



UŽIVATELSKÁ PŘÍRUČKA K APLIKACI ETA SMART

UŽÍVATEĽSKÁ PRÍRUČKA K APLIKÁCII ETA SMART

USER'S MANUAL FOR ETA SMART APPLICATION

HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ AZ ETA SMART ALKALMAZÁSHOZ

PODRECZNIK UŻYTKOWNIKA APLIKACJI ETA SMART

GEBRAUCHSANLEITUNG ZUR APPLIKATION ETA SMART

CZ

SK

EN

HU

PL

DE

**MASTER**  
**ETA522990010**





<b>CZ</b>	
ZÁKLADNÍ STRUKTURA HLAVNÍHO OVLÁDACÍHO MENU APLIKACE <ETA SMART>	4
ZÁKLADNÍ STRUKTURA HLAVNÍHO OVLÁDACÍHO MENU APLIKACE <MASTER 2> (1/2)	5
ZÁKLADNÍ STRUKTURA HLAVNÍHO OVLÁDACÍHO MENU APLIKACE <MASTER 2> (2/2)	6
UŽIVATELSKÁ PŘÍRUČKA K APLIKACI ETA SMART	7
1. INSTALACE APLIKACE	7
2. VYTVOŘENÍ ÚČTU A PŘIHLÁŠENÍ	7
ZÁKLADNÍ RADY A TIPY K POUŽITÍ	8
3. PÁROVÁNÍ ZAŘÍZENÍ	8
CO DĚLAT, KDYŽ PÁROVÁNÍ SELŽE	9
4. VYTVOŘENÍ MAPY	10
5. ÚPRAVA A PŘIZPŮSOBENÍ MAPY	11
DALŠÍ NASTAVENÍ V RÁMCI NASTAVENÍ MAPY	11
6. AUTOMATICKÝ ÚKLID	12
7. ÚKLID MÍSTNOSTÍ	12
8. ZÓNOVÝ ÚKLID	12
9. LOKÁLNÍ ÚKLID	12
10. PARAMETRY ÚKLIDU A MOPOVÁNÍ	12
11. REŽIM ROZPOZNÁNÍ KOBERCŮ	13
12. UVC LAMPA	13
13. PLÁNOVÁNÍ ÚKLIDU	13
14. HISTORIE ÚKLIDŮ	14
15. JAZYK A HLASITOST	14
16. REŽIM NERUŠIT	14
17. MANUÁLNÍ OVLÁDÁNÍ	14
18. SLEDOVÁNÍ ŽIVOTNOSTI KOMPONENTŮ	15
19. FUNKCE NAJÍT VYSAVAČ	15
20. 3D MAPA	15
21. NASTAVENÍ SDÍLENÍ	15
22. AKTUALIZACE FIRMWARE	16
ŘEŠENÍ PROBLÉMŮ	16

<b>SK</b>	
ZÁKLADNÁ ŠTRUKTÚRA HLAVNÉHO OVLÁDACIEHO MENU V APLIKÁCI <ETA SMART>	18
ZÁKLADNÁ ŠTRUKTÚRA HLAVNÉHO OVLÁDACIEHO MENU APLIKÁCIE <MASTER 2> (1/2)	19
ZÁKLADNÁ ŠTRUKTÚRA HLAVNÉHO OVLÁDACIEHO MENU APLIKÁCIE <MASTER 2> (2/2)	20
UŽIVATEĽSKÁ PRÍRUČKA K APLIKÁCI ETA SMART	21
1. INŠTALÁCIA APLIKÁCIE	21
2. VYTVORENIE ÚČTU A PRIHLÁSENIE	21
ZÁKLADNÉ RADY A TIPY NA POUŽÍVANIE	22
3. PÁROVÁNÍ ZAŘÍZENÍ	22
CO DĚLAT, KDYŽ PÁROVÁNÍ SELŽE	23
4. VYTVORENIE MAPY	24
5. ÚPRAVA A PRISPŮSOBENIE MAPY	25
ĎALŠIE NASTAVENIA V RÁMCI NASTAVENIA MAPY	25
6. AUTOMATICKÝ ÚKLID	26
7. ÚKLID MIESTNOSTÍ	26
8. ZÓNOVÝ ÚKLID	26
9. LOKÁLNY ÚKLID	26
10. PARAMETRE ÚKLADY A MOPOVANIA	26
11. REŽIM ROZPOZNANIA KOBERCOV	27
12. UVC LAMPA	27
13. PLÁNOVÁNÍ ÚKLIDU	27
14. HISTÓRIA ÚKLIDOV	28
15. JAZYK A HLASITOST	28
16. REŽIM NERUŠIT	28
17. MANUÁLNE OVLÁDANIE	28
18. MONITOROVANIE ŽIVOTNOSTI KOMPONENTOV	29
19. FUNKCIE NÁJSŤ VYSÁVAČ	29
20. 3D MAPA	29
21. NASTAVENIE ZDIELANIA	29
22. AKTUALIZÁCIA FIRMWARE	30
RIEŠENIE PROBLÉMOV	30

<b>ENG</b>	
BASIC STRUCTURE OF THE <ETA SMART> APPLICATION MAIN CONTROL MENU	32
BASIC STRUCTURE OF THE MAIN CONTROL MENU OF THE APP <MASTER 2> (1/2)	33
BASIC STRUCTURE OF THE MAIN CONTROL MENU OF THE APP <MASTER 2> (2/2)	34
ETA SMART APPLICATION USER GUIDE	35
1. APPLICATION INSTALLATION	35
2. CREATION OF ACCOUNT	35
BASIC RECOMMENDATIONS AND TIPS FOR USE	36
3. APPLIANCE PAIRING	36
WHAT CAN I DO IN CASE OF FAILURE OF PAIRING?	37
4. MAP CREATION	38
5. MAP MODIFICATION AND ADAPTATION	39
ADDITIONAL SETTINGS WITHIN MAP SETTINGS	39
6. AUTOMATIC CLEANING	40
7. ROOM CLEAN-UP	40
8. AREA CLEANING	40
9. LOCAL CLEANING	40
10. CLEANING AND MOPPING PARAMETERS	40
11. CARPET RECOGNITION MODE	41
12. UVC LAMP	41
13. PLANNING OF CLEANING	41
14. HISTORY OF CLEANINGS	42
15. LANGUAGE AND VOLUME	42
16. DO NOT DISTURB MODE	42
17. REMOTE CONTROL	42
18. MONITORING OF SERVICE LIFE OF COMPONENTS	43
19. „FIND THE VACUUM CLEANER” FUNCTION	43
20. 3D MAP	43
21. SETTING OF SHARING	43
22. FIRMWARE UPDATE	44
TROUBLESHOOTING	44

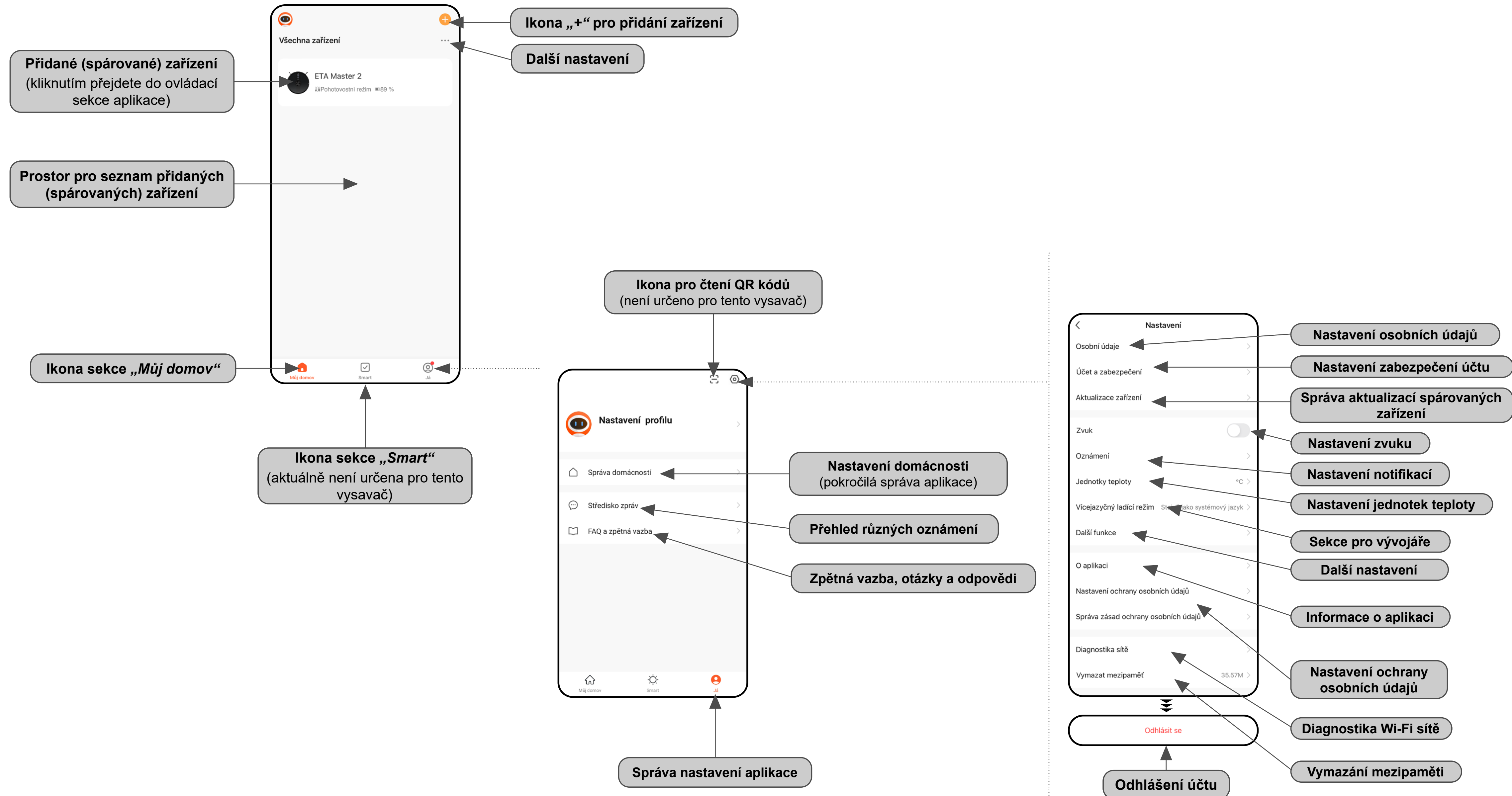
<b>HU</b>	
AZ <ETA SMART> ALKALMAZÁS FŐ VEZÉRLŐMENÜ ALAPVETŐ FELÉPÍTÉSE	46
AZ ALKALMAZÁS FŐ VEZÉRLŐMENÜÉNEK ALAPVETŐ FELÉPÍTÉSE <MASTER 2> (1/2)	47
AZ ALKALMAZÁS FŐ VEZÉRLŐMENÜÉNEK ALAPVETŐ FELÉPÍTÉSE <MASTER 2> (2/2)	48
ETA SMART APPLICATION HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ	49
1. AZ ALKALMAZÁS TELEPÍTÉSE	49
2. FIÓK LÉTREHOZÁSA ÉS BEJELENTKEZÉS	49
BASIC RECOMMENDATIONS AND TIPS FOR USE	50
3. KÉSZÜLÉK PÁROSÍTÁSA	50
MIT TENNI, HA A PÁROSÍTÁS SIKERTELEN	51
4. TÉRKÉP KÉSZÍTÉSE	52
5. A TÉRKÉP MÓDOSÍTÁSA ÉS TESTRESZABÁSA	53
TOVÁBBI BEÁLLÍTÁSOK A TÉRKÉPBEÁLLÍTÁSOKON BELÜL	53
6. AUTOMATIKUS TISZTÍTÁS	54
7. SZOBÁK TISZTÍTÁSA	54
8. ZÓNA TISZTÍTÁS	54
9. HELYI TISZTÍTÁS	54
10. CLEANING AND MOPPING PARAMETERS	54
11. SZŐNYEGFELISMERÉSI ÜZEMMÓD	55
12. UVC LÁMPA	55
13. TISZTÍTÁSI ÜTEMTERV	55
14. HISTORY OF CLEANINGS	56
15. NYELV ÉS KÖTET	56
16. NE ZAVARJ MÓD	56
17. KÉZI KEZELŐSZERVEK	56
18. ALKATRÉSZEK ÉLETTARTAMÁNAK ELLENŐRZÉSE	57
19. KERESSE KI PORSZÍVÓ FUNKCIÓT	57
20. 3D TÉRKÉP	57
21. MEGOSZTÁSI BEÁLLÍTÁSOK	57
22. FIRMWARE FRISSÍTÉSEK	58
PROBLÉMAMEGOLDÁS	58

<b>PL</b>	
PODSTAWOWA STRUKTURA GŁÓWNEGO MENU STEROWANIA APL <ETA SMART>	60
PODSTAWOWA STRUKTURA GŁÓWNEGO MENU STEROWANIA APL <MASTER 2> (1/2)	61
PODSTAWOWA STRUKTURA GŁÓWNEGO MENU STEROWANIA APL <MASTER 2> (2/2)	62
PODRĘCZNIK UŻYTKOWNIKA APLIKACJI ETA SMART	63
1. INSTALACJA APLIKACJI	63
2. ZAKŁADANIE KONTA I LOGOWANIE	63
PODSTAWOWE ZALECENIA I WSKAZÓWKI DOTYCZĄCE UŻYTKOWANIA	64
3. PAROWANIE URZĄDZEŃ	64
CO ZROBIĆ, GDY PAROWANIE NIE POWIODŁO SIĘ	65
4. TWORZENIE MAPY	66
5. MODYFIKACJA I DOSTOSOWANIE MAPY	67
DODATKOWE USTAWIENIA W USTAWIENIACH MAPY	67
6. CZYSZCZENIE AUTOMATYCZNE	68
7. SPRZĄTANIE POMIESZCZEŃ	68
8. CZYSZCZENIE STREF	68
9. LOKALNE CZYSZCZENIE	68
10. PARAMETRY CZYSZCZENIA I MOPOWANIA	68
11. TRYB ROZPOZNAWANIA DYWANU	69
12. LAMPA UVC	69
13. HARMONOGRAM CZYSZCZENIA	69
14. HISTORIA CZYSZCZENIA	70
15. JĘZYK I GŁOŚNOŚĆ	70
16. TRYB NIE PRZESZKADZAĆ	70
17. STEROWANIE RĘCZNE	70
18. MONITOROWANIE OKRESU ŻYCIA KOMPONENTÓW	71
19. ZNAJDŹ FUNKCJĘ ODKURZACZA	71
20. 3D MAPA	71
21. UDOSTĘPNIANIE USTAWIEŃ	71
22. AKTUALIZACJA OPROGRAMOWANIA	72
ROZWIĄZANIE PROBLEMU	72

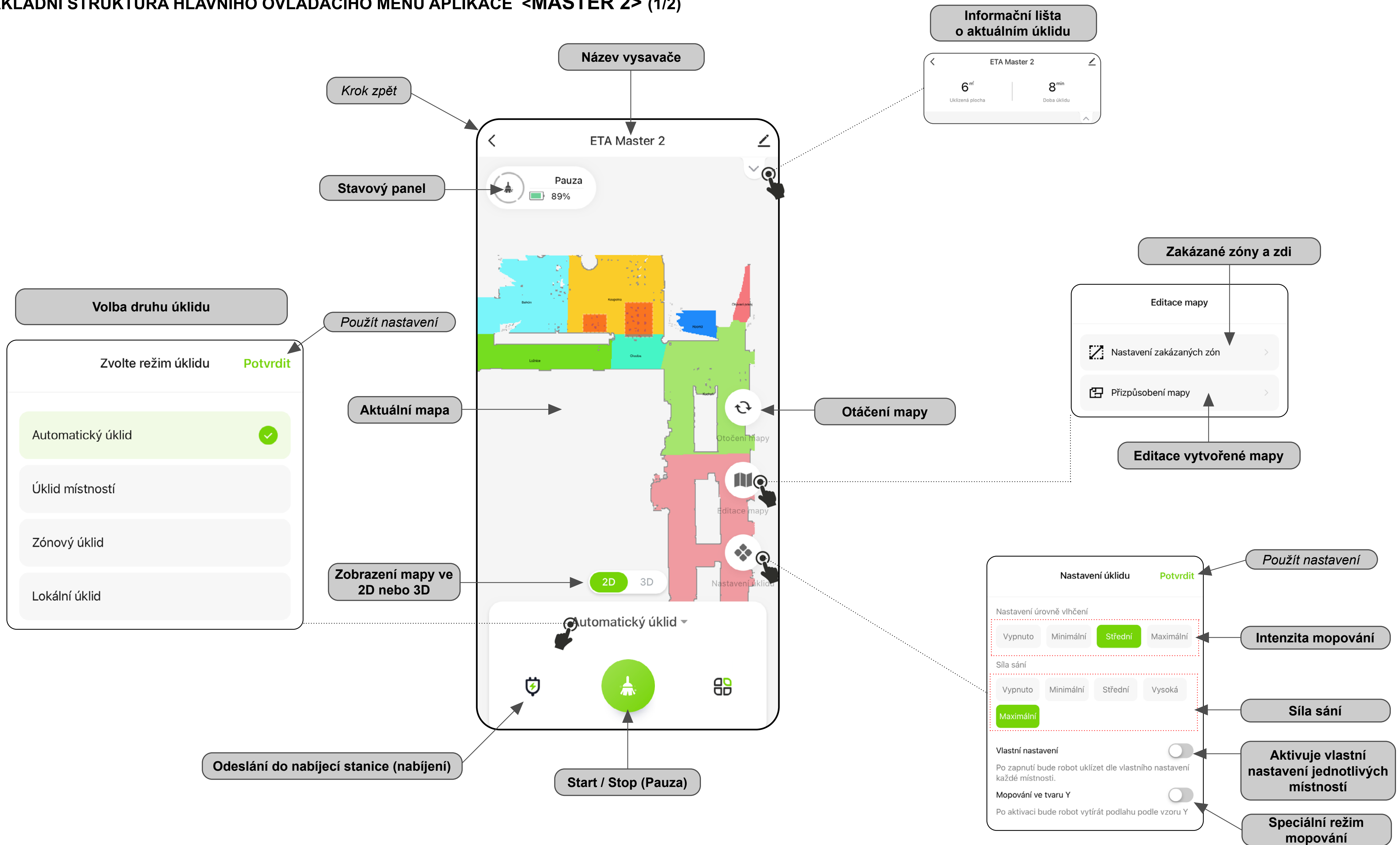
<b>DE</b>	
GRUNDSTRUKTUR DES HAUPTSTEUERMENÜS DER ANWENDUNG <ETA SMART>	74
GRUNDSTRUKTUR DES HAUPTSTEUERMENÜS DER ANWENDUNG <MASTER 2> (1/2)	75
GRUNDSTRUKTUR DES HAUPTSTEUERMENÜS DER ANWENDUNG <MASTER 2> (2/2)	76
BEDIENUNGSANLEITUNG ZUR APPLIKATION ETA SMART	77
1. INSTALLATION DER APP	77
2. ERSTELLUNG EINES KONTOS	77
GRUNDLEGENDE EMPFEHLUNGEN UND TIPPS ZUR VERWENDUNG	78
3. GERÄTEKOPPLUNG	78
WAS IST ZU TUN, WENN DAS PAIRING FEHLSCHLÄGT?	79
4. KARTENERSTELLUNG	80
5. ÄNDERUNG UND ANPASSUNG DER KARTE	81
ZUSÄTZLICHE EINSTELLUNGEN INNERHALB DER KARTENEINSTELLUNGEN	81
6. AUTOMATISCHE REINIGUNG	82
7. REINIGUNG DER ZIMMER	82
8. ZONENREINIGUNG	82
9. LOKALE REINIGUNG	82
10. REINIGUNGS- UND WISCHPARAMETER	82
11. TEPPICH-ERKENNUNGSMODUS	83
12. UVC-LAMPE	83
13. REINIGUNGSPLAN	83
14. GESCHICHTE DER REINIGUNG	84
15. SPRACHE UND LAUTSTÄRKE	84
16. NICHT STÖREN-MODUS	84
17. MANUELLE STEUERUNGEN	84
18. ÜBERWACHUNG DER LEBENSDAUER VON KOMPONENTEN	85
19. STAUBSAUGERFUNKTION FINDEN	85
20. 3D-KARTE	85
21. TEILUNGSEINSTELLUNGEN	85
22. FIRMWARE-UPDATES	86
PROBLEME LÖSEN	86

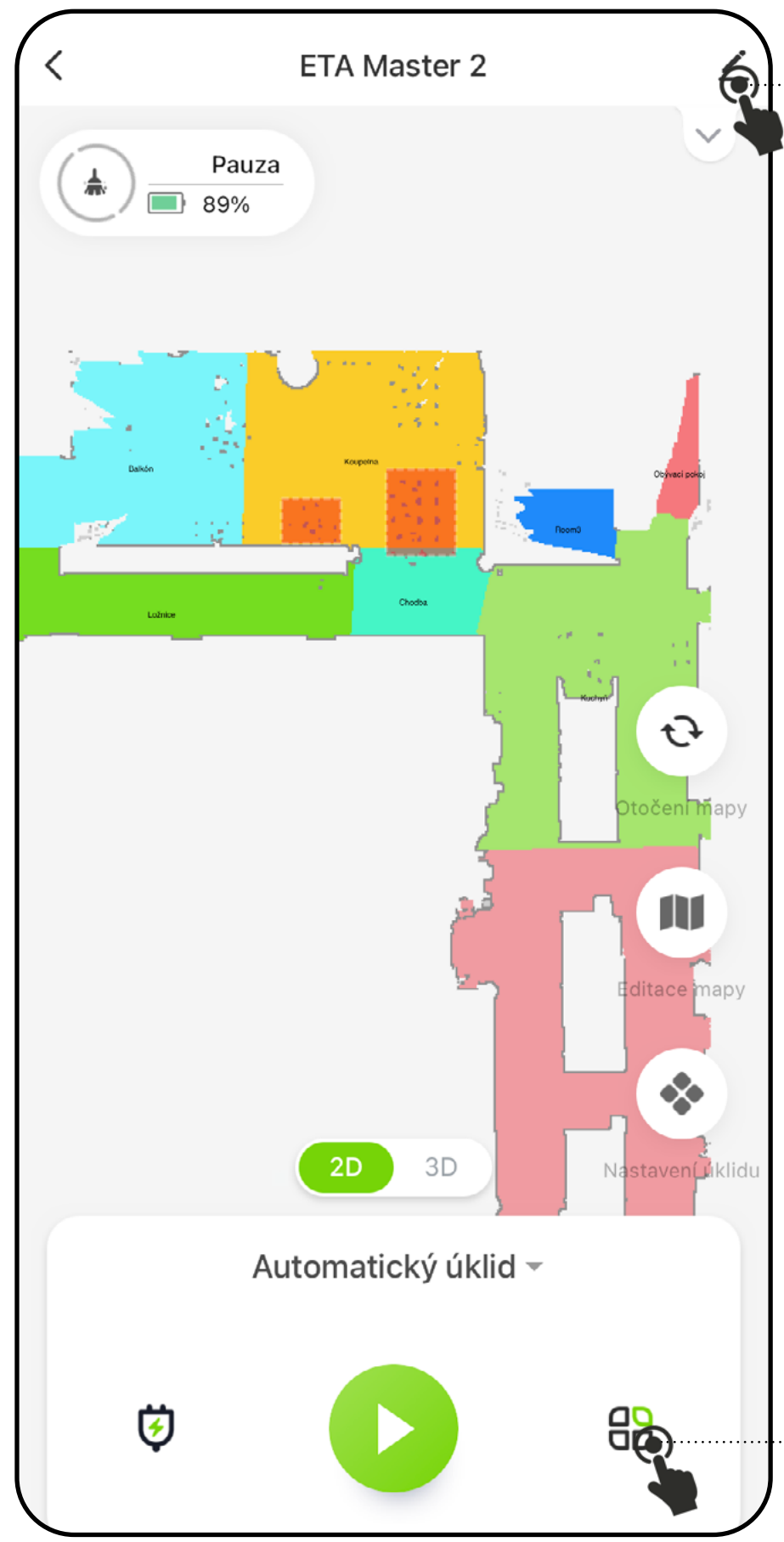
**CZ**

# ZÁKLADNÍ STRUKTURA HLAVNÍHO OVLÁDACÍHO MENU APLIKACE <ETA SMART>









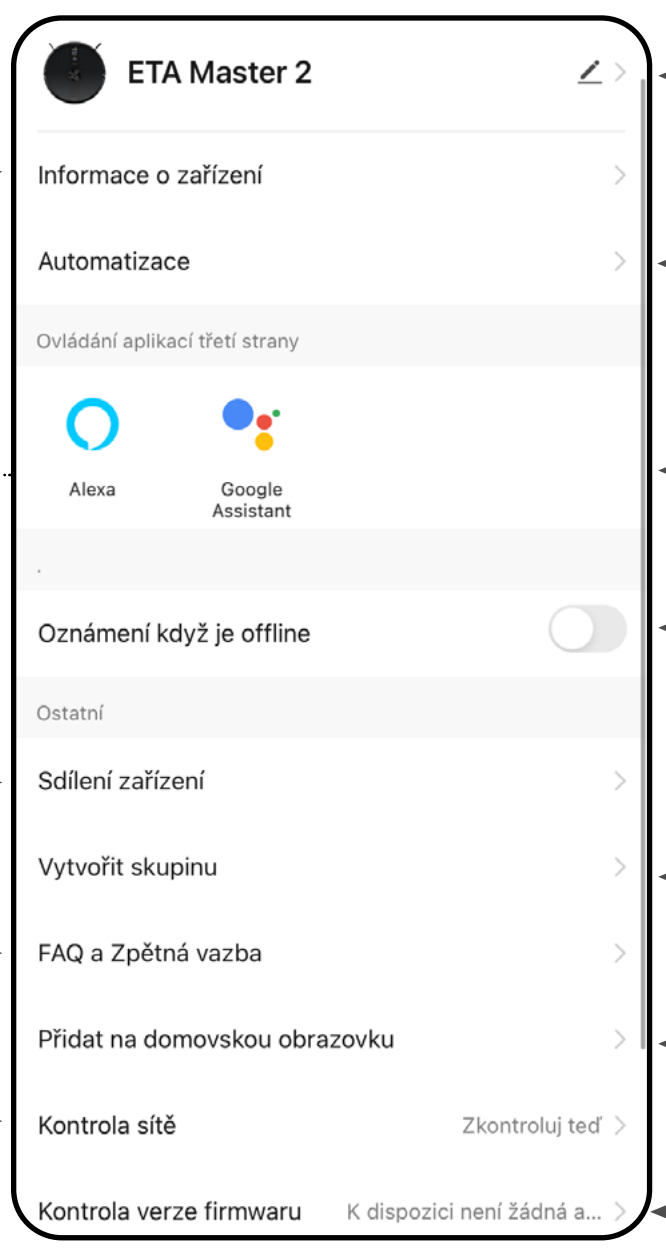
Podrobnější informace o zařízení

Sdílení ovládání s dalšími uživateli

Zpětná vazba, otázky a odpovědi

Kontrola kvality Wi-Fi signálu

Odebrání vysavače z účtu  
(Odpáruje zařízení s možností smazání dat zařízení)



Profil robota

Nastavení automatizace (není optimalizováno pro tento vysavač)

Hlasoví asistenti kompatibilní s robotem  
(možnosti této služby jsou popsány v samostatném souboru na [www.eta.cz/robot](http://www.eta.cz/robot))

Zapnutí/vypnutí upozornění, že je vysavač offline

Vytváření skupin (není optimalizováno pro tento vysavač)

Přidání aplikace na domovskou obrazovku

Informace o firmwaru

Odebrat zařízení

Ukládání a nahrávání map

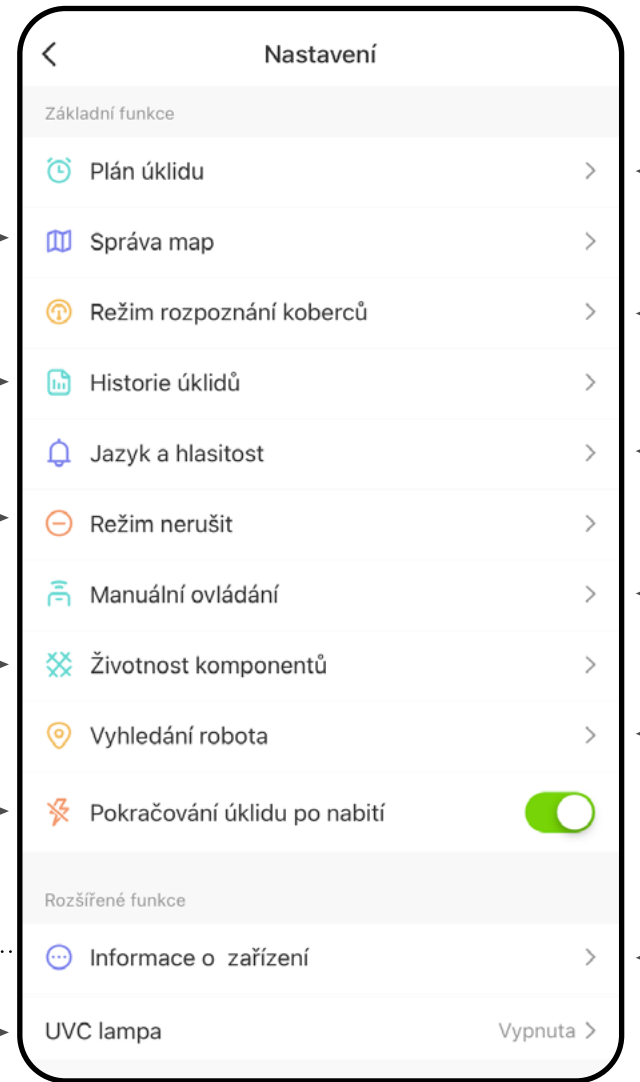
Podrobná historie úklidů

Interval vypnutí hlasů a deaktivace plánovaných úklidů

Sledování životnosti komponentů

Pokud robot nestihne vše uklidit, po nabití daný úklid dokončí

Možnost aktivace UV světla



Nastavení plánovaného úklidu

Nastavení funkcí při rozpoznání koberce

Nastavení hlasitosti a hlasů

Manuální ovládání vysavače

Funkce najít vysavač

Podrobné info o zařízení

# UŽIVATELSKÁ PŘÍRUČKA K APLIKACI ETA SMART

Vážený zákazníku,

Děkujeme za Vaši důvěru v produkty značky ETA. Tato příručka je určena všem majitelům vysavače ETA522990010 MASTER, kteří chtějí naplno využít jeho potenciál pomocí aplikace ETA SMART. Naleznete zde jednoduché návody a postupy, jak pracovat s Vaším novým robotickým kamarádem.

Další informace, rady a tipy k Vašemu vysavači naleznete také našich webových stránkách:

[www.eta.cz/robot/](http://www.eta.cz/robot/)

Tyto webové stránky neustále aktualizujeme a shromažďujeme zde nejnovější poznatky o daném výrobku.

**Upozornění**  
Vyhraujeme si právo na změny v aplikaci, její funkci a vzhledu. Jelikož je aplikace dynamický prvek výrobku, mohou se některé postupy či ilustrace uvedené v tomto návodu lišit.

## 1. INSTALACE APLIKACE

Aplikaci naleznete v databázi aplikací Apple Store či Google Play, nebo můžete pro urychlení použít následující QR kód:

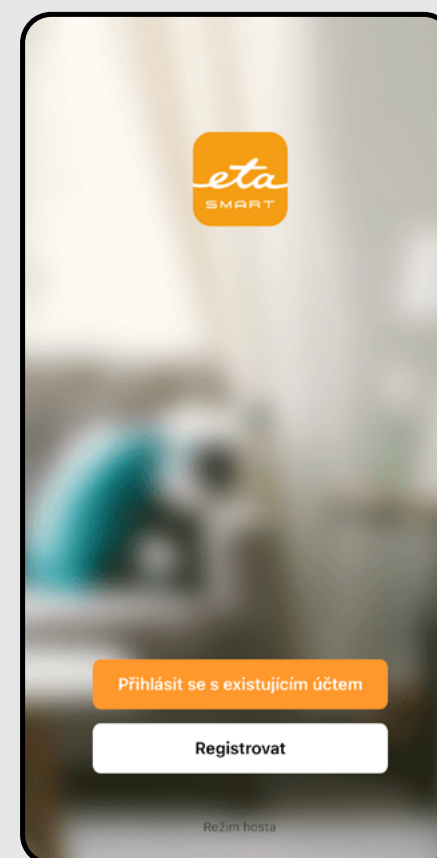


Aplikaci si stáhněte a nainstalujte do Vašeho mobilního telefonu (tabletu).

KOMPATIBILITA	
Operační systém mobilního telefonu (tabletu)	Android 6.0 a vyšší
	IOS 11.0 a vyšší
Wi-Fi síť	2,4 / 5 GHz
	zabezpečení WPA1 a WPA2 (doporučeno WPA2)
<b>UPOZORNĚNÍ</b>	
Zařízení nelze provozovat na Wi-Fi sítích zabezpečených protokolem IEEE 802.1X (zpravidla firemní Wi-Fi sítě).	

## 2. VYTVOŘENÍ ÚČTU A PŘIHLÁŠENÍ

1

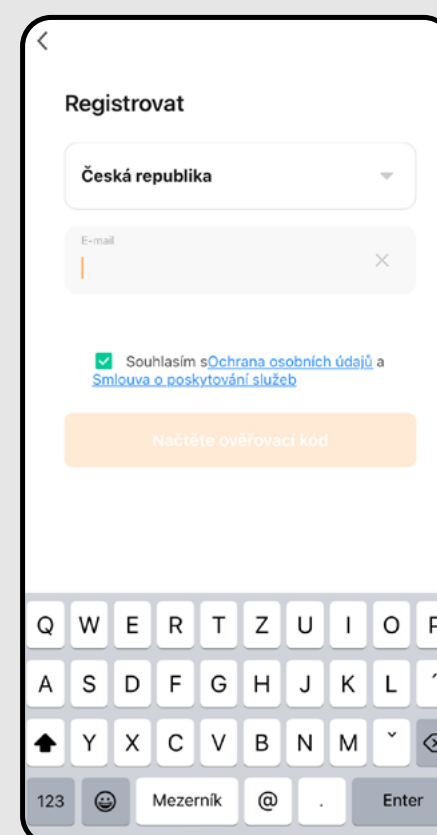


- Zapněte aplikaci ETA SMART.
- Pokud již vlastníte zařízení ETA a používáte jej s aplikací ETA SMART, přejděte na přihlášení.

### Poznámka

K dispozici je také **Režim hosta**. Ten slouží především pro vyzkoušení aplikace s omezenou funkcí, pro běžný provoz doporučujeme používat spotřebiče s vytvořeným účtem.

2



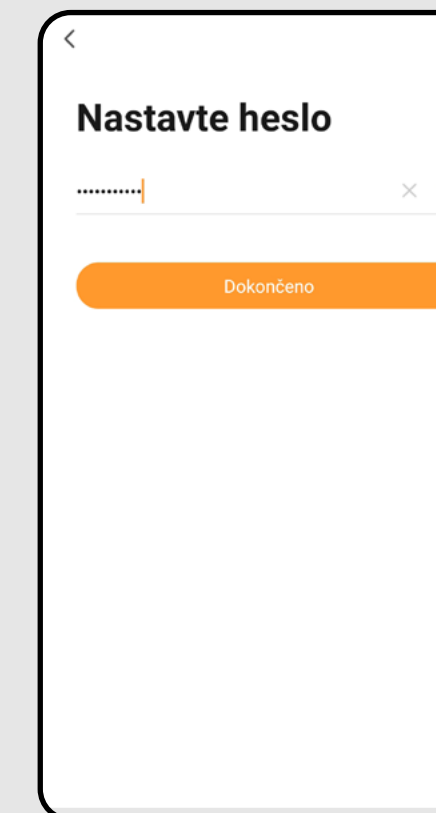
- Klikněte na „**Registrovat**“.
- Vyplňte email, na který chcete Váš uživatelský účet založit.
- Poté je nutné odsouhlasit zásady ochrany osobních údajů.
- Následně klikněte na „**Náčtete ověřovací kód**“.

3



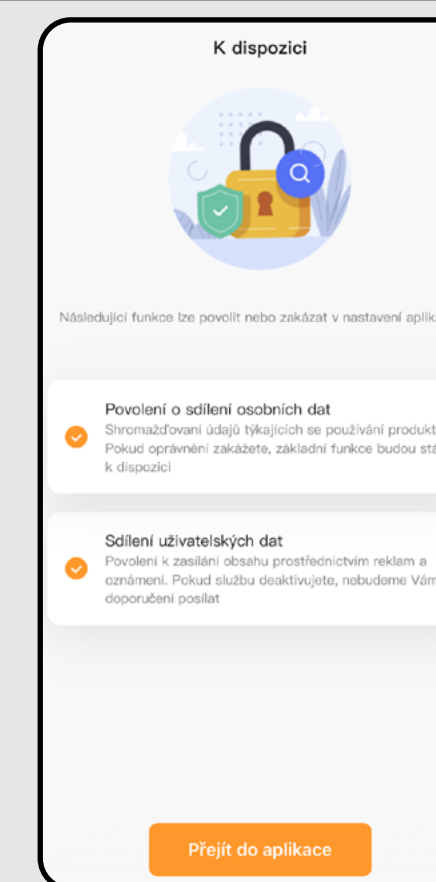
- Na Váš email bude poté zaslán individuální ověřovací kód.
- Zadejte ověřovací kód.

4



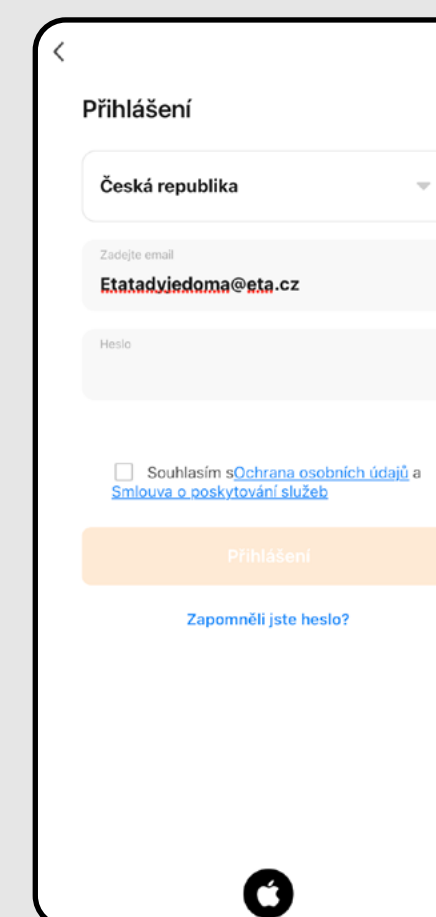
- Nastavte heslo a dokončete vytvoření Vašeho účtu.
- Klikněte na „**Dokončeno**“.
- Podle typu telefonu můžete být automaticky přihlášení a rovnou vstoupit do aplikace.
- Pokud budete vyzváni, povolte aplikaci všechna potřebná oprávnění.

5



- U některých typů telefonu můžete být ještě přesměrováni na schválení/odmítnutí sdílení osobních dat.
- Dle vlastní preference nastavte a přejděte do aplikace kliknutím na „**Přejít do aplikace**“.

6



- Přihlaste se do aplikace pod tímto účtem.
- S přihlášením je nutné odsouhlasit zásady ochrany osobních údajů.

### Poznámka

Aplikace umožňuje přihlášení také pod účtem APPLE kliknutím na ikonu

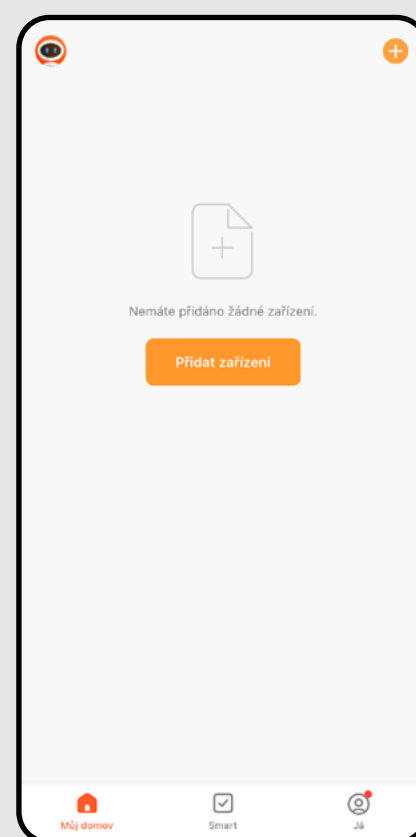


## ZÁKLADNÍ RADY A TIPY K POUŽITÍ

- **Duální Wi-Fi síť:** Pokud ve vaší domácnosti máte inteligentní Wi-Fi router, který automaticky přepíná frekvenci sítě mezi 2,4 GHz a 5 GHz (v rámci jednoho SSID názvu sítě), může docházet k potížím při párování, nebo odpojování od internetu během provozu. Pokud nastávají tyto potíže, doporučujeme přepnout router na vysílání dvou samostatných frekvencí (SSID názvů), jedné na 2,4 GHz, druhé na 5 GHz. Toto nastavení se zpravidla nastavuje v administračním rozhraní Wi-Fi routeru. Pokud toto nedokážete změnit sami, obraťte se na svého správce sítě, nebo IT specialistu.
- **Kvůli lepším vlastnostem, dosahu a kvalitě spojení doporučujeme používat 2,4GHz síť.**
- Robotický vysavač s laserovou navigací se umí perfektně orientovat v prostoru a na základě toho uklízet s vysokou přesností. Za normálních okolností se sám umí nalézt, pokud jej v rámci jedné mapy přenesete na jiné místo, nicméně toto nedoporučujeme. Robota vypouštějte ideálně vždy z nabíjecí stanice a pokud možno s ním během úklidu nemanipulujte.
- Jakmile robot jednou vytvoří mapu, vyvarujte se přílišným změnám okolního prostředí, které by mohly robota zmást, případně by mohlo dojít k vymazání mapy. Může se jednat o přemísťování nábytku, pohyb více osob v okolí robota (nejčastěji děti:)) apod.
- Zvláštní pozornost věnujte dveřím. Pokud chcete robota zpřístupnit nějakou místnost, při mapování ji nechejte otevřenou. V opačném případě dveře zavřete. Případně je můžete nechat otevřené a zamezit robotu přístup pomocí zakázané zóny.
- Pokud robot přenášíte do jiné části domácnosti (do jiné mapy), před jeho zapnutím nejprve změňte danou mapu přímo v aplikaci. V opačném případě (pokud robota vypustíte na jiném místě v rámci jiné mapy) může dojít ke zmatení robota a chybnému zakreslení mapy.
- Pro použití robota jej nechte ideálně plně nabít.
- **V ideálním případě nechejte robota vždy dokončit úklidovou úlohu. Nepřerušujte jej a nezádávejte více příkazů či operací, než je nutné.**
- V případě vymazání mapy či při nestandardním chování nejprve robota restartujte a poté vložte manuálně do nabíjecí stanice.

## 3. PÁROVÁNÍ ZAŘÍZENÍ

1



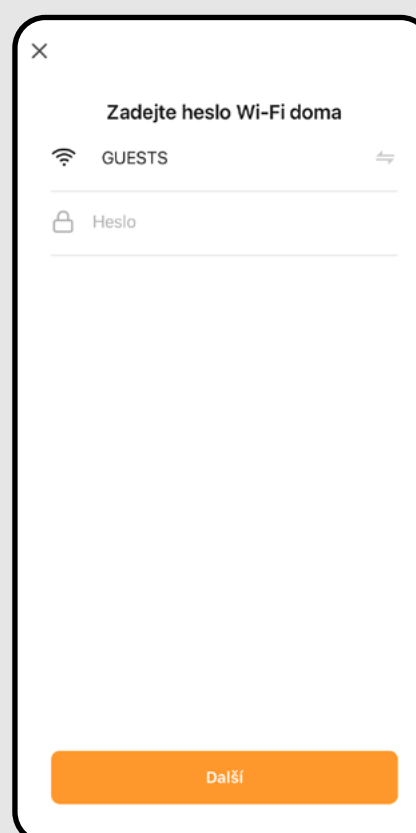
- Připojte mobilní telefon (tablet) k Vaší Wi-Fi síti.
- Zapněte aplikaci ETA SMART a přihlaste se pod Vaším účtem.
- Poté klikněte na „**Přidat zařízení**“ (případně na „+“ v pravém horním rohu).

2



- Z nabídky vyberte vysavač „**ETA5229-10 Master 2**“.

3



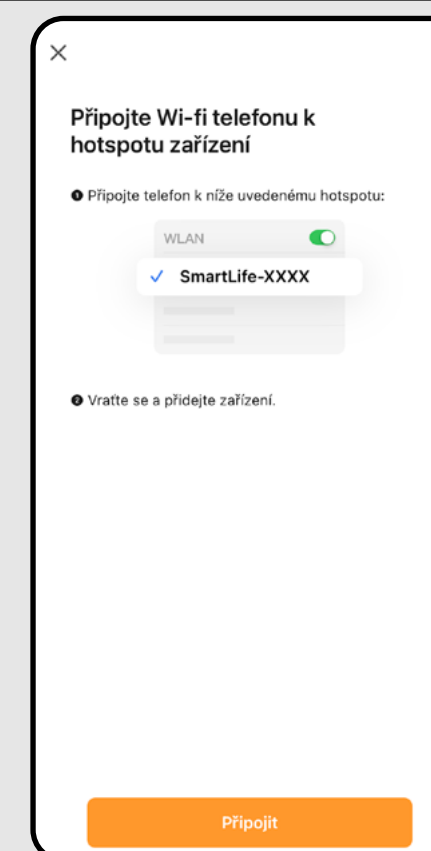
- Zadejte název a heslo Vaší Wi-Fi sítě.
- Klikněte na „**Další**“.

4



- Stiskněte a podržte obě tlačítka na ovládacím panelu vysavače po dobu cca 3 sekund.
- Zkontrolujte a potvrďte, že světelná signalizace na vysavači pomalu bliká.
- Poté klikněte na „**Další**“.

5



- Klikněte na „**Připojit**“ a poté budete automaticky přesměrováni do nastavení telefonu. Přejděte do seznamu Wi-Fi sítí dostupných ve vašem telefonu (tablet).

6



- Vyberte Wi-Fi síť vysavače s názvem „**SmartLife- / ETA-smart...**“ a vyčkejte na připojení s vysavačem. Následně se může zobrazit „*Internet nemusí být dostupný*“ apod., což je v pořádku. Mobilní telefon (tablet) je připojen k vysavači a v dalším kroku dojde k procesu párování.
- Nyní se vraťte zpět do aplikace ETA SMART. *Pro návrat klikněte vlevo nahoře na „šipku doleva <“, nebo zvolte zpět „<“ pomocí navigačních systémových tlačítek (platí pro Android). U telefonů Apple vyberte v levém horním rohu „< Eta Smart“.*

### CO DĚLAT, KDYŽ PÁROVÁNÍ SELŽE

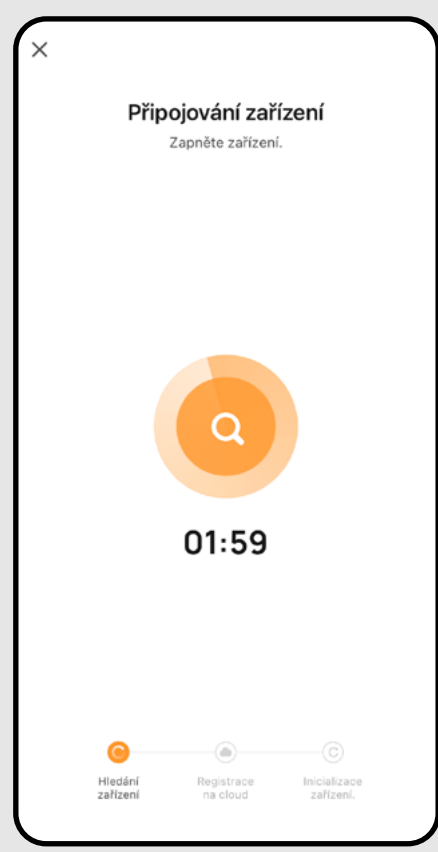
ETA522990010 MASTER 2

7



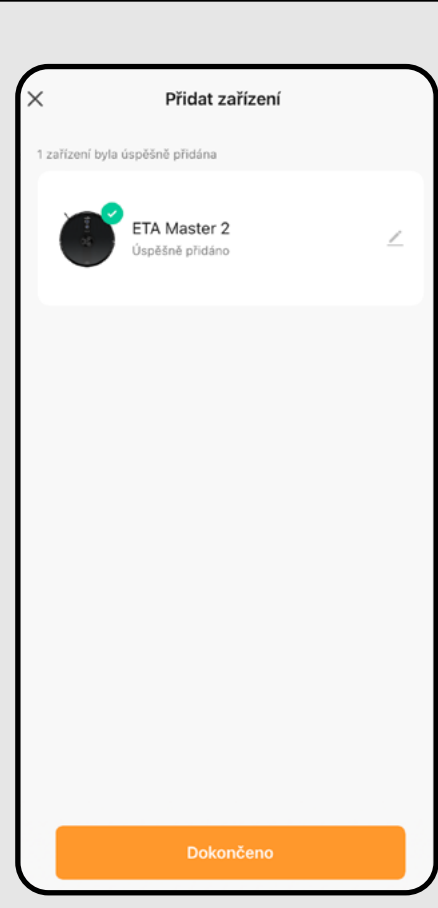
• Pokud poté nezačne automatické připojování (krok 8 níže), klikněte na „**Potvrďte hot spot**“.

8

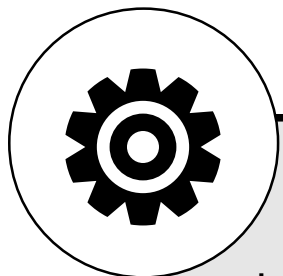


• Vyčkejte, než správně proběhnou všechny tři kroky procesu párování.

9



• Aplikace Vás nakonec bude informovat o úspěšném párování.  
• Pro přechod do aplikace klikněte na „**Dokončeno**“.



#### Obecné rady

- Je potřeba mít aktivní domácí Wi-Fi síť s dostatečně silným signálem;
- Mějte dostatečně nabitý akumulátor ve vysavači (minimálně na 30 %);
- Ověřte, zda nastavení Wi-Fi sítě a operační systém smart zařízení odpovídá stanoveným požadavkům;
- Pokud již byl vysavač spárován a nyní je v režimu OFFLINE (odpojen od Wi-Fi sítě), musíte jej nejprve odstranit z účtu. Poté se odhlaste z účtu; Následně restartujte vysavač i váš telefon (nejlépe i Wi-Fi router), znovu se přihlaste a proces párování zopakujte;



#### Mobilní telefon/tablet

- **Ujistěte se, že je při párování váš telefon připojen na stejné Wi-Fi síti, na kterou chcete spárovat samotný vysavač (stejně SSID);**
- Používejte pouze smart zařízení s podporovanými verzemi operačních systémů Android a IOS.
- V průběhu párování udržujte Vaše smart zařízení v blízkosti vysavače (do vzdálenosti cca 2 m).
- Komunikaci vysavače a telefonu mohou narušovat některé programy (např. VPN, firewall apod.), které používáte na telefonu. Pro proces párování tyto programy vypněte;
- Vyzkoušejte párování s jiným telefonem, tím vyloučíte problém v daném telefonu;



#### Wi-Fi router

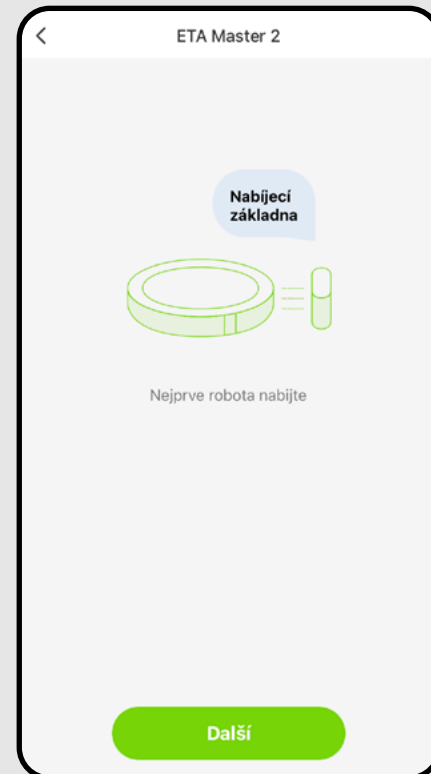
- Používejte kvalitní Wi-Fi router, který bezpečně pokryje vaši domácnost dostatečně silným signálem.
- Ověřte, zda je vysavač v dosahu signálu Wi-Fi;
- V názvu Wi-Fi sítě (SSID) použijte ideálně pouze znaky a-z a 0-9 (diakritiku a znaky jako „\_“, „-“, „\*“, „@“, „+“, „-“ či „mezera“ nepoužívejte).
- V některých případech způsobuje kolísání sítě konflikt (zarušení) s jinými Wi-Fi sítěmi z okolí, které pracují na stejných či podobných frekvencích. Není-li to pro vás technicky náročné, můžete zkusit nastavit vysílání Wi-Fi routeru na automatické přepínání kanálů, případně nastavit nějaký nekonfliktní kanál (k identifikaci stavu Wi-Fi sítí ve vaší domácnosti můžete použít různé Wi-Fi analyzery, které jsou volně dostupné pro platformy Android i iOS).
- Komplikaci může působit také nestandardní řešení síťových prvků v domácnosti či některé druhy routerů. Pro vyloučení podobných problémů můžete vyzkoušet vytvořit na mobilním zařízení (na kterém však nepoužíváte aplikaci!) tzv. „hotspot“, jehož Wi-Fi síť použijete pro dočasné spárování zařízení a ověření správné funkčnosti robota.

ETA SMART



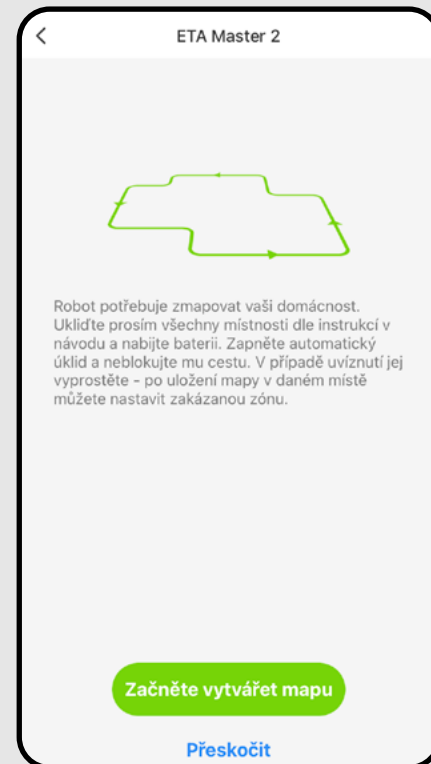
### 4. VYTVOŘENÍ MAPY

1



- Při prvním spuštění se může zobrazit následující výzva, splňte ji a pokračujte kliknutím na „**Další**“.

2



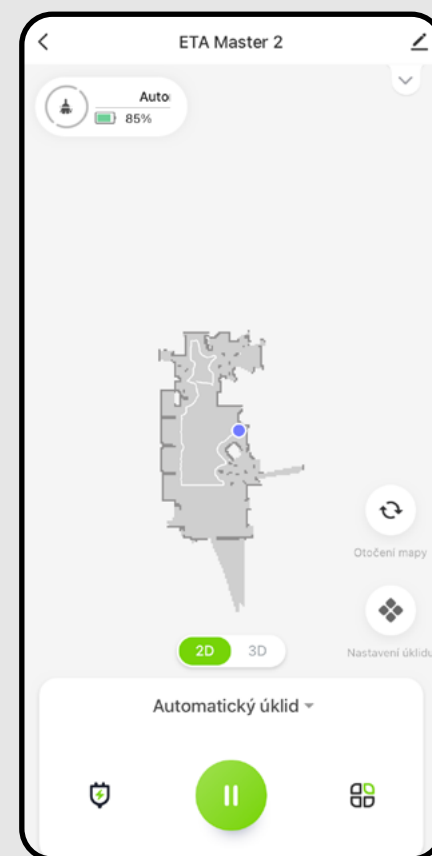
- Pro zahájení automatického úklidu a vytváření mapy klikněte na „**Začněte vytvářet mapu**“. Případně přejděte do aplikace kliknutím na „**Přeskočit**“.

3



- Dle instrukcí v návodu k obsluze umístěte správně nabíjecí stanici.
- Poté vysavač umístěte na nabíjecí stanici a nechte ho plně nabít.
- Zpřístupněte všechny místnosti, ve kterých chcete pravidelně provádět úklid (pootvírejte dveře a odstraňte veškeré překážky, které by mohl vysavač bránit v pohybu).
- Zvolte automatický úklid (1.) a zapněte jej kliknutím na ikonu **Start / Stop (Pauza)** (2.) tím zapnete vysavač do režimu automatického úklidu a nechejte ho uklidit celý přístupný prostor.

4



- Vysavač začne mapovat dostupný prostor. Tato operace může trvat v závislosti na velikosti podlahové plochy delší dobu.

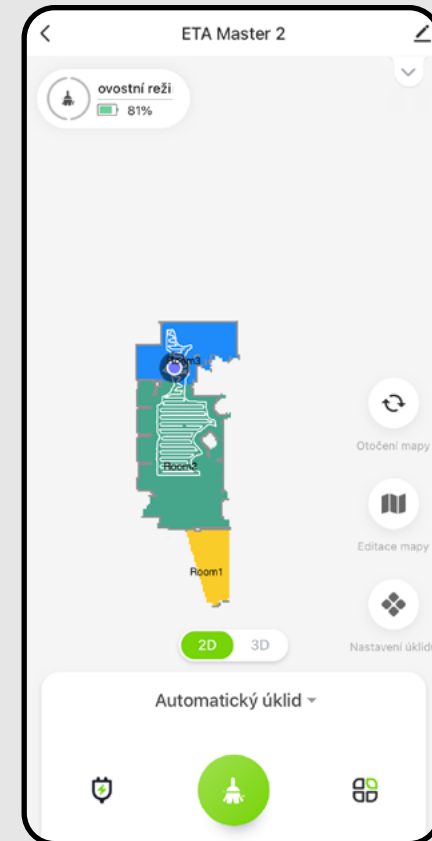
**Důležité!**

Pro vytvoření a uložení nové mapy musí vysavač **dokončit** automatický úklid!

- Pokud byste chtěli tuto operaci urychlit, aktivujte během úklidu pauzu a omezte dočasně již zmapovaný prostor zakázanou zónou (zónu nevkládejte do blízkosti stanice ani robota) - robot uklidí pouze zbytek neohrazeného prostoru a uklid tím zkrátí.

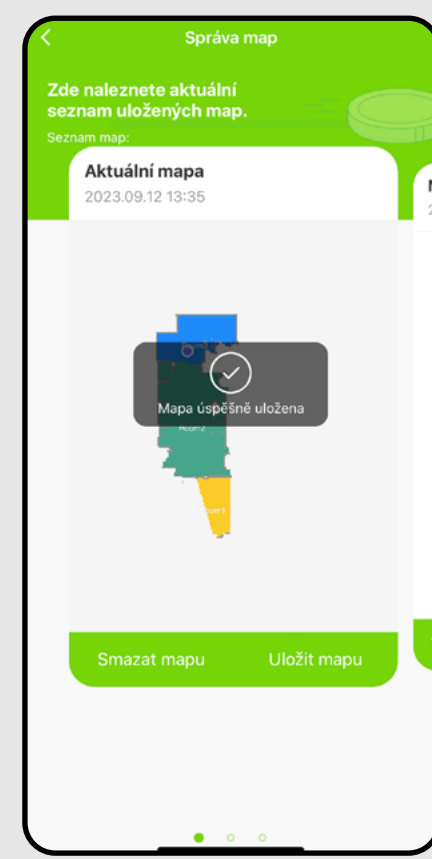
*Pro rychlejší objevování mapy můžete nejprve posílat robota pomocí lokálních úklidů na okrajová místa nově objevené mapy a poté aktivovat automatický úklid viz výše.*

5



- Jakmile vysavač zmapuje a uklidí celý přístupný prostor, vrátí se zpět do nabíjecí stanice.
- Poté lze mapu uložit a dále s ní pracovat.

6



- Chcete-li mapu uložit, klikněte na hlavní obrazovce na „**Uložit mapu**“ (v pravém dolním rohu).
- Z nabídky vyberte možnost „**Správa map**“.
- Poté kliknutím na „**Uložit mapu**“ mapu uložíte.

7



- Poté bude mapa k dispozici pro případné budoucí načtení a přechod mezi více mapami. Zvolenou mapu načtete kliknutím na „**Načíst mapu**“.

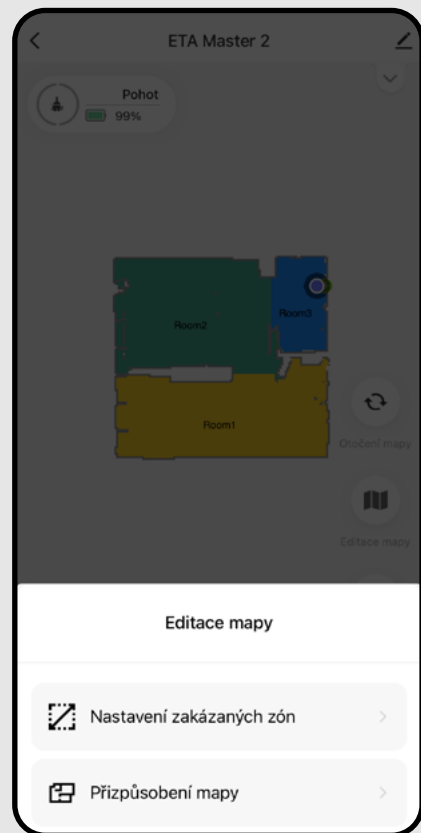
**POZNÁMKY:**

- Každou mapu, kterou chcete dlouhodobě používat, si uložte.
- Lze vytvořit a uložit celkem 5 map, což je možno využít zejména u vícepatrových domácností.
- Pokud budete vytvářet další novou mapu, vždy smažte aktuální mapu, aby vysavač začínal na čisté obrazovce.
- Pokud bude aktuální mapa aktualizována (např. o novou místnost, která byla při mapování nedostupná), mapu po dokončení úklidu a této aktualizaci znovu uložte.



## 5. ÚPRAVA A PŘÍZPŮSOBNÍ MAPY

1

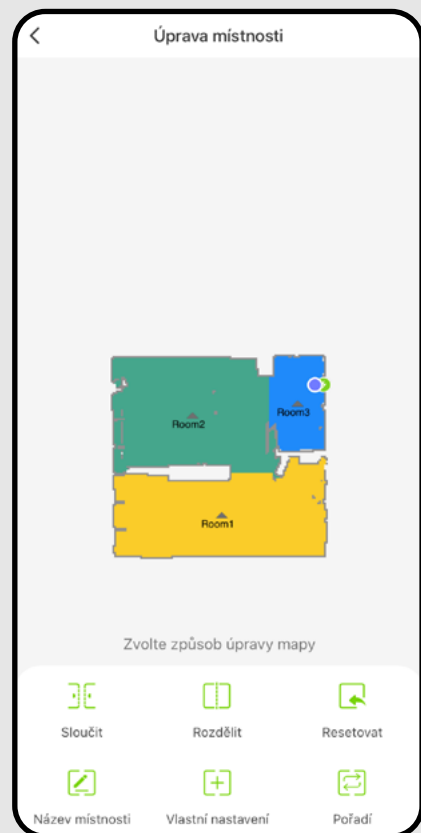


- Jakmile je vytvořena a uložena mapa, na hlavní obrazovce vpravo klikněte na „**Editace mapy**“.
- Ze zobrazené nabídky zvolte „**Přizpůsobení mapy**“.

### Automatické rozčlenění mapy

- Pokud proběhne první automatický úklid správně, aplikace automaticky navrhne rozčlenění na jednotlivé místnosti, které můžete dále upravovat.

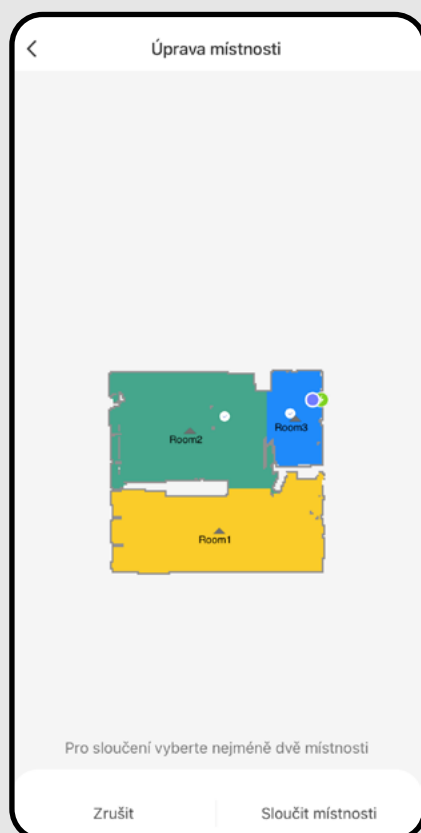
2



### Lze provádět následující úpravy:

- A) „**Sloučit**“ místnosti (pomocí této funkce lze sloučit 2 sousedící místnosti);
- B) „**Rozdělit**“ místnosti“ (pomocí této funkce lze jednu místnost rozdělit na 2 místnosti);
- C) „**Resetovat**“ smaže vaše úpravy mapy;
- D) „**Název místnosti**“ (pomocí této funkce lze místnosti libovolně pojmenovat);
- E) „**Vlastní nastavení**“ (lze blíže specifikovat, s jakým nastavením má vysavač v dané místnosti uklízet).
- F) „**Pořadí**“ (nastavení pořadí místností, ve kterém budou uklíženy).

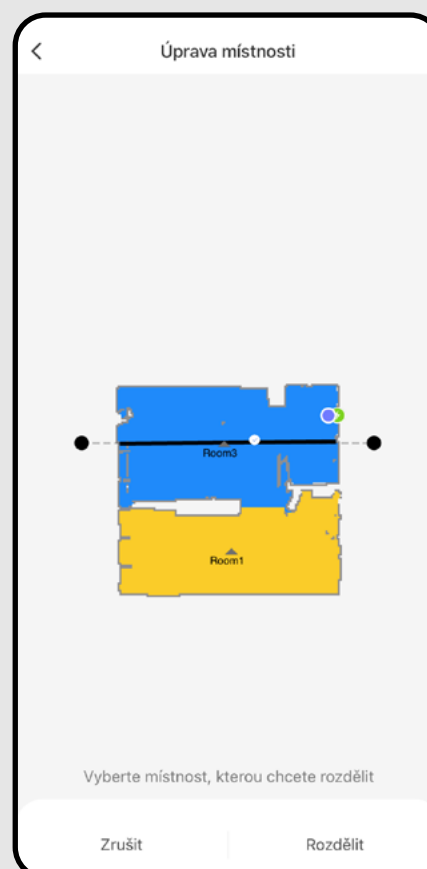
3



### A) Sloučení místností:

- Klikněte na „**Sloučit**“ a zvolte 2 sousedící místnosti.
- Následně výběr potvrďte kliknutím na „**Sloučit místnosti**“.

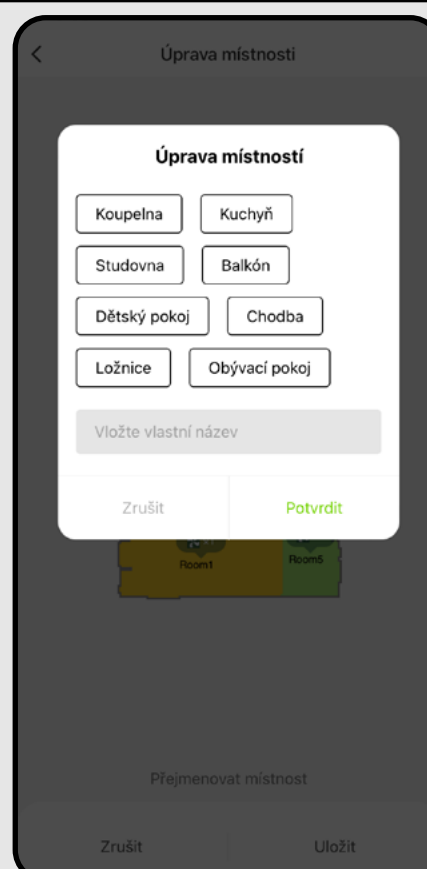
4



### B) Rozdělení místností:

- Klikněte na „**Rozdělit**“, zvolte místnost, kterou chcete rozdělit a pomocí okrajových koleček úsečky nastavte linii rozdělení.
- Následně výběr potvrďte kliknutím na „**Rozdělit**“. Správné dokončení je ohlášeno oznámením o úspěšném rozdělení.

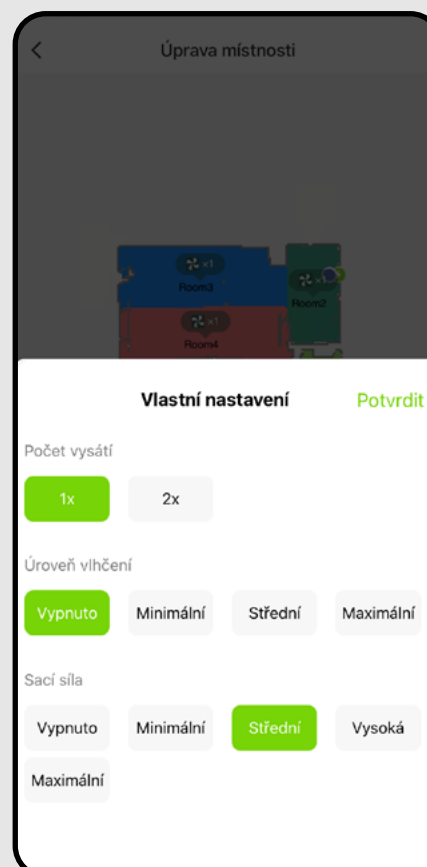
5



### D) Názvy místností

- Klikněte na „**Název místnosti**“ a poté kliknutím vyberte místnost, u které chcete upravit název.
- Vyplňte nový název místnosti, nebo zvolte z předvolených názvů a každou volbu potvrďte stisknutím „**Potvrdit**“.
- Nakonec úpravy potvrďte kliknutím na „**Uložit**“.

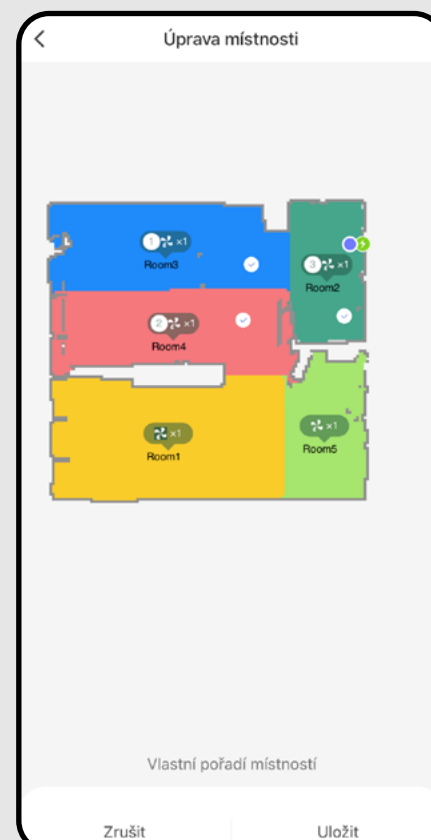
6



### E) Vlastní nastavení

- Klikněte na „**Vlastní nastavení**“ a zvolte místnost, pro kterou chcete nastavit individuální parametry úklidu.
- Můžete nastavit frekvenci vysávání, úroveň vlhčení a sací sílu.
- Následně nastavení potvrďte kliknutím na „**Potvrdit**“.
- Toto nastavení lze použít pouze pro **automatický úklid a úklid místností**.
- Pro aktivaci tohoto nastavení je nutné zapnout „**Vlastní nastavení**“ v sekci „**Nastavení úklidu**“ na úvodní obrazovce aplikace.

7

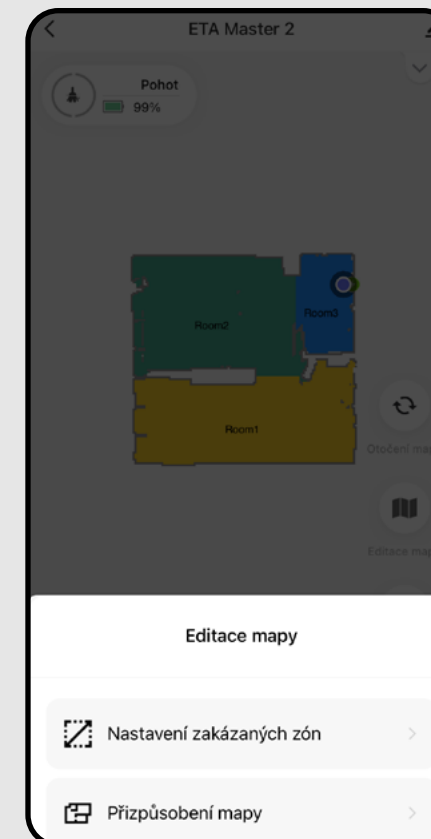


### F) Vlastní řazení

- Klikněte na „**Pořadí**“.
- Poté můžete postupným klikáním na jednotlivé místnosti nastavit pořadí, ve kterém budou místnosti uklíženy. Opětovným kliknutím na stejnou místnost zvolené pořadí vymažete.
- Následně nastavení potvrďte kliknutím na „**Uložit**“.
- Pro vlastní řazení je nutné nejprve nastavit jednotlivé místnosti v rámci „**Vlastní nastavení**“, poté mapu uložit a toto nastavení aktivovat viz předchozí krok.

## Další nastavení v rámci nastavení mapy

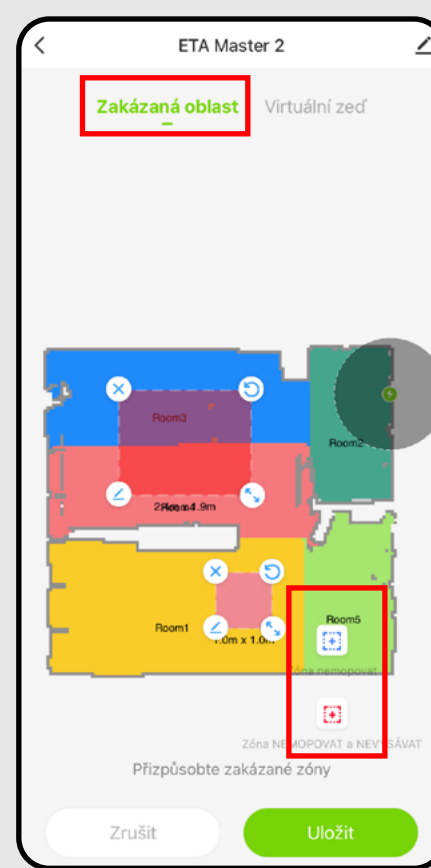
8



### Zakázané zóny a virtuální zed'

- Na hlavní obrazovce klikněte na možnost „**Editace mapy**“.
- V zobrazené nabídce pak zvolte „**Nastavení zakázaných zón**“.
- V této nabídce lze nastavovat A) **zakázané zóny** a B) **virtuální zdi**.

9

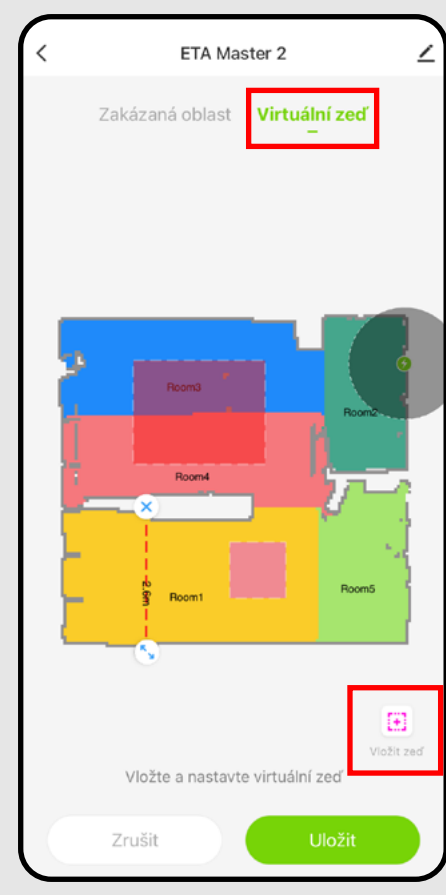


- Je možno nastavit 2 druhy zakázaných zón:
- „**Zóna nemopovat**“ - v dané zóně nebude vysavač mopovat.
  - „**Zóna nemopovat a NEVYSÁVAT**“ - úplných zákaz pohybu vysavače v dané zóně.

### Přidání zakázané zóny:

- V nabídce klikněte na příslušný typ zakázané zóny. Zakázanou zónu lze v mapě prstem přemísťovat, otáčet, pojmenovávat a upravovat její velikost.
- Pokud chcete nějakou vloženou zakázanou zónu odstranit, klikněte prstem přímo na ni a poté klikněte na „**x**“.
- Nakonec vzniklé zóny uložte kliknutím na „**Uložit**“.

10

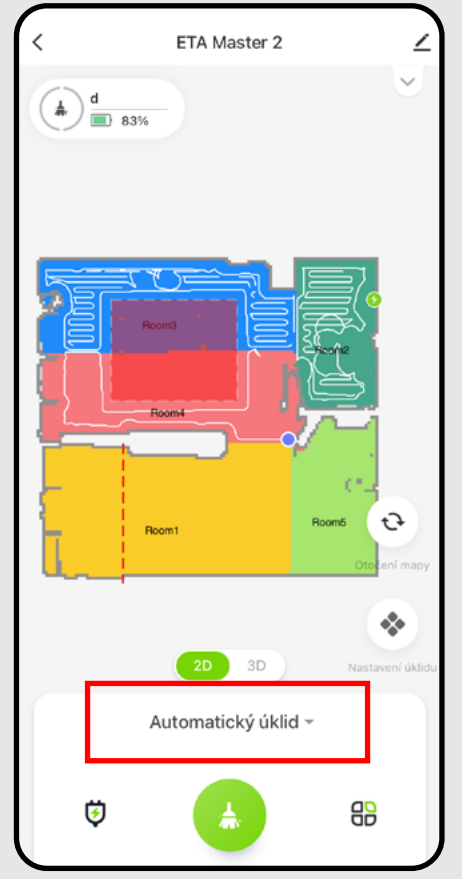


- B) Virtuální zdi (Virtuální zed)**
- Přepněte nastavení na „**Virtuální zed**“.
  - Poté klikněte na ikonu „**Vložit zed**“.
  - Vloženou virtuální zed lze v mapě prstem přesouvat a měnit její velikost a směr.
  - Pokud chcete nějakou virtuální zed odstranit, klikněte prstem přímo na ni a poté klikněte na „**x**“.
  - Nakonec vzniklé zdi uložte kliknutím na „**Uložit**“.

- POZNÁMKY:**
- Po provedení všech potřebných nastavení si mapu uložte.
  - Do mapy lze vložit 5 zakázaných zón od každého druhu a 5 virtuálních zdí.

**6. AUTOMATICKÝ ÚKLID**

1

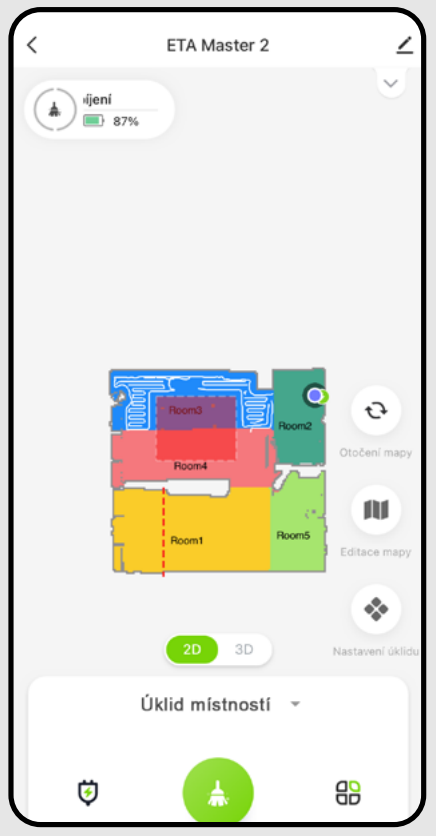


- Na hlavní obrazovce kliknutím otevřete nabídku režimů úklidu (Automatický úklid je nastaven jako výchozí).
- Poté zvolte „**Automatický úklid**“ a klikněte na „**Potvrdit**“.
- Následně klikněte na tlačítko zahájení úklidu
- Vysavač systematicky projede všechny místnosti v mapě, kam mu bude umožněn přístup a tyto dle zvoleného nastavení uklidí. Poté se vrátí do nabíjecí stanice.

- POZNÁMKY:**
- Jedná se o jeden z nejpoužívanějších režimů úklidu, kdy vysavač uklidí celý dostupný prostor.
  - Automatický úklid se také využívá pro prvotní vytvoření mapy.

**7. ÚKLID MÍSTNOSTÍ**

1



- Na hlavní obrazovce kliknutím otevřete nabídku režimů úklidu.
- Poté zvolte „**Úklid místností**“ a klikněte na „**Potvrdit**“.
- Následně klikněte na jednu či více místností, které chcete uklidit. Zvolené místnosti se obarví.
- Následně klikněte na tlačítko zahájení úklidu
- Po provedení úklidu se vysavač automaticky vrátí do nabíjecí stanice.

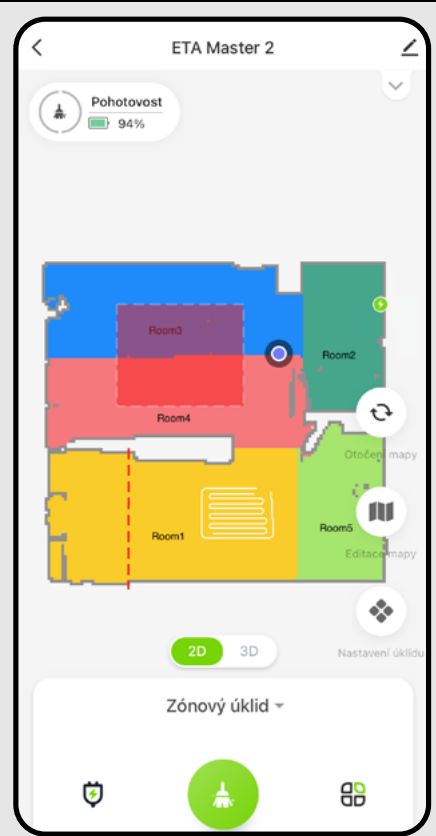
**8. ZÓNOVÝ ÚKLID**

1



- Na hlavní obrazovce kliknutím otevřete nabídku režimů úklidu.
- Poté zvolte „**Zónový úklid**“ a klikněte na „**Potvrdit**“.
- Na levé straně obrazovky se zpřístupnila 2 tlačítka - „**x 1**“, pomocí kterého lze zvolit, kolikrát má robot danou zónu vysát a „**+ Zóna vysávání**“, pomocí kterého můžete vkládat do mapy jednotlivé zóny.
- Zónu lze v mapě prstem přemísťovat, otáčet, pojmenovávat a upravovat její velikost.
- Pokud chcete nějakou zónu odstranit, klikněte prstem přímo na ni a poté klikněte na „**x**“.

2



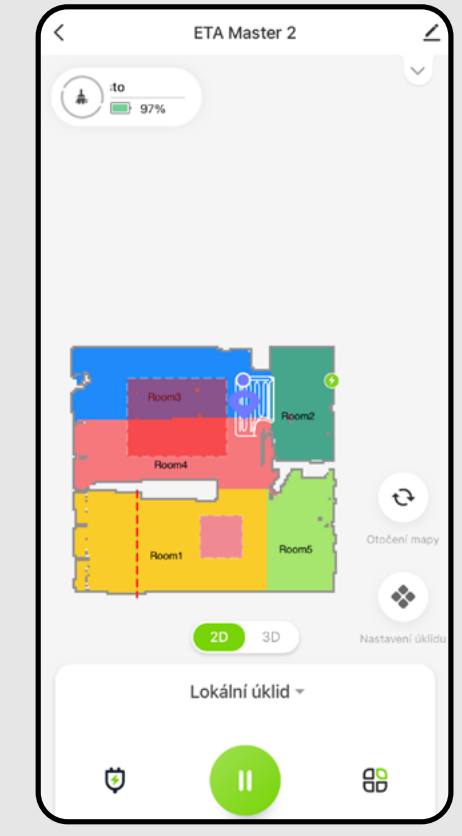
- Následně klikněte na tlačítko zahájení úklidu
- Po provedení úklidu se vysavač automaticky vrátí do nabíjecí stanice.

**POZNÁMKY:**

- Lze nastavit až 5 různých zón pro zónový úklid.
- Při zónovém úklidu vysavač uklidí všechny vytvořené zóny.

**9. LOKÁLNÍ ÚKLID**

1



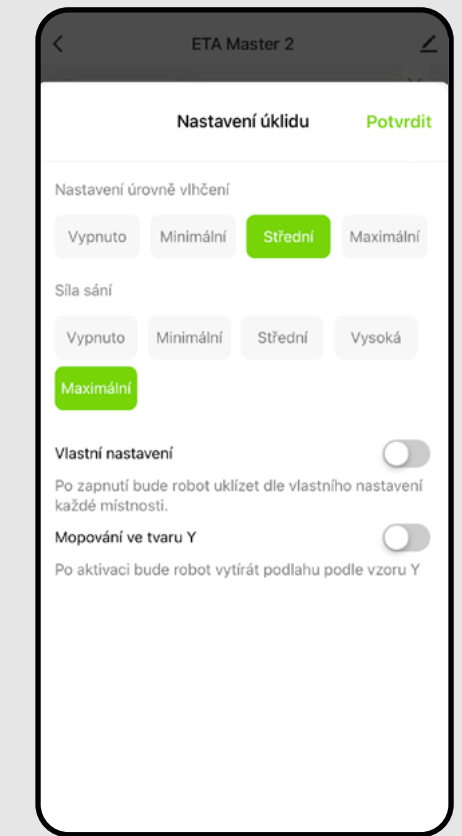
- Na hlavní obrazovce kliknutím otevřete nabídku režimů úklidu.
- Poté zvolte „**Lokální úklid**“ a klikněte na „**Potvrdit**“.
- Klikněte prstem do mapy na místo, kde chcete provést lokální úklid. V mapě se zobrazí označení bodu, kolem kterého bude proveden lokální úklid.
- Následně klikněte na tlačítko zahájení úklidu
- Po provedení úklidu se vysavač automaticky vrátí do nabíjecí stanice.

**POZNÁMKY:**

- Při lokálním úklidu vysavač uklidí čtverec okolo zadaného bodu o rozměrech 1,5 x 1,5 m.
- Při lokálním úklidu vysavač používá maximální sací výkon a danou plochu projede 2x.

**10. PARAMETRY ÚKLIDU A MOPOVÁNÍ**

1



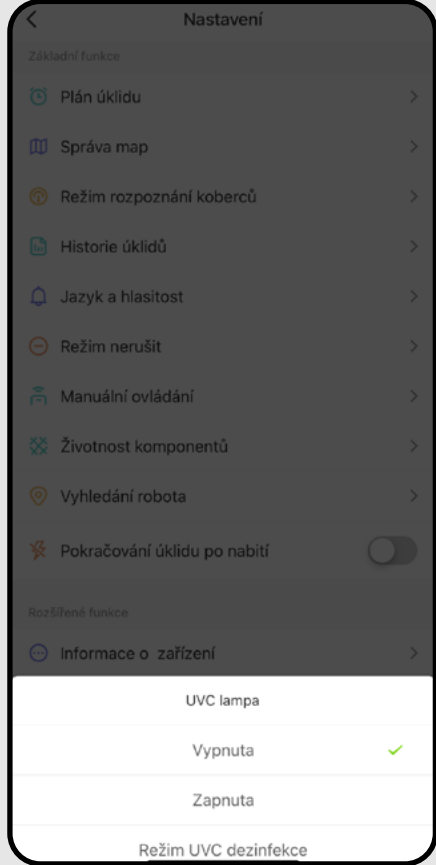
- Na hlavní obrazovce kliknutím otevřete nabídku „**Nastavení úklidu**“
- Zobrazí se několik možností nastavení úklidu:
  - 1) **Úroveň vlhčení** při mopování s možností vypnutí mopování.
  - 2) **Nastavení sací síly** s možností vypnutí sání.
  - 3) Aktivace **vlastního nastavení** ze sekce úpravy mapy (kap. 5.6).
  - 4) Aktivace **speciálního pohybu** pro důkladnější mopování ve tvaru Y.



**POZNÁMKY:**

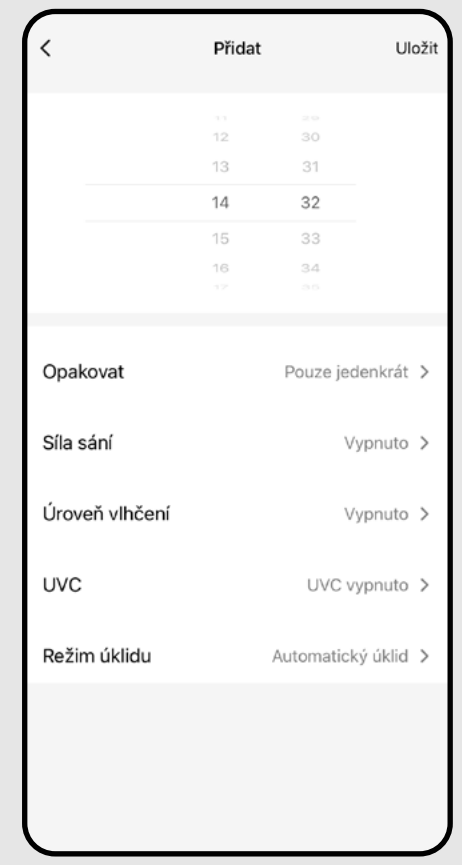
- Pro používání funkce mopování je nutné do vysavače nainstalovat dle návodu k použití **mopovací nástavec**.
- Při používání funkce mopování je nutné zabránit vysavači v najetí na koberec - ideálně pomocí funkce „Vyhne se“ viz další kapitola.
- Sací sílu lze regulovat ve všech režimech úklidu.
- Při lokálním úklidu se vysavač automaticky přepne na nejvyšší stupeň sací síly. I v tomto režimu je ale možné dle potřeby sací sílu regulovat (pokud není aktivováno vlastní nastavení).

2



- Poté lze UV lampu zapnout nebo vypnout.
- Chcete-li provést pouze samostatnou dezinfekci UV světlem, tak zapněte „**Režim UV dezinfekce**“. V tomto režimu je pak vypnuto vysávání.

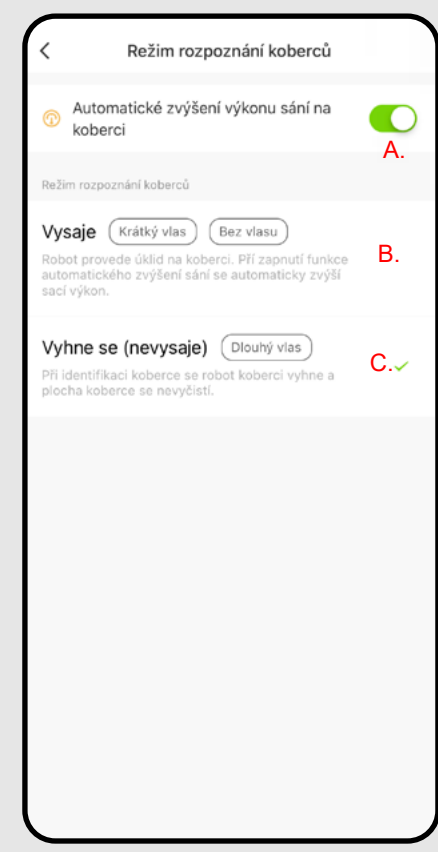
3



- V horní části nastavte čas.
- V nabídce „**Opakovat**“ nastavíte dny, kdy chcete úklid opakovat.
- V nabídce „**Síla sání**“ nastavíte sílu sání.
- V nabídce „**Úroveň vlhčení**“ nastavíte intenzitu mopování.
- V nabídce „**UVC**“ zvolte možnost použití UVC světla.
- V nabídce „**Režim úklidu**“ si zvolte, zda chcete použít **automatický úklid**, nebo úklid **konkrétních místností**.
- Nastavení uložíte kliknutím na „**Uložit**“ v pravém horním rohu.

**11. REŽIM ROZPOZNÁNÍ KOBERCŮ**

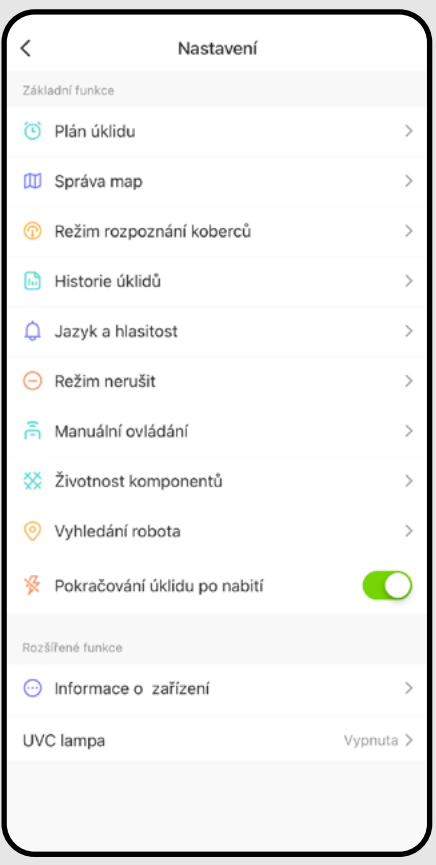
1



- Přejděte do nastavení „**Režim rozpoznání koberců**“.
- Klikněte na „**Režim rozpoznání koberců**“.
- K dispozici máte 3 možnosti nastavení:
  - A) **Automatické zvýšení výkonu** - jakmile robot detekuje koberec, zvýší sání na maximum. Jedná se doplňkovou funkci při aktivní funkci „Vysaje“.
  - B) **Vysaje** - výchozí režim, robot klasicky vysává i na koberci
  - C) **Vyhne se** - robot se kobercům úplně vyhne. Vhodné při mopování.

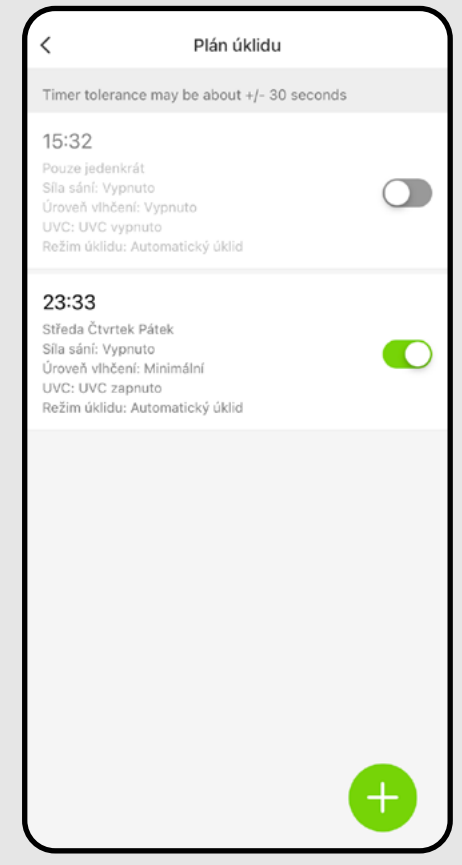
**13. PLÁNOVÁNÍ ÚKLIDU**

1



- Přejděte do nastavení „**Plán úklidu**“.
- Klikněte na „**Plán úklidu**“.

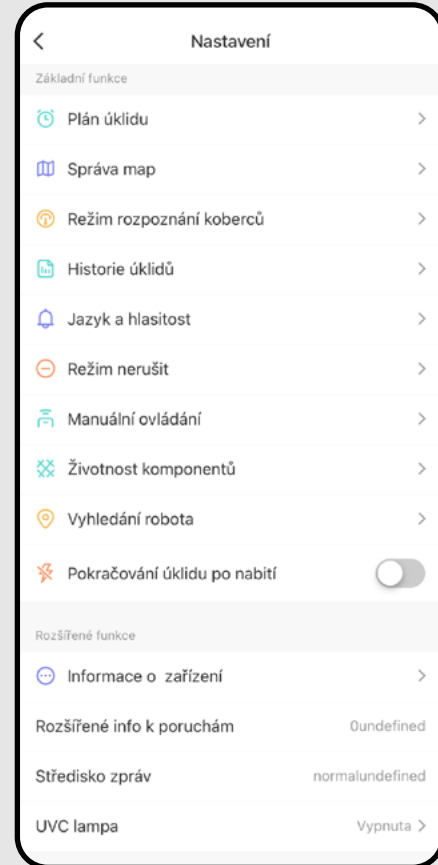
4



- Pomocí přepínačů lze jednotlivé úklidy aktivovat (ON) nebo deaktivovat (OFF).
- Chcete-li provádět úpravy některého z plánovaných úklidů, krátce prstem klikněte na daný plán.
- Chcete-li přidat další plán, klikněte na **+**.

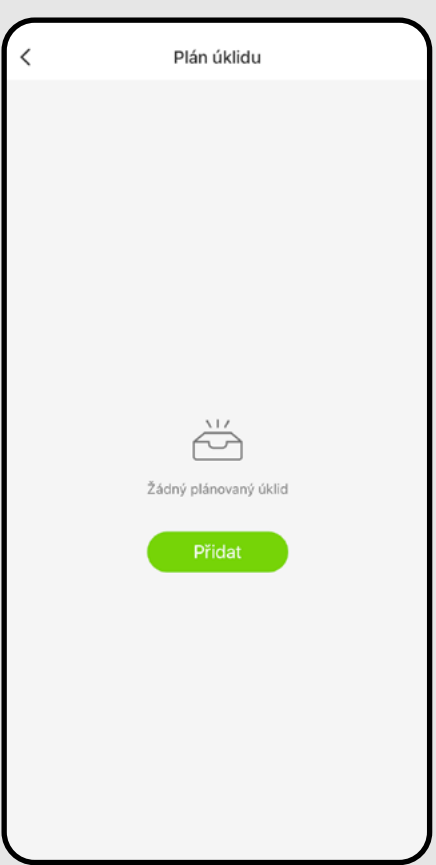
**12. UVC LAMPA**

1



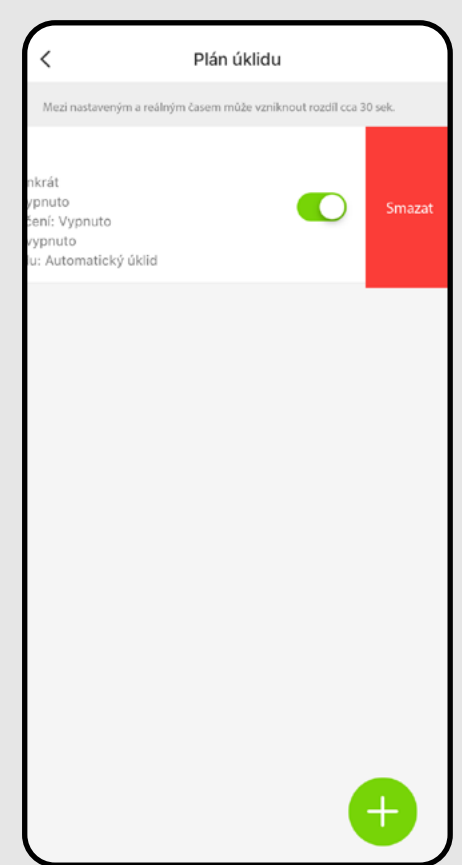
- Přejděte do nastavení „**UVC lampa**“.
- Klikněte na „**UVC lampa**“.

2



- Klikněte na „**Přidat**“.

5



- Pokud chcete plánovaný úklid vymazat, na příslušný plán prstem klikněte a zároveň odhalte možnost „**Smazat**“ posunem prstu směrem doleva (iOS), nebo na položku klikněte a prst podržte (Android).
- Kliknutím na „**Smazat**“ plán vymažete.

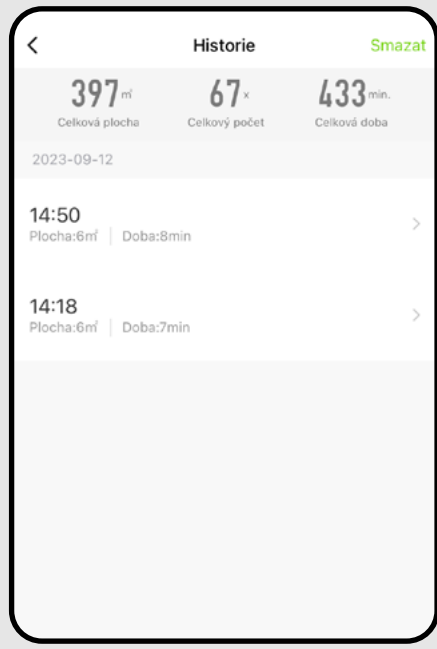


**POZNÁMKY:**

- Používáte-li více map (např. vícepodlažní domácnost), vždy se ujistěte, že budete aktivovat pouze ty plánované úklidy, které přísluší k dané aktuálně používané mapě.
- Lze nastavit až 15 plánovaných úklidů.

### 14. HISTORIE ÚKLIDŮ

**1**



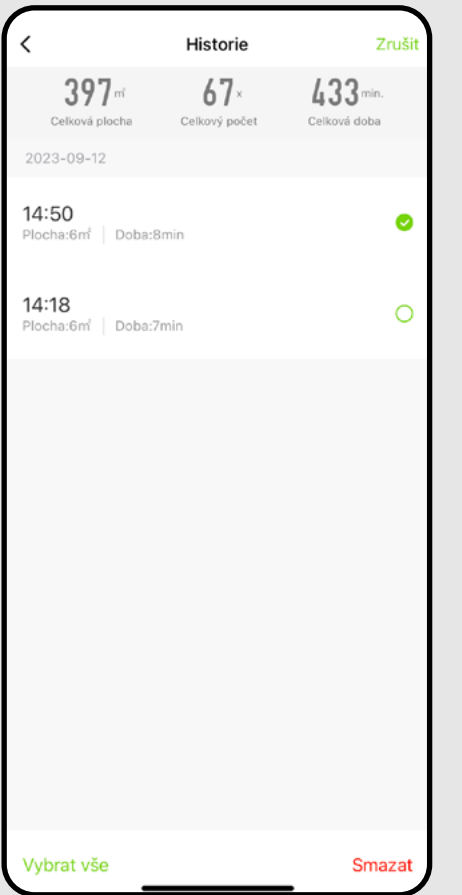
- Přejděte do nastavení „**⌘**“.
- Klikněte na „**Historie úklidů**“.
- Nyní získáte snadný přehled o provedených úklidech.

**2**



- Po rozkliknutí konkrétního úklidu ze seznamu v historii získáte podobnější informace o daném úklidu.

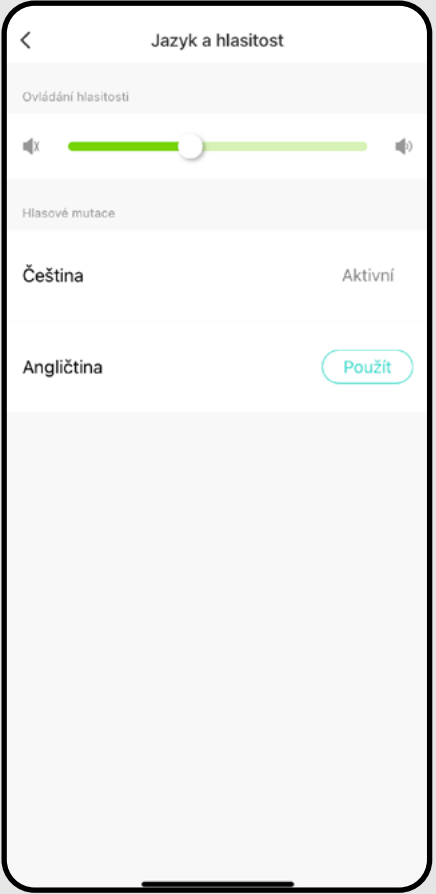
**3**



- Kliknutím na „**Smazat**“ v pravém horním rohu zobrazíte možnost výběru jednotlivých úklidů.
- Můžete označit ty, které chcete smazat. Zvolené úklidy pak smažete kliknutím na „**Smazat**“ v pravém dolním rohu.

### 15. JAZYK A HLASITOST

**1**



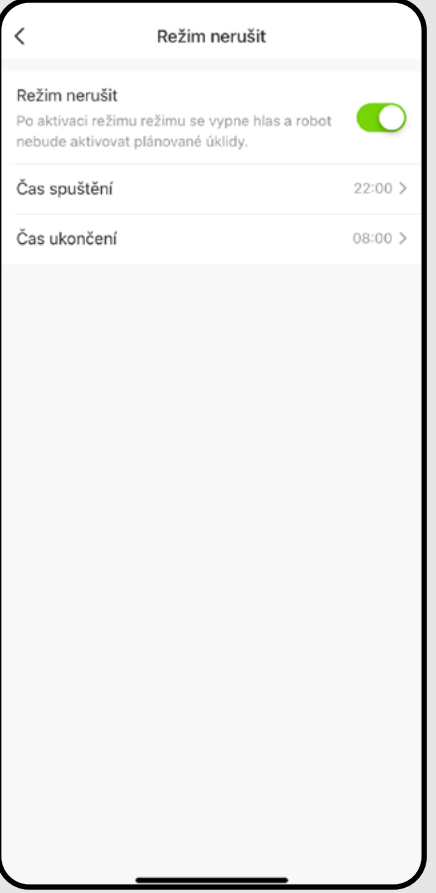
- Přejděte do nastavení „**⌘**“.
- Klikněte na „**Jazyk a hlasitost**“.
- Nyní můžete nastavit hlasitost a jazyk hlasových upozornění nebo můžete hlasová upozornění úplně vypnout.

**POZNÁMKY:**

- Hlasová upozornění lze také v určitý čas vypnout pomocí „**Režimu nerušit**“ (viz kapitola 16. REŽIM NERUŠIT).

### 16. REŽIM NERUŠIT

**1**



- Přejděte do nastavení „**⌘**“.
- Klikněte na „**Režim Nerušit**“.
- Nyní můžete nastavit časové rozmezí, kdy budou hlasová upozornění vypnuta a robot bude ignorovat plánované úklidy.
- Režim aktivujete pomocí spínače v pravém horním rohu.

### 17. MANUÁLNÍ OVLÁDÁNÍ

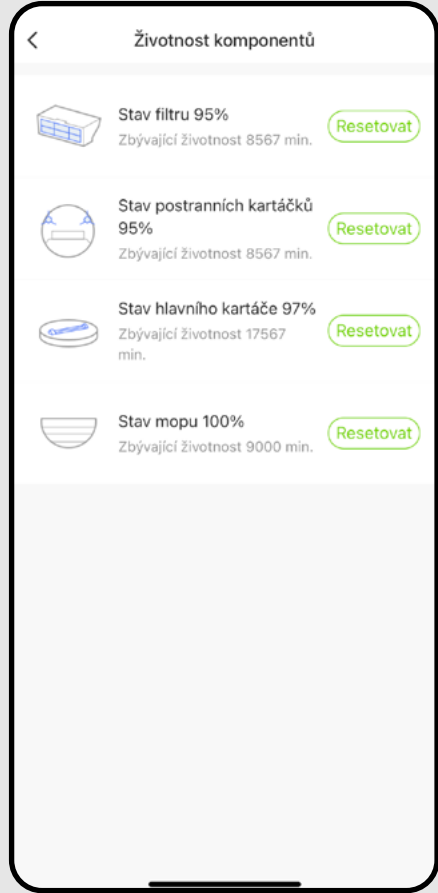
**1**



- Přejděte do nastavení „**⌘**“.
- Klikněte na „**Manuální ovládání**“.
- Nyní lze vysavač ovládat podobně jako se standardním dálkovým ovladačem.
- Režim opustíte kliknutím na „**Odejít**“.

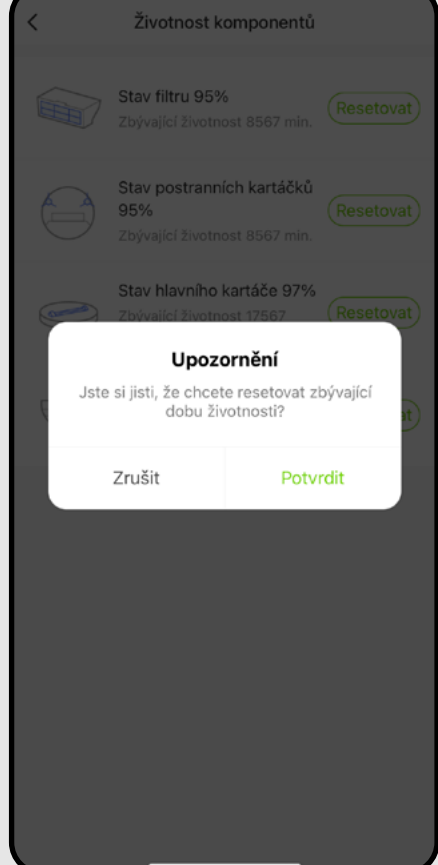
## 18. SLEDOVÁNÍ ŽIVOTNOSTI KOMPONENTŮ

1



- Přejděte do nastavení „**Životnost komponentů**“.
- Klikněte na „**Životnost komponentů**“.
- Zde potom snadno získáte informace o životnosti jednotlivých komponentů vysavače (HEPA filtr, boční kartáče, hlavní kartáč, mop).

2




- Po výměně některého z komponentů je nutné provést reset, aby se procenta znovu odečítala od 100 %.
- To provedete kliknutím na příslušnou komponentu.
- Následně pak potvrdíte reset kliknutím na „**Potvrdit**“.

**POZNÁMKY:**

- Životnost jednotlivých komponentů se postupně odpočítává a je udávána v % a hodinách/minutách (kolik životnosti ještě zbývá).
- Po uplynutí životnosti doporučujeme komponenty vyměnit, aby byla co nejlépe zachována účinnost vysávání a aby se předcházelo případnému poškození vysavače.

## 19. FUNKCE NAJÍT VYSAVAČ

1



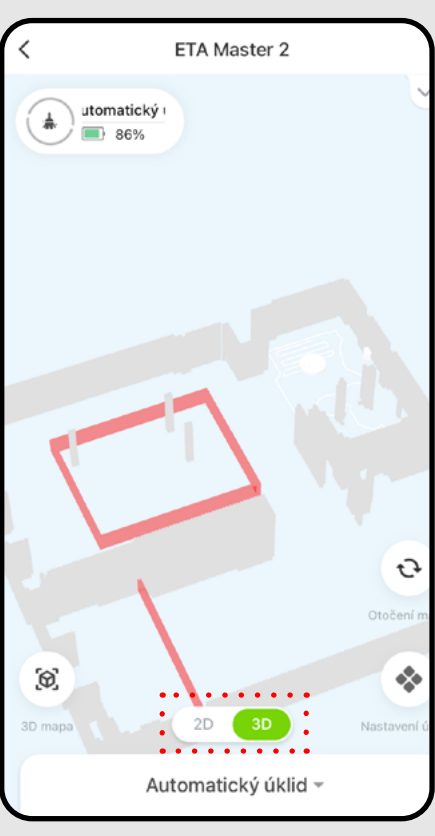
- Přejděte do nastavení „**Životnost komponentů**“.
- Klikněte na „**Vyhledání robota**“.
- Poté klikněte na „**Najít robota**“.
- Vysavač Vás pak následně hlasově upozorní na to, kde se nachází.

**POZNÁMKY:**

- Tuto funkce lze využívat zejména když se vysavač zasekne v nějaké části domácnosti (např. pod nábytkem).

## 20. 3D MAPA

1



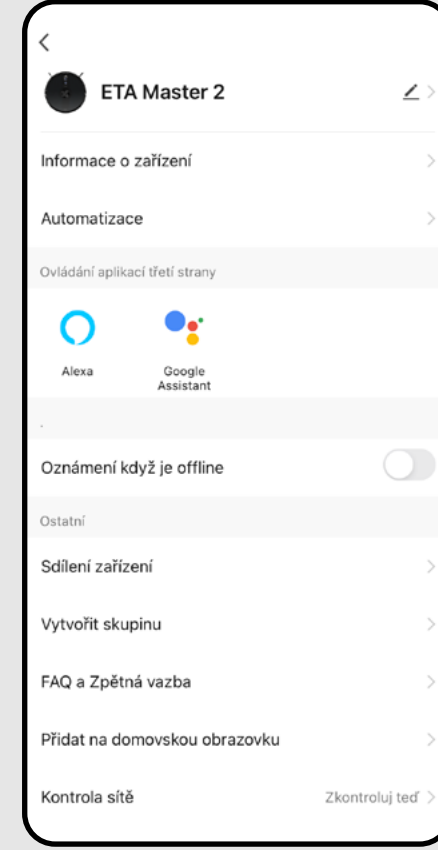
- Na hlavní obrazovce si v rámci automatického úklidu lze přepnout mapu do prostorového 3D zobrazení a prostor pomocí naklánění zobrazovat pod různými úhly.

**POZNÁMKA:**

- Tento režim je v experimentální fázi, některé jeho funkce (např. přidávání nábytku) jsou spíše ilustrační a nelze je prozatím naplno využít.

## 21. NASTAVENÍ SDÍLENÍ

1



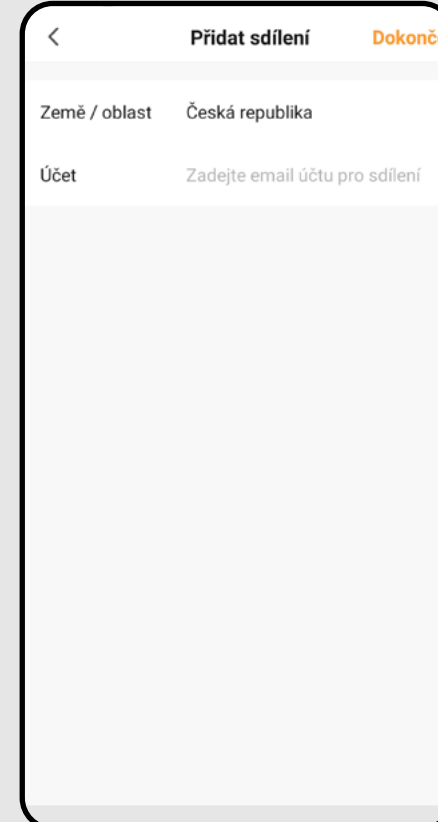
- Na hlavní obrazovce klikněte na symbol tužky v pravém horním rohu.
- Z nabídky vyberte možnost „**Sdílení zařízení**“.

2



- Klikněte na „**Přidat**“.

3



- Poté vyberte zemi a zadejte email účtu, se kterým chcete vysavač sdílet.
- Ukončete kliknutím na „**Dokončit**“.

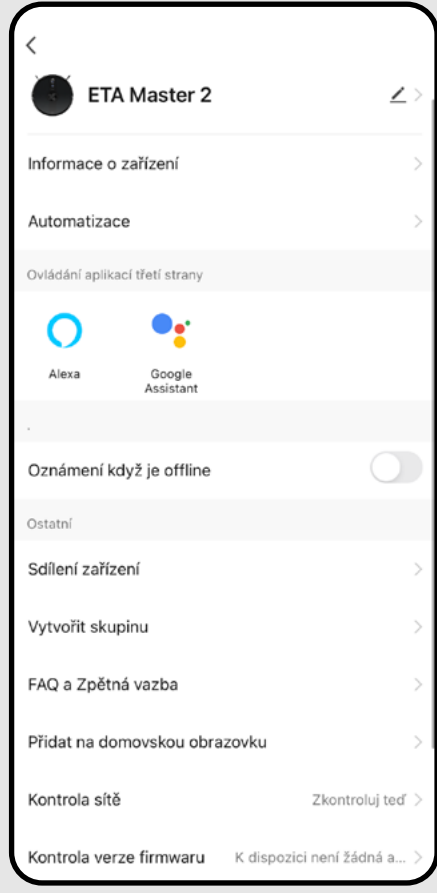

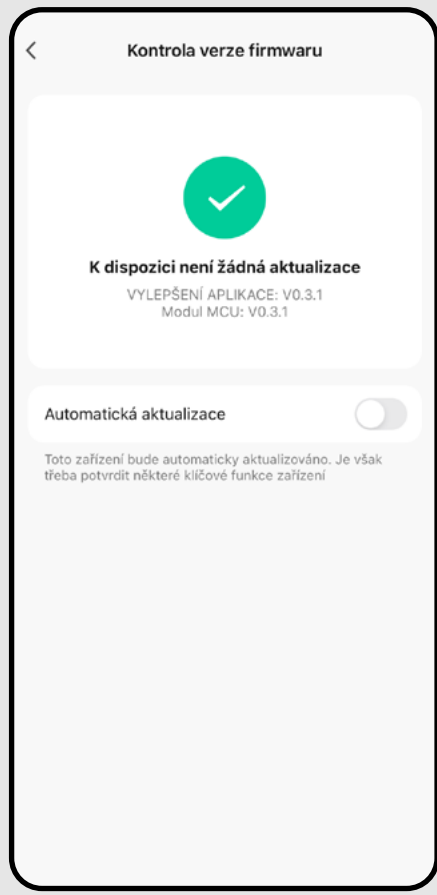
## ŘEŠENÍ PROBLÉMŮ

Pro řešení problémů navštivte poradenské stránky [www.eta.cz/robot](http://www.eta.cz/robot).

**POZNÁMKY:**

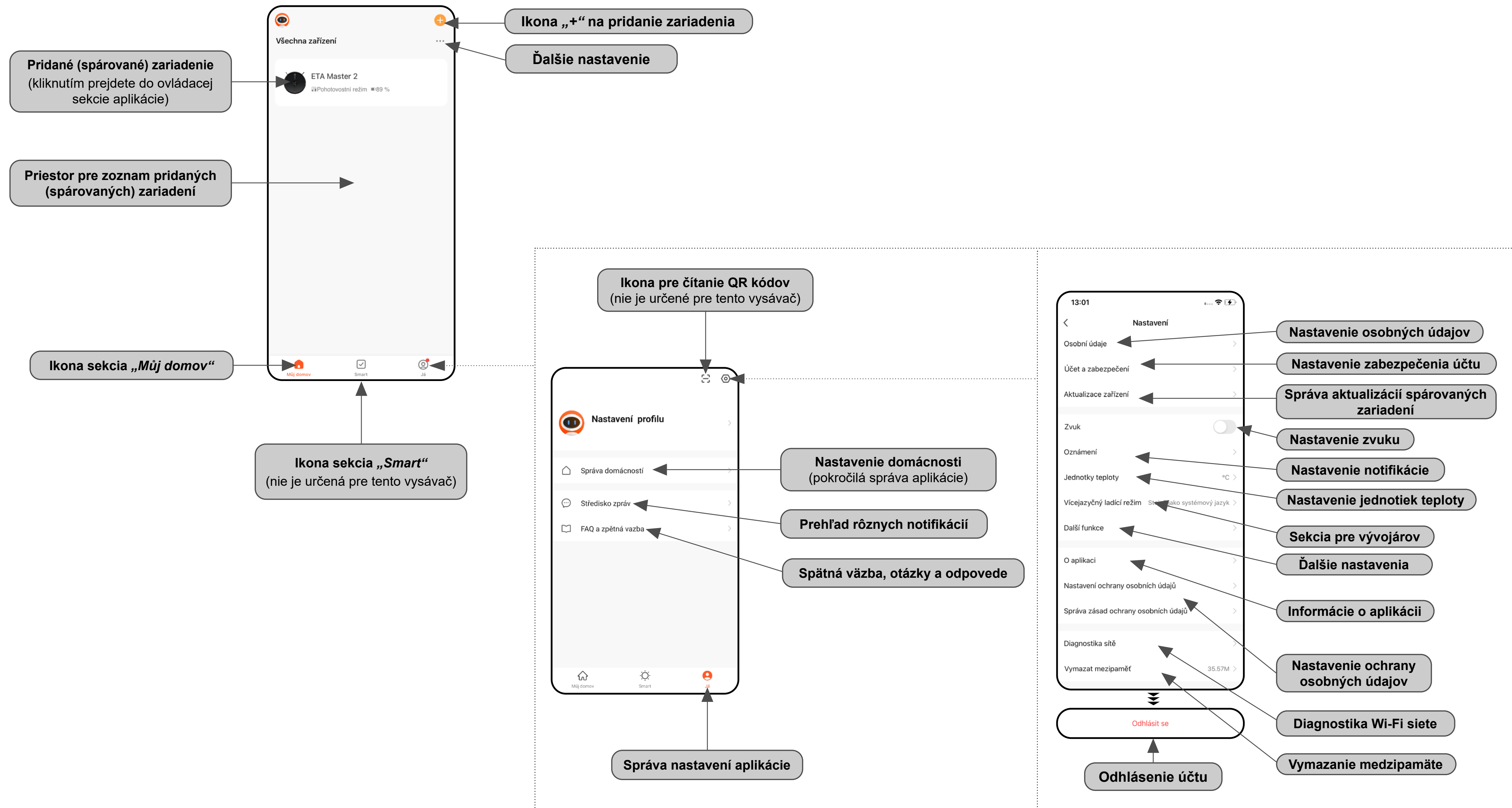
- Uživatelé, se kterými sdílíte Váš vysavač, mohou rovněž vysavač ovládat, ale mají částečně omezené možnosti.
- Uživatel, kterému požadujete nastavit sdílení si musí založit vlastní účet v aplikaci ETA SMART.

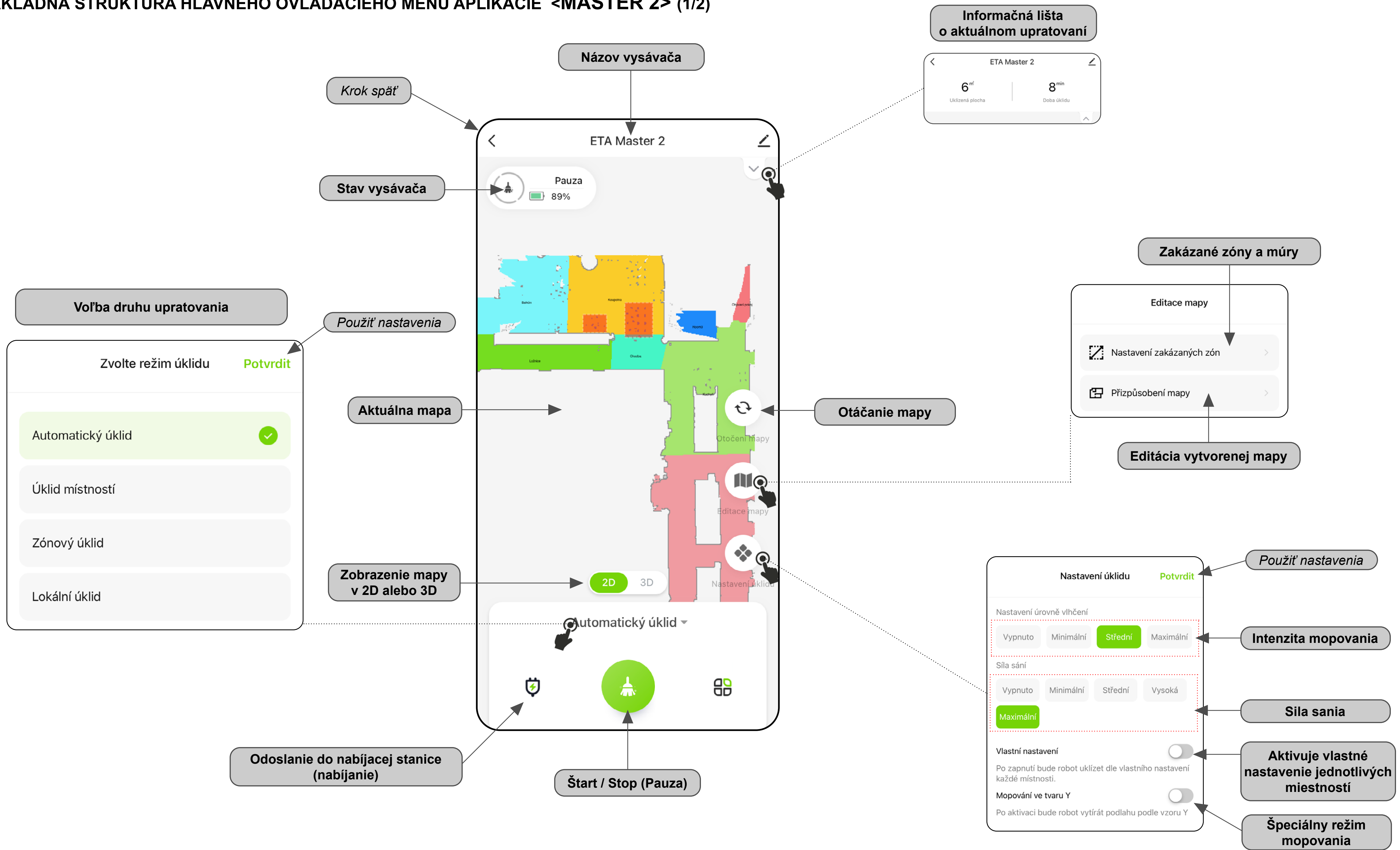
### 22. AKTUALIZACE FIRMWARE

1		<p>Vysavač má ve vnitřní paměti programové vybavení, které se nazývá Firmware. Pokud bude vydána novější verze, je potřeba ji aktualizovat.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Na hlavní obrazovce klikněte na symbol tužky  v pravém horním rohu.</li> <li>• Z nabídky vyberte možnost „<b>Kontrola verze firmwaru</b>“.</li> </ul>
2		<p>Pokud bude nová verze dostupná, potvrďte aktualizaci. Při aktualizaci umístěte vysavač do nabíjecí stanice. Vysavač musí být připojen k Wi-Fi síti s dostupným internetovým připojením.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Pokud požadujete automatickou kontrolu nových dostupných verzí, můžete si zapnout volbu „<b>Automatická aktualizace</b>“.</li> </ul>

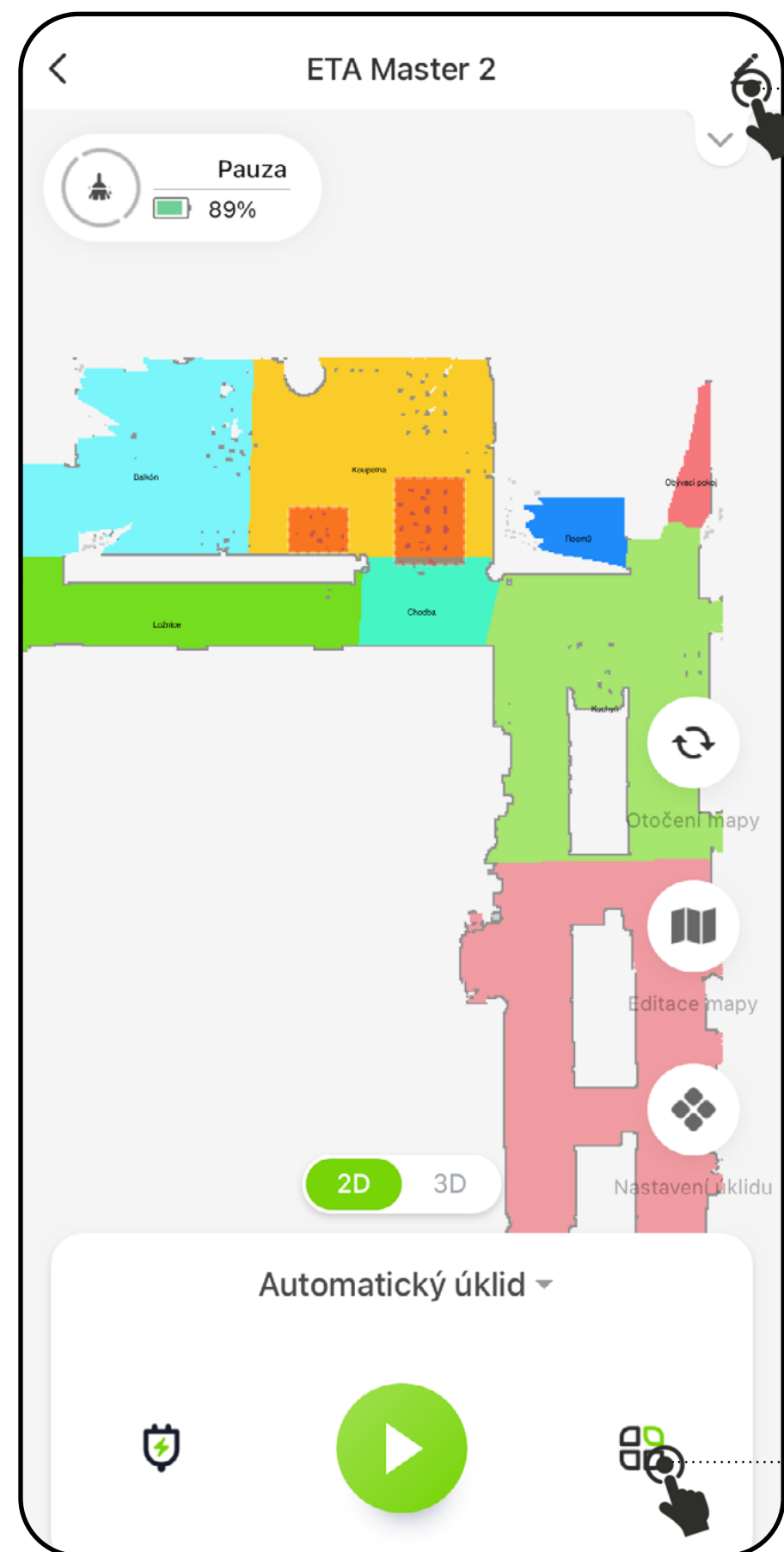


**SK**









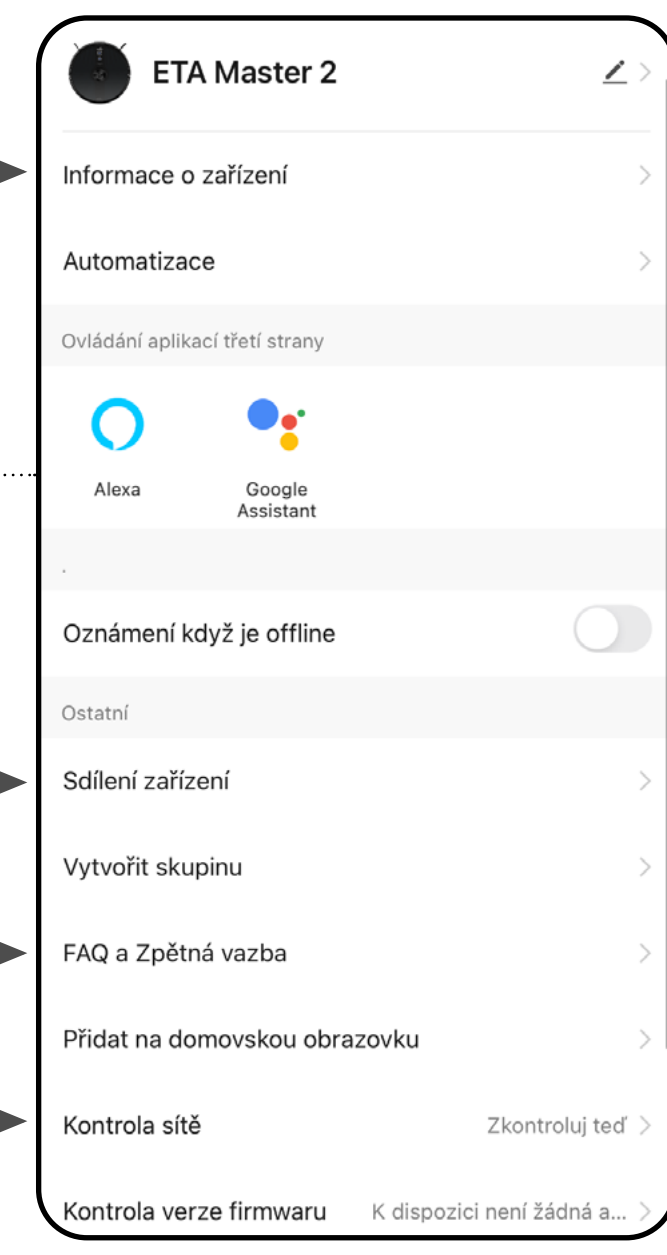
Podrobnejšie informácie o zariadení

Zdieľanie ovládania s ďalšími užívateľmi

Spätná väzba, otázky a odpovede

Kontrola kvality Wi-Fi signálu

Odobratie vysávača z účtu  
(Odparuje zariadenie s možnosťou zmazanie dát zariadenia)



Profil robota

Nastavenie automatizácie (nie je optimalizované pre tento vysávač)

Hlasoví asistenti kompatibilní s robotom  
(Možnosti tejto služby sú opísané v samostatnom súbore na adrese [www.eta.cz/robot](http://www.eta.cz/robot))

Zapnutie/vypnutie upozornenia, že je vysávač offline

Vytváranie skupín (nie je optimalizované pre tento vysávač)

Pridanie aplikácie na domovskú obrazovku

Informácie o firmware

Odebrat zařízení

Ukladanie a nahrávanie máp

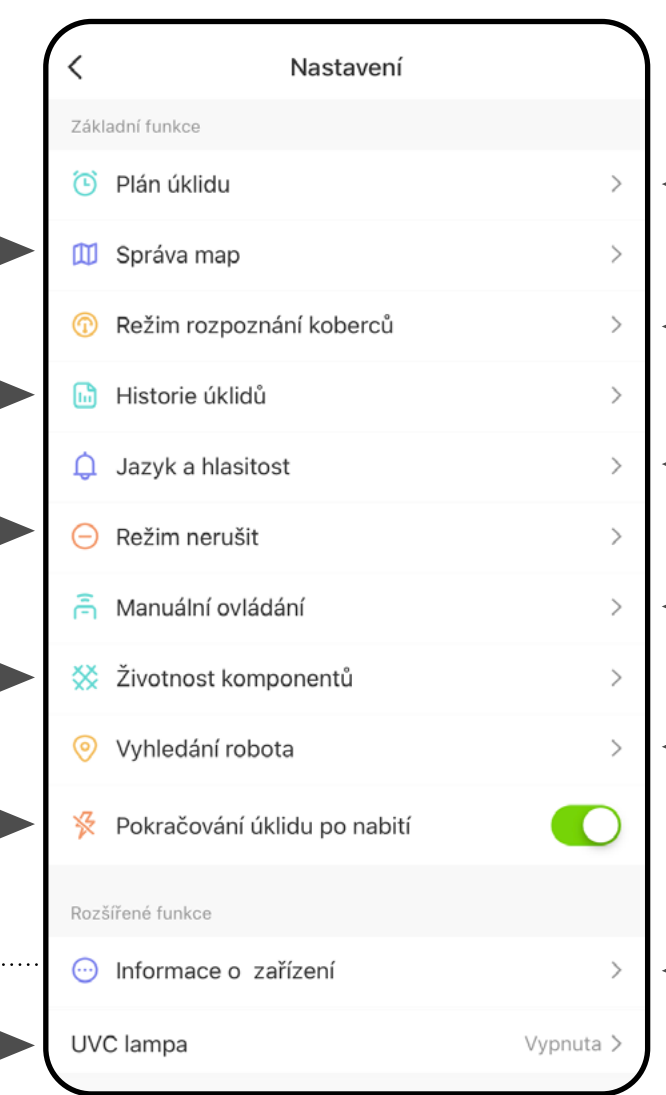
Podrobná história upratovania

Interval vypnutia hlasov a deaktivácia plánovaných upratovaní

Sledovanie životnosti komponentov

Pokiaľ robot nestihne všetko upratať, po nabití dané upratovanie dokončí

Možnosť aktivácie UV svetla



Nastavenie plánovaného upratovania

Nastavenie funkcií pre rozpoznání koberca

Nastavenie hlasitosti a hlasov

Manuálne ovládanie vysávača

Funkcia nájsť vysávač

Podrobné info o zariadení

# UŽIVATEĽSKÁ PRÍRUČKA K APLIKÁCII ETA SMART

Vážený zákazník,

ďakujeme za Vašu dôveru v produkty značky ETA. Táto príručka je určená všetkým majiteľom vysávača ETA522990010 MASTER, ktorí chcú naplno využiť jeho potenciál pomocou aplikácie ETA SMART. Nájdete tu jednoduché návody a postupy, ako pracovať s Vaším novým robotickým kamarátom.

Ďalšie informácie, rady a tipy k Vašmu vysávaču nájdete tiež na našich webových stránkach:

[www.eta.cz/robot/](http://www.eta.cz/robot/)

Tieto webové stránky neustále aktualizujeme a zhromažďujeme tu najnovšie poznatky o danom výrobku.

## Upozornenie

Vyhradzujeme si právo na zmeny aplikácie, jej funkcií a vzhľadu. Keďže aplikácia je dynamickým prvkom výrobku, niektoré postupy alebo ilustrácie v tejto príručke sa môžu líšiť.

## 1. INŠTALÁCIA APLIKÁCIE

Aplikáciu nájdete v databáze aplikácií Apple Store či Google Play alebo môžete pre urýchlenie použiť nasledujúci QR kód:



Aplikáciu si stiahnite a nainštalujte do Vášho mobilného telefónu (tabletu).

### KOMPATIBILITA

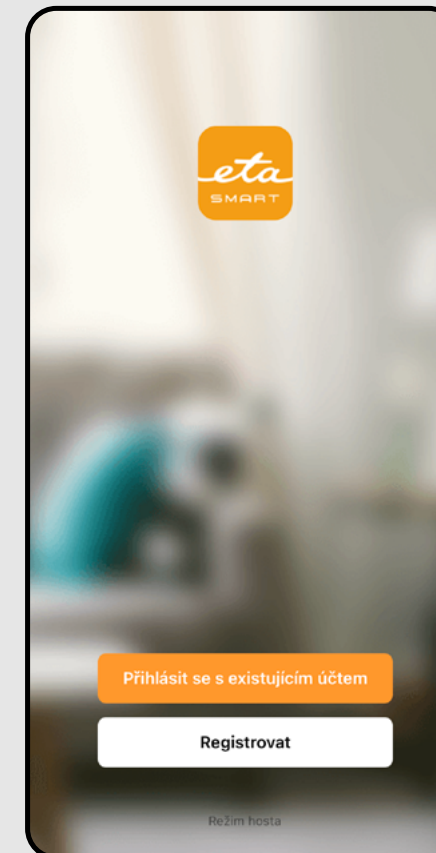
Operačný systém mobilného telefónu (tabletu)	Android 6.0 a vyšší
	IOS 11.0 a vyšší
Wi-Fi sieť	2,4 / 5 GHz
	zabezpečenie WPA1 a WPA2 (odporúčené WPA2)

### UPOZORNENIE

Zariadenie nie je možné prevádzkovať na Wi-Fi sieťach zabezpečených protokolom IEEE 802.1X (spravidla firemné Wi-Fi siete).

## 2. VYTVORENIE ÚČTU A PRIHLÁSENIE

1

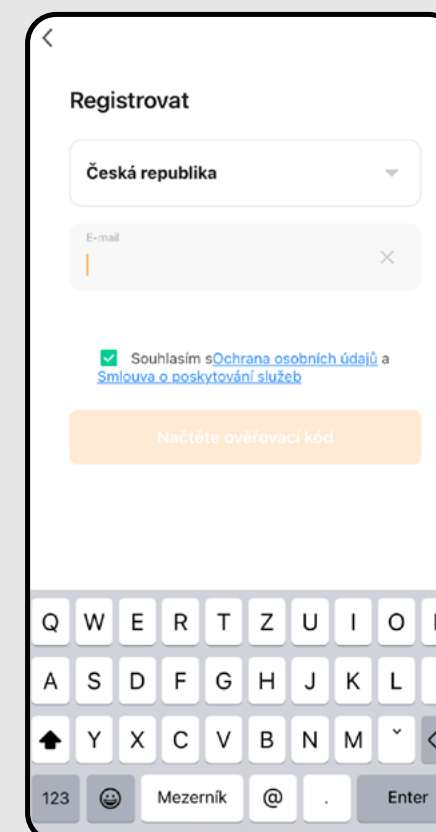


- Zapnite aplikáciu ETA SMART.
- Ak už vlastníte zariadenie ETA a používate ho s aplikáciou ETA SMART, prejdite na prihlásenie.

### Poznámka

K dispozícii je aj **režim hosťa**. Ten slúži najmä na vyskúšanie aplikácie s obmedzenou funkčnosťou, na bežnú prevádzku odporúčame používať prístroj so zavedeným účtom.

2



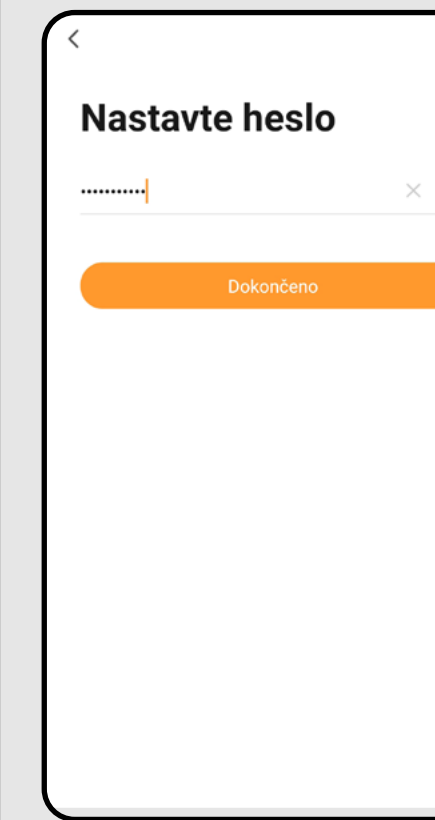
- Kliknite na „**Registrovať**“.
- Vyplňte e-mailovú adresu, na ktorú chcete vytvoriť užívateľský účet.
- Potom musíte súhlasiť so zásadami ochrany osobných údajov.
- Potom kliknite na „**Načítajte ověřovací kód**“.

3



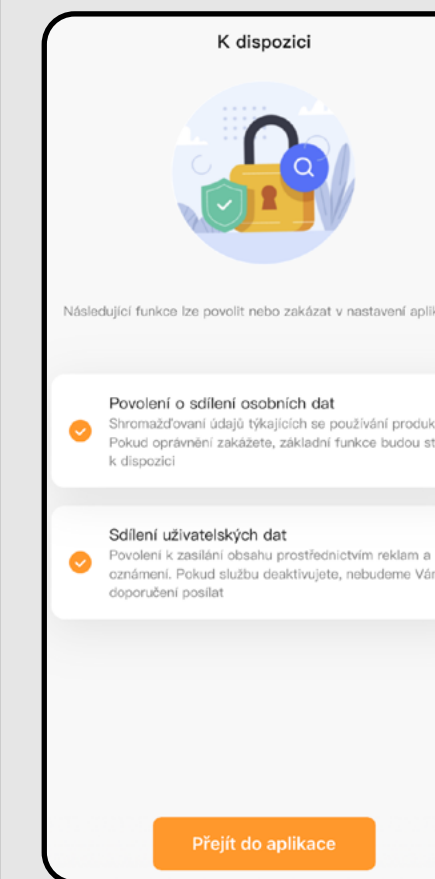
- Na váš e-mail bude následne odoslaný individuálny overovací kód.
- Zadajte overovací kód.

4



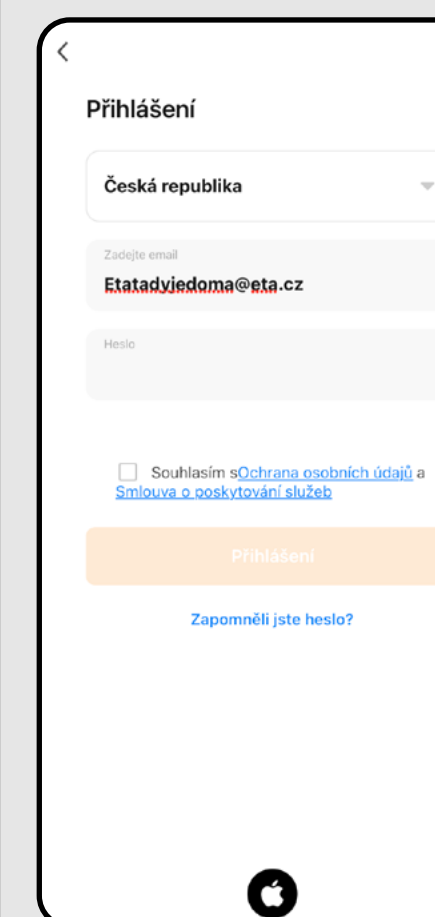
- Nastavte si heslo a dokončite vytvorenie účtu.
- Kliknite na „**Dokončeno**“.
- V závislosti od typu telefónu môžete byť automaticky prihlásení a priamo vstúpiť do aplikácie.
- Ak budete vyzvaní, povoľte aplikácii všetky potrebné oprávnenia.

5



- Pri niektorých typoch telefónov môžete byť stále vyzvaní, aby ste schválili/odmietli zdieľanie osobných údajov.
- Podľa vlastných preferencií nastavte a prejdite do aplikácie kliknutím na „**Přejít do aplikace**“.

6



- Prihláste sa do aplikácie pod týmto účtom.
- Pri prihlásení musíte súhlasiť so zásadami ochrany osobných údajov.

### Poznámka

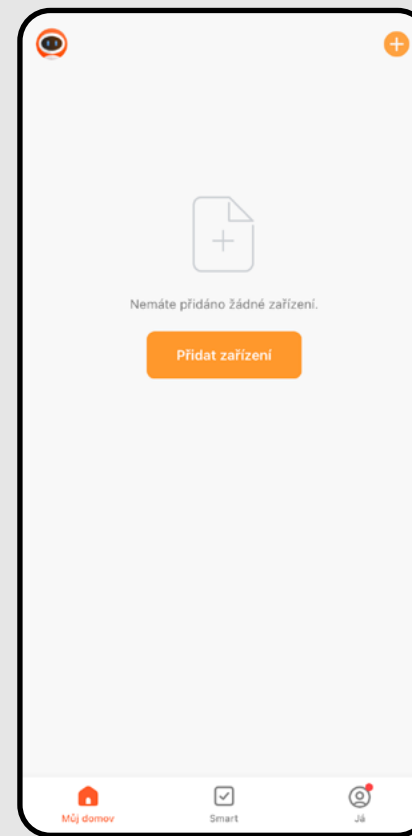

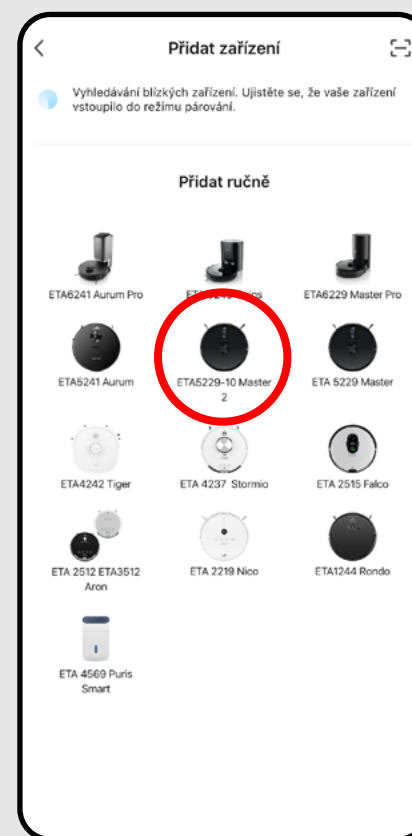
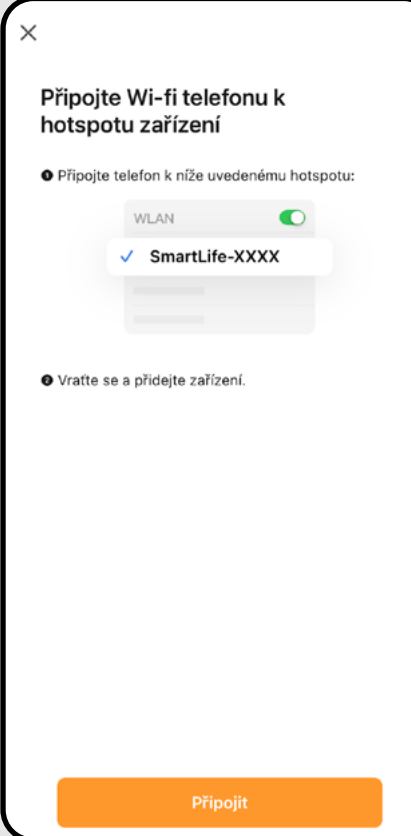
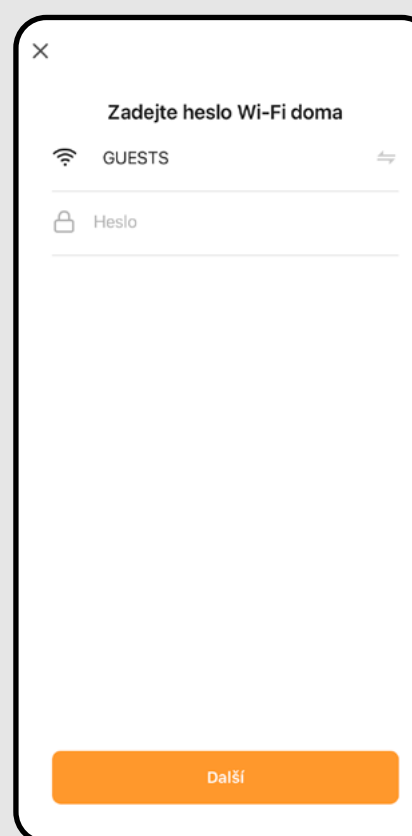
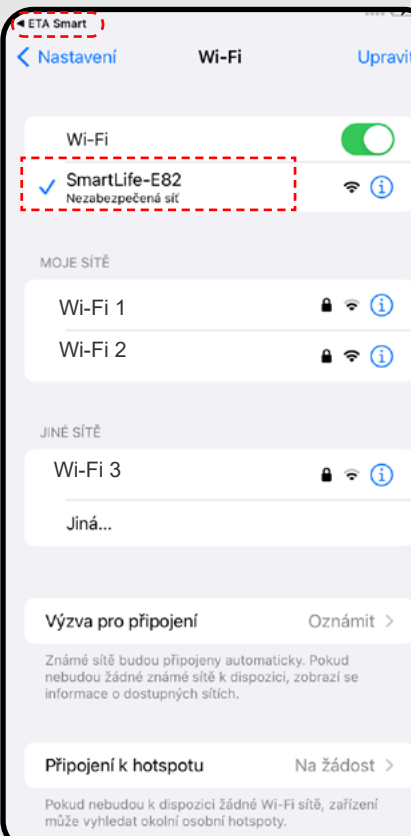
Aplikácia umožňuje prihlásiť sa aj pod kontom APPLE kliknutím na ikonu



### ZÁKLADNÉ RADY A TIPY NA POUŽÍVANIE

- **Duálna Wi-Fi sieť:** Ak vo vašej domácnosti máte inteligentný Wi-Fi router, ktorý automaticky prepína frekvenciu siete medzi 2,4 GHz a 5 GHz (v rámci jedného SSID názvu siete), môže dochádzať k problémom pri párovaní, alebo odpájaní od internetu počas prevádzky. Pokiaľ nastávajú tieto problémy, odporúčame prepnúť router na vysielanie dvoch samostatných frekvencií (SSID názvov), jednej na 2,4 GHz, druhej na 5 GHz. Toto nastavenie sa spravidla nastavuje v administračnom rozhraní Wi-Fi routera. Ak toto nedokážete zmeniť sami, obráťte sa na svojho správcu siete, alebo IT špecialistu.
- Kvôli lepším vlastnostiam, dosahu a kvalite spojenia odporúčame používať 2,4 GHz sieť.
- Robotický vysávač s laserovou navigáciou sa dokáže perfektne orientovať v priestore a na základe toho upratať s vysokou presnosťou. Za normálnych okolností sa sám dokáže nájsť, pokiaľ ho v rámci jednej mapy preniesete na iné miesto, každopádne, toto neodporúčame. Robot púšťajte ideálne vždy z nabíjacej stanice a pokiaľ možno s ním počas upratovania nemanipulujte.
- Hneď ako robot raz vytvorí mapu, vyvarujte sa prílišným zmenám okolitého prostredia, ktoré by mohli robot zmiast'ť, prípadne by mohlo dôjsť k vymazaniu mapy. Môže sa jednať o premiestňovanie nábytku, pohyb viacerých osôb v okolí robota (najčastejšie detí:)) a pod.
- Zvláštnu pozornosť venujte dverám. Ak chcete robotu sprístupniť nejakú miestnosť, pri mapovaní ju nechajte otvorenú. V opačnom prípade dvere zatvorte. Prípadne ich môžete nechať otvorené a zamedziť robotu prístup pomocou zakázanej zóny.
- Pokiaľ robot prenášate do inej časti domácnosti (do inej mapy), pred jeho zapnutím najprv zmeňte danú mapu priamo v aplikácii. V opačnom prípade (ak robot vypustíte na inom mieste v rámci inej mapy) môže dôjsť k zmäteniu robota a chybnému zakresleniu mapy.
- Na použitie robota ho nechajte ideálne plne nabiť.
- **V ideálnom prípade nechajte robot vždy dokončiť úlohu. Neprerušujte ho a nežadávajte viac príkazov či operácií, než je nutné.**
- V prípade vymazania mapy či pri neštandardnom správaní najprv robota reštartujte a potom vložte manuálne do nabíjacej stanice.

### 3. PÁROVÁNÍ ZAŘÍZENÍ

	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Připojte mobilný telefon (tablet) k Vašej Wi-Fi sieti.</li> <li>• Zapnite aplikáciu ETA SMART a prihláste sa pod Vaším účtom.</li> <li>• Potom kliknite na „<b>Přidat zařízení</b>“ (prípadne na „+“ v pravom hornom rohu).</li> </ul>		<ul style="list-style-type: none"> <li>• Stlačte a podržte obe tlačidlá na ovládacom paneli vysávača po dobu cca 3 sekúnd.</li> <li>• Skontrolujte a potvrdte, že svetelná signalizácia na vysávači pomaly bliká.</li> <li>• Potom kliknite na „<b>Další</b>“.</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Z ponuky vyberte vysávač „<b>ETA5229-10 Master 2</b>“.</li> </ul>		<ul style="list-style-type: none"> <li>• Kliknite na „<b>Připojit</b>“ a potom budete automaticky presmerovaní do nastavení telefonu. Prejdite na zoznam sietí Wi-Fi dostupných v telefóne (tablete).</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Zadaťte názov a heslo Vašej Wi-Fi siete.</li> <li>• Kliknite na „<b>Další</b>“.</li> </ul>		<ul style="list-style-type: none"> <li>• Vyberte sieť Wi-Fi vysávača s názvom „SmartLife- / ETA-smart...“ a počkajte na pripojenie s vysávačom. Potom sa môže zobrazit' hlásenie „Internet nemusí byť dostupný“ atď., čo je v poriadku. Mobilný telefón (tablet) je pripojený k vysávaču a ďalším krokom bude proces párovania.</li> <li>• Teraz sa vráťte do aplikácie ETA SMART. <i>Pre návrat kliknite vľavo hore na „šípku doľava &lt;“, alebo zvolte späť „&lt;“ pomocou navigačných systémových tlačidiel (platí pre Android). Pri telefónoch Apple vyberte v ľavom hornom rohu „&lt; Eta Smart“.</i></li> </ul>



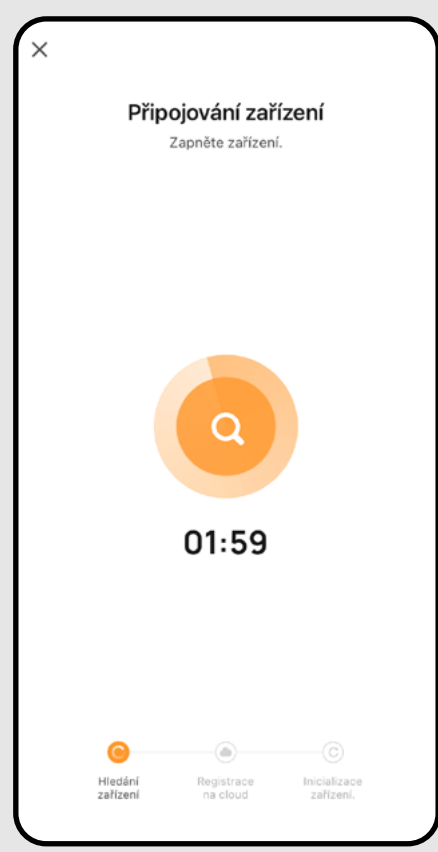
### CO DĚLAT, KDYŽ PÁROVÁNÍ SELŽE

7



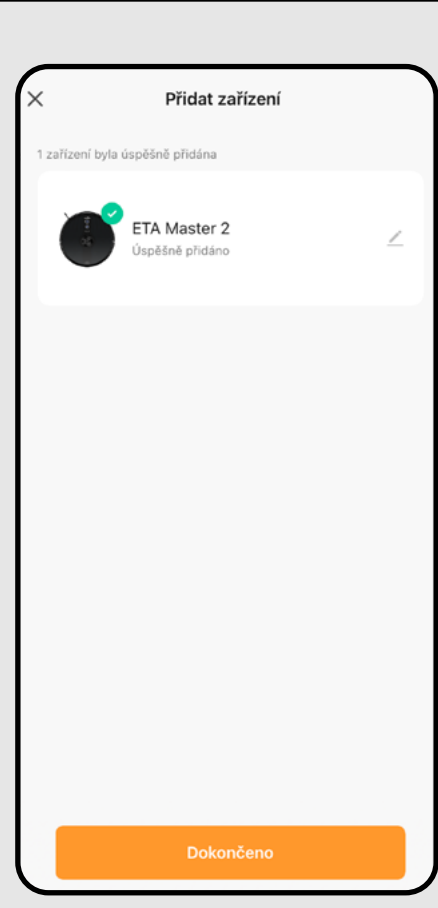
- Ak sa automatické pripojenie nespustí (krok 8 nižšie), kliknite na „**Potvrďte hot spot**“.

8

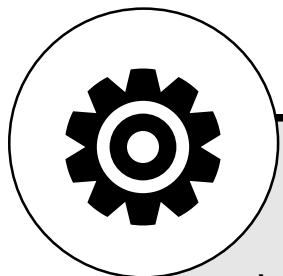


- Počkajte, kým sa správne dokončia všetky tri kroky procesu párovania.

9



- Aplikácia vás nakoniec bude informovať o úspešnom spárovaní.
- Kliknutím na „**Dokončeno**“ prejdite do aplikácie.



#### Obecné rady

- Je potrebné mať aktívnu domácu Wi-Fi sieť s dostatočne silným signálom;
- Majte dostatočne nabitý akumulátor vo vysávači (minimálne na 30 %);
- Overte, či nastavenia Wi-Fi siete a operačný systém smart zariadenia odpovedá stanoveným požiadavkám;
- Pokiaľ už bol vysávač spárovaný a teraz je v režime OFFLINE (odpojený od Wi-Fi siete), musíte ho najprv odstrániť z účtu. Potom sa odhláste z účtu; Následne reštartujte vysávač aj váš telefón (najlepšie aj Wi-Fi router), znova sa prihláste a proces párovania zopakujte;



#### Mobilný telefón/tablet

- **Uistite sa, že je pri párovaní váš telefón pripojený na rovnakú Wi-Fi sieť, na ktorú chcete spárovať samotný vysávač (rovnaké SSID);**
- Používajte iba smart zariadenie s podporovanými verziami operačných systémov Android a IOS.
- V priebehu párovania udržiavajte Vaše smart zariadenie v blízkosti vysávača (do vzdialenosti cca 2 m).
- Komunikáciu vysávača a telefónu môžu narúšať niektoré programy (napr. VPN, firewall a pod.), ktoré používate na telefóne. Pre proces párovania tieto programy vypnite;
- Vyskúšajte párovanie s iným telefónom, tým vylúčíte problém v danom telefóne;

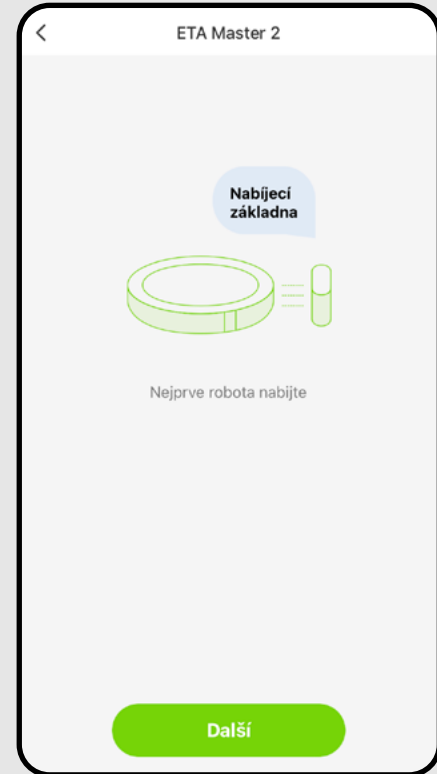


#### Wi-Fi router

- Používajte kvalitný Wi-Fi router, ktorý bezpečne pokryje vašu domácnosť dostatočne silným signálom.
- Overte, či je vysávač v dosahu signálu Wi-Fi;
- V názve Wi-Fi siete (SSID) použite ideálne iba znaky a-z a 0-9 (diakritiku a znaky ako „\_“, „-“, „\*“, „@“, „+“, - či „medzera“ nepoužívajte). Celkový počet znakov by mal byť 8-16;
- V niektorých prípadoch spôsobuje kolísanie siete konflikt (rušenie) s inými Wi-Fi sieťami z okolia, ktoré pracujú na rovnakých či podobných frekvenciách. Ak to nie je pre vás technicky náročné, môžete skúsiť nastaviť vysielanie Wi-Fi routera na automatické prepínanie kanálov, prípadne nastaviť nejaký nekonfliktný kanál (k identifikácii stavu Wi-Fi siete vo vašej domácnosti môžete použiť rôzne Wi-Fi analyzéry, ktoré sú voľne dostupné pre platformy Android i iOS.
- Komplikácie môže spôsobiť tiež neštandardné riešenie sieťových prvkov v domácnosti či niektoré druhy routerov. Pre vylúčenie podobných problémov môžete vyskúšať vytvoriť na mobilnom zariadení (na ktorom však nepoužívate aplikáciu!) tzv. „hotspot“, ktorého Wi-Fi sieť použijete pre dočasné spárovanie zariadení a overenie správnej funkčnosti robota.

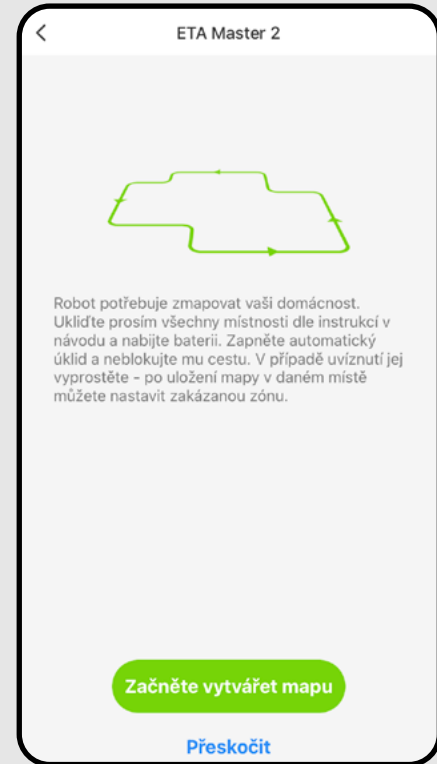
### 4. VYTVORENIE MAPY

1



- Pri prvom spustení sa môže zobrazit' nasledujúca výzva, vyplňte ju a pokračujte kliknutím na tlačidlo „**Další**“.

2



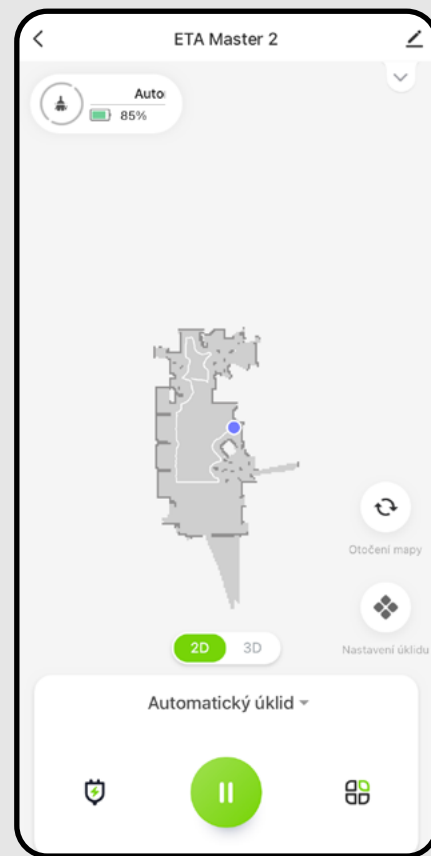
- Ak chcete spustiť automatické čistenie a tvorbu mapy, kliknite na „**Začněte vytvářet mapu**“. Prípadne prejdite do aplikácie kliknutím na „**Preskočit**“.

3



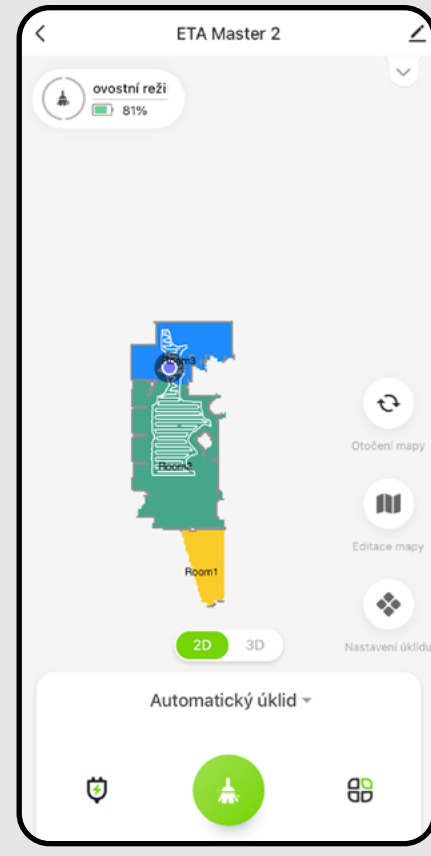
- Správne umiestnite nabíjaciu stanicu podľa pokynov v návode na obsluhu.
- Potom umiestnite vysávač na nabíjaciu stanicu a nechajte ho úplne nabiť.
- Sprístupnite všetky miestnosti, v ktorých chcete pravidelne upratovať (otvorte dvere a odstráňte všetky prekážky, ktoré by mohli brániť vysávaču v pohybe).
- Vyberte automatické upratovanie (1.) a zapnite ho kliknutím na ikonu Start / Stop (Pauza) (2.) Tým sa vysávač prepne do režimu automatického upratovania a umožní mu upratať celý prístupný priestor.

4



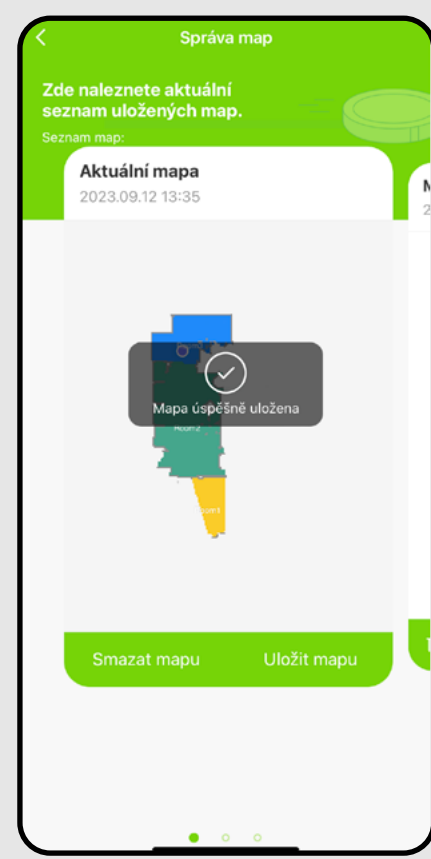
- Vysávač začne mapovať dostupný priestor. V závislosti od veľkosti podlahovej plochy môže táto operácia trvať dlhšie.
- **Dôležité!**  
Na vytvočenie a uloženie novej mapy **musí** vysávač **dokončiť** automatické upratovanie!
- Ak chcete túto operáciu urýchliť, aktivujte počas upratovania pauzu a dočasne obmedzte už zmapovaný priestor zónou s obmedzením (neumiestňujte zónu do blízkosti stanice alebo robota) - robot bude upratovať len zvyšok neobmedzeného priestoru, čím sa upr. skráti.
- *Pre rýchlejšie objavenie mapy môžete najprv poslať robota lokálnym čistením na okrajové miesta novoobjavenej mapy a potom aktivovať automatické čistenie, pozri vyššie.*

5



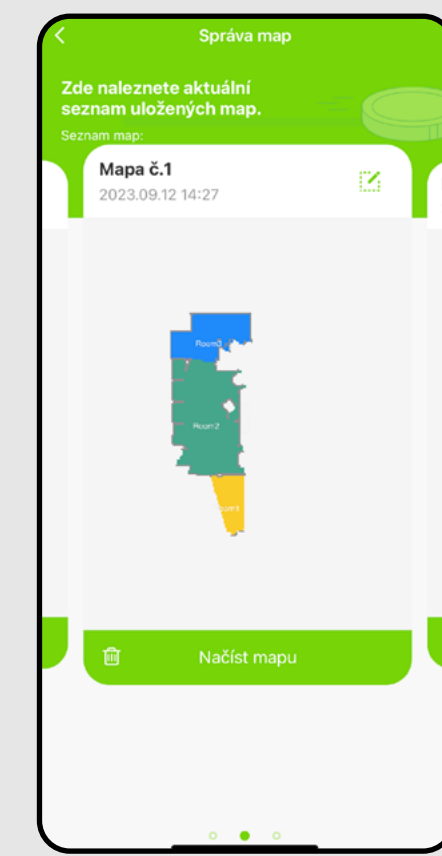
- Keď vysávač zmapuje a upratuje celý prístupný priestor, vráti sa do nabíjacej stanice.
- Mapu je potom možné uložiť a pracovať s ňou.

6



- Ak chcete mapu uložiť, tak kliknite na hlavnú obrazovku na „“ (v pravom dolnom rohu).
- Z ponuky vyberte možnosť „**Správa map**“.
- Potom kliknutím na „**Uložit mapu**“ mapu uložíte.

7



- Mapa bude potom k dispozícii na budúce načítanie a prepínanie medzi viacerými mapami. Ak chcete načítať vybranú mapu, kliknite na „**Načíst mapu**“.

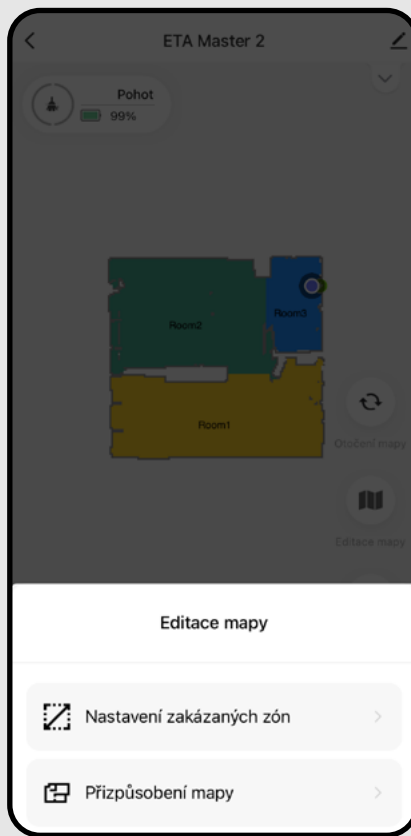
#### POZNÁMKY:

- Každú mapu, ktorú chcete dlhodobo používať si uložte.
- Je možné vytvoriť a uložiť celkom 5 máp, čo je možné využiť hlavne u viacposchodových domácností.
- Ak budete vytvárať ďalšiu novú mapu, vždy smažte aktuálnu mapu, aby vysávač začínal na čistej obrazovke.
- Ak bude aktuálna mapa aktualizovaná (napr. o novú miestnosť, ktorá bola počas mapovania neprístupná), po vyčistení a dokončení tejto aktualizácie mapu opäť uložte.



### 5. ÚPRAVA A PRISPÔBOBENIE MAPY

1



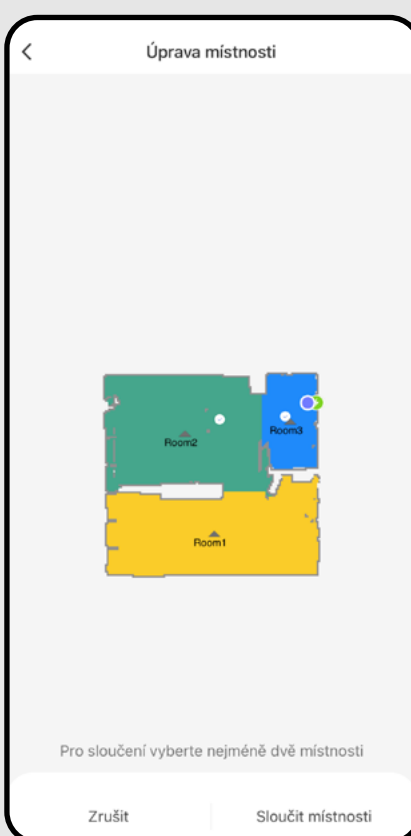
- Hneď ako je vytvorená a uložená mapa, na hlavnej obrazovke vpravo kliknite na „**Editace mapy**“.
  - Zo zobrazenej ponuky zvolte „**Přizpůsobení mapy**“.
- Automatické rozčlenenie mapy**
- Pokiaľ prebehne prvé automatické upratovanie správne, aplikácia automaticky navrhne rozčlenenie na jednotlivé miestnosti, ktoré môžete ďalej upravovať.

2



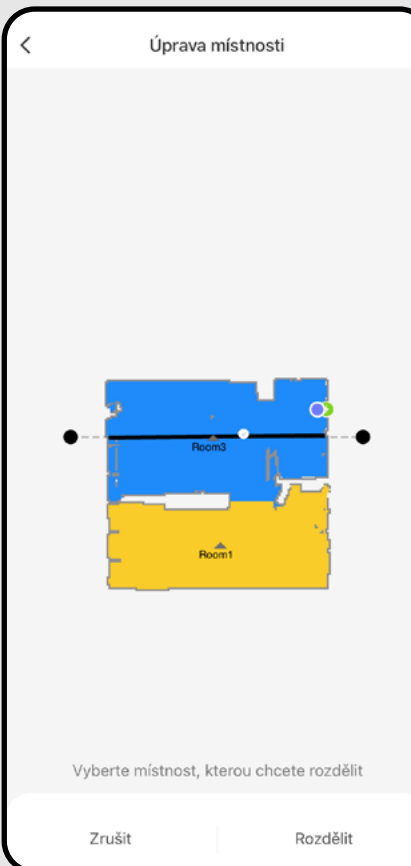
- Je možné vykonávať nasledujúce úpravy:**
- A) „**Sloučit**“ miestnosti (pomocou tejto funkcie možno zlúčiť 2 susediace miestnosti);
  - B) „**Rozdělit**“ miestnosti (pomocou tejto funkcie je možné jednu miestnosť rozdeliť na 2 miestnosti);
  - C) „**Resetovat**“ zmaže vaše úpravy mapy;
  - D) „**Název místnosti**“ (pomocou tejto funkcie je možné miestnosti ľubovoľne pomenovať);
  - E) „**Vlastní nastavení**“ (možno bližšie špecifikovať, s akým nastavením má vysávač v danej miestnosti upratovať).
  - F) „**Pořadí**“ (nastavenie poradia miestností, v ktorom budú upratované).

3



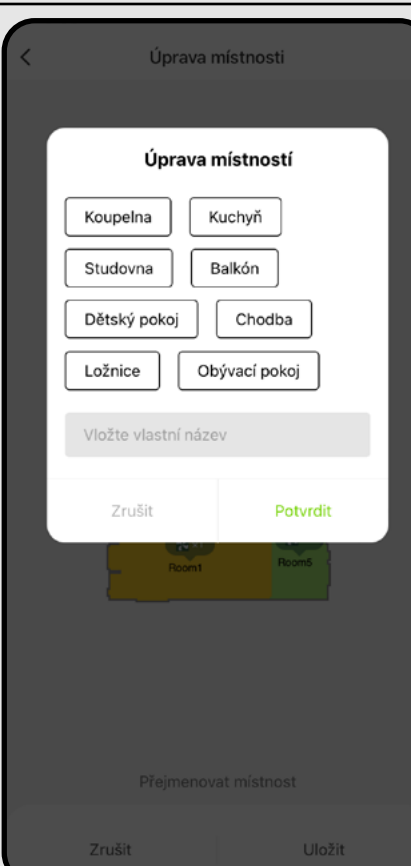
- A) Zlúčenie miestností:**
- Kliknite na „**Sloučit**“ a zvolte 2 susediace miestnosti.
  - Následne výber potvrdte kliknutím na „**Sloučit místnosti**“ . Správne dokončenie je ohlásené oznámením o úspešnom zlúčení.

4



- B) Rozdelenie miestností:**
- Kliknite na „**Rozdělit**“, zvolte miestnosť, ktorú chcete rozdeliť a pomocou okrajových koliesok úsečky nastavte líniu rozdelenia.
  - Následne výber potvrdte kliknutím na „**Rozdělit**“. Správne dokončenie je ohlásené oznámením o úspešnom rozdelení.

5



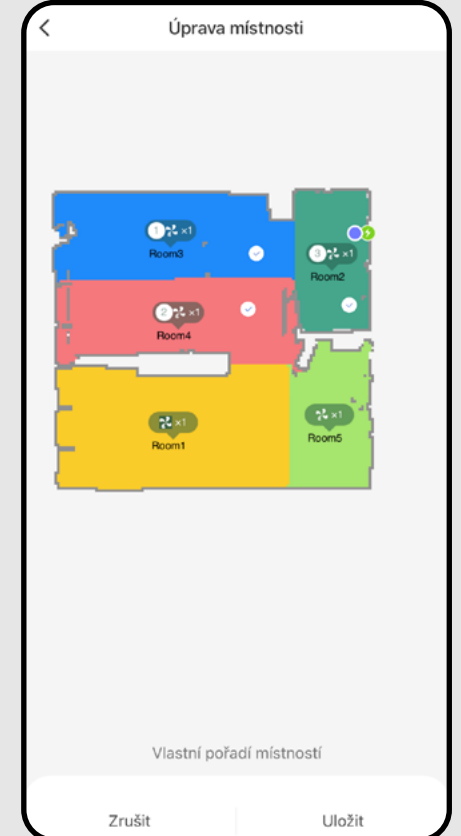
- D) Názvy miestností**
- Kliknite na „**Název místnosti**“ a potom kliknutím vyberte miestnosť, pri ktorej chcete upraviť názov.
  - Vyplňte nový názov miestnosti, alebo zvolte z predvolených názvov a každú voľbu potvrdte stlačením „**Potvrdit**“.
  - Nakoniec úpravy potvrdte kliknutím na „**Uložit**“.

6



- E) Vlastné nastavenie**
- Kliknite na „**Vlastní nastavení**“ a zvolte miestnosť, pre ktorú chcete nastaviť individuálne parametre upratovania.
  - Môžete nastaviť frekvenciu vysávania, úroveň vlhčenia a saciu silu.
  - Následne nastavenie potvrdte kliknutím na „**Potvrdit**“.
  - Toto nastavenie je možné použiť iba pre **automatické** upratovanie a upratovanie **miestností**.
  - Pre aktiváciu tohto nastavenia je nutné zapnúť „**Vlastní nastavení**“ v sekcii „**Nastavení úklidu**“ na úvodnej obrazovke aplikácie.

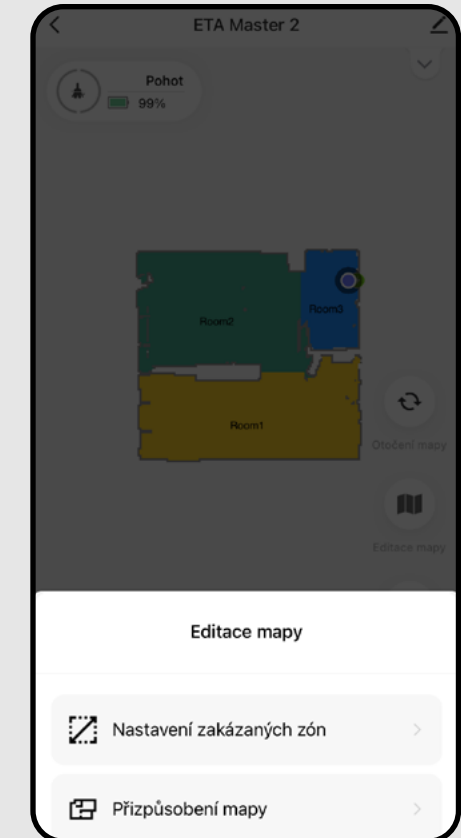
7



- F) Vlastné radenie**
- Kliknite na „**Pořadí**“.
  - Potom môžete postupným klikaním na jednotlivé miestnosti nastaviť poradie, v ktorom budú miestnosti upratované. Opätovným kliknutím na rovnakú miestnosť zvolené poradie vymažete.
  - Následne nastavenie potvrdte kliknutím na „**Uložit**“.
  - Pre vlastné radenie je nutné najprv nastaviť jednotlivé miestnosti v rámci „**Vlastní nastavení**“, potom mapu uložiť a toto nastavenie aktivovať vid' predchádzajúci krok.

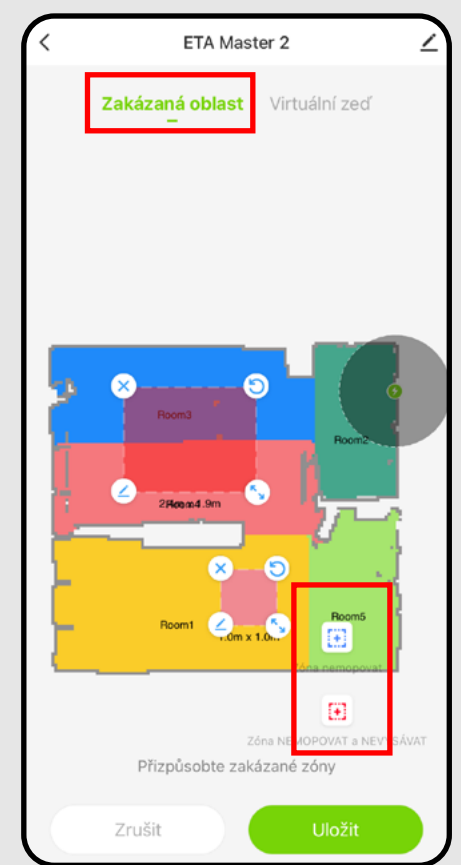
### Ďalšie nastavenia v rámci nastavenia mapy

8



- Zakázané zóny a virtuálny múr**
- Na hlavnej obrazovke kliknite na možnosť „**Editace mapy**“.
  - V zobrazenej ponuke potom zvolte „**Nastavení zakázaných zón**“.
  - V tejto ponuke je možné nastavovať A) **zakázané zóny** a B) **virtuálne múry**.

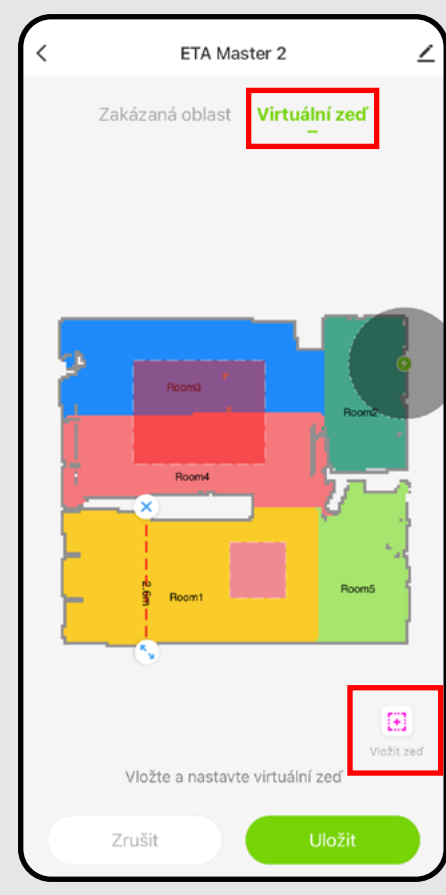
9



- A) Zakázané zóny (Zakázaná oblast)**
- Je možné nastaviť 2 druhy zakázaných zón:
- „**Zóna nemopovať**“ - v danej zóne nebude vysávač mopovať.
  - „**Zóna nemopovať a NEVYSÁVAT**“ - úplných zákaz pohybu vysávača v danej zóne.
- Pridanie zakázanej zóny:**
- V ponuke kliknite na príslušný typ zakázanej zóny. Zakázanú zónu je možné v mape prstom premiestňovať, otáčať, pomenovávať a upravovať jej veľkosť.
  - Ak chcete nejakú vloženú zakázanú zónu odstrániť, kliknite prstom priamo na ňu a potom kliknite na „**x**“.
  - Na koniec vzniknutej zóny uložte kliknutím na „**Uložit**“.



10

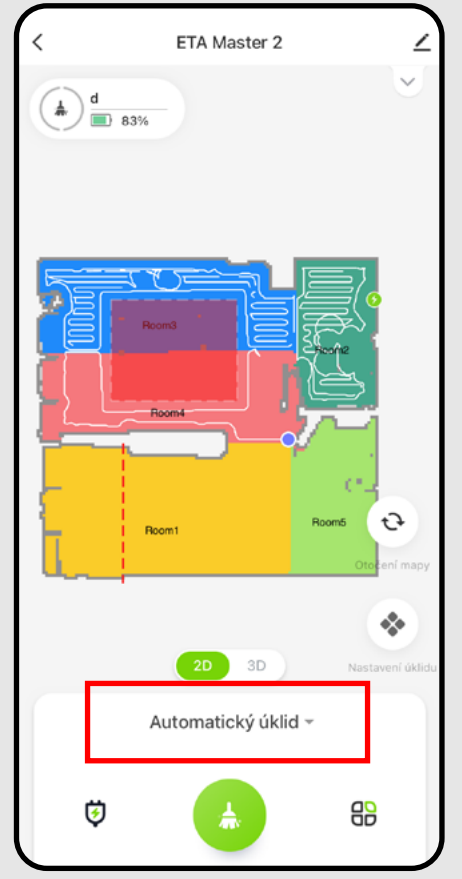


- B) Virtuálne múry (Virtuální zed')**
- Prepnete nastavenie „**Virtuální zed'**“.
  - Potom kliknite na ikonu „**Vložit zed'**“.
  - Vložený virtuální múr je možné v mape prstom presúvať a meniť jej veľkosť a smer.
  - Ak chcete nejaký virtuálny múr odstrániť, kliknite prstom priamo na ňu a potom kliknite na „**x**“.
  - Nakoniec vzniknuté steny uložte kliknutím na „**Uložit**“.

- POZNÁMKY:**
- Po vykonaní všetkých potrebných nastavení si mapu uložte.
  - Do mapy je možné vložiť 5 zakázaných zón od každého druhu a 5 virtuálnych múrov.

**6. AUTOMATICKÝ ÚKLID**

1

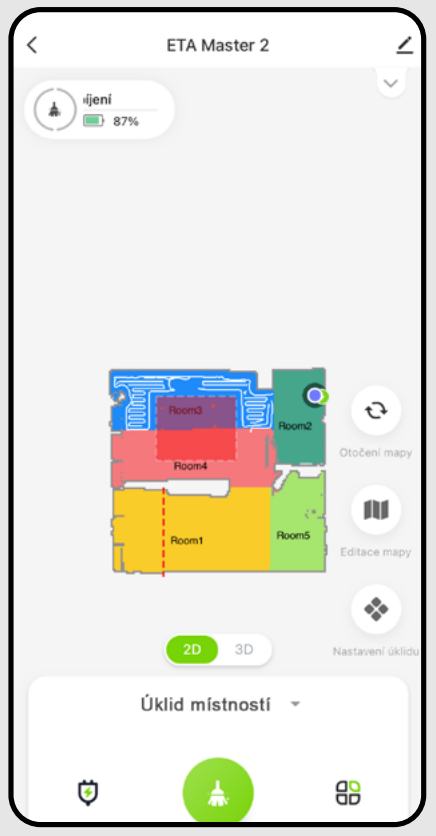


- Na hlavnej obrazovke kliknutím otvorte ponuku režimov upratovania (Automatické upratovanie je nastavené ako predvolené).
- Potom zvolte „**Automatický úklid**“ a kliknite na „**Potvrdit**“.
- Následne kliknite na tlačidlo začatia upratovania
- Vysávač systematicky prejde všetky miestnosti v mape, kam mu bude umožnený prístup a tieto podľa zvoleného nastavenia upratajú. Potom sa vráti do nabíjacej stanice.

- POZNÁMKY:**
- Jedná sa o jeden z najpoužívanejších režimov upratovania, kedy vysávač upratá celý dostupný priestor.
  - Automatické upratovanie sa tiež využíva na prvotné vytvorenie mapy.

**7. ÚKLID MIESTNOSTÍ**

1



- Na hlavnej obrazovke kliknutím otvorte ponuku režimov upratovania.
- Potom zvolte „**Úklid místností**“ a kliknite na „**Potvrdit**“.
- Následne kliknite na jednu alebo viac miestností, ktoré chcete upratať. Zvolené miestnosti sa zafarbia.
- Následne kliknite na tlačidlo začatia upratovania
- Po vykonaní upratovania sa vysávač automaticky vráti do nabíjacej stanice.

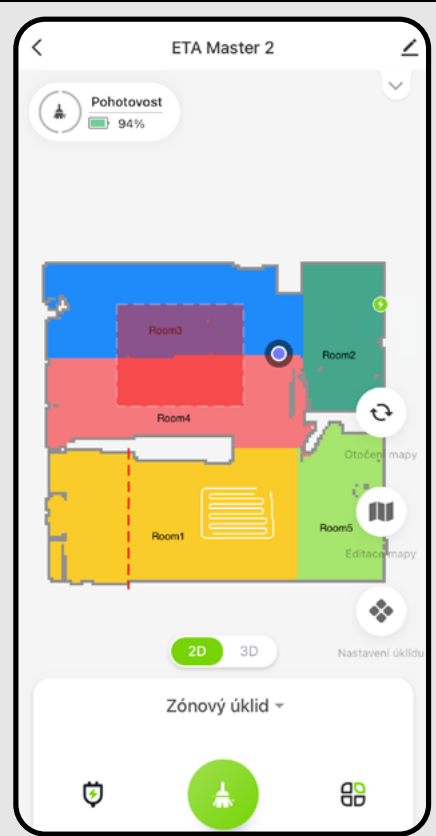
**8. ZÓNOVÝ ÚKLID**

1



- Na hlavnej obrazovke kliknutím otvorte ponuku režimov upratovania.
- Potom zvolte „**Zónový úklid**“ a kliknite na „**Potvrdit**“.
- Na ľavej strane obrazovky sa sprístupnila 2 tlačidlá - „**x 1**“, pomocou ktorého je možné zvoliť, koľkokrát má robot danú zónu povysávať a „**+ Zóna vysávání**“, pomocou ktorého môžete vkladať do mapy jednotlivé zóny.
- Zónu je možné v mape prstom premiestňovať, otáčať, pomenovávať a upravovať jej veľkosť.
- Ak chcete nejakú zónu odstrániť, kliknite prstom priamo na ňu a potom kliknite na „**x**“.

2

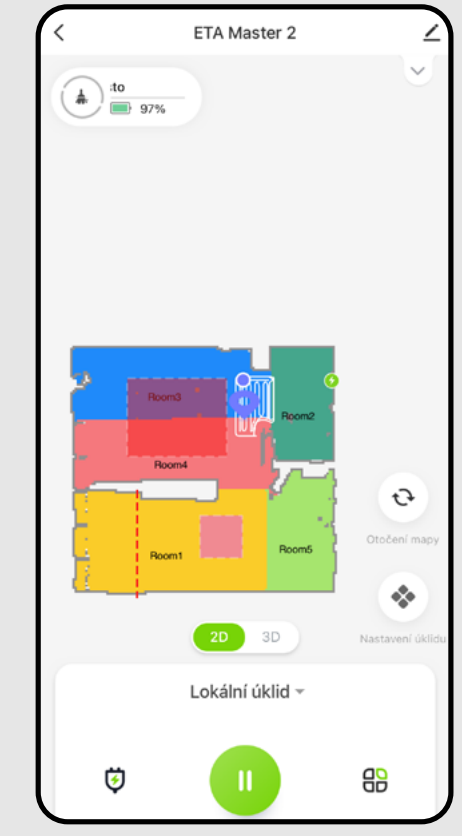


- Následne kliknite na tlačidlo začatia upratovania
- Po vykonaní upratovania sa vysávač automaticky vráti do nabíjacej stanice.

- POZNÁMKY:**
- Je možné nastaviť až 5 rôznych zón pre zónové upratovanie.
  - Pri zónovom upratovaní vysávač upratá všetky vytvorené zóny.

**9. LOKÁLNY ÚKLID**

1

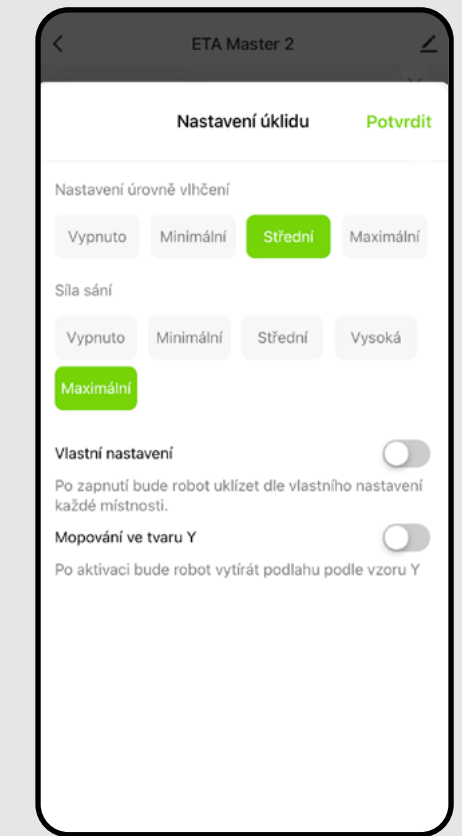


- Na hlavnej obrazovke kliknutím otvorte ponuku režimov upratovania.
- Potom zvolte „**Lokální úklid**“ a kliknite na „**Potvrdit**“.
- Kliknite prstom do mapy na miesto, kde chcete vykonať lokálne upratovanie. V mape sa zobrazí označenie bodu, okolo ktorého bude vykonané lokálne upratovanie.
- Následne kliknite na tlačidlo začatia upratovania
- Po vykonaní upratovania sa vysávač automaticky vráti do nabíjacej stanice.

- POZNÁMKY:**
- Pri lokálnom upratovaní vysávač upratá štvorec okolo zadaného bodu s rozmermi 1,5 x 1,5 m.
  - Pri lokálnom upratovaní vysávač používa maximálny sací výkon a danú plochu prejde 2x.

**10. PARAMETRE ÚKLADY A MOPOVANIA**

1

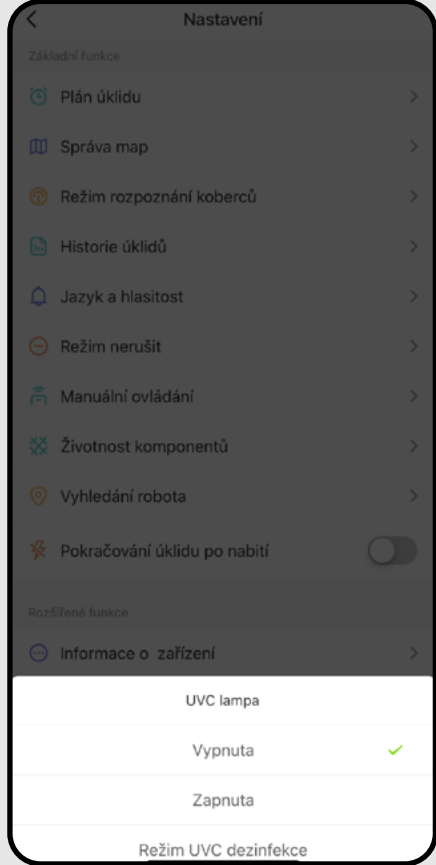


- Na hlavnej obrazovke kliknutím otvorte ponuku „**Nastavení úklidu**“
- Zobrazí sa niekoľko možností nastavenia upratovania:
  - 1) **Úroveň vlhčenia** pri mopovaní s možnosťou vypnutia mopovania.
  - 2) **Nastavenie sacej sily** s možnosťou vypnutia sania.
  - 3) Aktivácia **vlastného nastavenia** zo sekcie úpravy mapy (kap. 5.6).
  - 4) Aktivácia **špeciálneho pohybu** pre dôkladnejšie mopovanie v tvare Y.

POZNÁMKY:

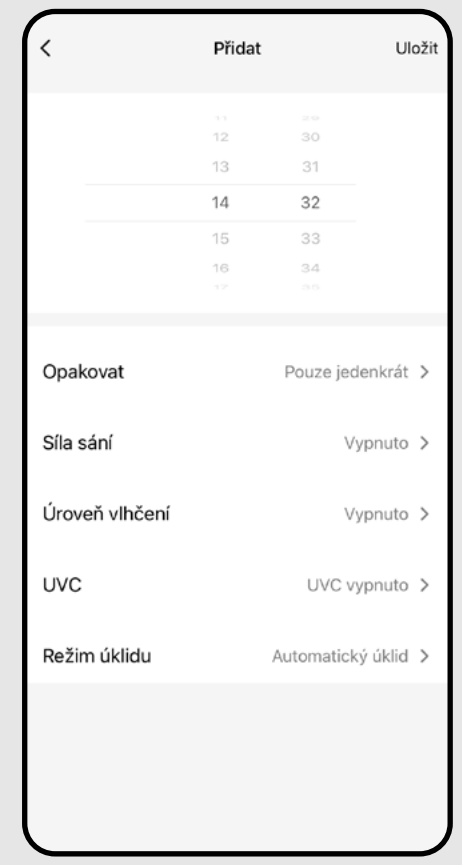
- Pre používanie funkcie mopovania je nutné do vysávača nainštalovať podľa návodu na použitie **mopovací nadstavec**.
- Pri používaní funkcie mopovania je nutné zabrániť vysávaču v nabehnutí na koberec - ideálne pomocou funkcie „Vyhne sa“ vid' ďalšia kapitola.
- Sáciu silu je možné regulovať vo všetkých režimoch upratovania.
- Pri lokálnom upratovaní sa vysávač automaticky prepne na najvyšší stupeň sacej sily. Aj v tomto režime je ale možné podľa potreby saciu silu regulovať (ak nie je aktivované vlastné nastavenie).

2



- Potom je možné UV lampu zapnúť alebo vypnúť.
- Ak chcete vykonať iba samostatnú dezinfekciu UV svetlom, tak zapnite „**Režim UV dezinfekce**“. V tomto režime je potom vypnuté vysávanie.

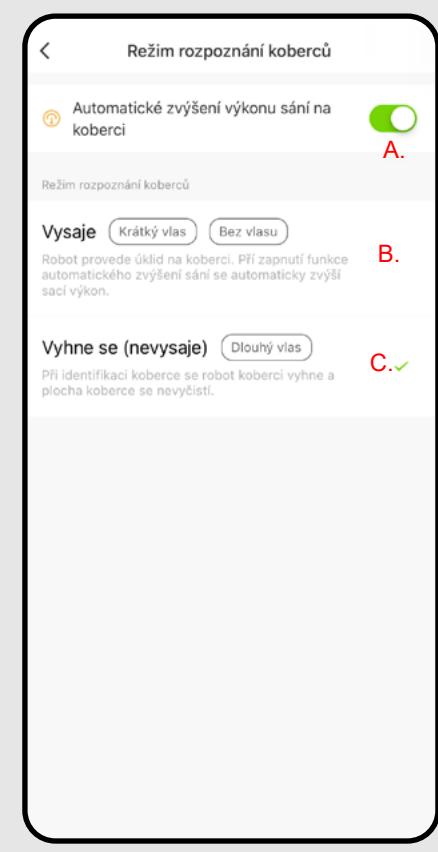
3



- V hornej časti nastavte čas.
- V ponuke „**Opakovať**“ nastavíte dni, kedy chcete upratovanie opakovať.
- V ponuke „**Síla sání**“ nastavíte silu sania.
- V ponuke „**Úroveň vlhčení**“ nastavíte intenzitu mopovania.
- V ponuke „**UVC**“ zvolíte možnosť použitia UVC svetla.
- V ponuke „**Režim úklidu**“ si zvolíte, či chcete použiť automatické upratovanie, alebo upratovanie konkrétnych miestností.
- Nastavenie uložíte kliknutím na „**Uložiť**“ v pravom hornom rohu.

11. REŽIM ROZPOZNANIA KOBERCOV

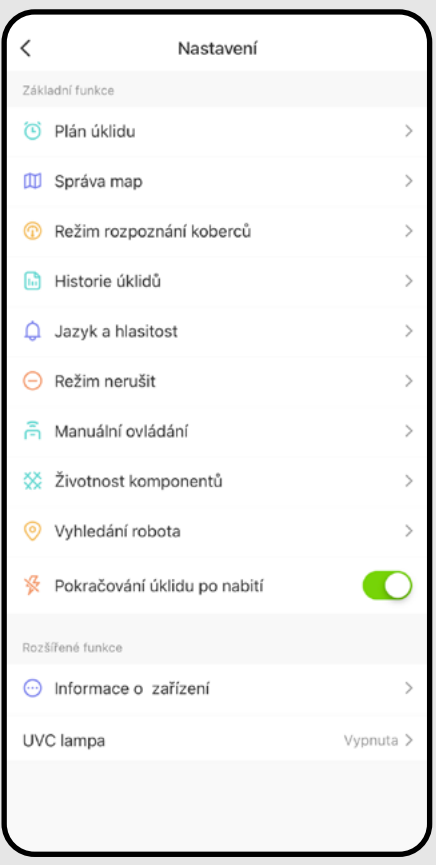
1



- Prejdite do nastavenia, „**Režim rozpoznání koberců**“.
- Kliknite na „**Režim rozpoznání koberců**“.
- K dispozícii máte 3 možnosti nastavenia:
  - A) **Automatické zvýšenie** výkonu - akonáhle robot detekuje koberec, zvýši sanie na maximum. Jedná sa doplnkovú funkciu pri aktívnej funkcii „Vysaje“.
  - B) **Vysaje** - východiskový režim, robot klasicky vysáva aj na koberci
  - C) **Vyhne sa** - robot sa kobercom úplne vyhne. Vhodné pri mopovaní.

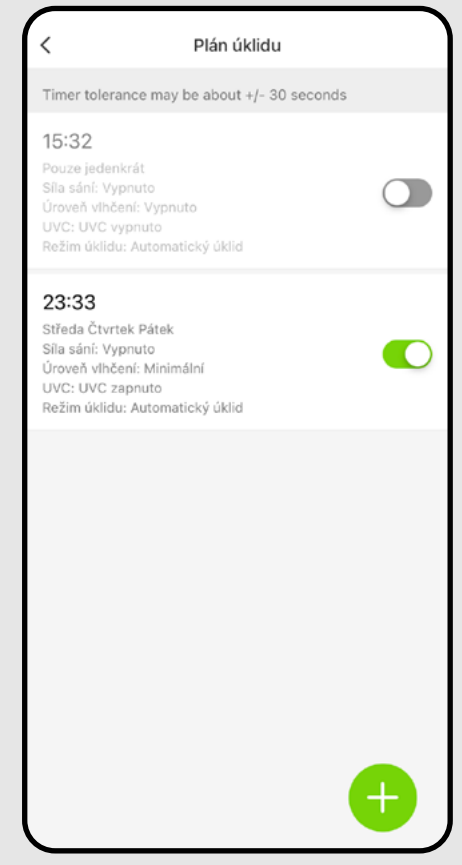
13. PLÁNOVÁNÍ ÚKLIDU

1



- Prejdite do nastavenia, „**Plán úklidu**“.
- Kliknite na „**Plán úklidu**“.

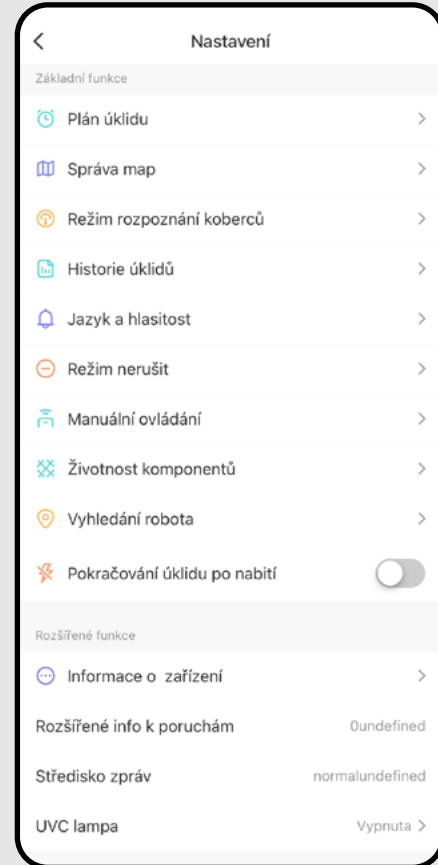
4



- Pomocou prepínačov je možné jednotlivé upratovanie aktivovať (🟢) alebo deaktivovať (🔴).
- Ak chcete vykonávať úpravy niektorého z plánovaných upratovaní, krátko prstom kliknite na daný plán.
- Ak chcete pridať ďalší plán, kliknite na **+**.

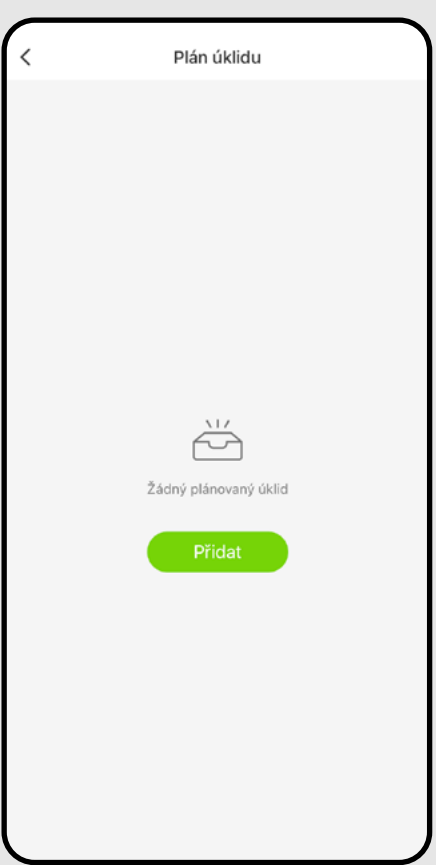
12. UVC LAMPA

1



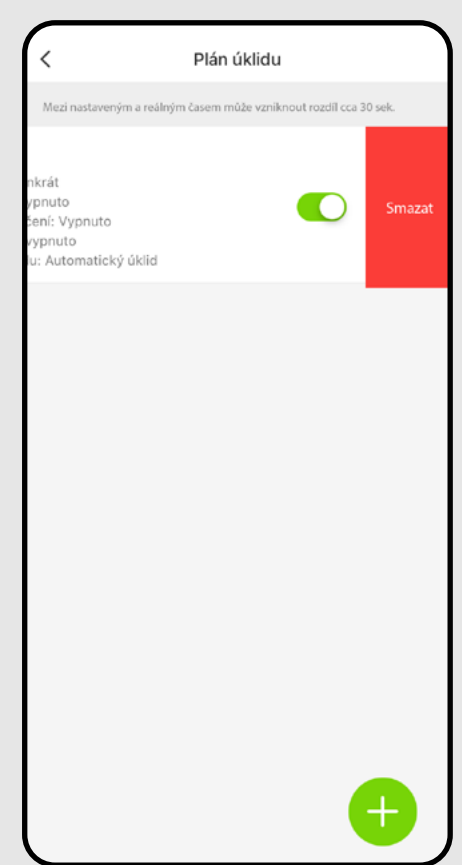
- Prejdite do nastavenia, „**UVC lampa**“.
- Kliknite na „**UVC lampa**“.

2



- Kliknite na „**Přidat**“.

5



- Ak chcete plánované upratovanie vymazať, na príslušný plán prstom kliknite a zároveň odhaľte možnosť „**Smazat**“ posunom prsta smerom doľava (iOS), alebo na položku kliknite a prst podržte (Android).
- Kliknutím na „**Smazat**“ plán vymažete.



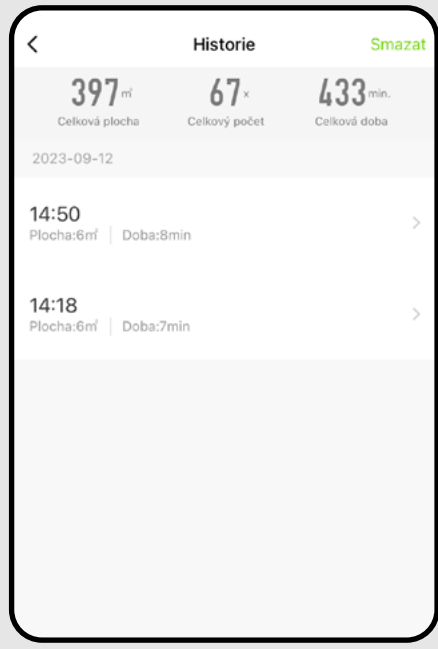
**POZNÁMKY:**


- Ak používate viacero máp (napr. viacpodlažnú domácnosť), vždy sa uistite, že ste aktivovali len naplánované upratovania, ktoré patria k práve používanej mape.

Môžete nastaviť až 15 plánovaných upratovaní.

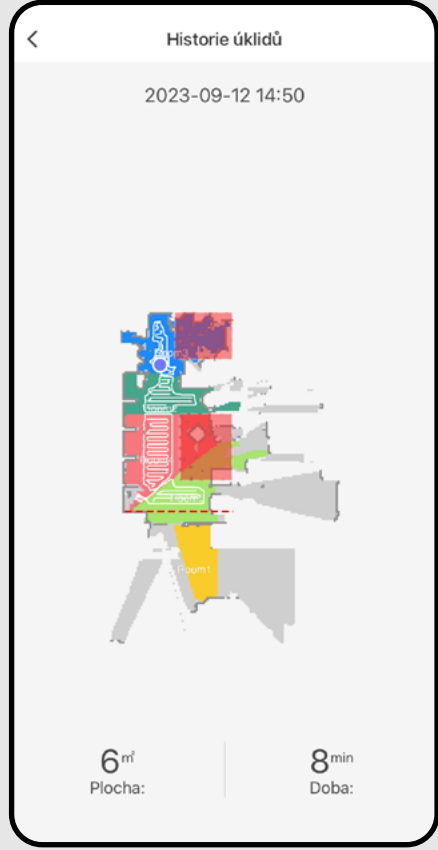
**14. HISTÓRIA ÚKLIDOV**

1



- Prejdite do nastavenia, „“.
- Kliknite na „**Historie úklidů**“.
- Teraz získate ľahký prehľad o vykonaných upratovaniach.

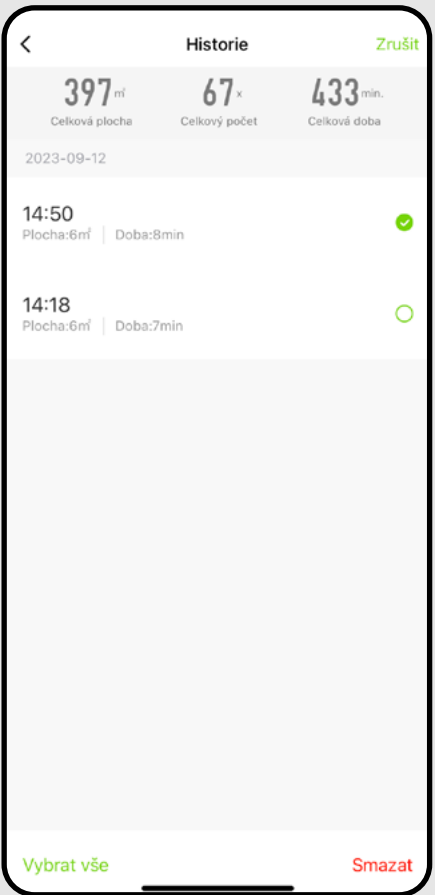
2



- Po rozkliknutí konkrétneho upratovania zo zoznamu v histórii získate podobnejšie informácie o danom upratovaní.

3

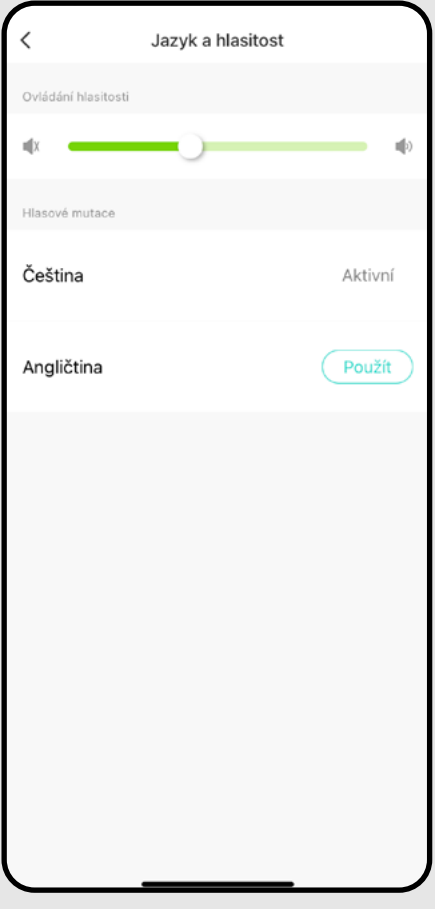
3




- Kliknutím na „**Smazať**“ v pravom hornom rohu zobrazíte možnosť výberu jednotlivých upratovaní.
- Môžete označiť tie, ktoré chcete zmazať. Zvolené upratovanie potom zmažete kliknutím na „**Smazať**“ v pravom dolnom rohu.

**15. JAZYK A HLASITOSŤ**

1



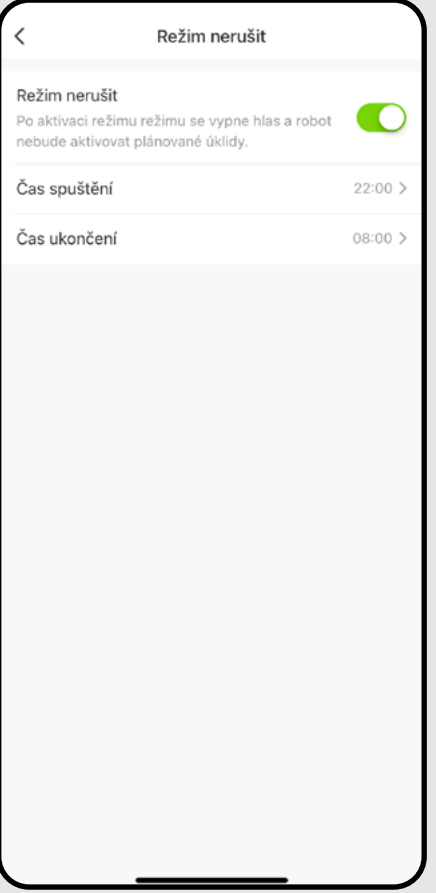
- Prejdite do nastavenia, „“.
- Kliknite na „**Jazyk a hlasitosť**“.
- Teraz môžete nastaviť hlasitosť a jazyk hlasových upozornení alebo môžete hlasové upozornenia úplne vypnúť.


**POZNÁMKA:**

- Hlasové upozornenia môžete v určitom čase vypnúť aj pomocou režimu „Nerušiť“ (pozri kapitolu 16. REŽIM NERUŠIŤ).

**16. REŽIM NERUŠIŤ**

1




- Prejdite do nastavenia, „“.
- Kliknite na „**Režim Nerušiť**“.
- Teraz môžete nastaviť časové rozmedzie, kedy budú hlasové upozornenia vypnuté a robot bude ignorovať plánované upratovanie.
- Režim aktivujete pomocou spínača v pravom hornom rohu.

**17. MANUÁLNE OVLÁDANIE**

1

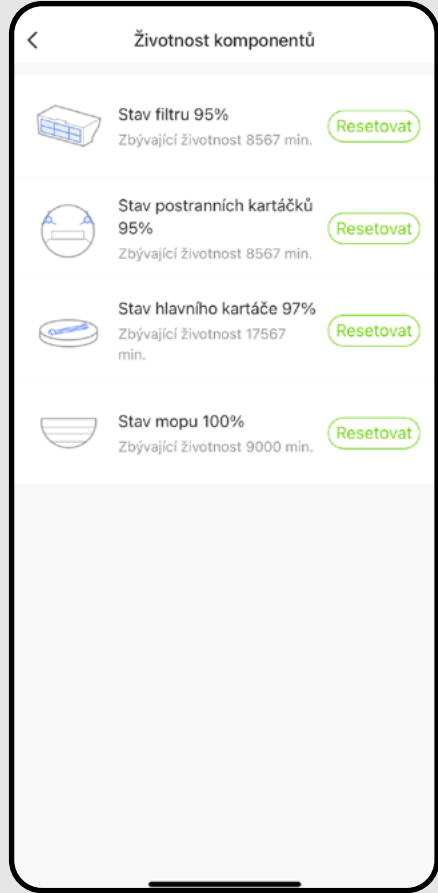


- Prejdite do nastavenia, „“.
- Kliknite na „**Manuální ovládání**“.
- Teraz je možné vysávač ovládať podobne ako so štandardným diaľkovým ovládačom.
- Režim opustíte kliknutím na „**Odejít**“.



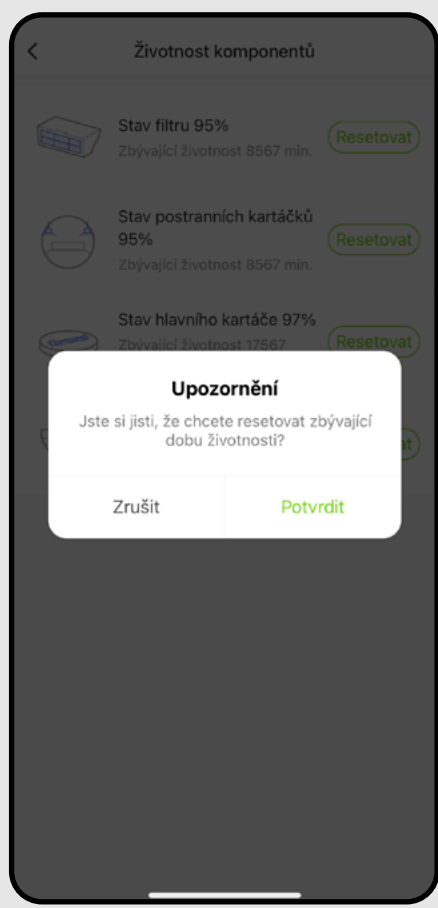
### 18. MONITOROVANIE ŽIVOTNOSTI KOMPONENTOV

1



- Prejdite do nastavenia „**Životnost komponentů**“.
- Kliknite na „**Životnost komponentů**“.
- Tu potom ľahko získate informácie o životnosti jednotlivých komponentov vysávača (HEPA filter, bočné kefy, hlavná kefa, mop).

2



- Po výmene niektorého z komponentov je nutné vykonať reset, aby sa percentá znovu odčítali od 100 %.
- To urobíte kliknutím na príslušný komponent.
- Následne potom potvrdíte reset kliknutím na „**Potvrdit**“.

**POZNÁMKY:**

- Životnosť každého komponentu sa odpočítava a uvádza sa v % a hodinách/minútach (koľko životnosti zostáva).
- Odporúčame vymeniť komponenty na konci ich životnosti, aby sa čo najlepšie zachovala účinnosť vysávania a zabránilo sa možnému poškodeniu vysávača.

### 19. FUNKCIE NÁJŠŤ VYSÁVAČ

1



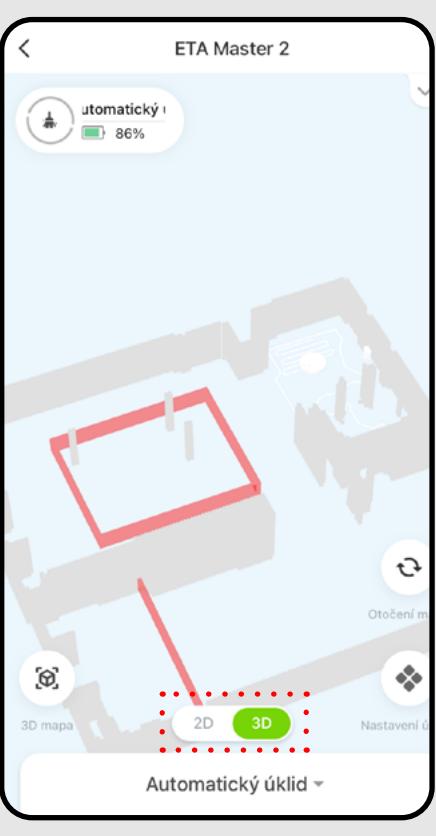
- Prejdite do nastavenia „**Najít robota**“.
- Kliknite na „**Vyhledání robota**“.
- Potom kliknite na „**Najít robota**“.
- Vysávač Vás potom následne hlasovo upozorní na to, kde sa nachádza.

**POZNÁMKY:**

- Túto funkciu využijete najmä vtedy, keď vysávač uviazne v niektorej časti domácnosti (napr. pod nábytkom).

### 20. 3D MAPA

1



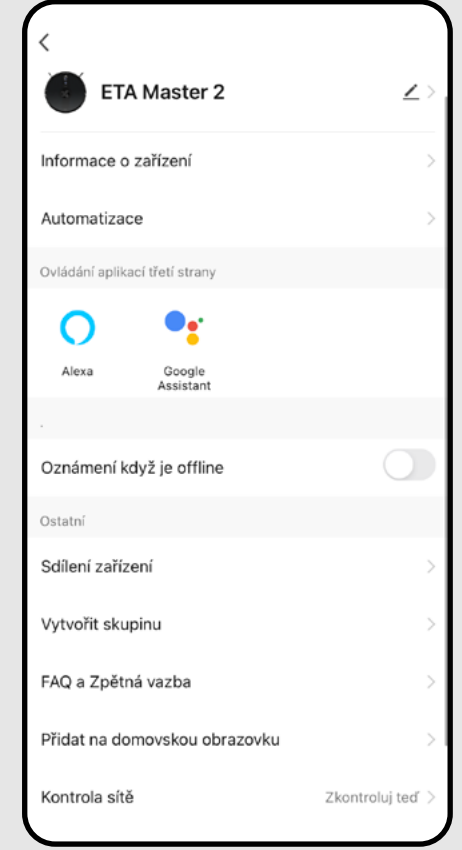
- Na hlavnej obrazovke si v rámci automatického upratovania je možné prepnúť mapu do priestorového 3D zobrazenia a priestor pomocou nakláňania zobrazovať pod rôznymi uhlami.

**POZNÁMKA:**

- Tento režim je v experimentálnej fáze, niektoré jeho funkcie (napr. pridávanie nábytku) sú skôr ilustračné a zatiaľ sa nedajú využiť naplno.

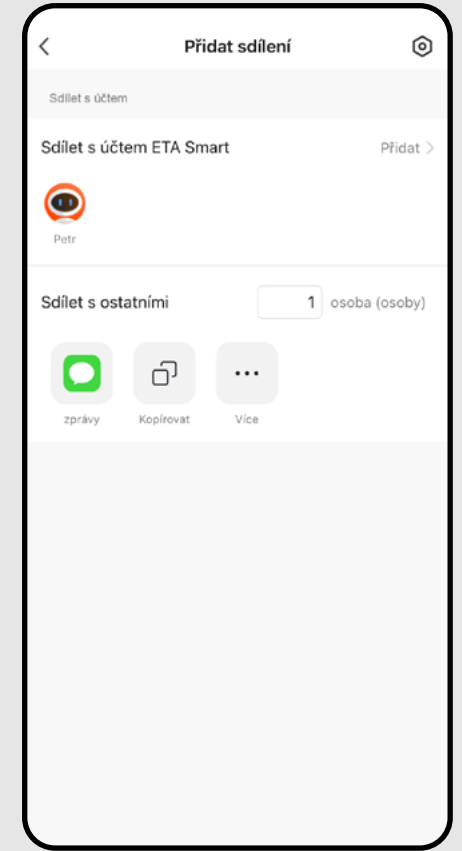
### 21. NASTAVENIE ZDIELANIA

1



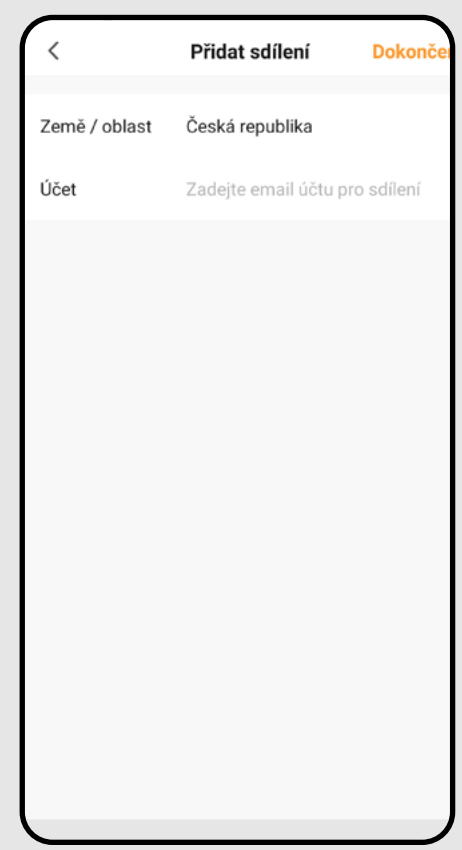
- Na hlavnej obrazovke kliknite na symbol ceruzky ✎ v pravom hornom rohu.
- Z ponuky vyberte možnosť „**Sdílení zařízení**“.

2



- Kliknite na „**Přidat**“.

3



- Potom vyberte krajinu a zadajte email účtu, s ktorým chcete vysávač zdieľať.
- Ukončíte kliknutím na „**Dokončit**“.

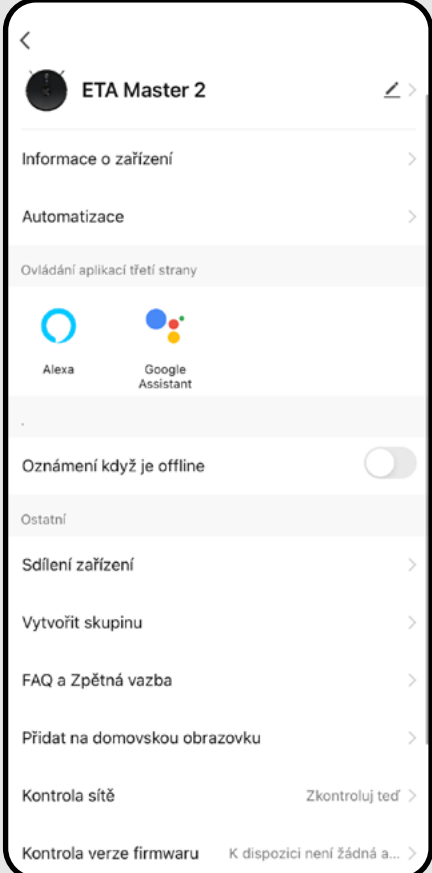
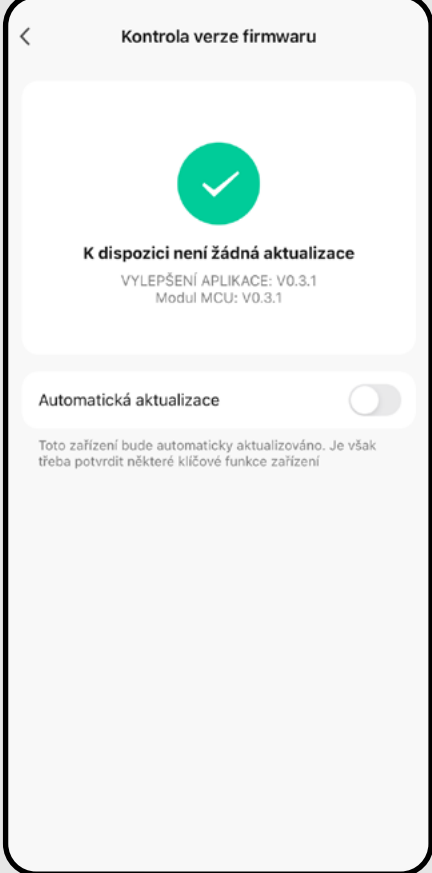
## RIEŠENIE PROBLÉMOV

Pre riešenie problémov navštívte poradenské stránky [www.eta.cz/robot](http://www.eta.cz/robot).

### POZNÁMKY:

- Používatelia, s ktorými zdieľate vysávač, môžu tiež ovládať vysávač, ale ich možnosti sú čiastočne obmedzené.
- Používateľ, s ktorým chcete nastaviť zdieľanie, si musí vytvoriť vlastné konto v aplikácii ETA SMART.

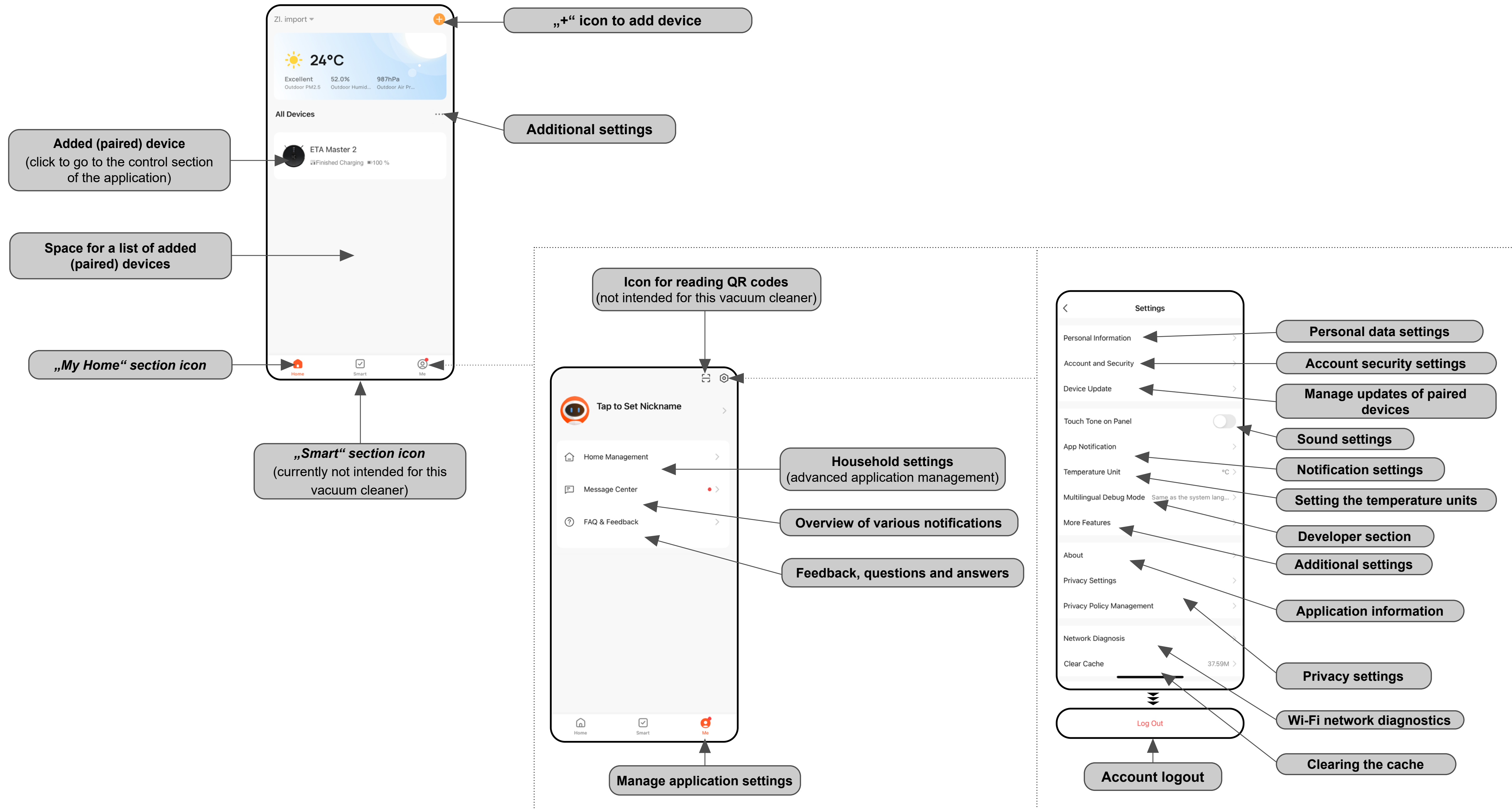
### 22. AKTUALIZÁCIA FIRMWARE

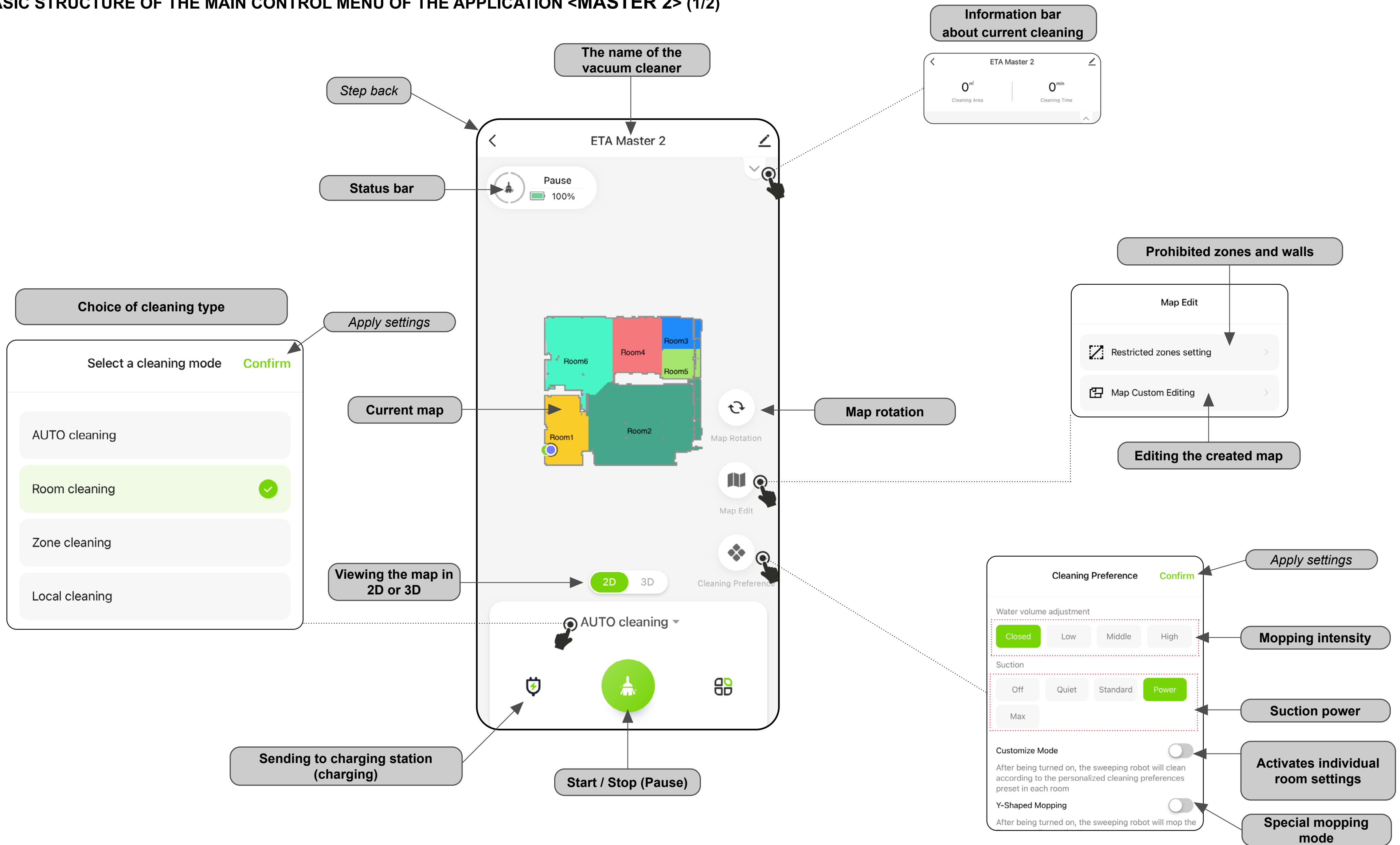
<p>1</p> 	<p>Vysávač má vo vnútornej pamäti programové vybavenie, ktoré sa nazýva Firmware. Pokiaľ bude vydaná novšia verzia, je potrebné ju aktualizovať.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Na hlavnej obrazovke kliknite na symbol ceruzky ↵ v pravom hornom rohu.</li> <li>• Z ponuky vyberte možnosť „<b>Kontrola verze firmwaru</b>“.</li> </ul>
<p>2</p> 	<p>Ak bude nová verzia dostupná, potvrďte aktualizáciu. Pri aktualizácii umiestnite vysávač do nabíjacej stanice. Vysávač musí byť pripojený k Wi-Fi sieti s dostupným internetovým pripojením.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Ak požadujete automatickú kontrolu nových dostupných verzií, môžete si zapnúť voľbu „<b>Automatická aktualizace</b>“.</li> </ul>

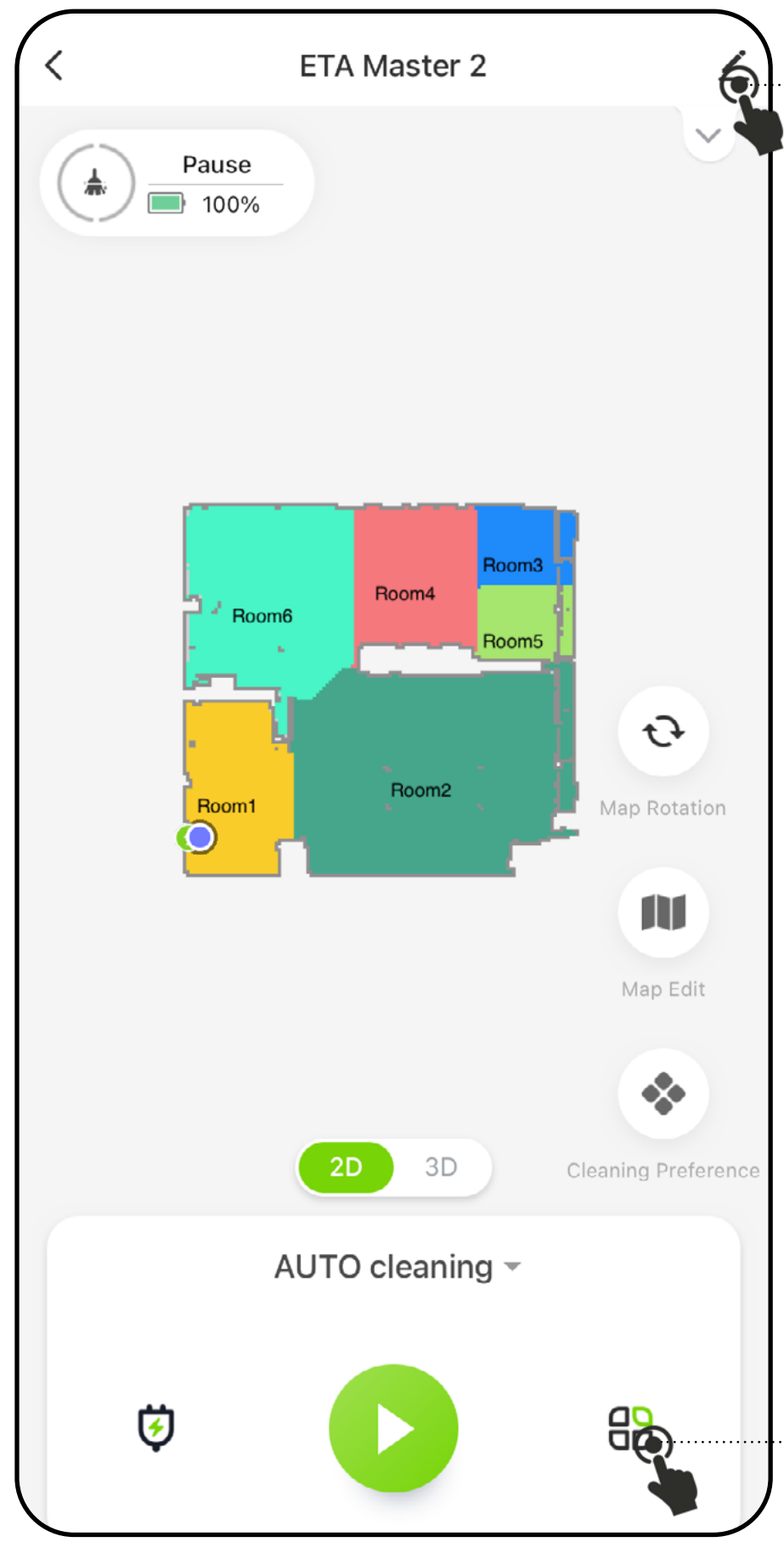
# ENG



# BASIC STRUCTURE OF THE <ETA SMART> APPLICATION MAIN CONTROL MENU







More detailed information about the device

Sharing control with other users

Feedback, questions and answers

Wi-Fi signal quality check

Removing the vacuum cleaner from the account  
(Unpairs the device with the option wipe device data)

Saving and uploading maps

Detailed cleaning history

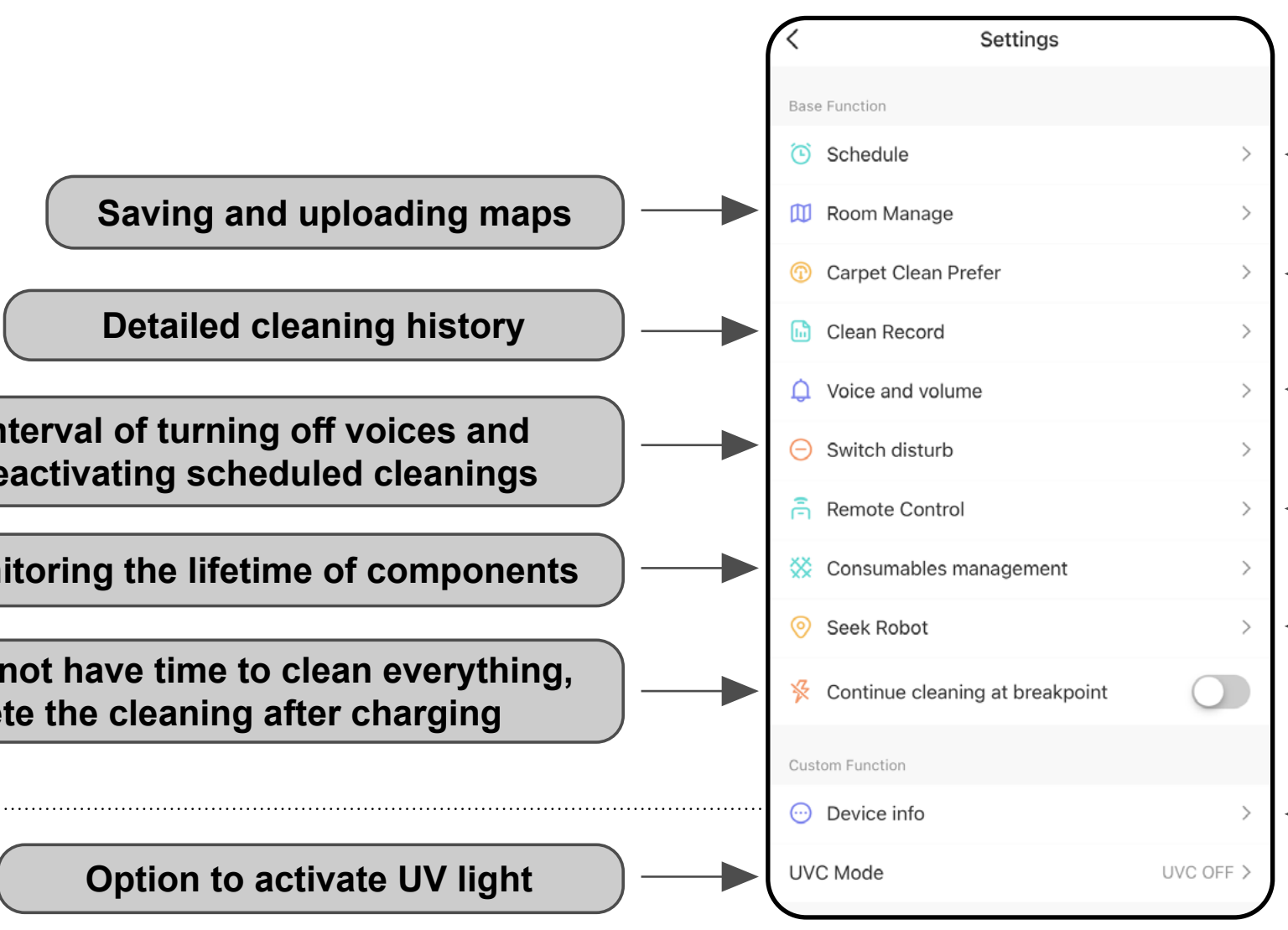
Interval of turning off voices and deactivating scheduled cleanings

Monitoring the lifetime of components

If the robot does not have time to clean everything, it will complete the cleaning after charging

Option to activate UV light

Remove Device



Robot profile

Automation settings (not optimized for this vacuum cleaner)

Robot-compatible voice assistants  
(The options for this service are described in a separate file at [www.etasince1943.com/robot/](http://www.etasince1943.com/robot/))

Switching on/off the notification that the vacuum cleaner is offline

Creating groups (not optimized for this vacuum cleaner)

Add an app to your home screen

Firmware information

Scheduled cleaning settings

Settings for carpet recognition functions

Adjust volume and voices

Manual control of the vacuum cleaner

Function to find the vacuum cleaner

Detailed info about the device



# ETA SMART APPLICATION USER GUIDE

Dear customer,

Thank you for your confidence in the ETA brand products. This manual is destined for all owners of the ETA522990010 MASTER vacuum cleaner, who want to use in full range its potential by means of ETA SMART Application. You can find here simple instructions and procedures how to work with your new robotic friend.

You can also visit our website for more information, advice and tips on your vacuum cleaner:

[www.etasince1943.com/robot](http://www.etasince1943.com/robot)

We are constantly updating this website to gather the latest product knowledge.

**Notice**

**We reserve the right to make changes to the application, its function and appearance. As the application is a dynamic element of the product, some procedures or illustrations in this manual may vary.**

## 1. APPLICATION INSTALLATION

You can find this application in the database of Apple Store or Google Play, or can also use this QR code for quickening:



Download and install the application to your mobile phone (tablet).

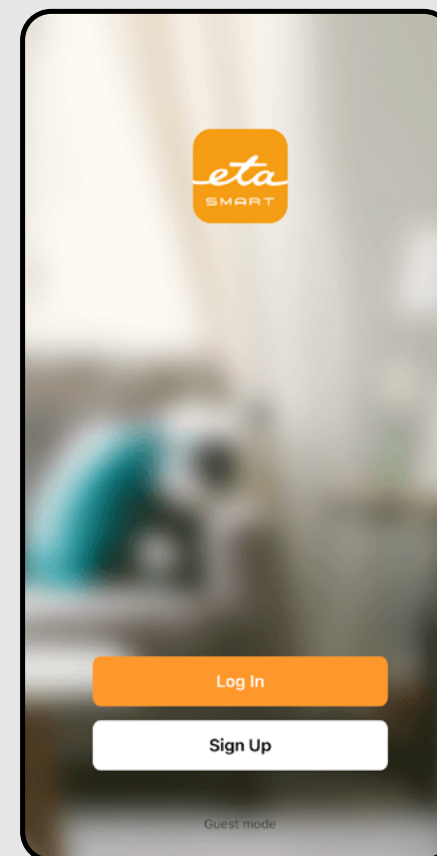
KOMPATIBILITA	
Mobile phone (tablet) operation system	Android 6.0 and higher
	IOS 11.0 and higher
Wi-Fi network	2,4 / 5 GHz
	security WPA1 and WPA2 (WPA2 is recommended)

**ATTENTION**

**The appliance cannot be operated with Wi-Fi networks secured with IEEE 802.1X protocol (as a rule, company's Wi-Fi networks).**

## 2. CREATION OF ACCOUNT

1

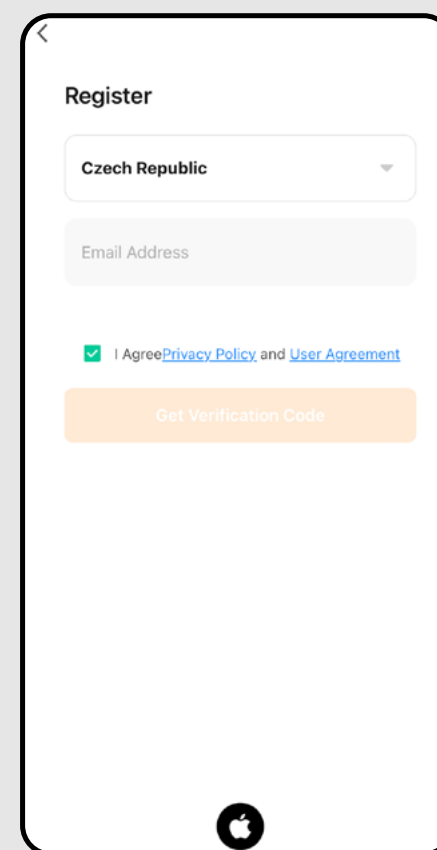


- Switch-on ETA SMART.
- If you already own an ETA device and if you are using it with the ETA SMART app, go to login.

**Note**

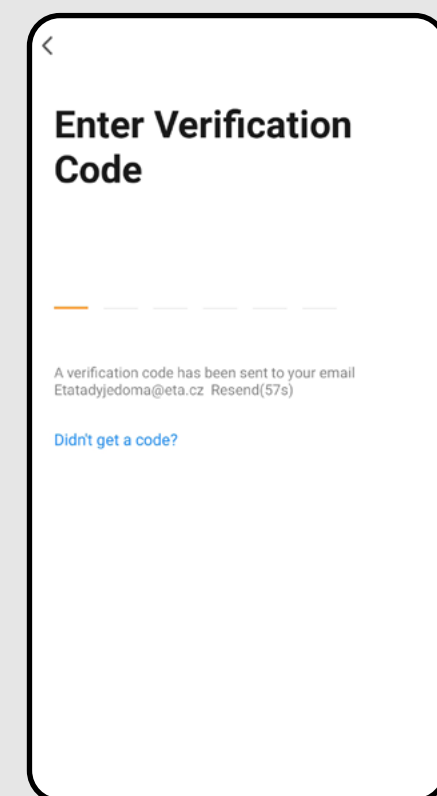
**Guest mode** is also available. This is mainly used for testing applications with limited functionality, for normal operation we recommend using appliances with a created account.

2



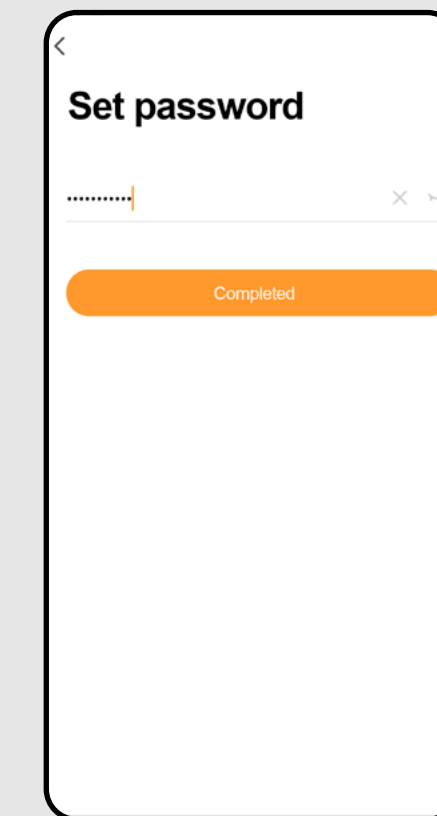
- Click on „**Register**“.
- Set an email of your user's account.
- Afterward, it is necessary to confirm principles of personal data protection.
- Then, click on „**Get Verification Code**“.

3



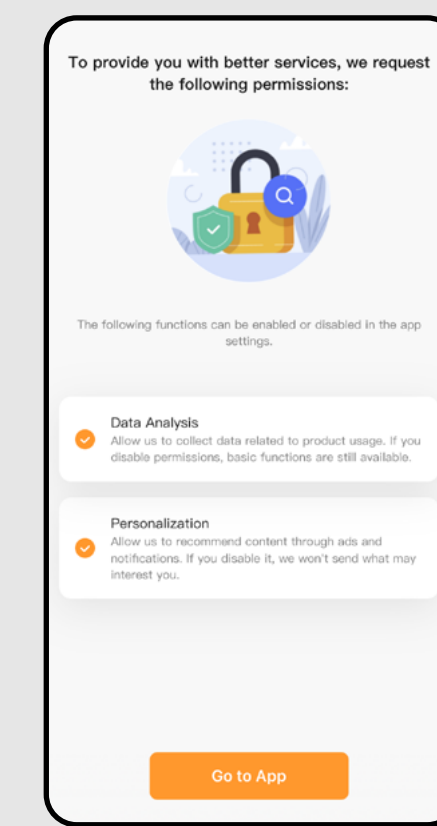
- After that, an individual verification code will be sent to your e-mail.
- Enter the verification code.

4



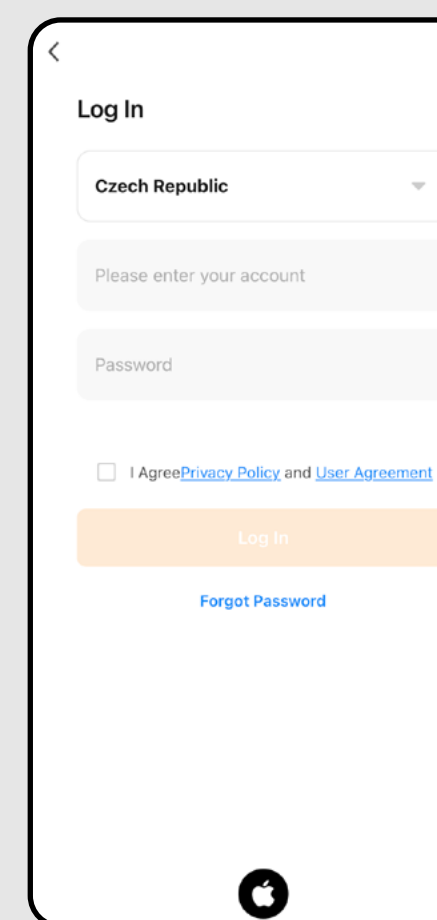
- Set a password and finish creation of your account.
- Click on „**Completed**“.
- Depending on the type of phone, you can be automatically logged in and enter the application directly.
- If prompted, allow the app all necessary permissions.

5



- You can be with some types of phone still redirected to approval/rejection of personal data sharing.
- According to your own preference, set and go to the application by clicking „**Go to App**“.

6



- Login with this account to the application.
- You must agree to the policies when logging in personal data protection.

**Note**

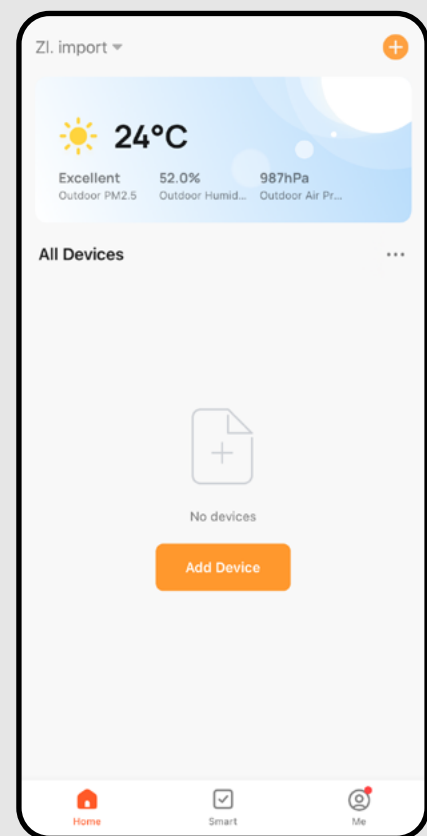
The application also allows logging in under an APPLE account by clicking on the icon

### BASIC RECOMMENDATIONS AND TIPS FOR USE

- **Dual Wi-Fi network:** If you have a smart Wi-Fi router in your home that automatically switches the network frequency between 2.4 GHz and 5 GHz (within one SSID of the network name), there may be problems with pairing or disconnection from the Internet during operation. If these problems occur, we recommend switching the router to broadcast two separate frequencies (SSID names), one at 2.4 GHz, the other at 5 GHz. This setting is usually set in the administration interface of the Wi-Fi router. If you cannot change this yourself, contact your network administrator or IT specialist.
- **Due to better features, range and connection quality we recommend using the 2.4GHz network.**
- The robotic vacuum cleaner with laser navigation is able to navigate excellently in space and thus clean up with high preciseness. Under normal circumstances, it is able to recognize its position if you replace it within one map to another place, although we don't recommend it. Always start the robot, if possible, from the charging station, and - if possible - don't manipulate with it.
- As soon as the robot once creates a map, avoid excessive changes of the environment, which could confuse the robot, or which could cause erasing the map. It could be, for example, replacement of furniture, movement of some persons next to the robot (most frequently, children:)), etc.
- Pay special attention to the doors. If you want to make available a room for the robot, the door has to be open during mapping. To the contrary, close the door. It is also possible not to close the door and prohibit the robot from access by means of a prohibited zone.
- If you transfer the robot to another part of your house (to another map), change this map directly in the application before switching-on the robot. To the contrary (i.e. if you start the robot from another place within a different map), the robot could be confused and could draw a map incorrectly.
- If you are planning to use the robot, we recommend that you fully charge it first.
- **Ideally, always let the robot finish the cleaning task. Don't interrupt it and don't enter more orders or operations than is necessary.**
- If the map is deleted or in case of non-standard behavior, first restart the robot and then insert it manually into the charging station.

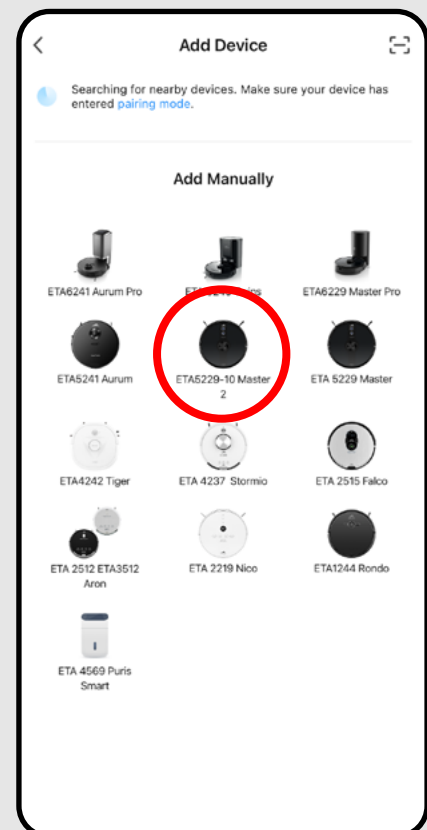
### 3. APPLIANCE PAIRING

1



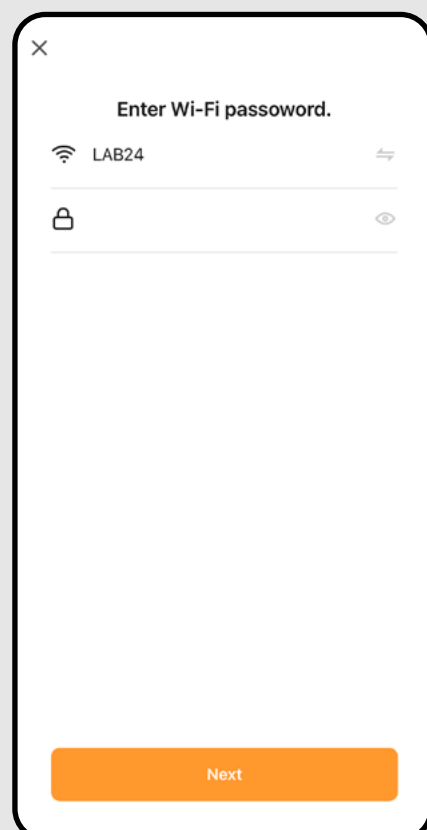
- Connect your mobile phone (tablet) to your Wi-Fi network.
- Switch-on ETA SMART Application and login to your account.
- After that, click on „Add Device“ (or to „+“ in the right upper corner).

2



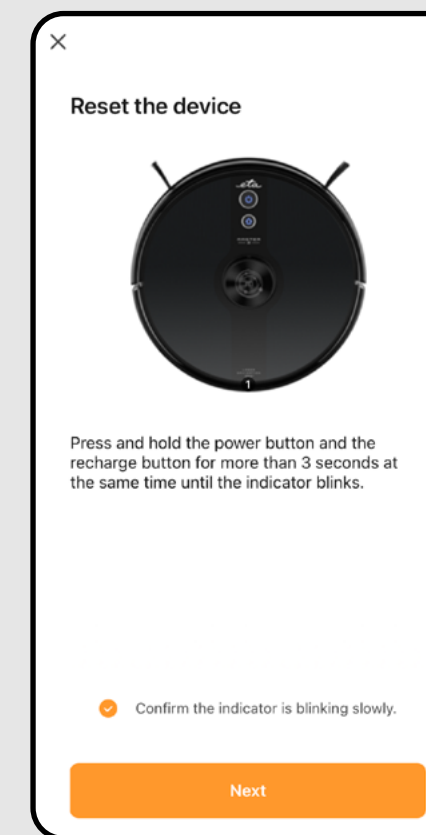
- Select the „ETA5229-10 Master 2“ vacuum cleaner.

3



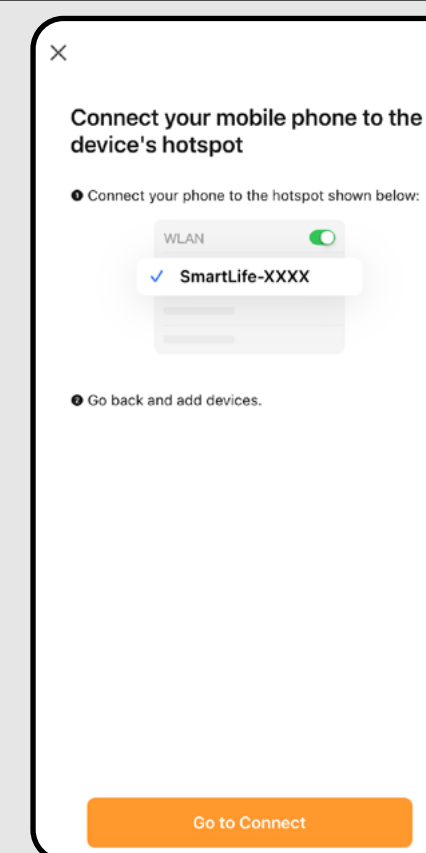
- Enter your Wi-Fi network name and password.
- Click on „Next“.

4



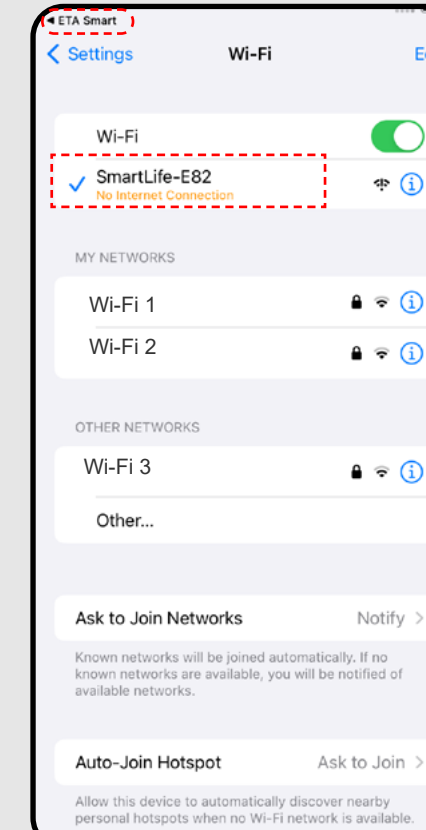
- Press and hold the both buttons on the control panel of the vacuum cleaner for at least 3 seconds.
- Check and confirm that light signalization on the vacuum cleaner is slowly blinking.
- Afterwards click on „Next“.

5



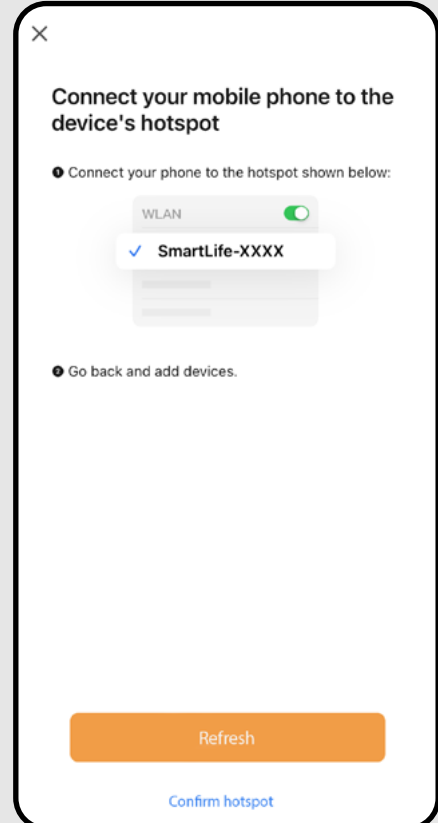
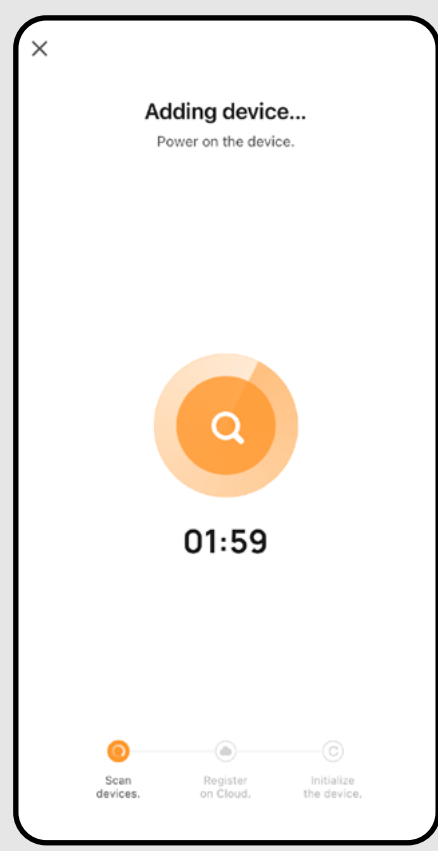
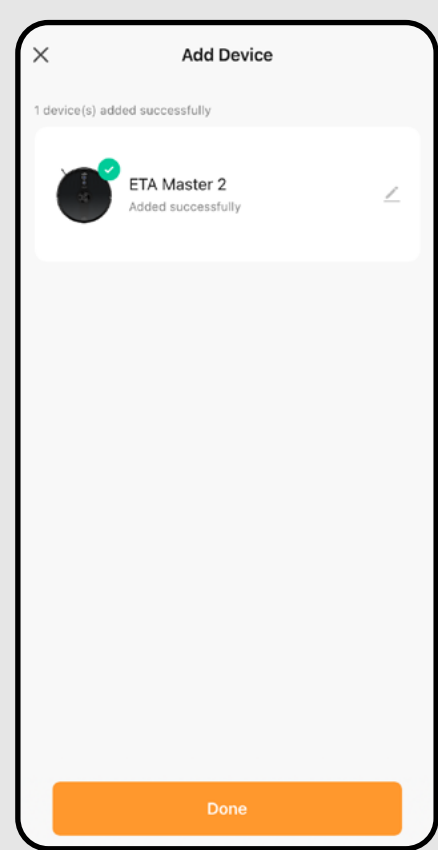
- Click „Go to Connect“ and then you will be automatically redirected to phone settings. Go to the list of Wi-Fi networks available on your phone (tablet).

6

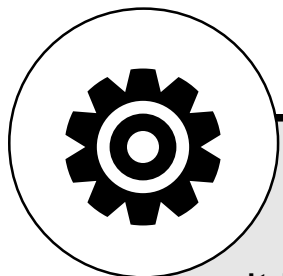


- Select the Wi-Fi network of the vacuum cleaner named „SmartLife- / ETA-smart...“ and wait for the connection with the vacuum cleaner. You may then see „Internet may not be available“ etc., which is fine. The mobile phone (tablet) is connected to the vacuum cleaner and the next step is the pairing process.
- Now go back to the ETA SMART application. To return, click on the top left „left arrow <“, or select back „<“ using the navigation system buttons (valid for Android). For Apple phones, select „< Eta Smart“ in the top left corner.



7		<ul style="list-style-type: none"> <li>If the automatic connection does not start after that (step 8 below), click „<b>Confirm hotspot</b>“.</li> </ul>
8		<ul style="list-style-type: none"> <li>Wait for a while until all three steps of the pairing procedure have been performed correctly.</li> </ul>
9		<ul style="list-style-type: none"> <li>In the end, the application will inform you about successful pairing.</li> <li>Click to go to the application to „<b>Done</b>“.</li> </ul>

## WHAT CAN I DO IN CASE OF FAILURE OF PAIRING?



### General recommendations

- It is necessary to have an active home Wi-Fi network with a sufficiently strong signal;
- Have a sufficiently charged battery in the vacuum cleaner (at least 30 %);
- Check whether the Wi-Fi network settings and the smart device operation system correspond to the defined requirements;
- If the vacuum cleaner has been already paired and at present it is in OFFLINE mode (is disconnected from a Wi-Fi network), you have to remove it from the account first. After it, log out from the account; consequently restart the vacuum cleaner and your phone (preferably, the WI-FI router, too), log in again and repeat pairing procedure



### Mobile phone/tablet

- Make sure that your phone during pairing is connected to the same Wi-Fi network to which you want to pair the vacuum cleaner itself (the same SSID);**
- Use only smart devices with supported versions of the Android and IOS operation systems.
- Keep your smart device close to the vacuum cleaner during pairing (within 2 m).
- Communication between the vacuum cleaner and mobile phone may be disturbed by some programs (for example, VPN, firewall, etc.), which you use in your phone. Switch-off these programs during pairing procedure;
- Try pairing with another phone to exclude problems in this phone;



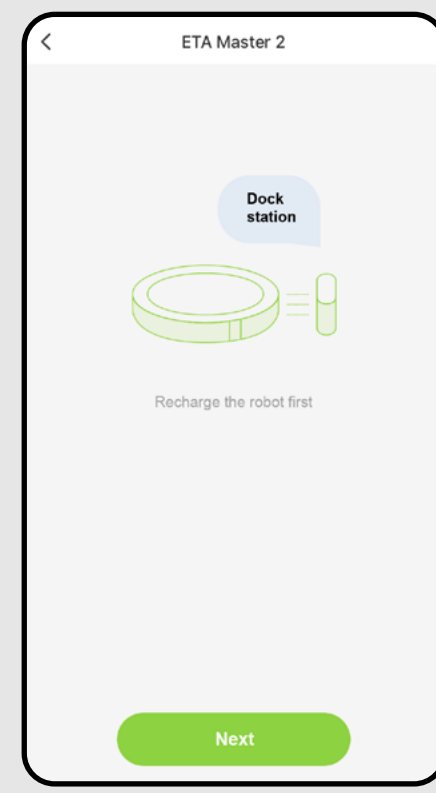
### Wi-Fi router

- Use a high-quality Wi-Fi router, which covers for a certainty your house with a sufficiently strong signal.
- Verify that the vacuum cleaner is in reach of the Wi-Fi signal;
- The Wi-Fi network name (SSID) should contain signs a-z and 0-9 (don't use diacritical signs such as „\_“, „-“, „\*“, „@“, „+“ or „gap“!).
- In some cases, network oscillation causes a conflict (disturbance) with other WI-FI networks in the surrounding, which work on the same or similar frequencies. If it is not technically demanding for your, try to set transmission of the Wi-Fi router with automatic switching-over of channels, or to set any non-conflict channel (to identify the state of your Wi-Fi network in your home, you may use different Wi-Fi analyzers, which are available for free for the both platform, Android and iOS).
- Complications can be also caused by a non-standard solution of network elements in your home or some types of routers. To avoid such the problems, you may try to create on your mobile device (on which, however, you don't use the application!) so called „hotspot“, the Wi-Fi network of which will be used for temporary pairing of the devices and verifying correct function of the robot.



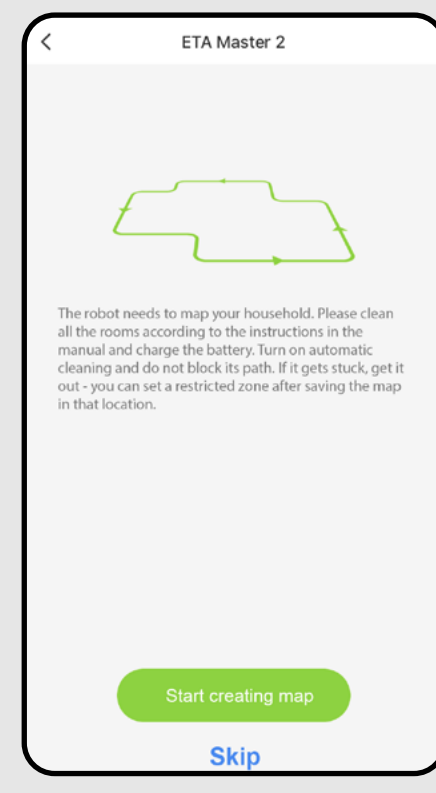
4. MAP CREATION

1



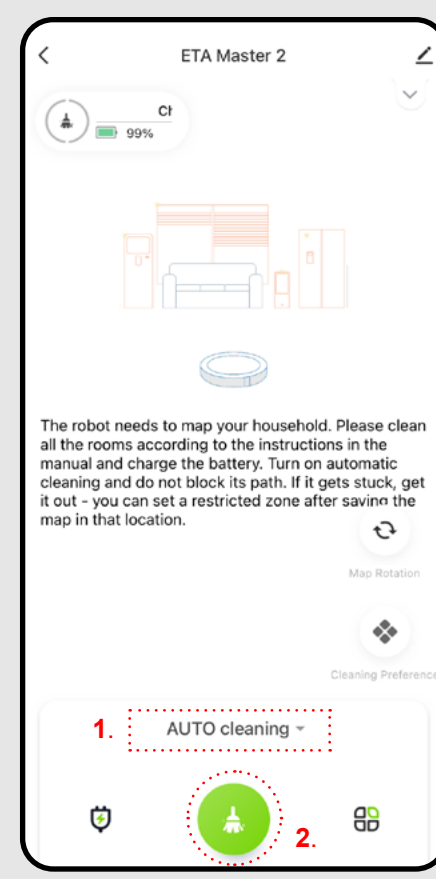
- It may appear at first start-up following prompt, complete it and click „Next“ to continue.

2



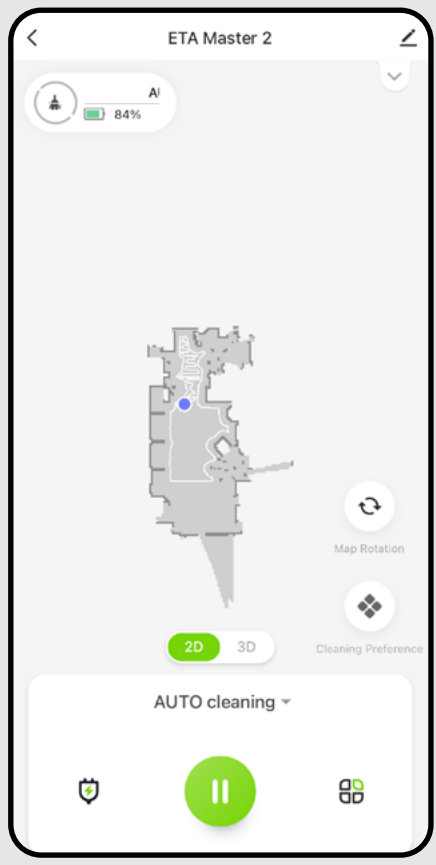
- To start automatic cleaning and creating a map, click „Start creating map“. Alternatively, click „Skip“ to go to the app.

3



- Place correctly the charging station in keeping with instructions in the manual.
- After that, place the vacuum cleaner onto the charging station and wait until the vacuum cleaner is fully charged.
- Make available all rooms, in which you want to clean up regularly (open the doors and remove all obstacles, which could prevent the vacuum cleaner from movement).
- Select automatic cleaning (1.) and turn it on by clicking on the **Start / Stop (Pause)** icon (2.), this will turn the vacuum cleaner into automatic cleaning mode and let it clean the entire accessible space.

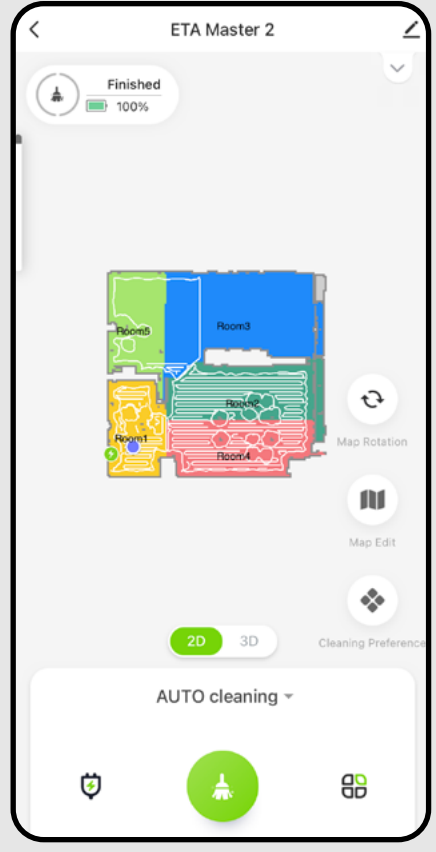
4



- The vacuum cleaner starts mapping the available space. This operation may take longer depending on the size of the floor area.
  - Important!**

To create and save a new map, you must vacuum cleaner to complete AUTO cleaning!
  - If you would like to speed up this operation, activate a pause during cleaning and temporarily limit the already mapped space with a prohibited zone (do not place the zone near the station or the robot) - the robot will only clean the rest of the unbounded space, thus shortening the cleaning time.
- To explore the map faster, you can first send the robot using local cleaning to the edge of the newly discovered map and then activate the automatic cleaning, see above.*

5



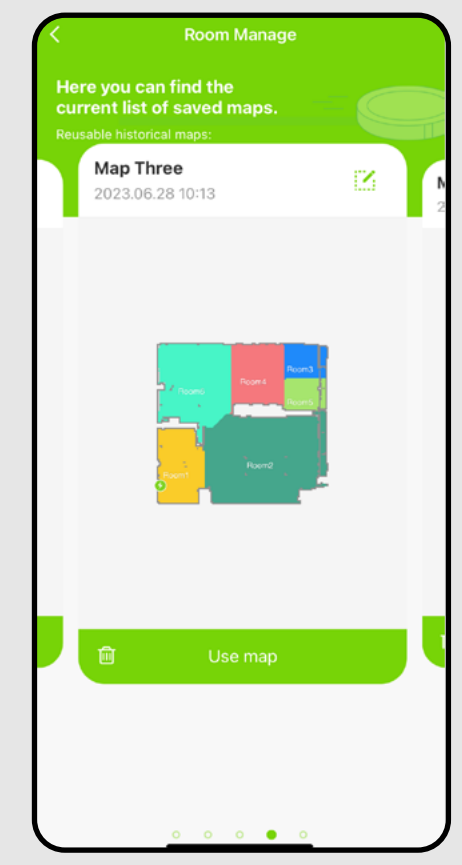
- As soon as the vacuum cleaner maps out and cleans up the whole available area, it will return back to the charging station.
- After that, you may save the map and continue to work with it.

6



- If you want to save a map, click on „Save Home Map“ (in the right lower corner).
- Select „Room Manage“ in menu.
- Then, click on „Save Home Map“ to save the map.

7



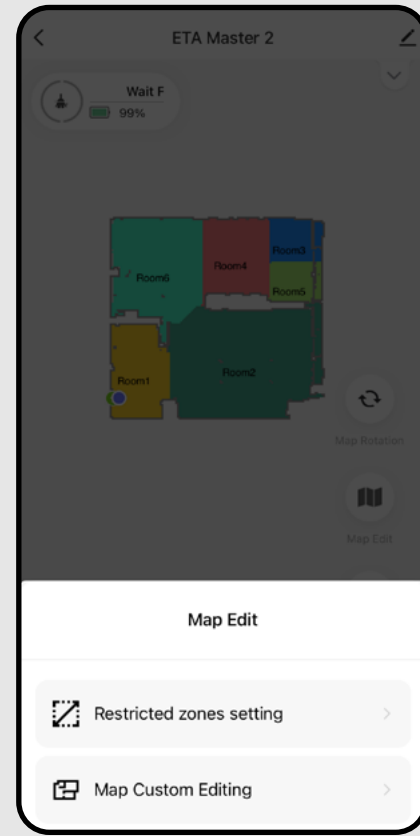
- Then the map will be available for possible future loading and switching between multiple maps. You can load the selected map by clicking on „Use map“.

**REMARKS:**

- Save each map which you would like to use for a long time.
- In total, you can create and save up to 5 maps. This option may be used, especially, in case of multistage houses.
- If you want to create the next new map, always delete the actual map so that the vacuum cleaner started on a clear screen.
- If the current map is updated (eg. with a new room that was unavailable during mapping), save the map again after cleaning and this update is complete.

5. MAP MODIFICATION AND ADAPTATION

1



- Once the map is created and saved, click „**Map Edit**“ on the main screen on the right.
- Select „**Map Custom Editing**“ from the displayed menu.

**Automatic map breakdown**

- If the first automatic cleaning is done correctly, the application will automatically propose a division into individual rooms, which you can further edit.

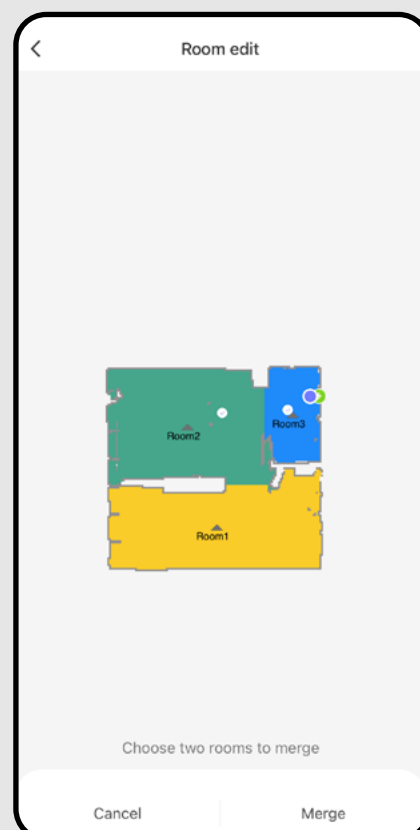
2



**The following adjustments can be made:**

- A) „**Merge**“ (using this function, you can join 2 adjacent rooms);
- B) „**Room segmentation**“ (using this function, you can divide 1 room in 2 rooms);
- C) „**Reset**“ will delete your map edits;
- D) „**Name**“ (using this function, you can arbitrarily name rooms);
- E) „**Custom**“ (it is possible to specify in detail, with which settings the vacuum cleaner has to clean up a respective room);
- F) „**Order**“ (the setting of the room order, in which these rooms will be cleaned up).

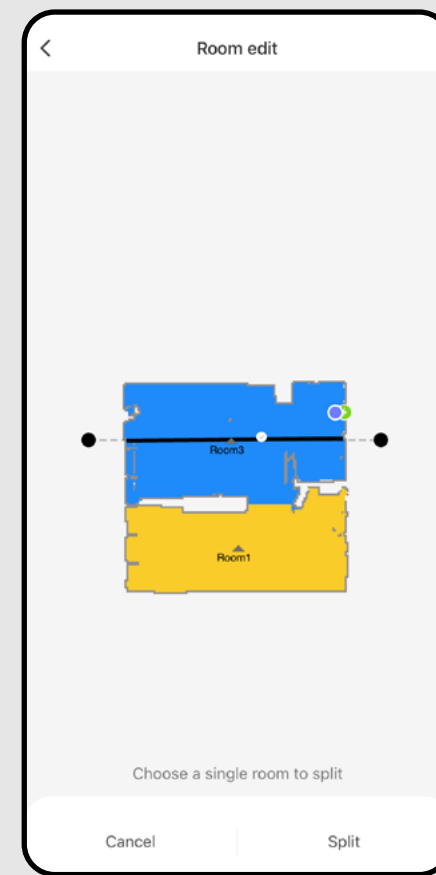
3



**A) Merging rooms:**

- Click on „**Merge**“ and select 2 adjacent rooms.
- Then confirm the selection by clicking on „**Merge**“. Correct completion is signaled by a merge success notification.

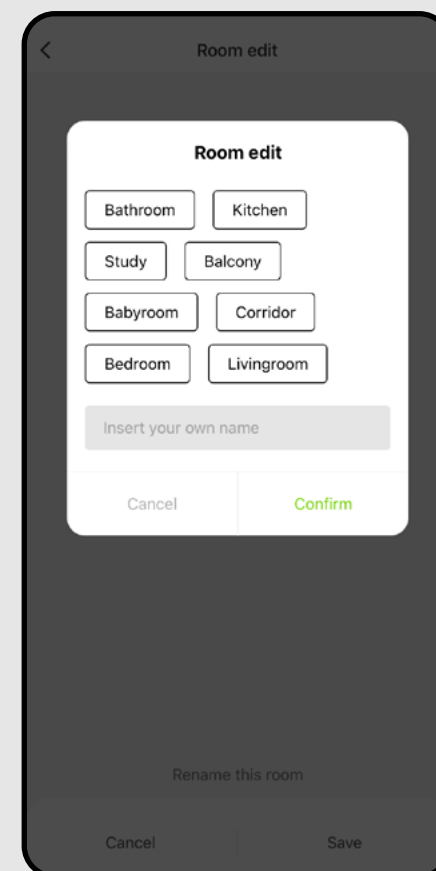
4



**B) Room segmentation:**

- Click on „**Split**“, select the room you want to split and set the dividing line using the edge wheels of the line segment.
- Then confirm the selection by clicking to „**Split**“. Correct completion is signaled by a split success notification.

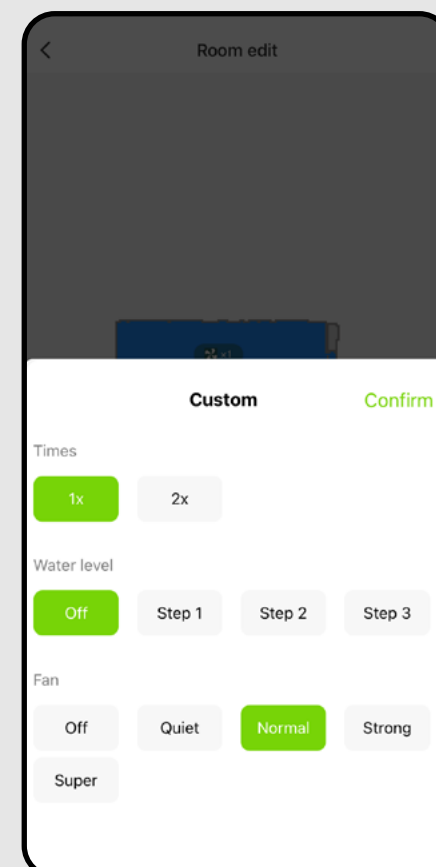
5



**D) Room name**

- Click on „**Room edit**“ and then click to select the room you want to edit the name of.
- Fill in the new name of the room, or choose from the default names and confirm each choice by pressing „**Confirm**“.
- Finally, confirm the changes by clicking „**Save**“.

6



**E) Custom settings**

- Click on „**Custom**“ and choose the room for which you want to set individual cleaning parameters.
- You can set the vacuuming frequency, wetting level and suction power.
- Then confirm the settings by clicking „**Confirm**“.
- This setting can only be used for **automatic cleaning and room cleaning**.
- To activate this setting, you must turn on „**Customize Mode**“ in the „**Cleanin Preference**“ section of the app's home screen.

7

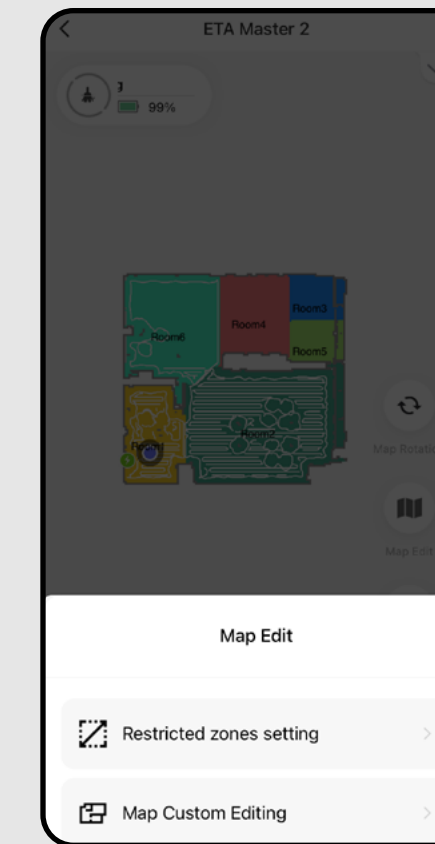


**F) Custom order**

- Click on „**Order**“.
- After it, you may click to particular rooms step-by-step to set the order, in which the rooms will be cleaned up. Click repeatedly to the same room to delete the chosen order.
- Consequently, click on „**Save**“ to confirm setting.
- For custom embossing, it is necessary to first set individual rooms within „**Custom**“, then save the map and activate this setting, see the previous step.

**Additional settings within map settings**

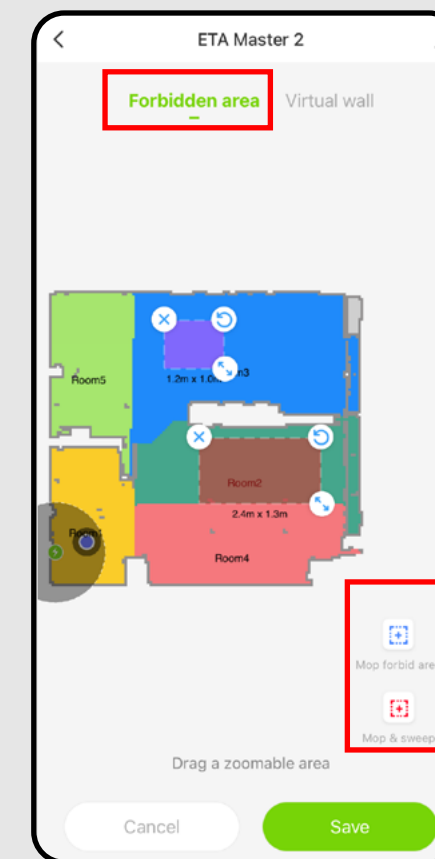
8



**Restricted areas and virtual walls**

- On the main screen, click on „**Map Edit**“.
- Then select „**Restricted zones setting**“ in the displayed menu.
- In this menu you can set A) **restricted zones** and B) **virtual walls**.

9

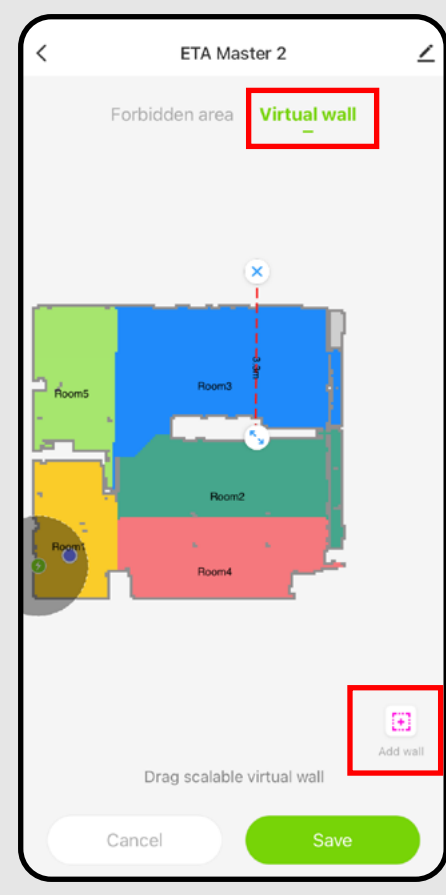


**A) Prohibited Zones (Forbidden area)**

- It is possible to set 2 types of prohibited zones:
- „**Mop forbid area**“ - the vacuum cleaner will not mop in the given zone.
  - „**Mop and sweep**“ - complete ban on the movement of the vacuum cleaner in the given zone.
- To add a prohibited zone:**
- Click on the appropriate type of prohibited zone in the menu. The restricted zone can be moved, rotated, named and resized on the map with your finger.
  - If you want to remove an inserted prohibited zone, click directly on it with a finger and then click on „**x**“.
  - Finally, save the created zones by clicking on „**Save**“.



10

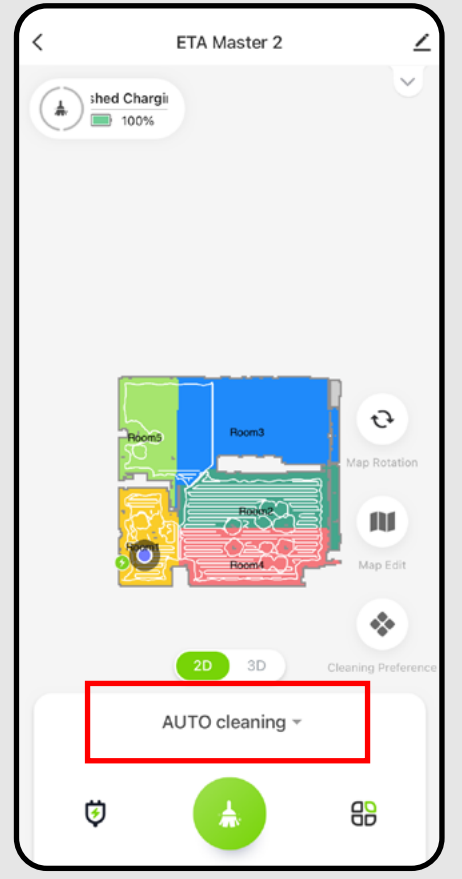


- B) Virtual wall (Virtual wall)**
- Switch over setting to „**Virtual wall**“.
  - After that, click on „**Add wall**“
  - You can insert a virtual wall in the map move and change its size and direction with your finger.
  - If you want to remove a virtual wall, click directly on it with a finger and then click on „**x**“.
  - Finally, save the created walls by clicking „**Save**“.

- REMARKS:**
- Having finished all necessary settings, save the map.
  - 5 forbidden zones of each species and 5 virtual walls can be inserted into the map.

**6. AUTOMATIC CLEANING**

1



- On the main screen, click to open the cleaning modes menu (Automatic cleaning is set as default).
- Then select „**AUTO cleaning**“ and click „**Confirm**“.
- Then click on the button to start cleaning.
- The vacuum cleaner systematically scans all rooms in the map where it is granted access and cleans them according to the selected settings. It then returns to the charging station.

- NOTES:**
- It is one of the most usable cleaning modes, when the vacuum cleaner cleans up the whole available area.
  - Automatic cleaning is also being used for the primary creation of a map.

**7. ROOM CLEAN-UP**

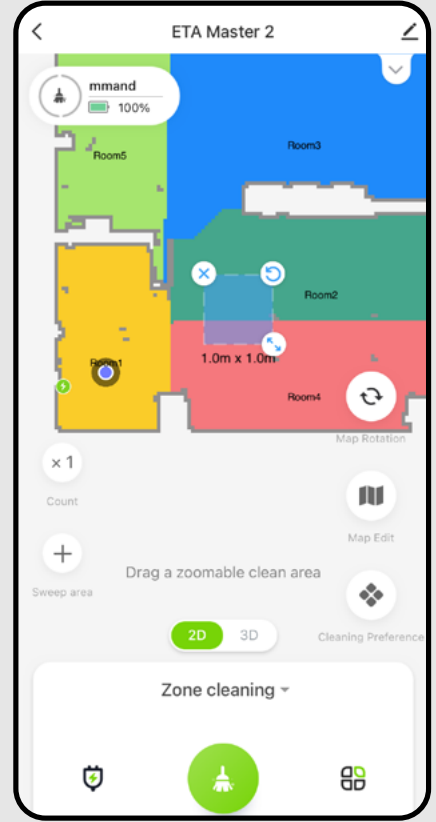
1



- On the main screen, click to open the cleaning modes menu.
- Then select „**Room cleaning**“ and click „**Confirm**“.
- Then click on one or more rooms you want to clean. The selected rooms will be colored.
- Then click on the button to start cleaning.
- After cleaning, the vacuum cleaner automatically returns to the charging station.

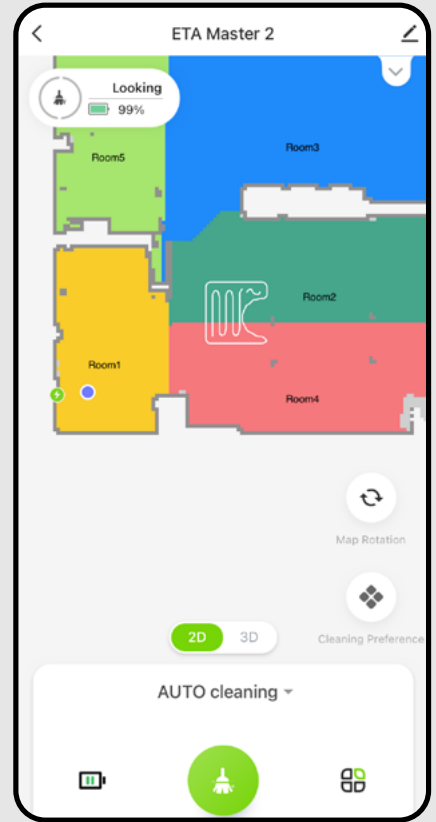
**8. AREA CLEANING**

1



- On the main screen, click to open the cleaning modes menu.
- Then select „**Zone cleaning**“ and click „**Confirm**“.
- On the left side of the screen, 2 buttons have been made available - „**x 1**“, which can be used to select how many times the robot should vacuum a given zone, and „**+ Sweep area**“, which can be used to insert individual zones into the map. The zone can be moved, rotated, named and resized on the map with your finger.
- If you want to remove a zone, click directly on it with a finger and then click on „**x**“.

2



- Then click on the button to start cleaning.
- After cleaning, the vacuum cleaner automatically returns to the charging station.

- NOTES:**
- You can set up to 5 different zones for zone cleaning.
  - The vacuum cleaner will clean all the zones created during zone cleaning.

**9. LOCAL CLEANING**

1

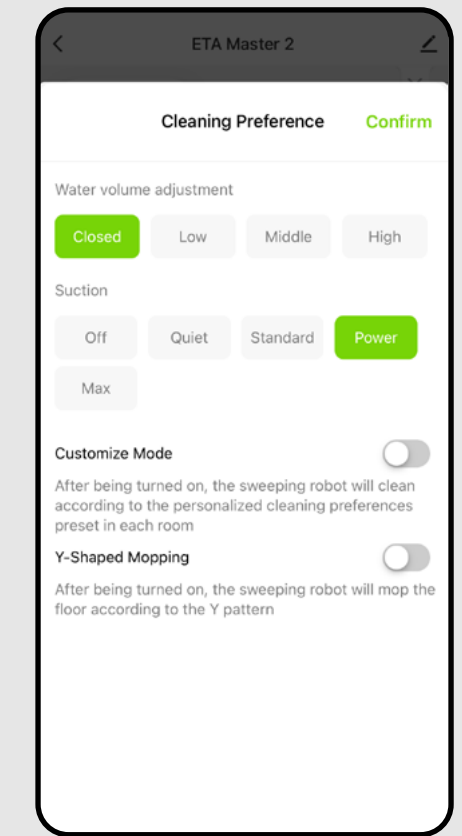


- On the main screen, click to open the cleaning modes menu.
- Then select „**Local cleaning**“ and click „**Confirm**“.
- Click on a place in the map with a finger, where you want to perform local cleaning. The point around of which local cleaning is to be performed will be shown in the map.
- Then click on the button to start cleaning.
- After cleaning, the vacuum cleaner automatically returns to the charging station.

- NOTES:**
- Within local cleaning, the vacuum cleaner cleans a square around the set point with sizes of 1.5 x 1.5 m.
  - The vacuum cleaner uses the maximum suction power during local cleaning, and passes twice throughout the set area.

**10. CLEANING AND MOPPING PARAMETERS**

1



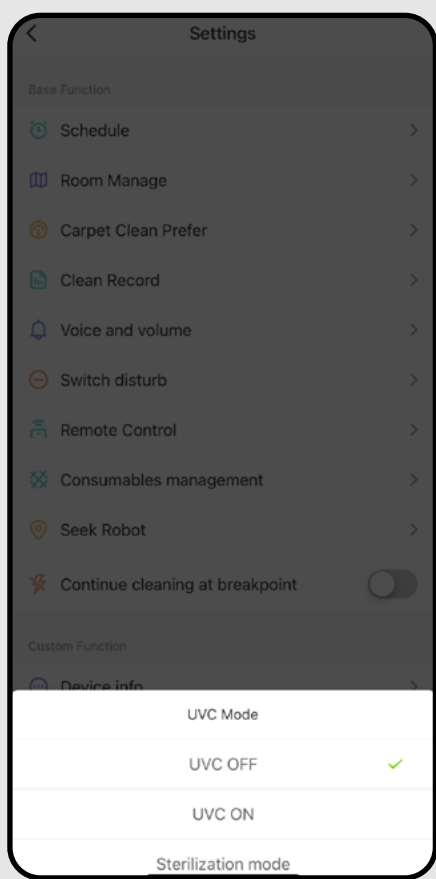
- On the main screen, click „**Cleaning preference**“ to open the menu.
- Several setting options will appear cleaning:
  - 1) **Wetting level** during mopping with the option to turn mopping off.
  - 2) Adjustment of the **suction force** with the possibility of switching off suction.
  - 3) Activating **custom** settings from the map editing section (chapter 5.6).
  - 4) Activating a **special movement** for more thorough Y-shaped mopping.



REMARKS:

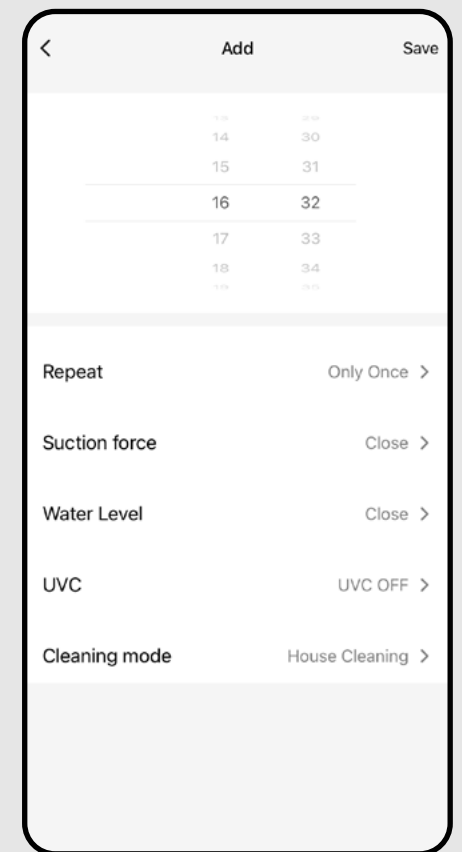
- To use the **mopping function**, the mopping attachment must be installed in the vacuum cleaner according to the instructions for use.
- When using the mopping function, the vacuum cleaner must be prevented from hitting the carpet - ideally by using the „**Evade**“ function, see next chapter.
- In case of local cleaning, the vacuum cleaner is automatically switched over to the highest stage of suction power. However, even in this mode, it is possible to adjust suction power where necessary (unless custom settings are activated).

2



- Then the UV lamp can be switched on or off.
- If you only want to carry out separate disinfection with UV light, turn on „**Sterilization mode**“. Vacuuming is then switched off in this mode.

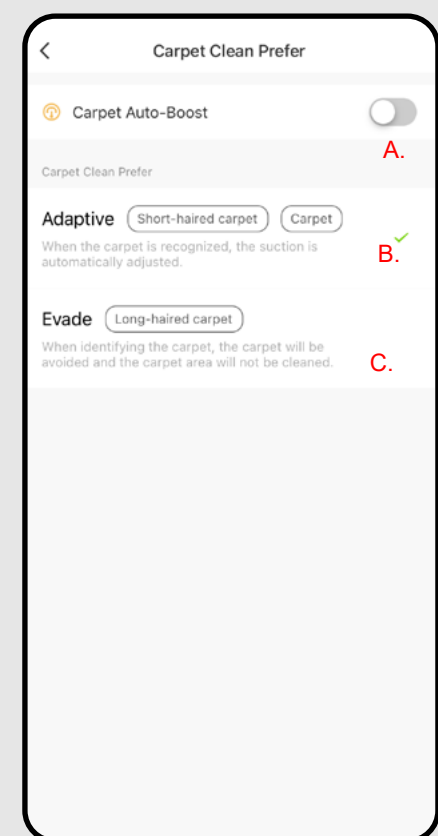
3



- Set the time at the top.
- In the „**Repeat**“ menu, you set the days when you want to repeat the cleaning.
- In the „**Suction force**“ menu, you can set the suction power.
- In the „**Water Level**“ menu, you set the mopping intensity.
- In the „**UVC**“ menu, select the option to use UVC light.
- In the „**Cleaning mode**“ menu, choose whether you want to use **AUTO** cleaning or cleaning of specific **rooms**.
- Save the settings by clicking „**Save**“ in the top-right corner.

11. CARPET RECOGNITION MODE

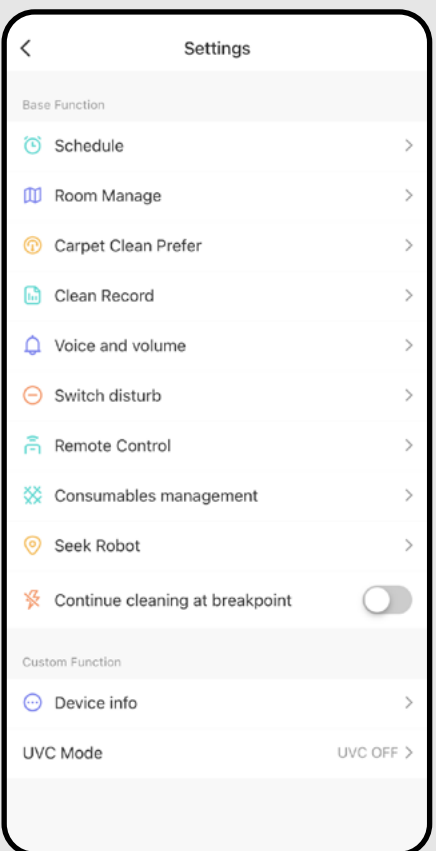
1



- Go to settings „**Carpet Clean Prefer**“.
- Click on „**Carpet Clean Prefer**“.
- You have 3 setting options:  
 A) **Automatic power increase** - as soon as the robot detects the carpet, it increases the suction to maximum. This is an additional function when the „Adaptive“ function is active.  
 B) **Adaptive** - default mode, the robot also vacuums classically on the carpet.  
 C) **Evade** - the robot avoids carpets altogether. Suitable for **mopping**.

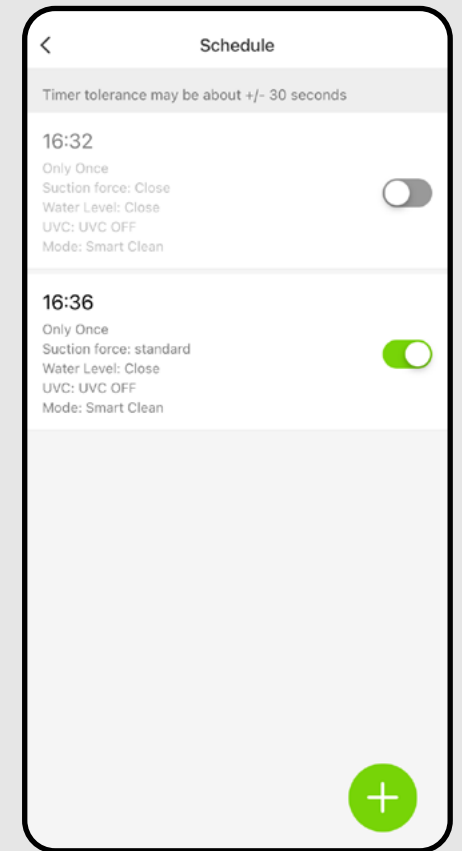
13. PLANNING OF CLEANING

1



- Go to settings „**Schedule**“.
- Click on „**Schedule**“.

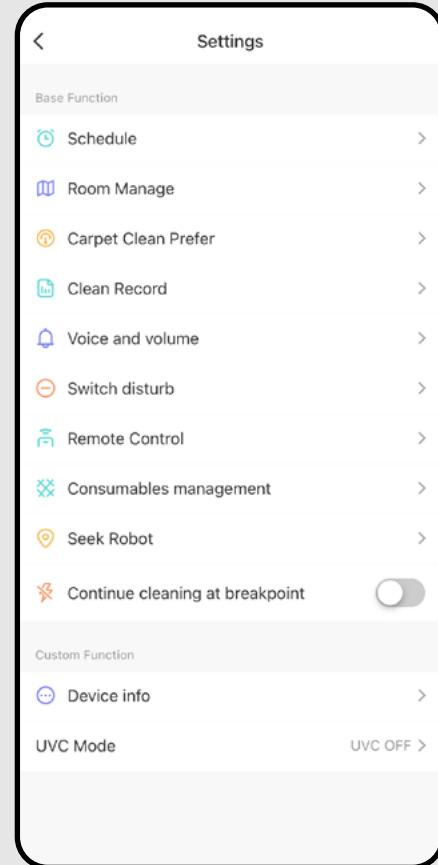
4



- Individual cleanings can be activated (🟢) or deactivated (⚪).
- To make adjustments to any of the of a scheduled cleaning, briefly click on the schedule with your finger.
- To add another plan, click on **+**.

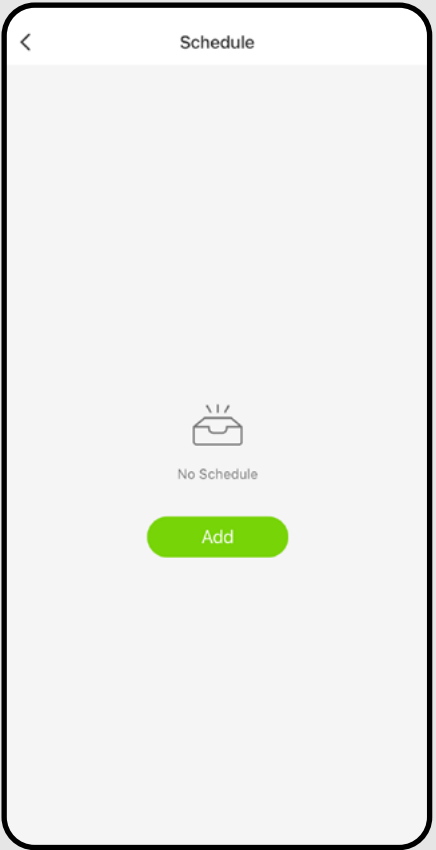
12. UVC LAMP

1



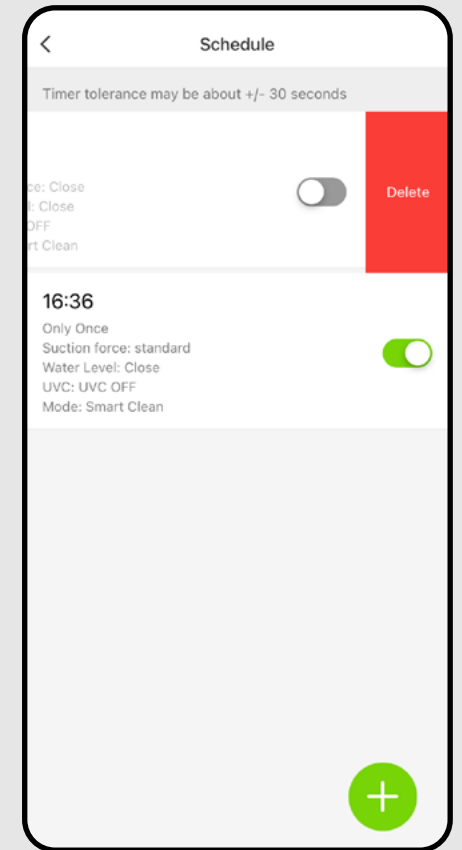
- Go to settings „**Schedule**“.
- Click on „**UVC Mode**“.

2



- Click on „**Add**“.

5



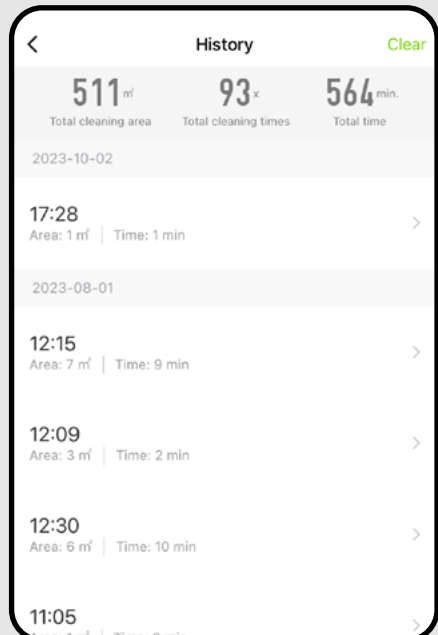
- If you want to delete a scheduled cleaning, click on the relevant schedule with your finger and at the same time reveal the „**Delete**“ option by sliding your finger to the left (iOS), or click and hold on the item (Android)..
- Click on „**Delete**“ to delete the schedule.


NOTES:

- If you are using multiple maps (e.g. a multi-storey household), always make sure to activate only the scheduled cleanings that belong to the map you are currently using.
- You can set up to 15 scheduled cleanings.

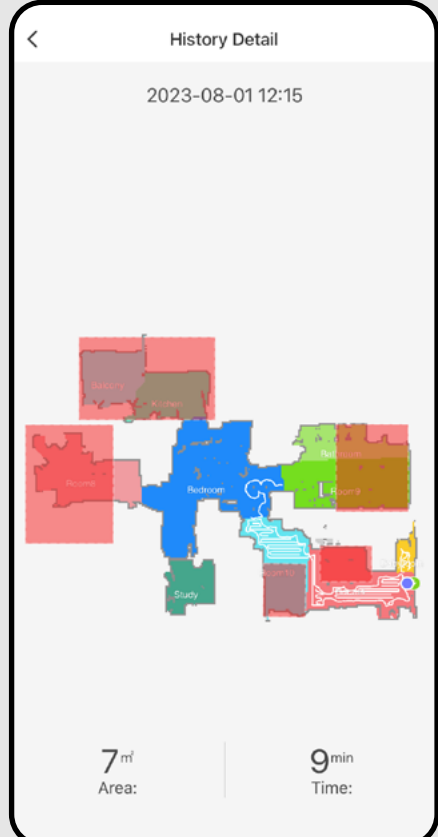
14. HISTORY OF CLEANINGS

1



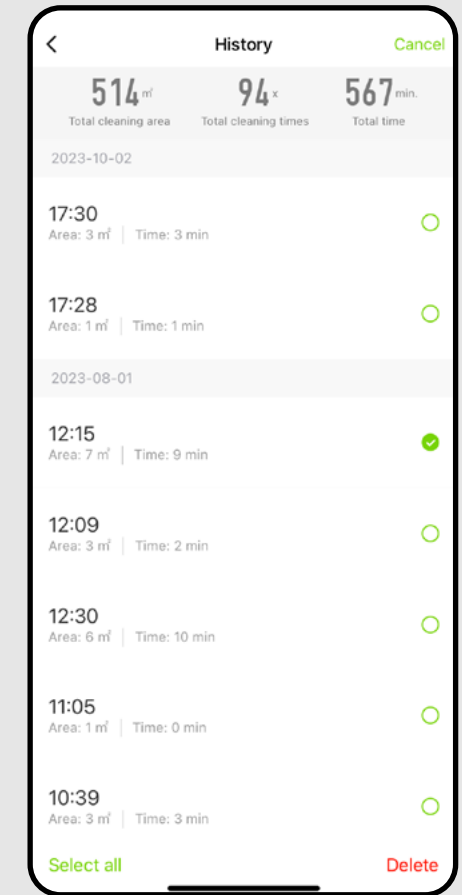
- Go to settings „“.
- Click on „**Clean Record**“.
- By this, you will obtain simple review of the performed cleanings.

2



- Click on a particular cleaning in the list of cleanings in the history to see detailed information on the corresponding cleaning.

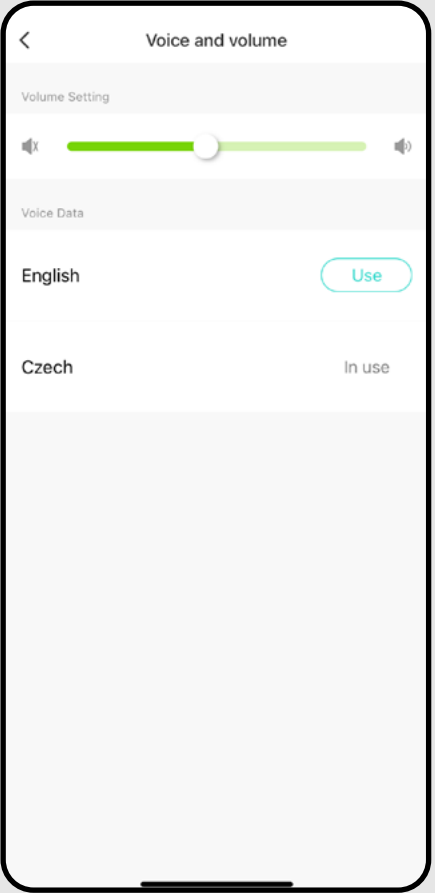
3




- Click on „**Delete**“ in the top right corner to see a selection of individual cleanups.
- You can mark the ones you want to delete. You can then delete the selected cleanings by clicking on „**Delete**“ in the lower right corner.

15. LANGUAGE AND VOLUME

1



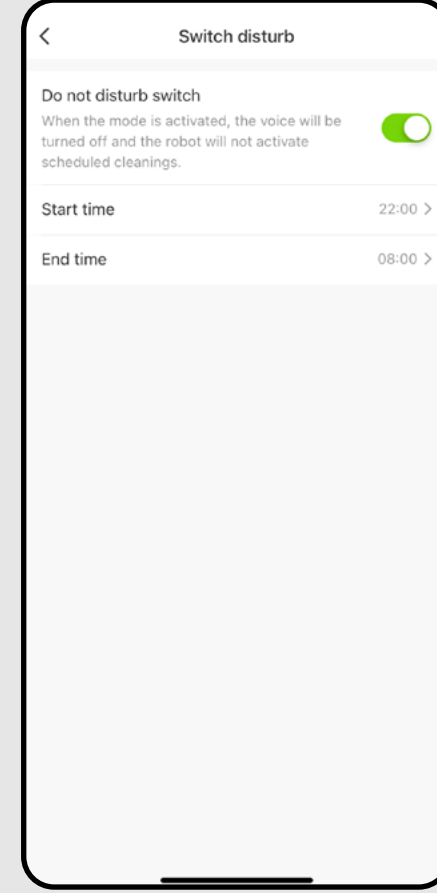
- Go to settings „“.
- Click on „**Voice and volume**“.
- Now you may set sound volume and language of the audio warnings or may fully switch-off them.


REMARKS:

- Audio warnings may be also switched-off in a certain moment by means of „**Do not disturb mode**“ (see Chapter 16. DO NOT DISTURB MODE).

16. DO NOT DISTURB MODE

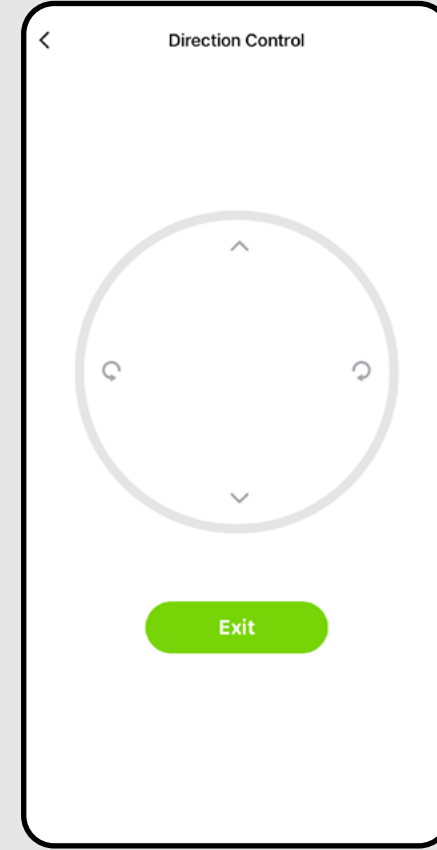
1




- Go to settings „“.
- Click on „**Switch disturb**“.
- You can now set a time range when voice notifications will be turned off and the robot will ignore scheduled cleanings.
- To activate this mode, use a switch in the right upper corner.

17. REMOTE CONTROL

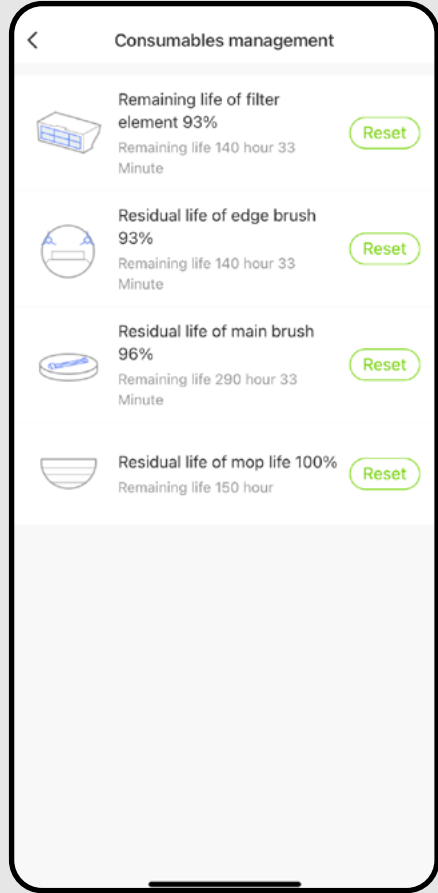
1



- Go to settings „“.
- Click on „**Remote control**“.
- Now you may control the vacuum cleaner similarly as with a standard remote control panel.
- Click „**Exit**“ to exit the mode.

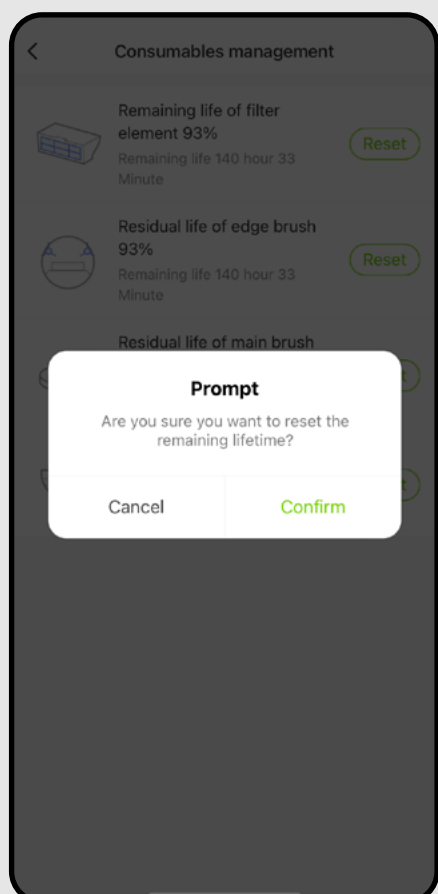
### 18. MONITORING OF SERVICE LIFE OF COMPONENTS

1



- Go to settings „**⌘**“.
- Click on „**Consumables management**“.
- You may here easily obtain information on the service life of particular components of the vacuum cleaner (HEPA filter, side brushes, main brush, mop).

2



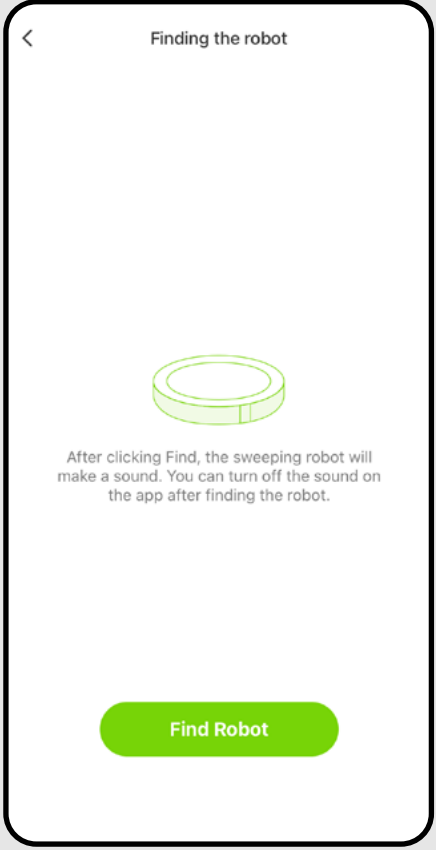
- After the replacement of one of the components, it is necessary to reset it to start the deduction of percents from 100%.
- To do it, click on the corresponding component first.
- Then, click on „**Confirm**“ to confirm the reset.

#### REMARKS

- The lifetime of each component is counted down and is given in % and hours/minutes (how much lifetime is left).
- After the lapse of the service life of a component, we recommend that you replace this component to keep in the best way efficiency of suction and to prevent the vacuum cleaner from possible damage.

### 19. „FIND THE VACUUM CLEANER” FUNCTION

1



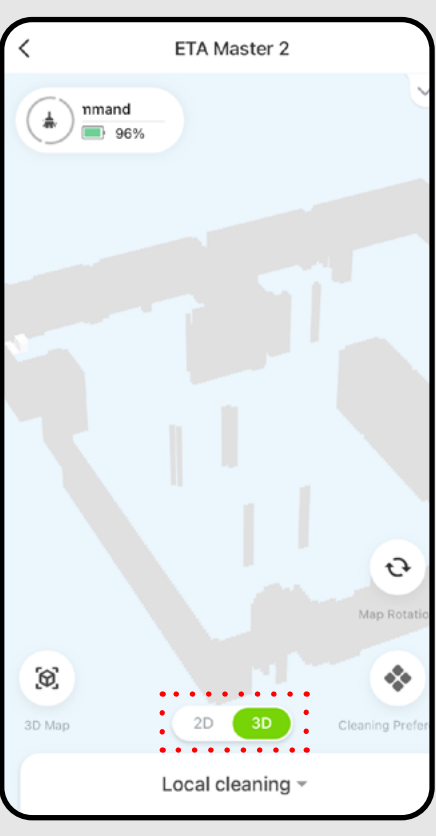
- Go to settings „**⌘**“.
- Click on „**Seek Robot**“.
- Then click on „**Find Robot**“.
- After it, the vacuum cleaner will warn you acoustically to specify its position.

**REMARKS:**

- This function can be used, especially, if the vacuum cleaner gets jammed in whatever part of the house (for example, under furniture).

### 20. 3D MAP

1



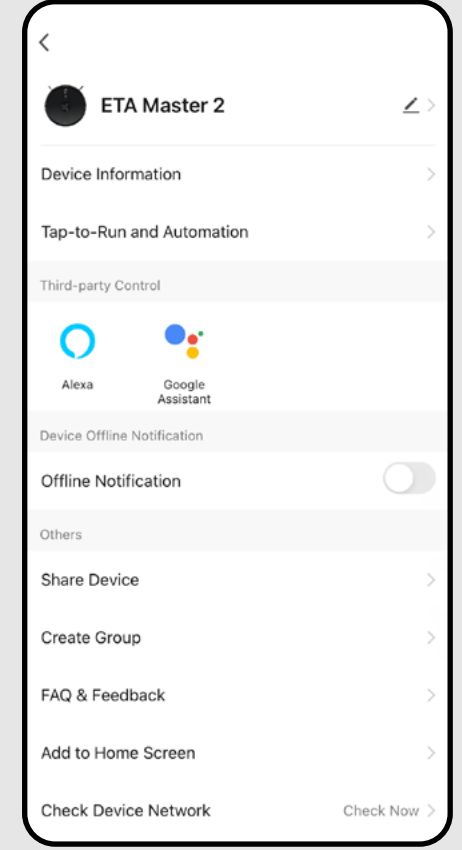
- On the main screen, as part of automatic cleaning, you can switch the map to a three-dimensional 3D view and view the area from different angles by tilting.

**NOTE:**

- This mode is in an experimental phase, some of its functions (e.g. adding furniture) are rather illustrative and cannot be used to their full potential yet.

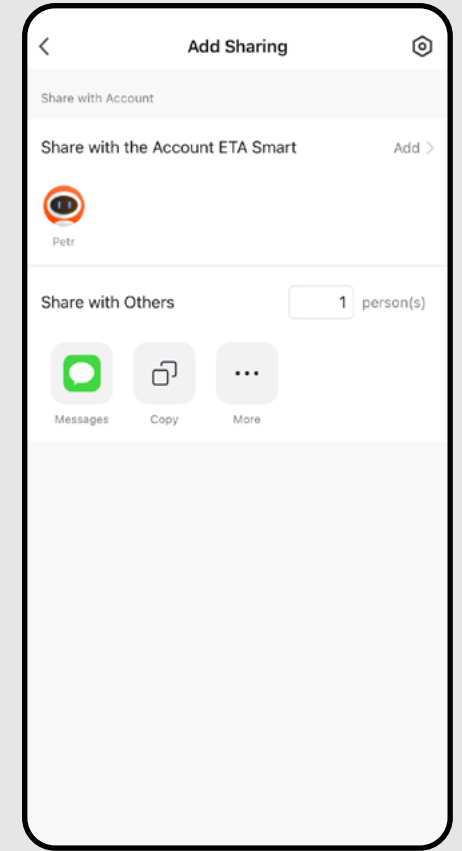
### 21. SETTING OF SHARING

1



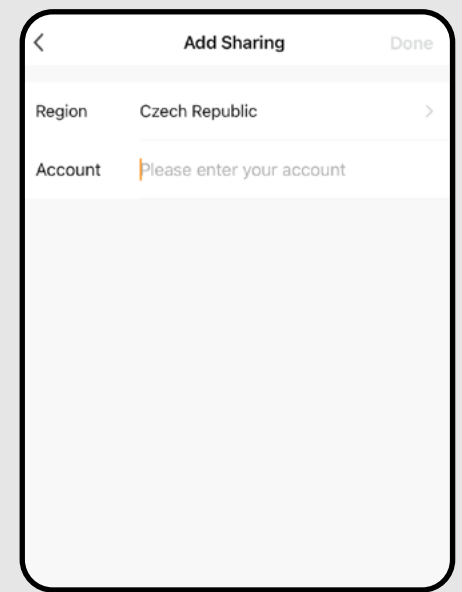
- Click on the pencil symbol **✎** in the right upper corner of the main screen.
- Select „**Share Device**“ in menu.

2



- Click on „**Add**“.

3



- After that, choose a country and enter e-mail of the account with which you want to share the vacuum cleaner.
- Click on „**Done**“ to exit.



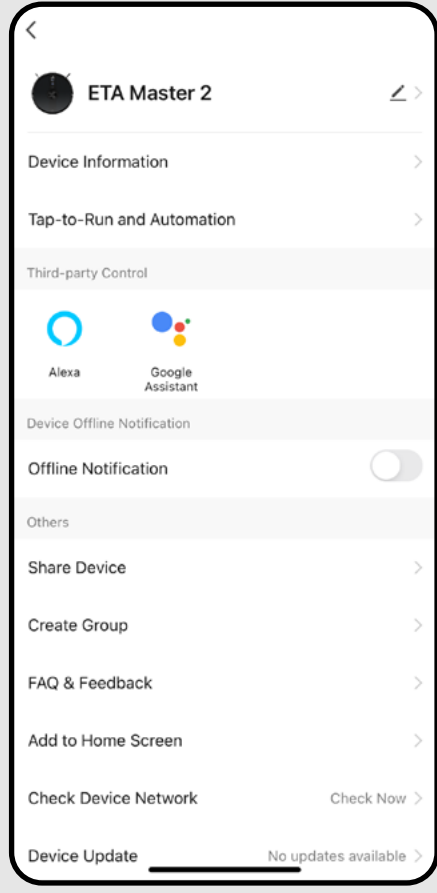

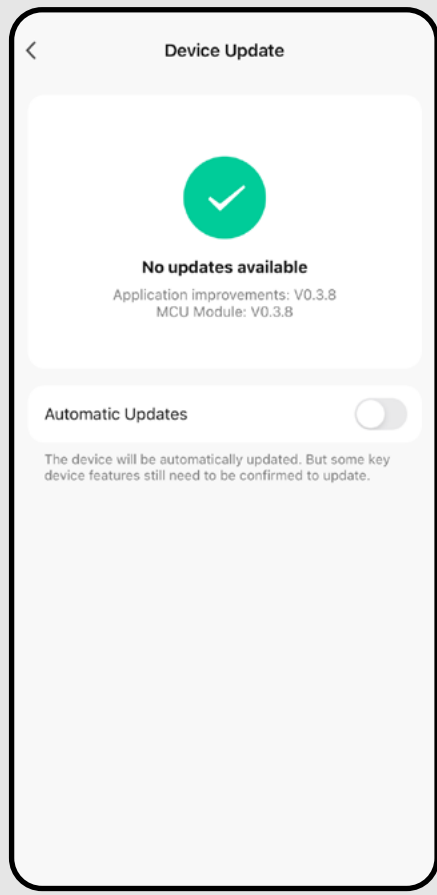
### TROUBLESHOOTING

For troubleshooting, visit the advisory page [www.etasince1943.com/robot](http://www.etasince1943.com/robot)

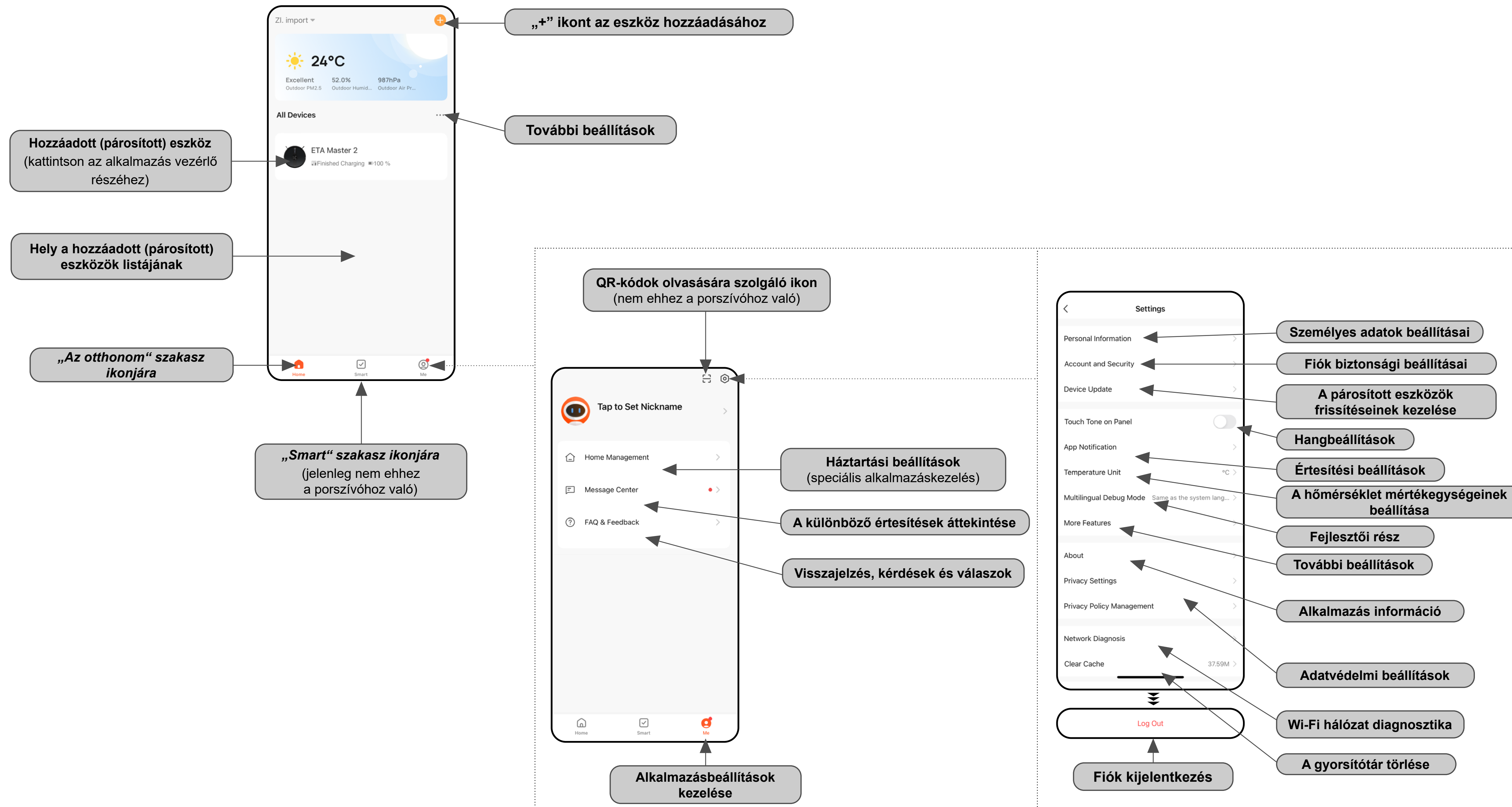
**REMARKS:**

- Users, with which you share your vacuum cleaner, may also control it, but have partially limited possibilities.
- A user, to whom you want to set sharing, has to create his/her own account in the ETA SMART application.

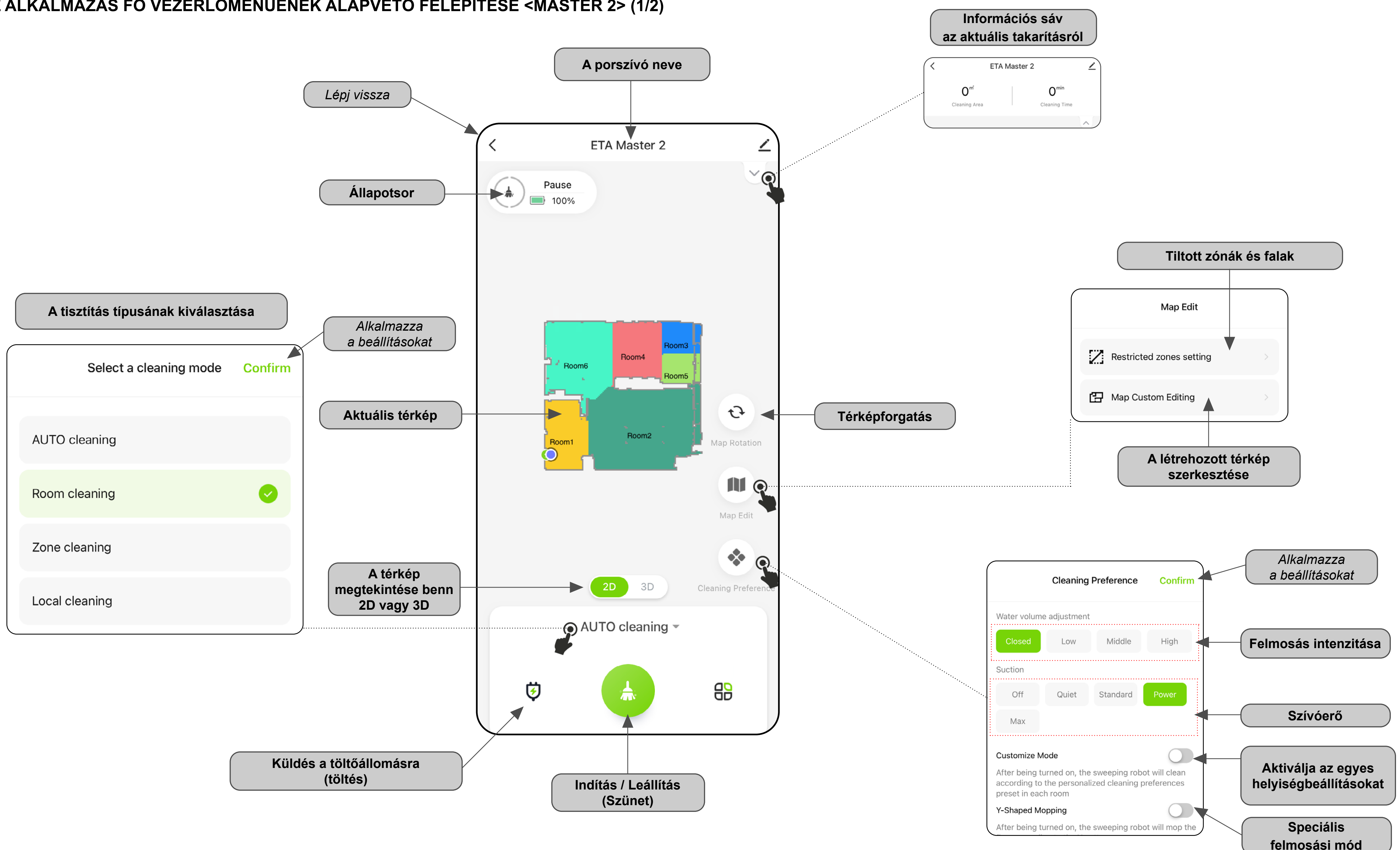
### 22. FIRMWARE UPDATE

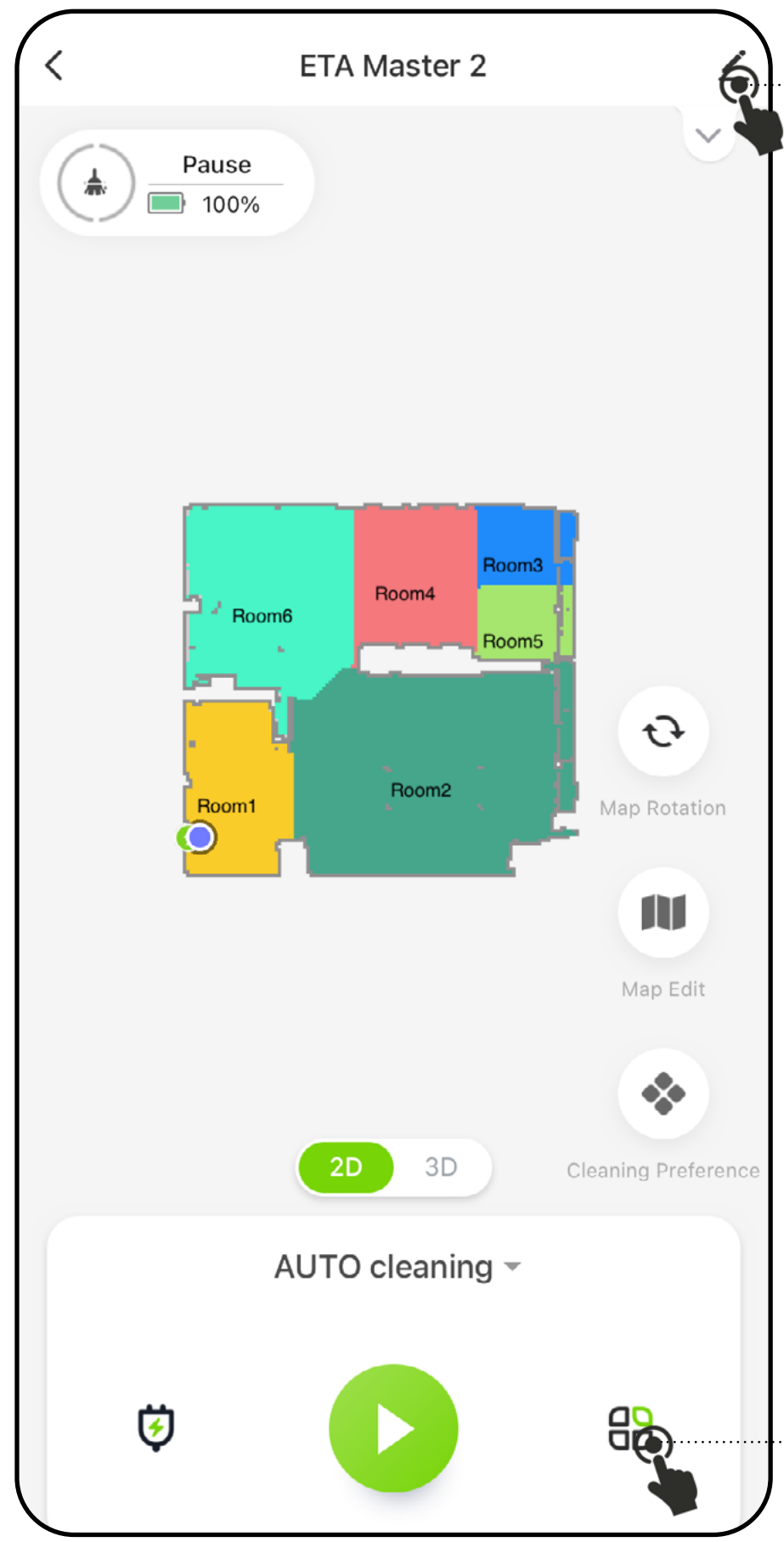
1		<p>The vacuum cleaner has software in its inner memory named Firmware. If a newer version has been issued, it is necessary to update it.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• On the main screen, click the pencil symbol  in the top right corner.</li> <li>• Select „<b>Device Update</b>“.</li> </ul>
2		<p>If a new version is available, confirm update. Having finished updating, place the vacuum cleaner into the charging station. The vacuum cleaner has to be connected to a Wi-Fi network with available Internet connection.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• If you require to check automatically new available versions, you may switch-on the „<b>Automatic Updates</b>“ option.</li> </ul>

**HU**









Részletesebb információ a készülékről

Az irányítás megosztása más felhasználókkal

Visszajelzés, kérdések és válaszok

Wi-Fi jel minőségének ellenőrzése

A porszívó eltávolítása a fiókból  
(Szünteti a készülék párosítását az opcióval törli az eszköz adatait)

Térképek mentése és feltöltése

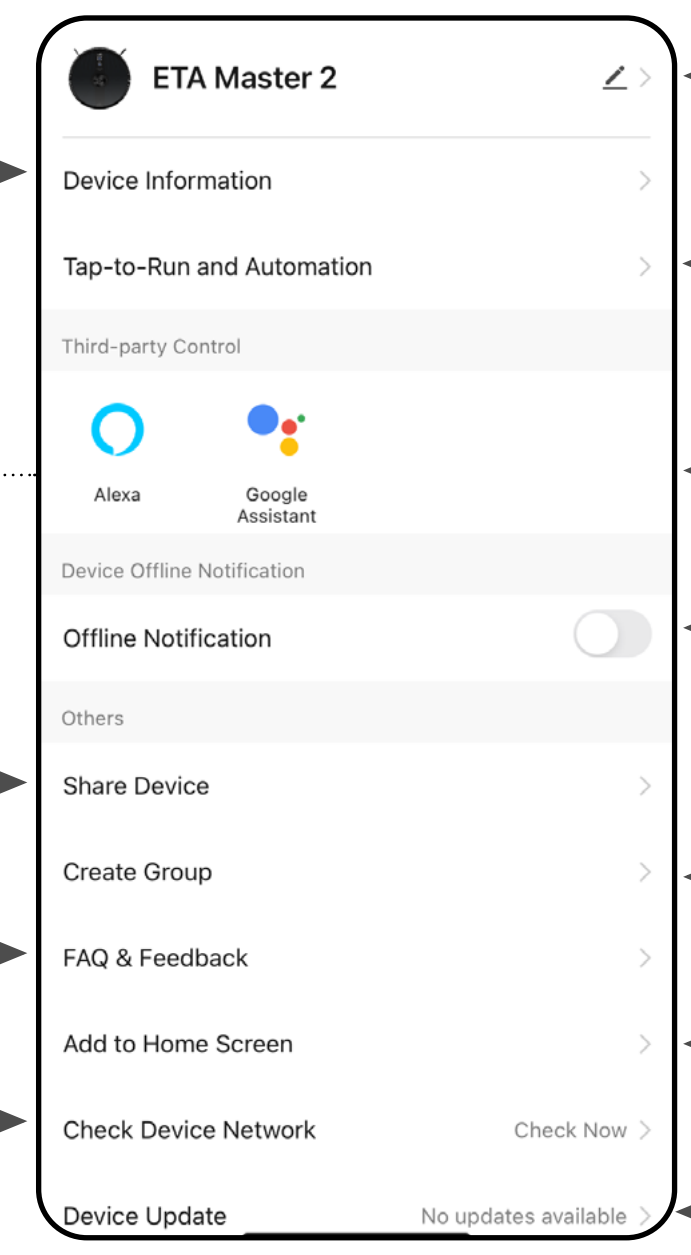
Részletes tisztítási előzmények

A hangok kikapcsolásának és az ütemezett takarítások kikapcsolásának időköze

Az alkatrészek élettartamának figyelése

Ha a robotnak nincs ideje mindent kitakarítani, akkor a töltés után befejezi a tisztítást

Lehetőség az UV fény aktiválására



Remove Device

Robot profil

Automatizálási beállítások (nem ehhez a porszívóhoz optimalizálva)

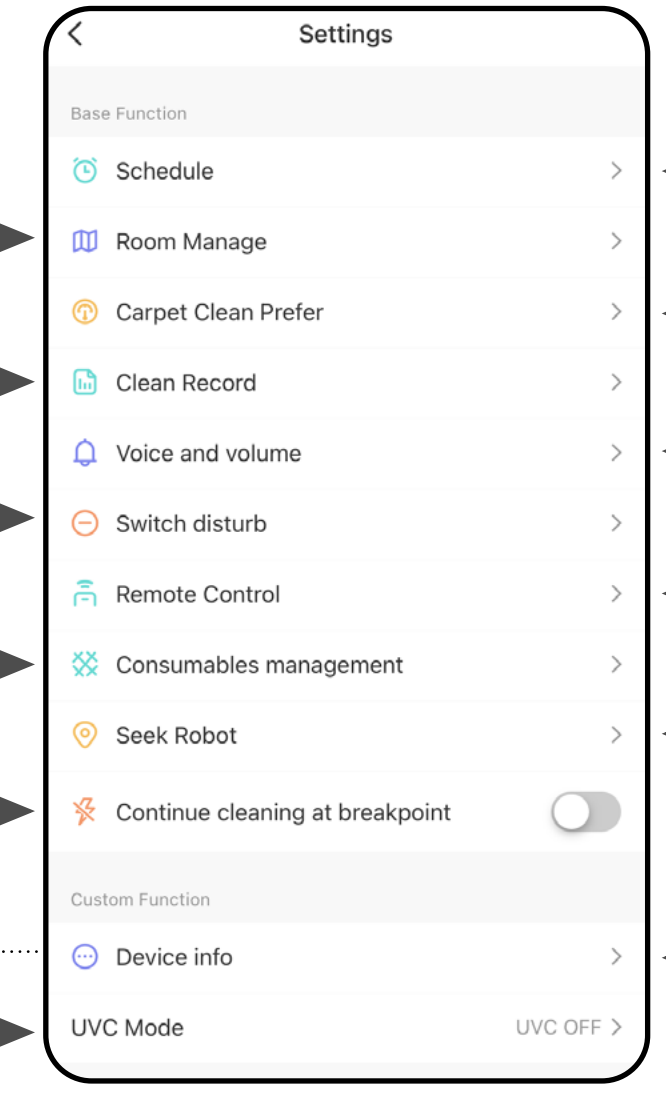
Robotkompatibilis hangasszisztensek  
(Ennek a szolgáltatásnak az opciói egy külön fájlban vannak leírva a [www.eta.hu/robot](http://www.eta.hu/robot) oldalon.)

A porszívó offline állapotáról szóló értesítés be-/kikapcsolása

Csoportok létrehozása (nem ehhez a porszívóhoz optimalizálva)

Adjon hozzá egy alkalmazást a kezdőképernyőhöz

Firmware információk



Ütemezett tisztítási beállítások

A szőnyegfelismerő funkciók beállításai

Állítsa be a hangerőt és a hangokat

A porszívó kézi vezérlése

Funkció a porszívó megtalálására

Részletes információ a készülékről

# ETA SMART APPLICATION HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ

Tisztelt Ügyfelünk,

Köszönjük az ETA márka termékeibe vetett bizalmát. Ez a kézikönyv az ETA522990010 MASTER porszívó minden tulajdonosának szól, aki ki akarja használni a benne rejlő lehetőségeket az ETA SMART alkalmazás használatával. Itt egyszerű utasításokat és eljárásokat talál új robotbarátjával való együttműködéshez.

További információk, tanácsok és tippek az Ön porszívójával kapcsolatban is megtalálhatók weboldalunkon:

[www.eta.hu/robot](http://www.eta.hu/robot)

Folyamatosan frissítjük ezt a weboldalt, és gyűjtjük a termékkel kapcsolatos legfrissebb információkat.

## Értesítés

**Az alkalmazás, annak funkciója és megjelenése változtatásának jogát fenntartjuk. Mivel az alkalmazás a termék dinamikus eleme, a kézikönyvben bemutatott eljárások vagy illusztrációk némelyike eltérhet.**

## 1. AZ ALKALMAZÁS TELEPÍTÉSE

Az alkalmazást megtalálhatja az Apple Store vagy a Google Play alkalmazásadatbázisában, illetve a következő QR kóddal is felgyorsíthatja a munkát:



Töltse le az alkalmazást, és telepítse mobiltelefonjára (táblagépére).

### KOMPATIBILITÁS

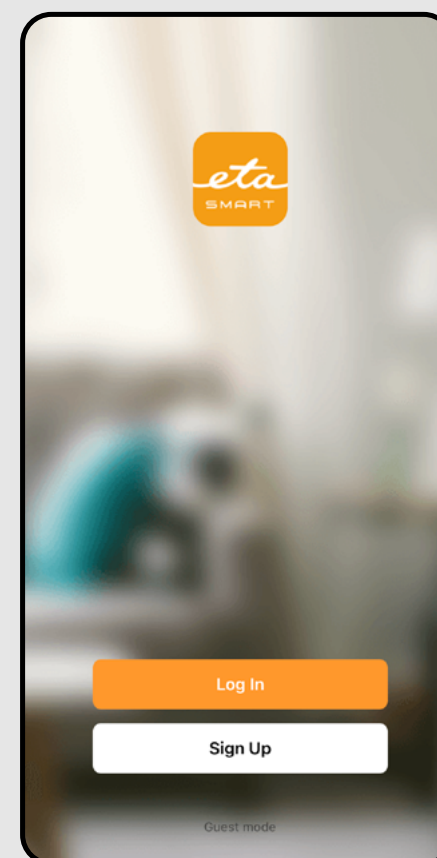
Mobiltelefon (táblagép) operációs rendszer	Android 6.0 és újabb
	IOS 11.0 és újabb
Wi-Fi hálózat	2,4 / 5 GHz
	WPA1 és WPA2 biztonság (WPA2 ajánlott)

### FIGYELEM

A készülék nem üzemeltethető IEEE 802.1X protokollal védett Wi-Fi hálózatokkal (általában vállalati Wi-Fi hálózatokkal).

## 2. FIÓK LÉTREHOZÁSA ÉS BEJELENTKEZÉS

1

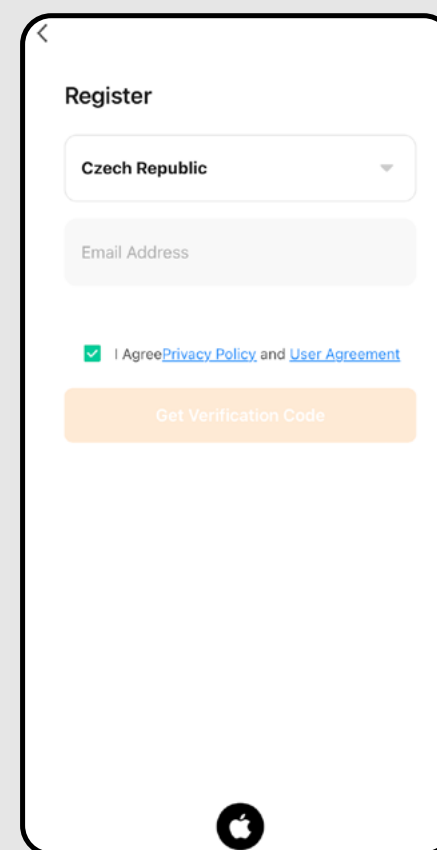


- Kapcsolja be az ETA SMART alkalmazást.
- Ha már rendelkezik ETA készüléssel és ha az ETA SMART alkalmazással használja, lépjen a bejelentkezéshez.

### Jegyzet

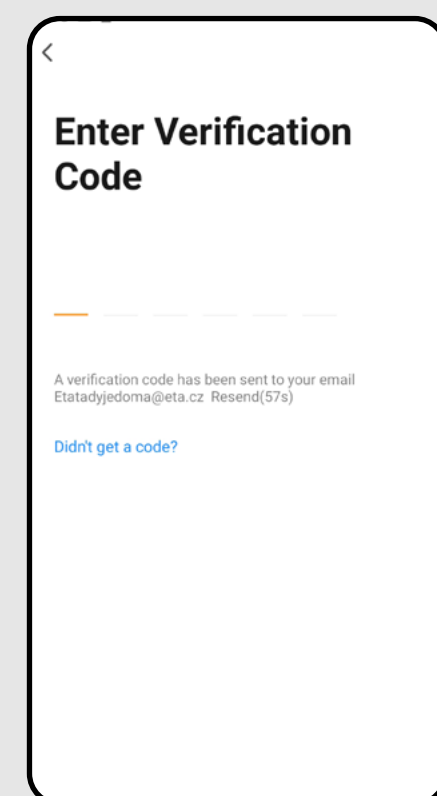
**Guest mode** (Vendég mód) is elérhető. Ez elsősorban korlátozott funkcionalitású alkalmazások tesztelésére szolgál, normál működéshez a létrehozott fiókkal rendelkező készülékek használatát javasoljuk.

2



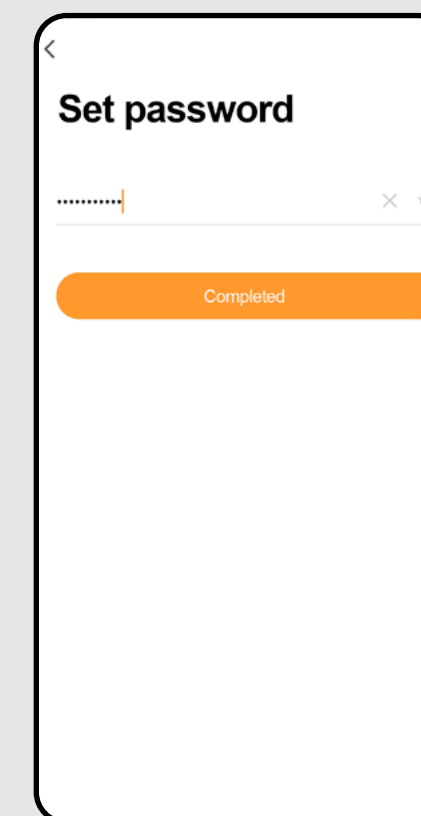
- Kattintson a „**Register**” gombra.
- Töltse ki a felhasználói fiók létrehozásához használni kívánt e-mailt.
- Ezt követően el kell fogadni az adatvédelmi szabályzatot.
- Ezután kattintson a „**Get Verification Code**”.

3



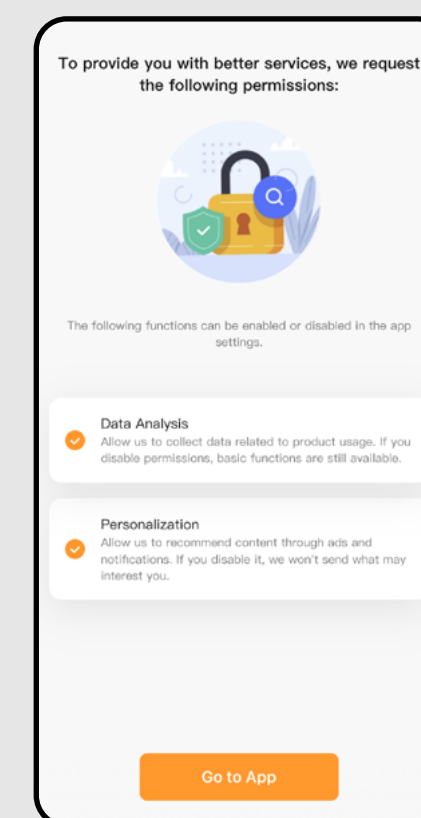
- Ezt követően egy személyt küldünk az Ön e-mail címére ellenőrző kód.
- Írja be az ellenőrző kódot.

4



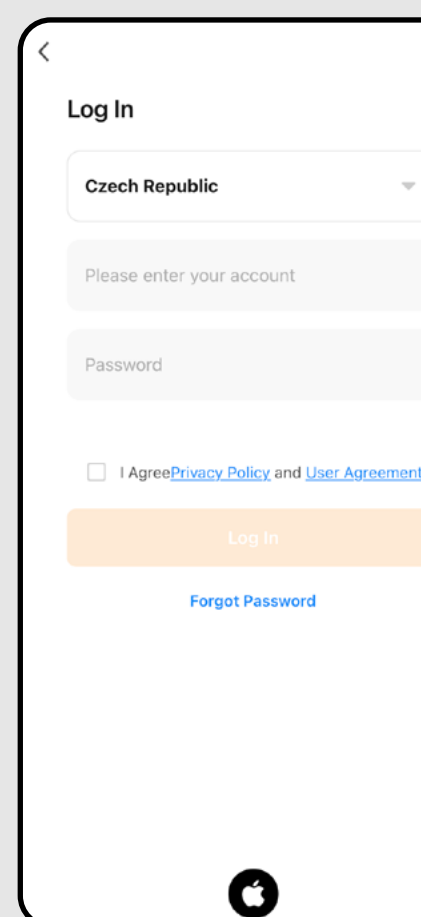
- Állítson be egy jelszót, és fejezze be a létrehozást fiókja.
- Kattintson a „**Completed**” gombra.
- A telefon típusától függően automatikusan bejelentkezhet, és közvetlenül beléphet az alkalmazásba.
- Ha a rendszer kéri, engedélyezze az alkalmazásnak az összes szükséges engedélyt.

5



- Egyes telefontípusokkal lehet továbbra is a személyes adatok megosztásának jóváhagyására/elutasítására irányul.
- Saját preferenciái szerint állítsa be az alkalmazást, és lépjen az „**Go to App**” gombra kattintva.

6



- Jelentkezzen be az alkalmazásba ezzel a fiókkal.
- Bejelentkezéskor el kell fogadnia a szabályzatot személyes adatok védelme.

### Jegyzet

Az alkalmazás lehetővé teszi az APPLE fiókkal történő bejelentkezést is az ikonra kattintva.

HU

ETA SMART

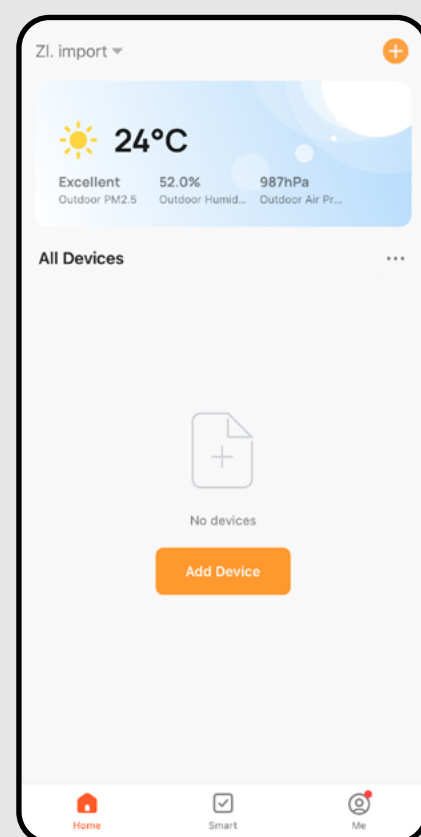


## BASIC RECOMMENDATIONS AND TIPS FOR USE

- **Kettős Wi-Fi hálózat:** Ha otthonában van egy intelligens Wi-Fi-router, amely automatikusan váltja a hálózati frekvenciát 2,4 GHz és 5 GHz között (a hálózat nevének egy SSID-jén belül), akkor működés közben problémák léphetnek fel az internet párosításával vagy leválasztásával. Ha ezek a problémák előfordulnak, javasoljuk, hogy állítsa át az útválasztót úgy, hogy két különálló frekvenciát (SSID-neveket) sugározzon, az egyiket 2,4 GHz-en, a másikat 5 GHz-en. Ez a beállítás általában a Wi-Fi router adminisztrációs felületén van beállítva. Ha ezt saját maga nem tudja megváltoztatni, forduljon hálózati rendszergazdjához vagy informatikusához.
- A jobb jellemzők, hatótáv és csatlakozási minőség miatt javasoljuk a 2,4 GHz-es hálózat használatát.
- A lézeres navigációval ellátott robotporszívó kiválóan képes navigálni a térben, és így nagy pontossággal takarít. Normál körülmények között képes felismerni a helyzetét, ha egy térképen belül egy másik helyre cseréli, bár ezt nem ajánljuk. A robotot lehetőleg mindig a töltőállomásra indítsa el, és - ha lehet - ne manipuláljon vele.
- Amint a robot egyszer létrehozta a térképet, kerülje a környezet túlzott változtatását, ami összezavarhatja a robotot, vagy amelyek a térkép törléséhez vezethetnek. Ilyen lehet például a bútorok cseréje, egyes személyek mozgása a robot mellett (leggyakrabban gyerekek:)) stb.
- Fordítson különös figyelmet az ajtókra. Ha egy szobát a robot számára elérhetővé akar tenni, az ajtónak nyitva kell lennie a feltérképezés során. Ellenkező esetben zárja be az ajtót. Az is lehetséges, hogy nem zárja be az ajtót, és tiltott zónával tiltja meg a robot számára a belépést.
- Ha a robotot a ház egy másik részébe (egy másik térképre) helyezi át, akkor a robot bekapcsolása előtt közvetlenül az alkalmazásban változtassa meg ezt a térképet. Ellenkező esetben (azaz ha a robotot egy másik helyről indítja el egy másik térképen belül), a robot megzavarodhat, és hibásan rajzolhat térképet.
- Ha a robotot használni kívánja, javasoljuk, hogy először töltsse fel teljesen.
- **Ideális esetben mindig hagyja, hogy a robot befejezze a takarítási feladatot. Ne szakítsa félbe, és ne adjon meg több parancsot vagy műveletet, mint amennyi szükséges.**
- Ha a térkép törlődik, vagy nem szabványos viselkedés esetén, először indítsa újra a robotot, majd helyezze be kézzel a töltőállomásba.

## 3. KÉSZÜLÉK PÁROSÍTÁSA

1



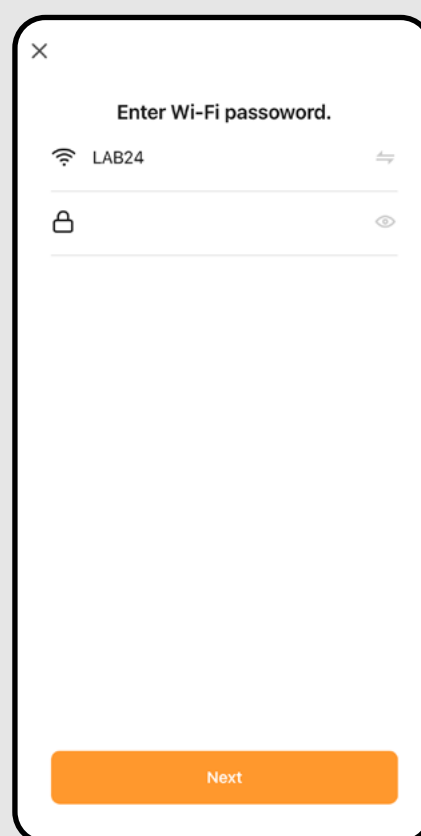
- Csatlakoztassa mobiltelefonját (táblagépét) a Wi-Fi hálózathoz.
- Kapcsolja be az ETA SMART alkalmazást, és jelentkezzen be fiókjával.
- Ezután kattintson az „**Add Device**” gombra (vagy már „+” a jobb felső sarokban).

2



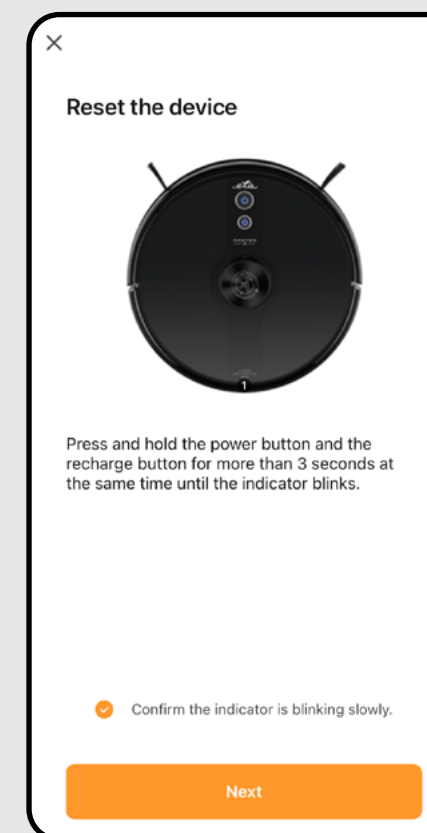
- Válassza ki a menüből az „**ETA5229-10 Master 2**” porszívót.

3



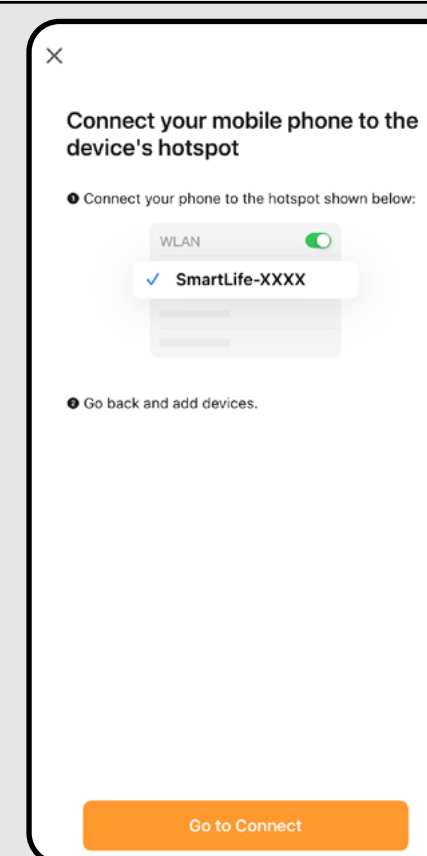
- Adja meg Wi-Fi hálózatának nevét és jelszavát.
- Kattintson a „**Next**” gombra.

4



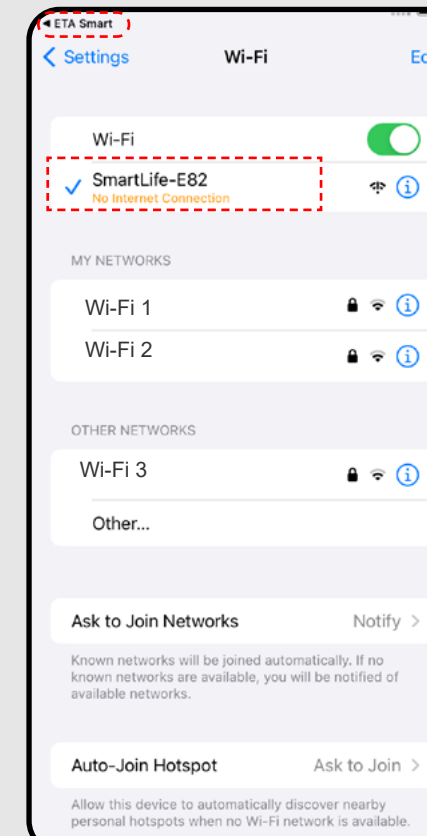
- Nyomja meg és tartsa lenyomva mindkét gombot a porszívó kezelőpaneljén körülbelül 3 másodpercig.
- Ellenőrizze és győződjön meg arról, hogy a lámpa világít lassan villog a porszívón.
- Ezután kattintson a „**Next**” gombra.

5



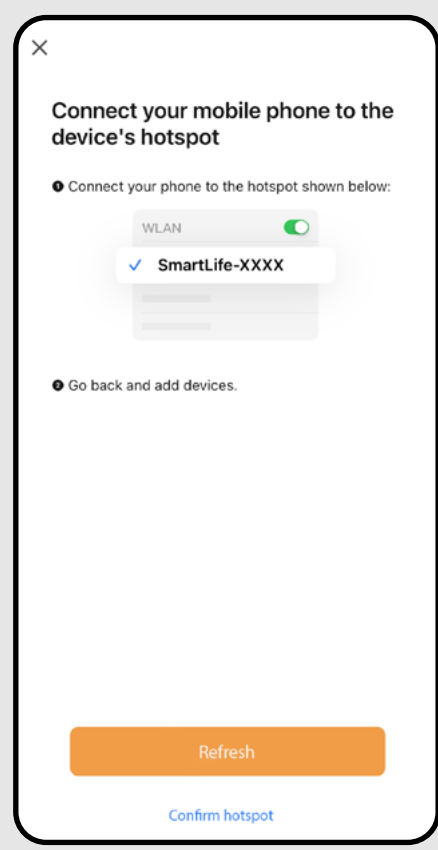
- Kattintson a „**Go to Connect**” gombra, és automatikusan átirányítja a telefon beállításaihoz. Nyissa meg a telefonon (táblagépen) elérhető Wi-Fi- hálózatok listáját.

6



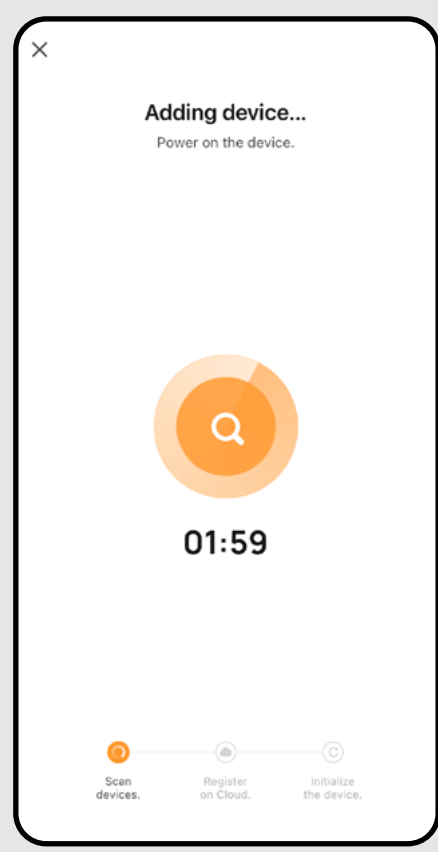
- Válassza ki a „**SmartLife- / ETA-smart...**” nevű porszívó Wi-Fi hálózatát, és várja meg a porszívóval való csatlakozást. Ekkor láthatja, hogy „Lehet, hogy az internet nem elérhető” stb., ami rendben van. A mobiltelefon (táblagép) csatlakozik a porszívóhoz, és a következő lépés a párosítási folyamat.
- Most térjen vissza az ETA SMART alkalmazáshoz. *A visszatéréshez kattintson a bal felső „bal nyílra <”, vagy válassza a vissza „<” lehetőséget a navigációs rendszer gombjaival (Android esetén). Apple telefonok esetén válassza a „< Eta Smart” lehetőséget a bal felső sarokban.*

7



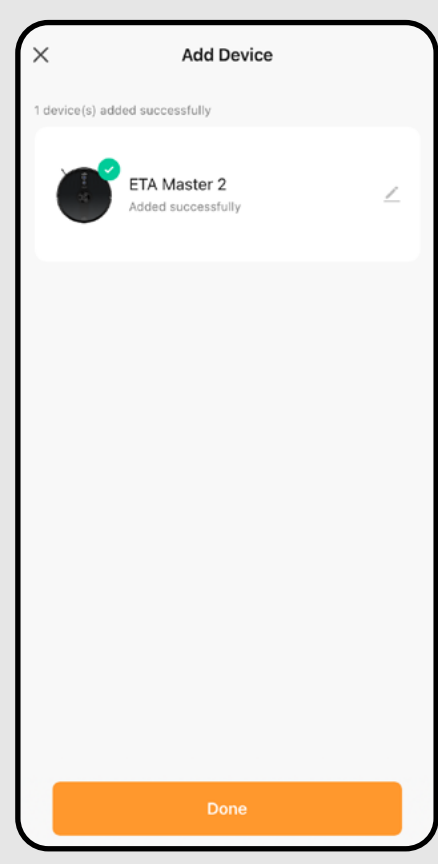
• Ha az automatikus csatlakozás ezután sem indul el (8. lépés lent), kattintson a „**Confirm hotspot**“ gombra.

8



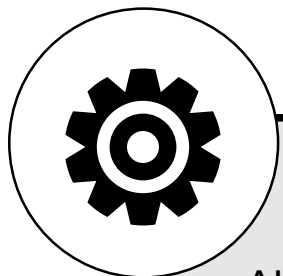
• Várja meg, amíg a párosítási folyamat mindhárom lépése megfelelően befejeződik.

9



• Az alkalmazás végül tájékoztatja Önt a sikeres párosításról.  
 • Kattintson az alkalmazás megnyitásához a „**Done**“-re.

### MIT TENNI, HA A PÁROSÍTÁS SIKERTELEN



#### Általános tanácsok

- Aktív otthoni Wi-Fi hálózatra van szükség, elég erős jellel;
- Tartsa a porszívó akkumulátorát megfelelően feltöltve (legalább 30%-ra);
- Ellenőrizze, hogy az intelligens eszköz Wi-Fi hálózati beállításai és operációs rendszere megfelel-e a megadott követelményeknek;
- Ha a porszívó már párosításra került, és most OFFLINE üzemmódban van (nem kapcsolódik a Wi-Fi-hálózathoz), először el kell távolítania a fiókjából. Ezután jelentkezzen ki a fiókjából; Majd indítsa újra a porszívót és a telefonját (vagy akár a Wi-Fi routerét), jelentkezzen be újra, és ismételje meg a párosítási folyamatot;



#### Mobiltelefon/tablet

- **A párosításhoz győződjön meg arról, hogy a telefonja ugyanahhoz a Wi-Fi hálózathoz csatlakozik, amelyhez a porszívót párosítani szeretné (ugyanaz az SSID);**
- Csak az Android és IOS operációs rendszerek támogatott verzióival rendelkező okoseszközöket használjon.
- A párosítás során tartsa az intelligens készüléket a porszívó közelében (kb. 2 m-en belül).
- A porszívó és a telefonja közötti kommunikációt zavarhatják egyes programok (pl. VPN, tűzfal stb.), amelyeket a telefonján használ. Kapcsolja ki ezeket a programokat a párosítási folyamathoz;
- Próbálja meg a párosítást egy másik telefonnal, hogy kizárja az adott telefonnal fennálló problémát;



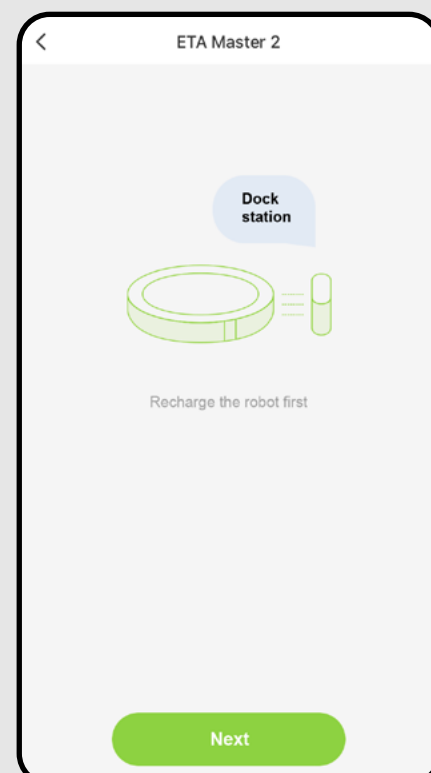
#### Wi-Fi router

- Használjon minőségi Wi-Fi routert, amely elég erős jellel képes biztonságosan lefedni az otthonát.
- Ellenőrizze, hogy a porszívó Wi-Fi jel hatótávolságán belül van-e;
- A Wi-Fi hálózat neve (SSID) a-z és 0-9 jeleket tartalmazzon (ne használjon diakritikus jeleket, például „\_“, „-“, „\*“, „@“, „+“ vagy „gap“!).
- Egyes esetekben a hálózati ingadozások konfliktust (interferenciát) okoznak a közelben lévő, azonos vagy hasonló frekvencián működő más Wi-Fi-hálózatokkal. Ha ez technikailag nem jelent kihívást az Ön számára, akkor megpróbálhatja úgy beállítani a Wi-Fi-routerét, hogy automatikusan váltson csatornát, vagy beállíthat egy nem konfliktusos csatornát (különböző Wi-Fi-elemzőket használhat, amelyek ingyenesen elérhetők Android és iOS platformokra egyaránt, hogy azonosítsák az otthonában lévő Wi-Fi-hálózatok állapotát.
- Az otthoni hálózati elemek nem szabványos kialakítása vagy bizonyos típusú routerek szintén okozhatnak komplikációkat. A hasonló problémák elkerülése érdekében megpróbálhat létrehozni egy ún. „hotspot“-ot a mobil eszközén (de nem az alkalmazáson!), amelyet a készülék ideiglenes párosítására és a robot megfelelő működésének ellenőrzésére használ.



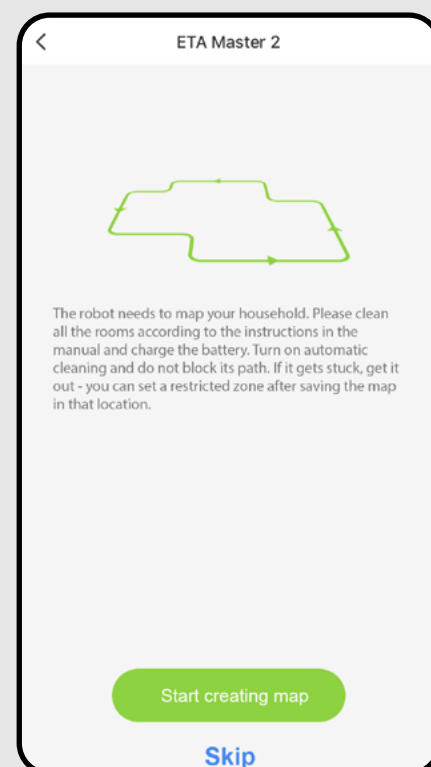
## 4. TÉRKÉP KÉSZÍTÉSE

1



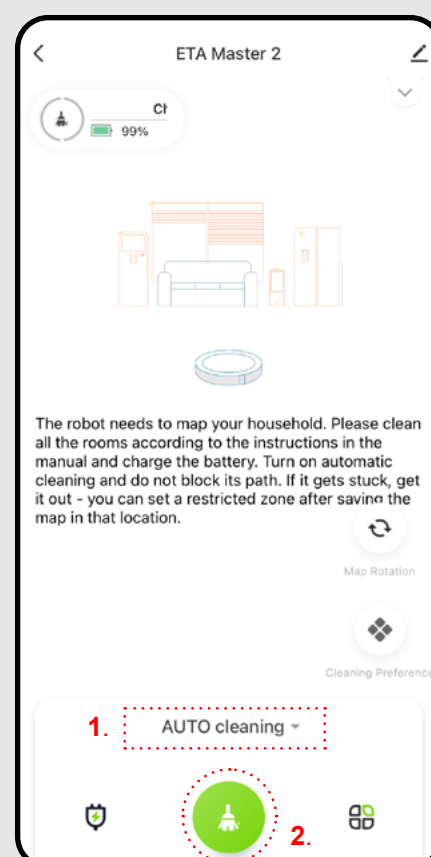
- Első indításkor megjelenhet a következő felszólítást követően fejezze be, és kattintson a „**Next**” gombra a folytatáshoz.

2



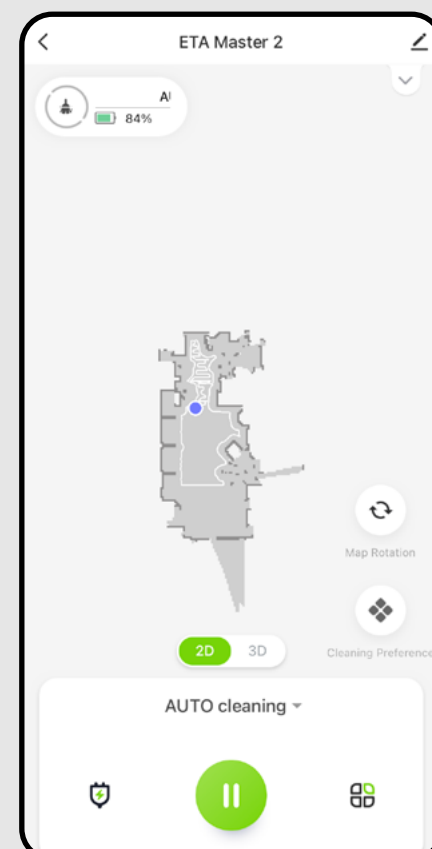
- Az automatikus tisztítás elindításához és a térkép létrehozásához kattintson a „**Start creating map**” gombra. Alternatív megoldásként kattintson a „**Skip**” gombra az alkalmazás megnyitásához.

3



- Helyezze el a töltőállomást a kézikönyvben található utasításoknak megfelelően.
- Ezt követően helyezze a porszívót a töltőállomásra, és várjon, amíg a porszívó teljesen feltöltődik.
- Tegyen elérhetővé minden olyan helyiséget, amelyben rendszeresen takarítani szeretne (nyissa ki az ajtókat, és távolítsa el minden olyan akadályt, amely akadályozhatja a porszívó mozgását).
- Válassza ki az automatikus takarítást (1.), és kapcsolja be a **Start / Stop** (Szünet) ikonra (2.) kattintva, ezzel a porszívó automatikus takarítási üzemmódba kapcsol, és hagyja, hogy a teljes hozzáférhető teret megtisztítsa.

4



- A porszívó elkezdje feltérképezni a rendelkezésre álló helyet. Ez a művelet az alapterület méretétől függően tovább tarthat.

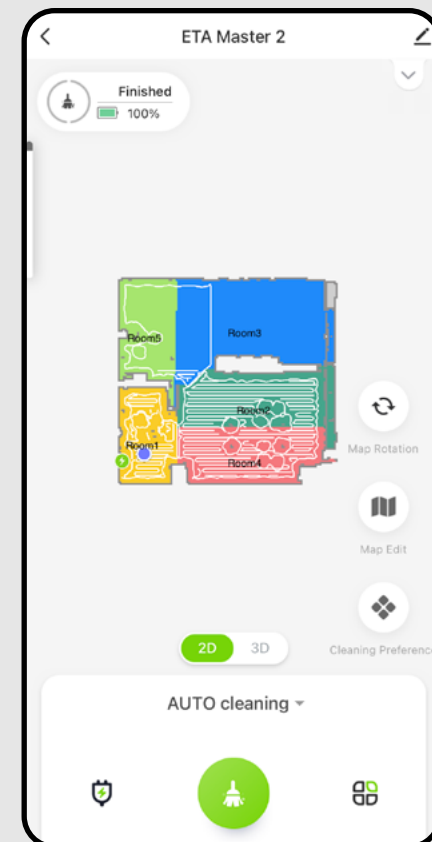
**Fontos!**

Új térkép létrehozásához és mentéséhez meg kell tennie porszívó az automatikus tisztítás befejezéséhez!

- Ha fel szeretné gyorsítani ezt a műveletet, aktiváljon szünetet a tisztítás közben, és ideiglenesen korlátozza a már feltérképezett területet tiltott zónával (ne helyezze a zónát az állomás vagy a robot közelébe) - a robot csak a többi részt fogja megtisztítani. határtalan tér, így lerövidül a tisztítási idő.

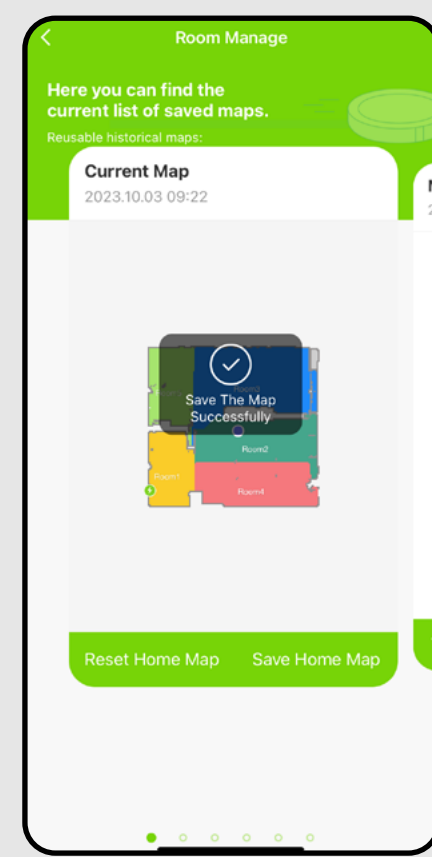
*A térkép gyorsabb felfedezéséhez először elküldheti a robotot helyi tisztítással az újonnan felfedezett térkép szélére, majd aktiválhatja az automatikus tisztítást, lásd fent.*

5



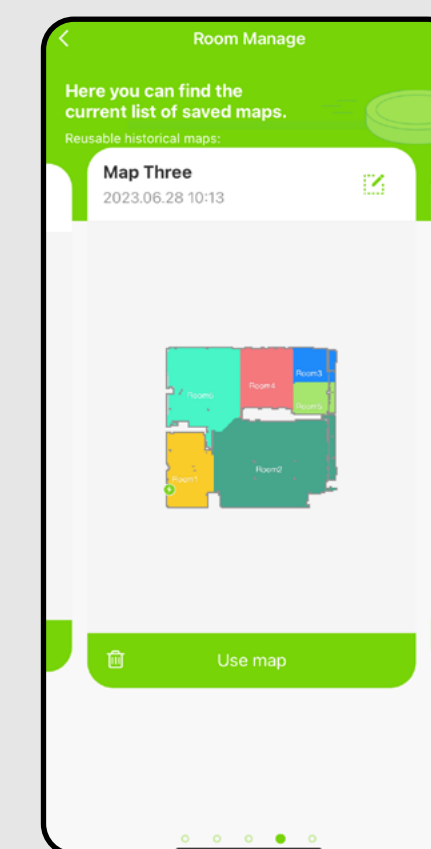
- Miután a porszívó feltérképezte és megtisztította az egészet hozzáférhető helyre, visszakérül a töltőállomásra.
- A térkép ezután menthető és tovább dolgozható.

6



- Ha el akarja menteni a térképet, kattintson a „**Save Home Map**” (gombra (a jobb alsó sarokban).
- Válassza ki a „**Room Manage**” menüpontot.
- Ezután kattintson a „**Save Home Map**” gombra a térkép elmentéséhez.

7



- Ezután a térkép elérhető lesz az esetleges jövőbeni betöltéshez és több térkép közötti váltáshoz. A kiválasztott térképet a „**Use map**” gombra kattintva töltheti be

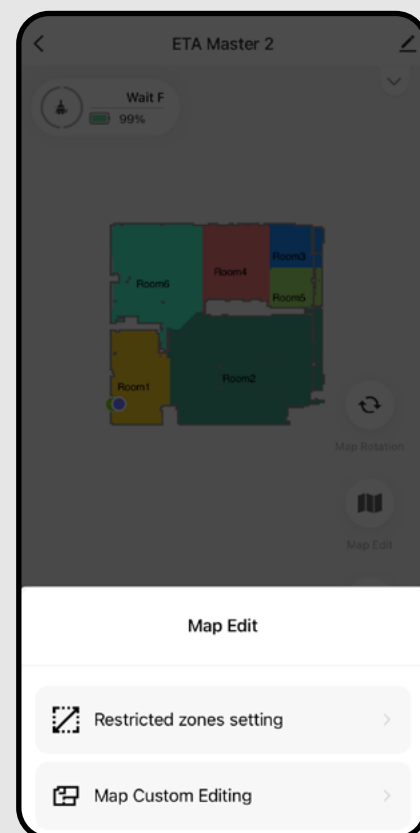
## MEGJEGYZÉSEK:

- Minden olyan térképet mentsen el, amelyet hosszú ideig szeretne használni.
- Összesen legfeljebb 5 térképet hozhat létre és menthet el. Ezt az opciót különösen a többszintes házak esetében lehet használni.
- Ha a következő új térképet szeretné létrehozni, mindig törölje az aktuális térképet, hogy a porszívó tiszta képernyőn induljon el.
- Ha az aktuális térképet frissíti (pl. egy új szobával, amely a térképezés során nem volt elérhető), a takarítás után mentse el újra a térképet, és ez a frissítés befejeződik.



## 5. A TÉRKÉP MÓDOSÍTÁSA ÉS TESTRESZABÁSA

1



- A térkép létrehozása és mentése után kattintson a „**Map Edit**” gombra a jobb oldali főképernyőn.
- Válassza a „**Map Custom Editing**” lehetőséget a megjelenő menüből.

### Automatikus térképbontás

- Ha az első automatikus tisztítást megfelelően végezte el, az alkalmazás automatikusan javaslatot tesz az egyes helyiségekre való felosztásra, amelyet tovább szerkeszthet.

2



### A következő beállításokat lehet elvégezni:

- A) „**Merge**” (ezzel a funkcióval 2 szomszédos szobát lehet egyesíteni);
- B) „**Room segmentation**” (ezzel a funkcióval 1 szobát 2 szobára oszthat);
- C) „**Reset**” törli a térképszerkesztéseket;
- D) „**Name**” (ennek a funkciónak a használatával tetszőlegesen elnevezheti a szobákat);
- E) „**Custom**” (részletesen meg lehet adni, hogy milyen beállításokkal kell a porszívónak takarítania. egy adott helyiséget);
- F) „**Order**” (a szobák sorrendjének beállítása, amelyben ezek a szobák kitakarításra kerülnek).

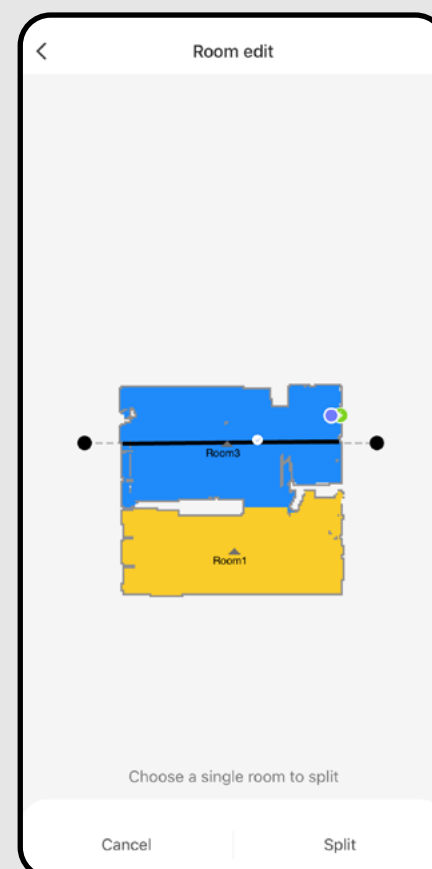
3



### A) Szobák összevonása:

- Kattintson az „**Merge**” gombra, és válasszon ki 2 szomszédos szobát.
- Ezután erősítse meg a kiválasztást az „**Merge**” gombra kattintva. A helyes befejezést az egyesítés sikeréről szóló értesítés jelzi.

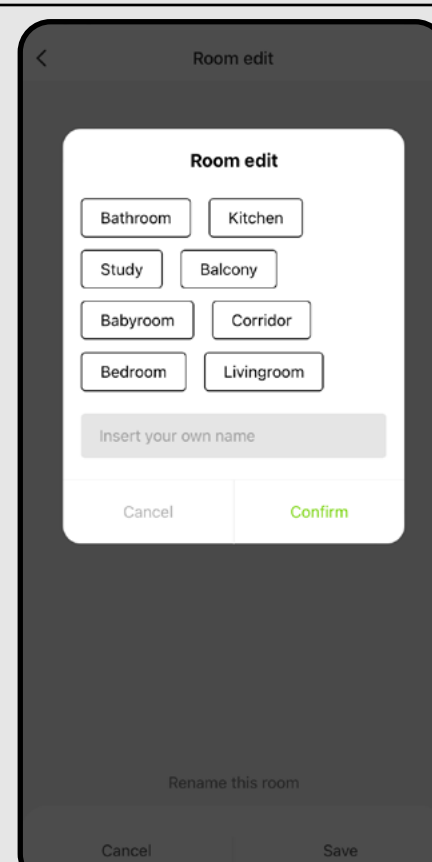
4



### B) Szobák felosztása:

- Kattintson a „**Split**” gombra, válassza ki a felosztani kívánt helyiséget, és állítsa be az elválasztó vonalat a vonalszegmens élkerkeivel.
- Ezután kattintson a gombra a „**Split**”-re. A helyes befejezést a megosztott sikerről szóló értesítés jelzi.

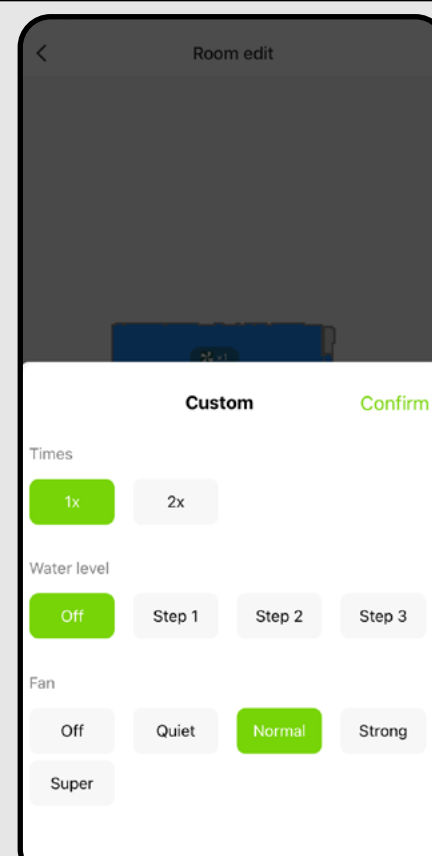
5



### D) Szobanevek

- Kattintson a „**Room edit**” gombra, majd válassza ki azt a szobát, amelynek a nevét módosítani szeretné.
- Adja meg a szoba új nevét, vagy válasszon az alapértelmezett nevek közül, és erősítse meg minden választását a „**Confirm**” gomb megnyomásával.
- Végül erősítse meg a módosításokat a „**Save**” gombra kattintva.

6



### E) Egyéni beállítások

- Kattintson az „**Custom**” gombra, és válassza ki azt a helyiséget, amelyhez egyedi tisztítási paramétereket kíván beállítani.
- Beállíthatja a porszívózás gyakoriságát, a nedvesítési szintet és a szívóteljesítményt.
- Ezután erősítse meg a beállításokat a „**Confirm**” gombra kattintva.
- Ez a beállítás csak az **automatikus** tisztítás és a **helyiségtisztítás** esetén használható.
- A beállítás aktiválásához be kell kapcsolnia a „**Customize Mode**” a „**Cleanin Preference**” szakaszban az alkalmazás kezdőképernyőjén.

7

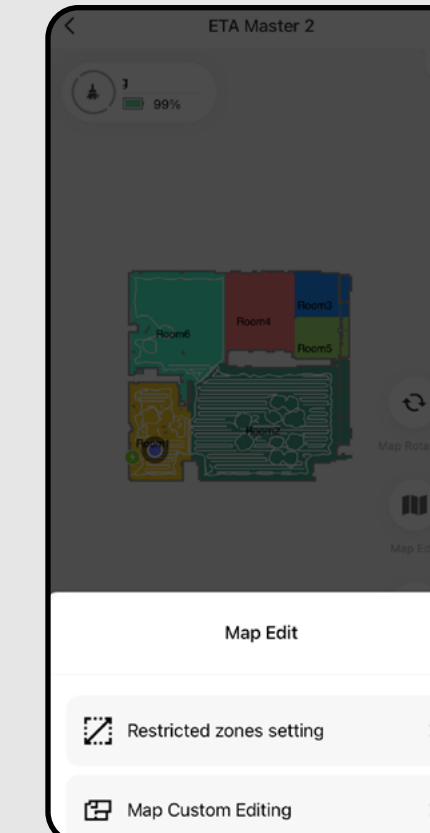


### F) Egyedi válogatás

- Kattintson a „**Order**” gombra.
- Ezután beállíthatja a helyiségek takarításának sorrendjét az egyes helyiségekre történő egymás utáni kattintással. Kattintson ismét ugyanarra a helyiségre a kiválasztott rendelés törléséhez.
- Ezután kattintson a gombra a „**Save**” oldalon.
- Egyedi dombornyomáshoz először be kell állítani az egyes helyiségeket az „**Custom**” alatt, majd mentse el a térképet és aktiválja ezt a beállítást, lásd az előző lépést.

## További beállítások a térképbeállításokon belül

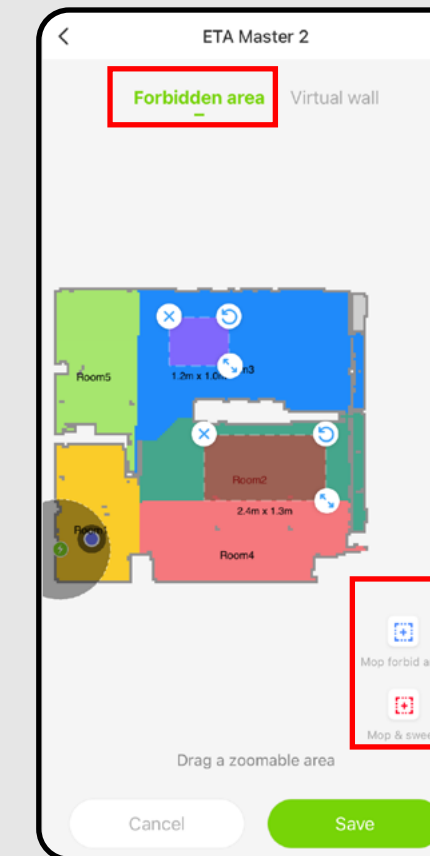
8



### Korlátozott zónák és virtuális fal

- A főképernyőn kattintson az „**Map Edit**”.
- Ezután válassza ki a „**Restricted zones setting**” lehetőséget a megjelenő menüben.
- Ebben a menüben beállíthatja az A) **korlátozott zónák** és B) **virtuális falak**.

9



### A) Tiltott zónák (**Forbidden area**)

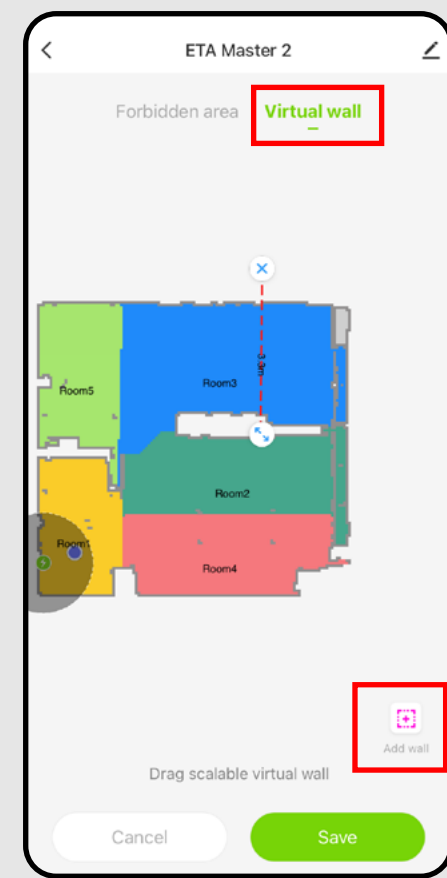
- 2 típusú tiltott zóna állítható be:
- „**Mop forbid area**” - a porszívó nem fog felmosni az adott zónában.
  - „**Mop and sweep**” - a porszívó mozgásának teljes tilalma az adott zónában.

### Tiltott zóna hozzáadása:

- Kattintson a menüben a megfelelő típusú tiltott zónára. A tiltott zóna az ujjával mozgatható, elforgatható, elnevezhető és átméretezhető a térképen.
- Ha el akar távolítani egy beillesztett tiltott zónát, kattintson közvetlenül rá az ujjával, majd kattintson az „**x**” gombra.
- Végül mentse el a létrehozott zónákat a „**Save**” gombra kattintva.



10



### B) Virtuális falak (*Virtual wall*)

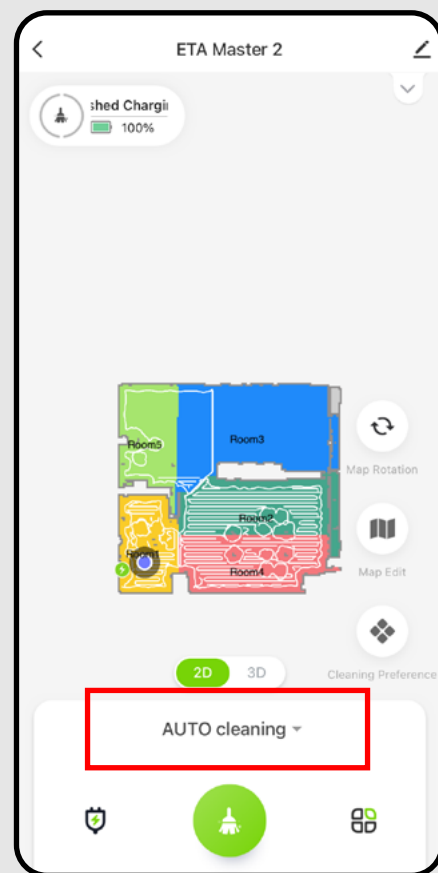
- Állítsa a beállítást „*Virtual wall*“-ra.
- Ezután kattintson a „*Add wall*“ ikonra.
- Beszúrhat egy virtuális falat a térképbe mozgassa és módosítsa a méretét és irányát az ujjával.
- Ha valami virtuális falat szeretne a törléshez kattintson az ujjával közvetlenül rá, majd kattintson az „*x*“ gombra.
- Végül mentse el a létrehozott falakat a „*Save*“ gombra kattintva.

### MEGJEGYZÉSEK:

- A szükséges beállítások elvégzése után mentse el a térképet.
- Minden fajtából 5 tiltott zóna és 5 virtuális fal illeszthető be a térképbe.

### 6. AUTOMATIKUS TISZTÍTÁS

1



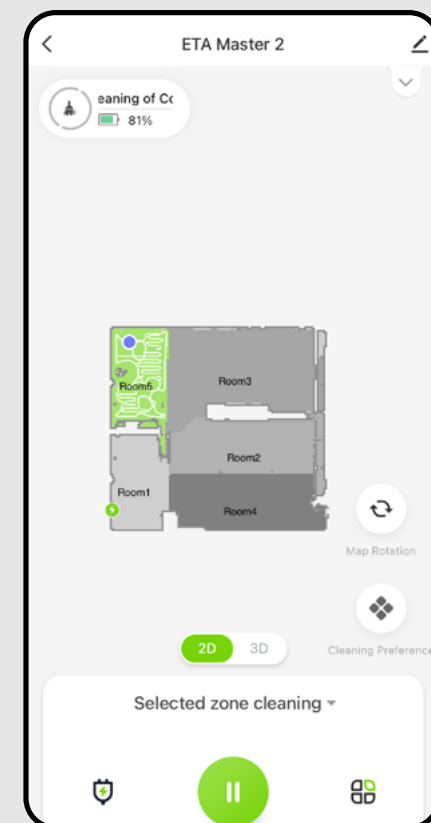
- A főképernyőn kattintson a gombra a megnyitáshoz a tisztítási módok menüje (az automatikus tisztítás az alapértelmezett).
- Ezután válassza az „*AUTO cleaning*“ lehetőséget, majd kattintson a „*Confirm*“ gombra.
- Ezután kattintson a (📍) gombra a tisztítás megkezdéséhez.
- A porszívó szisztematikusan átmegy mindegyiken olyan szobákat a térképen, amelyekhez hozzáférhet, és a kiválasztott beállításoknak megfelelően takarítsa ki őket. Ezután visszatér a töltőállomáshoz.

### MEGJEGYZÉSEK:

- Ez az egyik legjobban használható tisztítási mód, amikor a porszívó az egész rendelkezésre álló területet megtisztítja.
- Az automatikus tisztítás a térkép elsődleges létrehozásakor is használatos.

### 7. SZOBÁK TISZTÍTÁSA

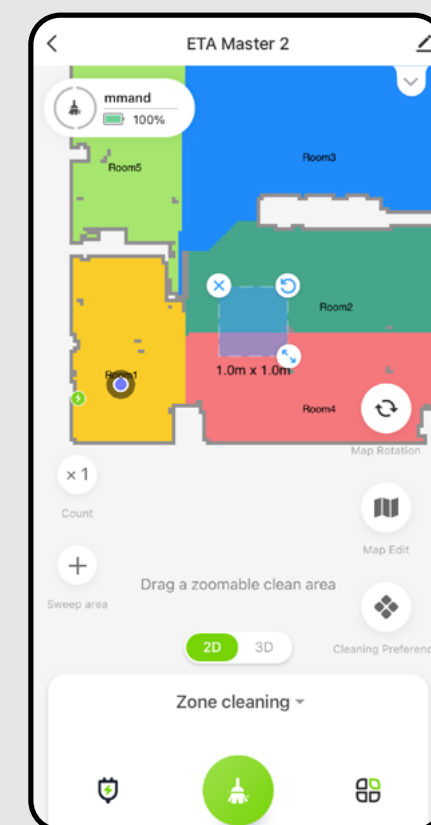
1



- A főképernyőn kattintson a gombra a megnyitáshoz a tisztítási módok menüje.
- Ezután válassza ki a „*Room cleaning*“ lehetőséget, és kattintson a gombra a „*Confirm*“.
- Ezután kattintson egy vagy több elemre a takarítani kívánt szobákat. A kiválasztott szobák kiszíneződnek.
- Ezután kattintson a (📍) gombra a tisztítás megkezdéséhez.
- Tisztítás után a porszívó automatikusan visszatér a töltőállomásra.

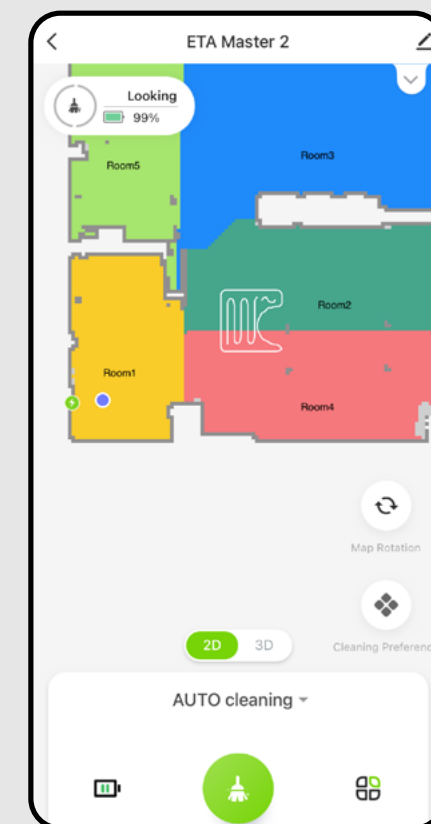
### 8. ZÓNA TISZTÍTÁS

1



- A főképernyőn kattintson a gombra a megnyitáshoz a tisztítási módok menüje.
- Ezután válassza ki a „*Zone cleaning*“ lehetőséget, és kattintson a gombra a „*Confirm*“.
- A képernyő bal oldalán 2 gombot tettek elérhetővé - „*x 1*“, amellyel kiválasztható, hogy a robot hányszor porszívózzon ki egy adott zónát, és „*+ Sweep area*“, amellyel egyes zónákat lehet beilleszteni a térképbe. A zóna az ujjával mozgatható, elforgatható, elnevezhető és átméretezhető a térképen.
- Ha el akar távolítani egy zónát, kattintson közvetlenül rá az ujjával, majd kattintson az „*x*“ gombra.

2



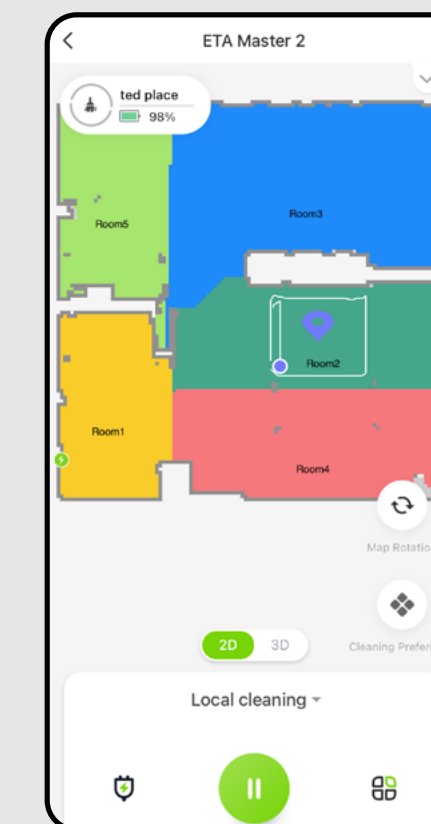
- Ezután kattintson a (📍) gombra a tisztítás megkezdéséhez.
- Tisztítás után a porszívó automatikusan visszatér a töltőállomáshoz.

### MEGJEGYZÉSEK:

- Legfeljebb 5 különböző zónát állíthat be a zónatisztításhoz.
- A porszívó a zónatisztítás során létrehozott összes zónát megtisztítja.

### 9. HELYI TISZTÍTÁS

1



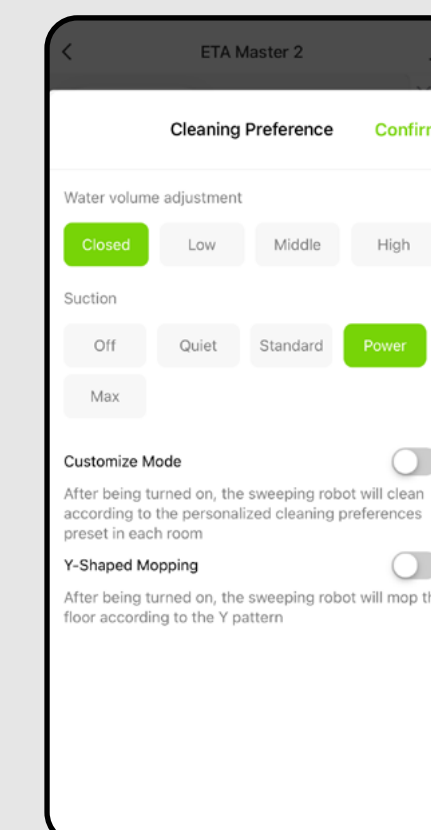
- A főképernyőn kattintson a gombra a megnyitáshoz a tisztítási módok menüje.
- Ezután válassza ki a „*Local cleaning*“ lehetőséget, és kattintson a gombra a „*Confirm*“.
- Kattintson ujjával a térképen arra a helyre, ahol helyi tisztítást szeretne végezni. A térképen megjelenik az a pont, amely körül a helyi tisztítást el kell végezni. Ezután kattintson a (📍) gombra a tisztítás megkezdéséhez.
- Tisztítás után a porszívó automatikusan visszatér a töltőállomásra.

### MEGJEGYZÉSEK:

- A helyi tisztítás során a porszívó egy 1,5 x 1,5 m méretű négyzetet tisztít meg a beállított pont körül.
- A porszívó a helyi tisztítás során a maximális szívóteljesítményt használja, és kétszer halad át a beállított területen.

### 10. CLEANING AND MOPPING PARAMETERS

1



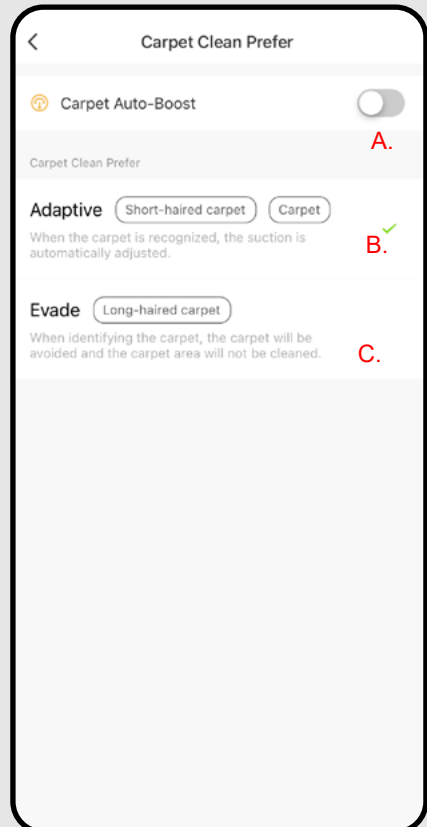
- A főképernyőn kattintson a „*Cleaning preference*“ (⚙️) gombra a menü megnyitásához.
- Számos beállítási lehetőség jelenik meg tisztítás:
  - 1) Nedvesedési szint felmosás közben a felmosás kikapcsolásának lehetőségével.
  - 2) A szívóerő beállítása a kikapcsolási lehetőséggel szívás.
  - 3) Egyéni beállítások aktiválása a térképszerkesztő részből (5.6. fejezet).
  - 4) Speciális mozgás aktiválása az alaposabb Y alakú felmosáshoz.

## MEGJEGYZÉS:

- A felmosó funkció használatához a következőket kell beszerezni a porszívóba felmosófelszerelés használati útmutatója.
- A felmosó funkció használatakor meg kell akadályozni, hogy a porszívó hozzáérjen a szőnyeghez – ideális esetben az „Avoid” funkció használatával, lásd a következő fejezetet.
- A helyi tisztítás során a porszívó automatikusan a legmagasabb szívóteljesítményre kapcsol. Azonban még ebben az üzemmódban is lehetőség van a szívóteljesítmény igény szerinti szabályozására (kivéve, ha az egyéni beállítások aktíválva vannak).

## 11. SZŐNYEGFELISMERÉSI ÜZEMMÓD

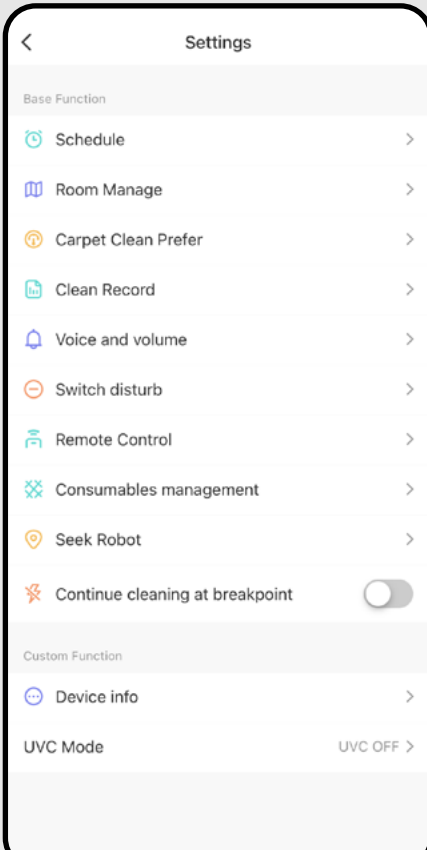
1



- Menj a beállításokhoz „☰”.
- Kattintson a „**Carpet Clean Prefer**” elemre.
- 3 beállítási lehetőség közül választhat:
  - A) **Automatikus teljesítménynövelés** - amint a robot észleli a szőnyeget, maximálisra növeli a szívást. Ez egy kiegészítő funkció, amikor a „Adaptive” funkció aktív.
  - B) **Porszívók** - alapértelmezett üzemmód, a robot klasszikusan porszívózik akár a szőnyegen is
  - C) **Elkerüli** - a robot teljesen elkerüli a szőnyeget. Alkalmos felmosásra.

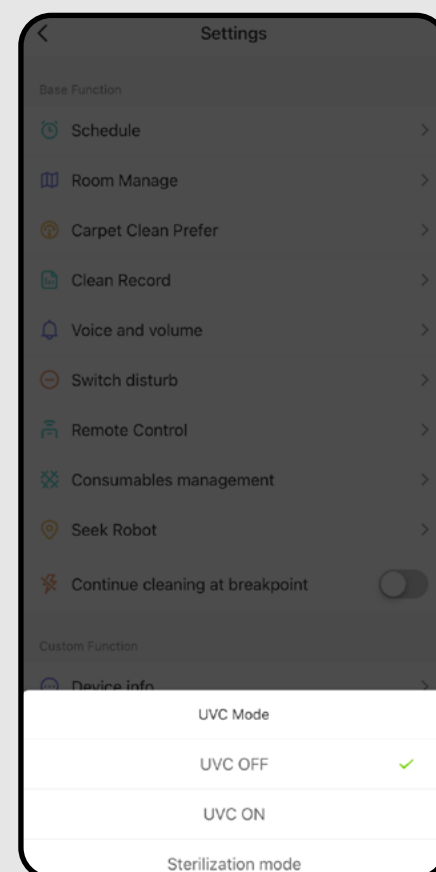
## 12. UVC LÁMPA

1



- Menj a beállításokhoz „☰”.
- Kattintson a „**UVC Mode**” elemre.

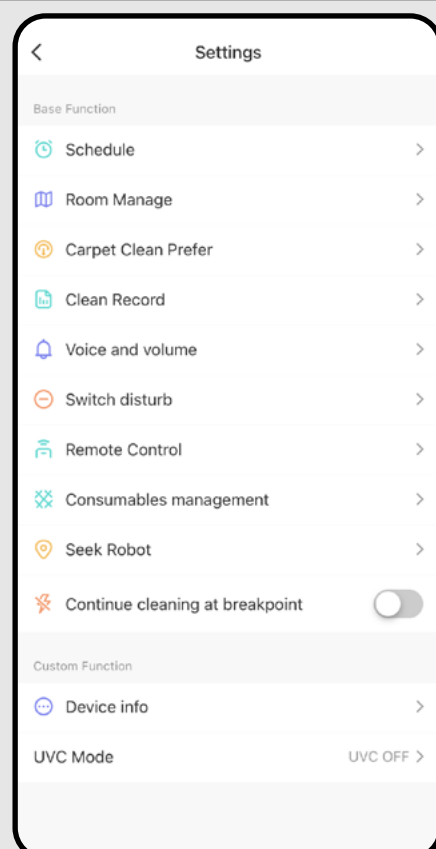
2



- Ezután az UV lámpa be- vagy kikapcsolható.
- Ha csak külön fertőtlenítést szeretne végezni UV fényel, kapcsolja be az „**Sterilization mode**”. Ebben az üzemmódban a porszívózás ki van kapcsolva.

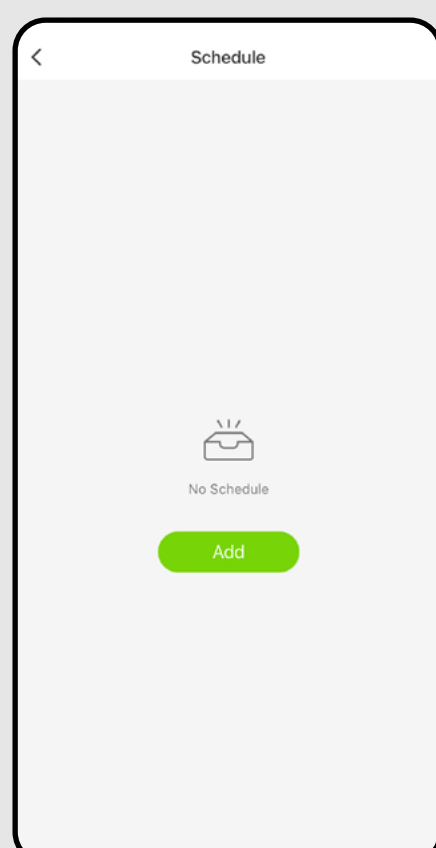
## 13. TISZTÍTÁSI ÜTEMTERV

1



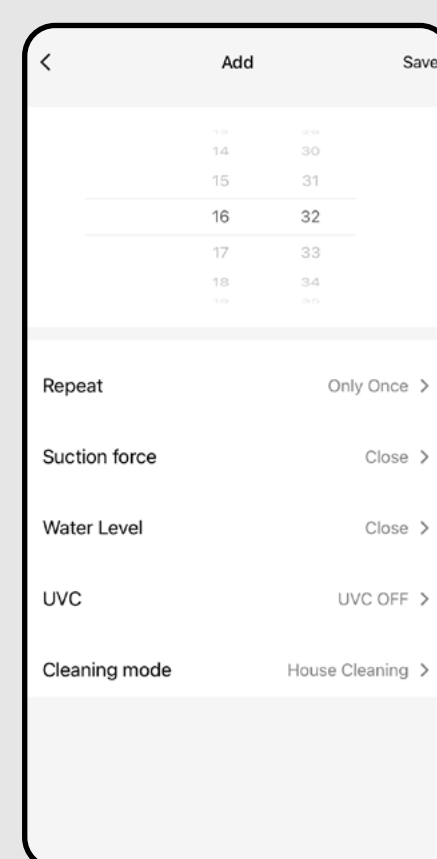
- Menj a beállításokhoz „☰”.
- Kattintson a „**Schedule**” elemre.

2



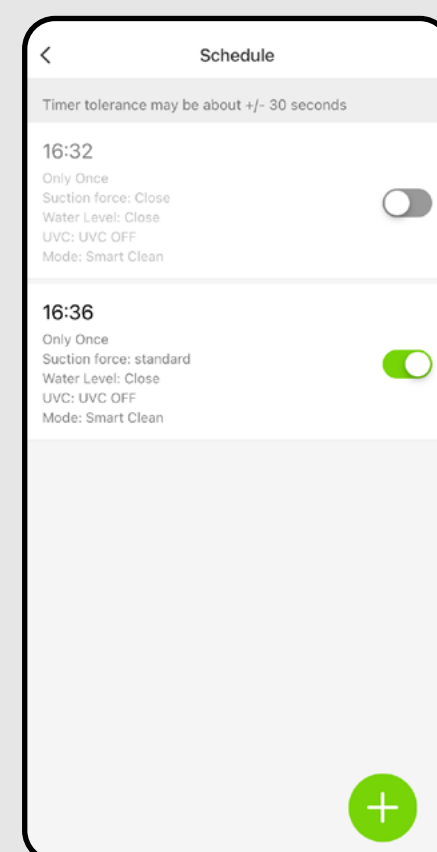
- Kattintson a „**Add**” elemre.

3



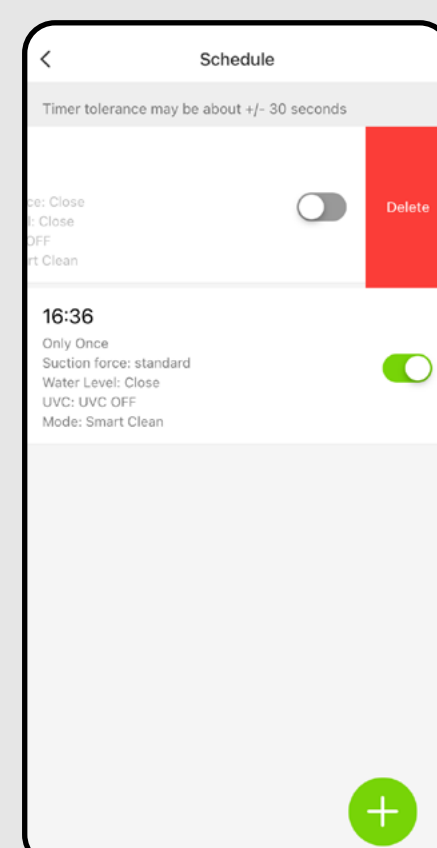
- Állítsa be az időt a tetején.
- Az „**Repeat**” menüben állítsa be, hogy mely napokon szeretné megismételni a tisztítást.
- A „**Suction force**” menüben állíthatja be a szívóerőt.
- A „**Water Level**” menüben a felmosási intenzitást állíthatja be.
- Az „**UVC**” menüben az UVC fény használatának lehetőségét választja ki.
- A „**Cleaning mode**” menüben kiválaszthatja, hogy AUTO tisztítást szeretne-e használni. vagy meghatározott helyiségek tisztítását szeretné.
- A beállításokat a „**Save**” gombra kattintva mentse el. gombra a jobb felső sarokban.

4



- Az egyes tisztítások aktiválhatók (☑) vagy deaktiválhatók (☐).
- Az ütemezett tisztítások bármelyikének módosításához kattintson röviden az ujjával az ütemezésre.
- Egy másik terv hozzáadásához kattintson a (+) gombra.

5



- Ha törölni szeretne egy ütemezett takarítást, kattintson az ujjával az adott ütemezésre, és ezzel egyidejűleg az ujját balra csúsztatva fedje fel a „**Delete**” opciót (iOS), vagy kattintson és tartsa lenyomva az elemet (Android).
- Kattintson a „**Delete**” gombra az ütemezés törléséhez.



## MEGJEGYZÉSEK:

- Ha több térképet használ (pl. többszintes háztartás), mindig győződjön meg arról, hogy csak azokat az ütemezett takarításokat aktiválja, amelyek az éppen használt térképhez tartoznak.
- Legfeljebb 15 ütemezett takarítást állíthat be.

## 14. HISTORY OF CLEANINGS

**1**



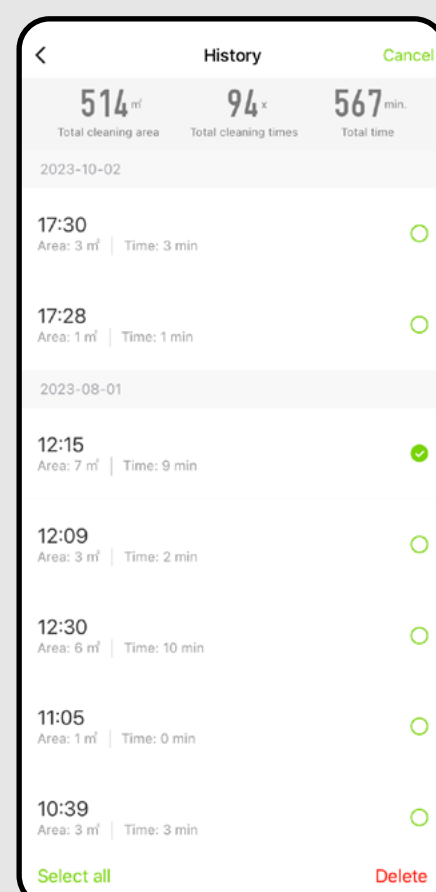
- Menj a beállításokhoz „”.
- Kattintson a „**Clean Record**” elemre.
- Most egyszerű áttekintést kap az elvégzett tisztításokról.

**2**



- Miután rákattintott egy adott tisztítástól listában az előzményekben, több hasonló információt kap az adott takarításról.

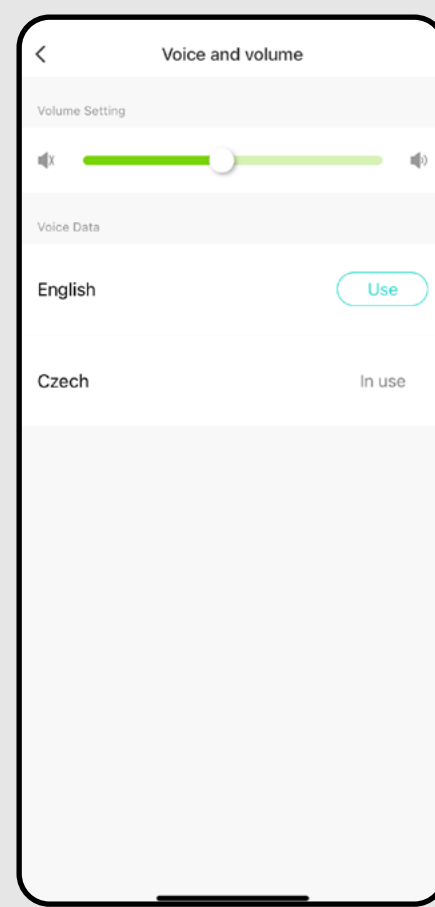
3




- Kattintson a „**Delete**” gombra a jobb felső sarokban az egyes takarítások kiválasztásához.
- Megjelölheti azokat, amelyeket törölni szeretne. Ezután a jobb alsó sarokban található „**Delete**” gombra kattintva törölheti a kijelölt takarításokat.

## 15. NYELV ÉS KÖTET

**1**



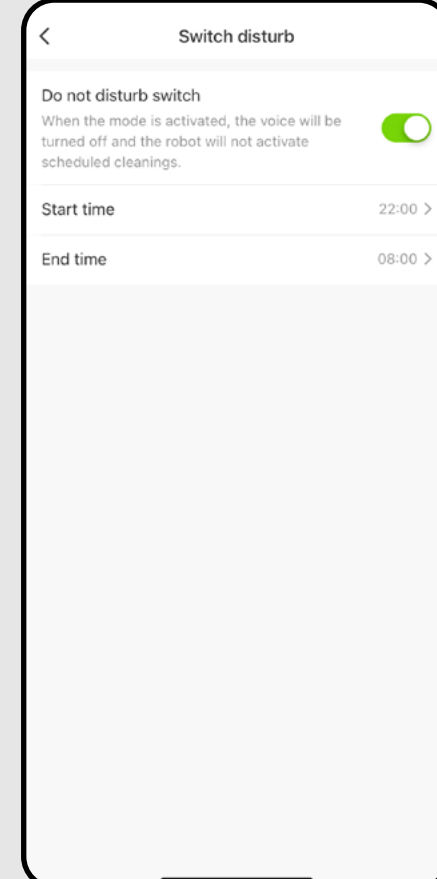
- Menj a beállításokhoz „”.
- Kattintson a „**Voice and volume**” elemre.
- Mostantól beállíthatja a hangérintések hangerejét és nyelvét, vagy teljesen kikapcsolhatja a hangérintéseket.


## MEGJEGYZÉSEK:

- A hangjelzések egy adott pillanatban a „Ne zavarjon üzemmód” segítségével is kikapcsolhatók (lásd 16. fejezet: DO NOT DISTURB MODE).

## 16. NE ZAVARJ MÓD

**1**



- Menj a beállításokhoz „”.
- Kattintson a „**Switch disturb**” elemre.
- Most beállíthat egy időtartamot, amikor a hangérintések ki legyenek kapcsolva, és a robot figyelmen kívül hagyja az ütemezett tisztításokat.
- Az üzemmódot a jobb felső sarokban található kapcsolóval aktiválhatja.

## 17. KÉZI KEZELŐSZERVEK

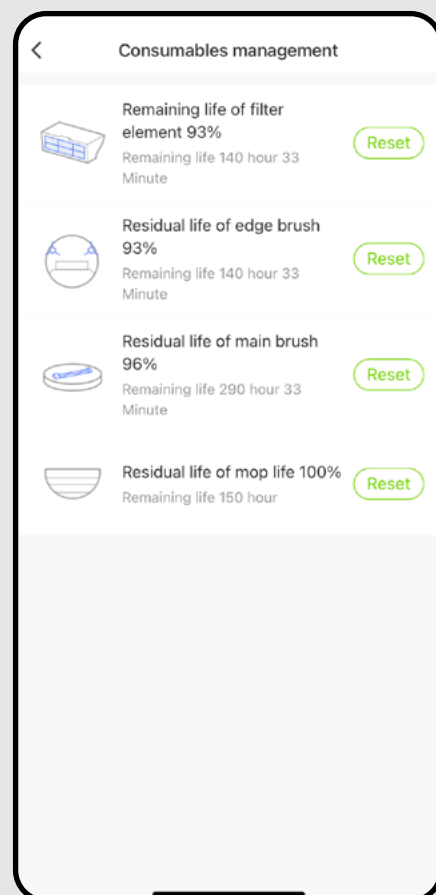
**1**



- Menj a beállításokhoz „”.
- Kattintson a „**Remote control**” elemre.
- Mostantól a porszívó a szokásos távirányítóhoz hasonlóan vezérelhető.
- Kattintson az „**Exit**” (Kilépés) gombra az üzemmódból való kilépéshez.

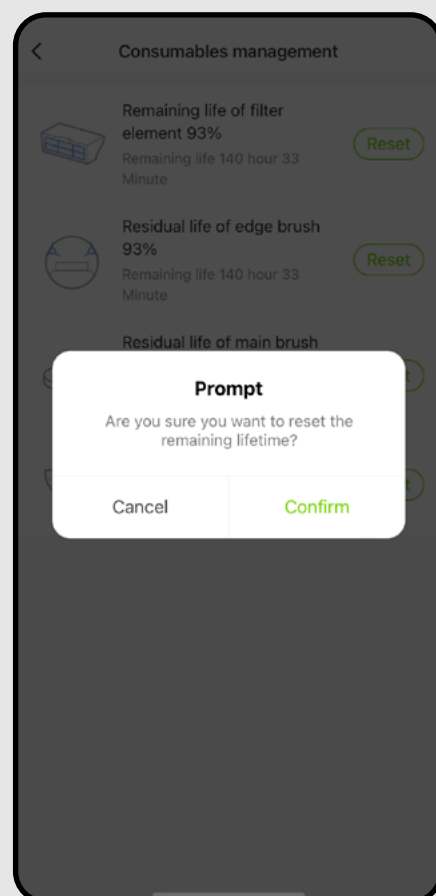
## 18. ALKATRÉSZEK ÉLETTARTAMÁNAK ELLENŐRZÉSE

1



- Menj a beállításokhoz „**⚙️**“.
- Kattintson a „**Consumables management**“ elemre.
- Itt könnyen tájékozódhat a porszívó egyes alkatrészeinek (HEPA szűrő, oldalkefék, főkefe, felmosó) élettartamáról.

2



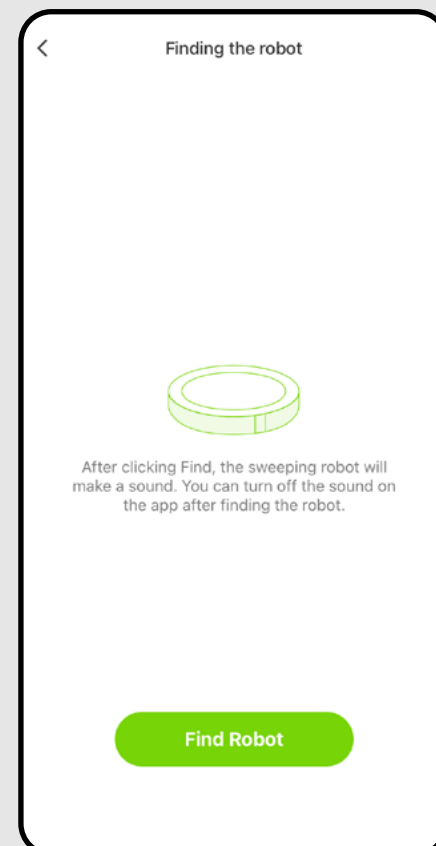
- Az egyik alkatrész cseréje után az visszaállítás szükséges a százalékok 100%-ról való visszaállításához.
- Ezt a megfelelő összetevőre kattintva teheti meg.
- Ezután erősítse meg a visszaállítást a „**Confirm**“ gombra kattintva.

## MEGJEGYZÉSEK

- Az egyes alkatrészek élettartamát visszaszámoljuk, és %-ban és órában/percben adjuk meg (mennyi élettartam van még hátra).
- Egy alkatrész élettartamának lejártá után javasoljuk, hogy cserélje ki ezt az alkatrészt, hogy a szívás hatékonyságát a lehető legjobban megőrizze, és megelőzze a porszívó esetleges károsodását.

## 19. KERESSE KI PORSZÍVÓ FUNKCIÓT

1



- Menj a beállításokhoz „**⚙️**“.
- Kattintson a „**Seek Robot**“ elemre.
- Ezután kattintson a „**Find Robot**“ gombra.
- A porszívó ezután hangon figyelmezteti Önt, hogy hol van.

## MEGJEGYZÉSEK:

- Ez a funkció különösen akkor használható, ha a porszívó elakad a ház bármely részén (például a bútorok alatt).

## 20. 3D TÉRKÉP

1



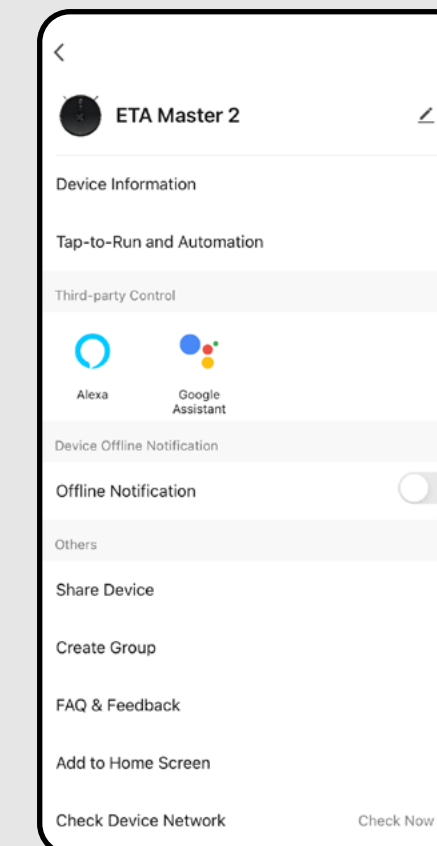
- A főképernyőn az automatikus tisztítás részeként átkapcsolhatja a térképet háromdimenziós 3D-s nézetre, és megdöntéssel megtekintheti a területet különböző szögekből.

## MEGJEGYZÉS:

- Ez az üzemmód kísérleti fázisban van, egyes funkciói (pl. bútorok hozzáadása) inkább illusztratívák, és még nem használhatók teljes mértékben.

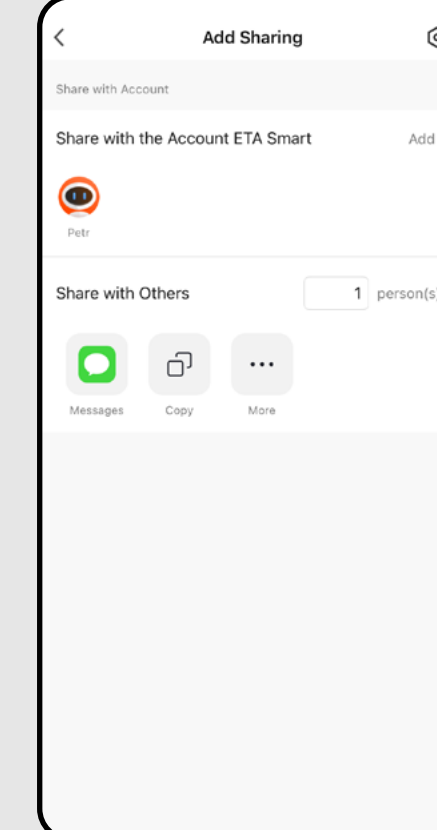
## 21. MEGOSZTÁSI BEÁLLÍTÁSOK

1



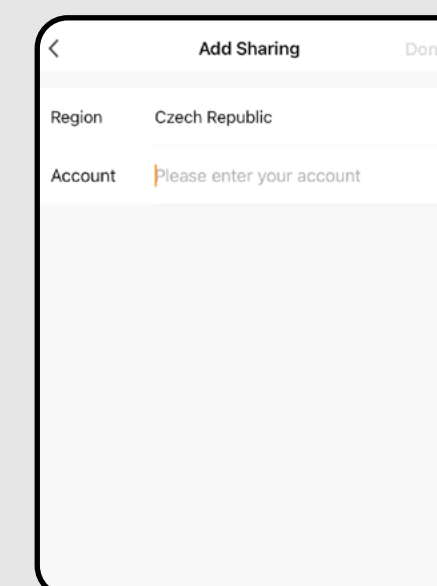
- Kattintson a főképernyő jobb felső sarkában lévő ceruzaszimbólumra (✎).
- Válassza a „**Share Device**“ menüpontot a menüből.

2



- Kattintson a „**Add**“ elemre.

3



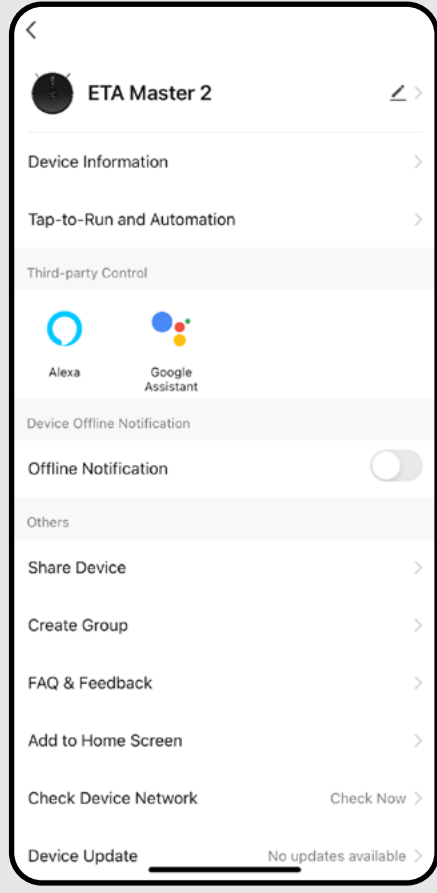
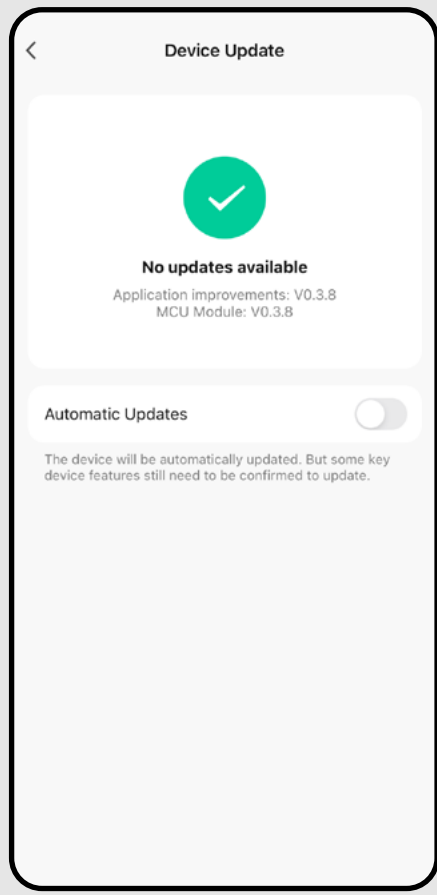
- Ezután válassza ki az országot, és adja meg annak a fióknak az e-3 mail címét, amellyel meg szeretné osztani a porszívót.
- Kattintson a „**Done**“ gombra a kilépéshez.

**MEGJEGYZÉSEK:**

- A felhasználók, akikkel megosztja a porszívót, szintén vezérelhetik azt, de részben korlátozott lehetőségekkel rendelkeznek.
- Annak a felhasználónak, akinek a megosztást szeretné beállítani, saját fiókot kell létrehoznia az ETA SMART alkalmazásban.

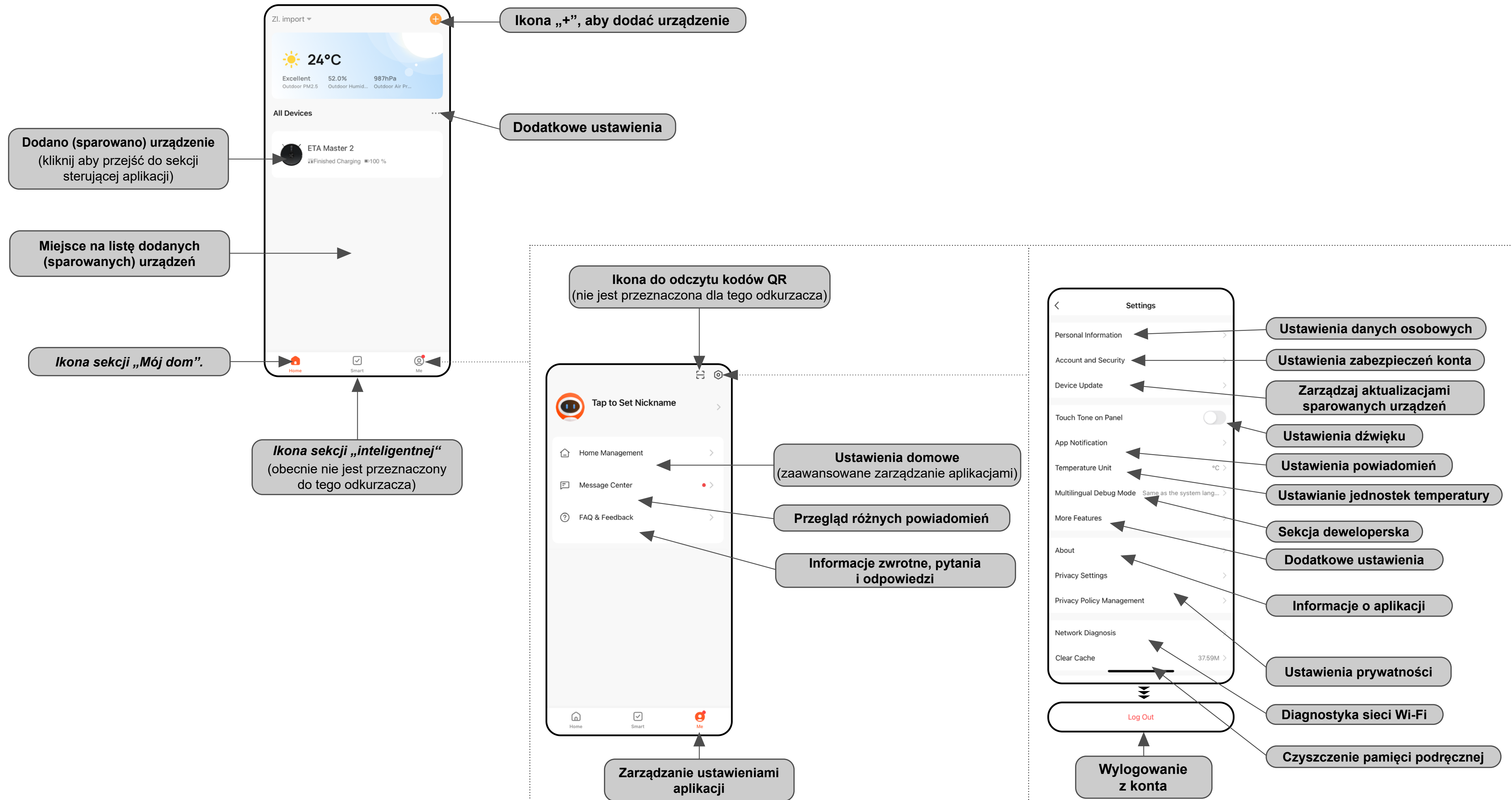
A problémák megoldásához keresse fel a [www.eta.hu/robot](http://www.eta.hu/robot) tanácsadó webhelyet.

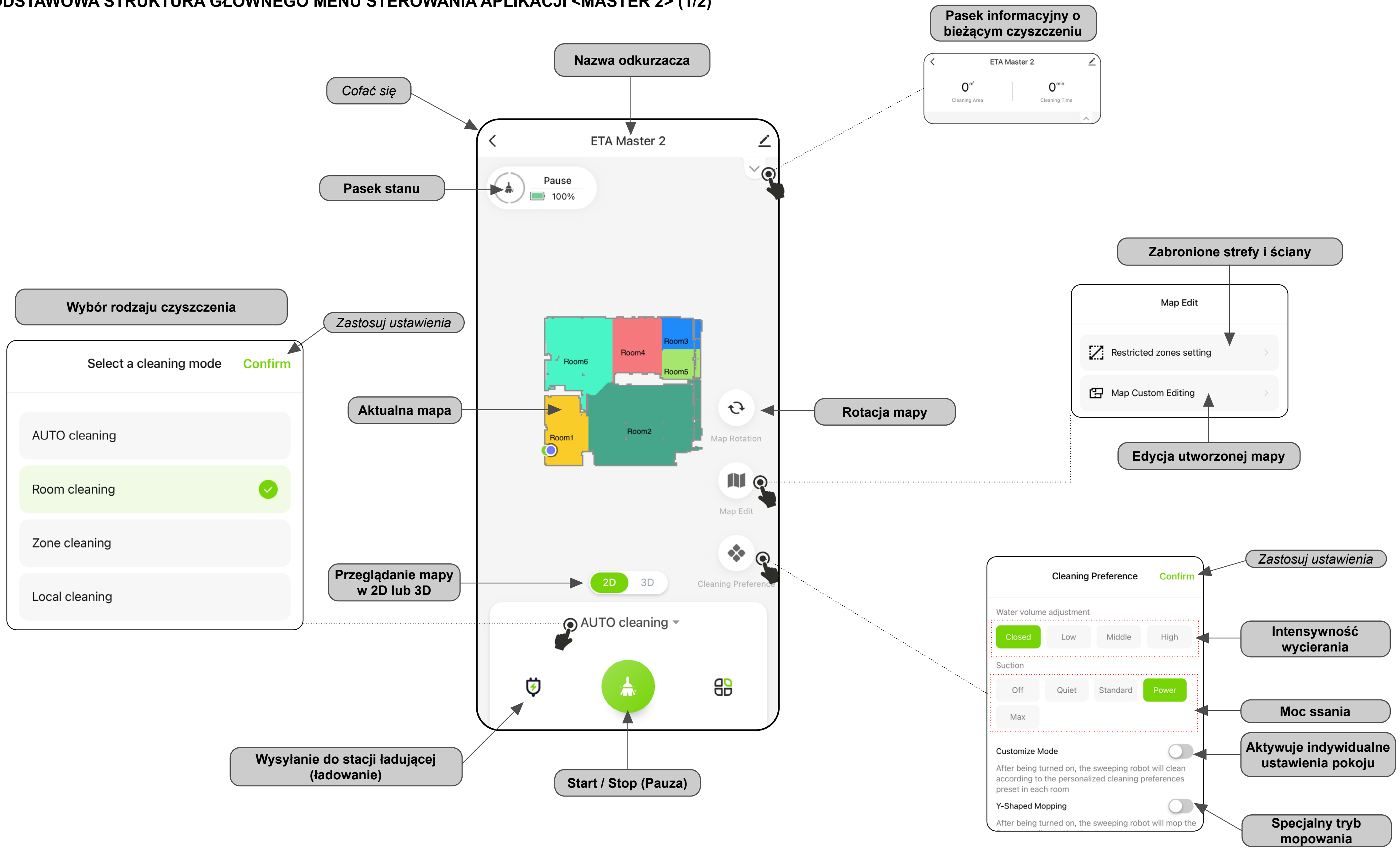
**22. FIRMWARE FRISSÍTÉSEK**

1		<p>A porszívó belső memóriájában Firmware nevű szoftver található. Ha újabb verzió jelenik meg, akkor azt frissíteni kell.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• A főképernyőn kattintson a jobb felső sarokban lévő ceruzaszimbólumra (✎).</li> <li>• Válassza a „<b>Device Update</b>“ menüpontot a menüből.</li> </ul>
2		<p>Ha új verzió válik elérhetővé, erősítse meg a frissítést. Frissítéskor helyezze a porszívót a töltőállomásba. A porszívót Wi-Fi hálózathoz kell csatlakoztatni, és elérhető internetkapcsolattal.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Ha az elérhető új verziók automatikus ellenőrzésére van szüksége, bekapcsolhatja az „<b>Automatic Updates</b>“ opciót.</li> </ul>



**PL**



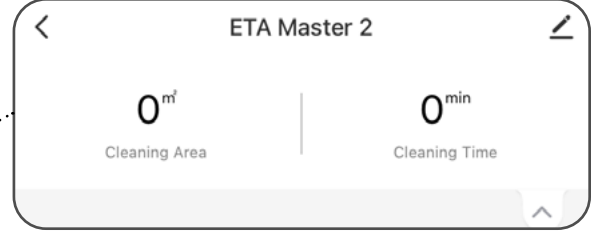


Nazwa odkurzacza

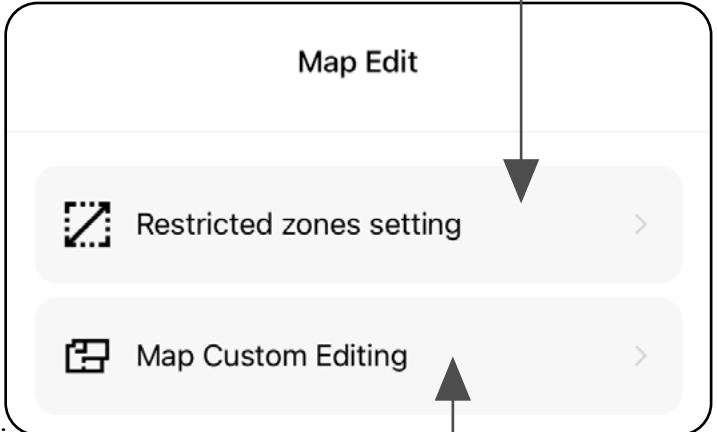
Cofać się

Pasek stanu

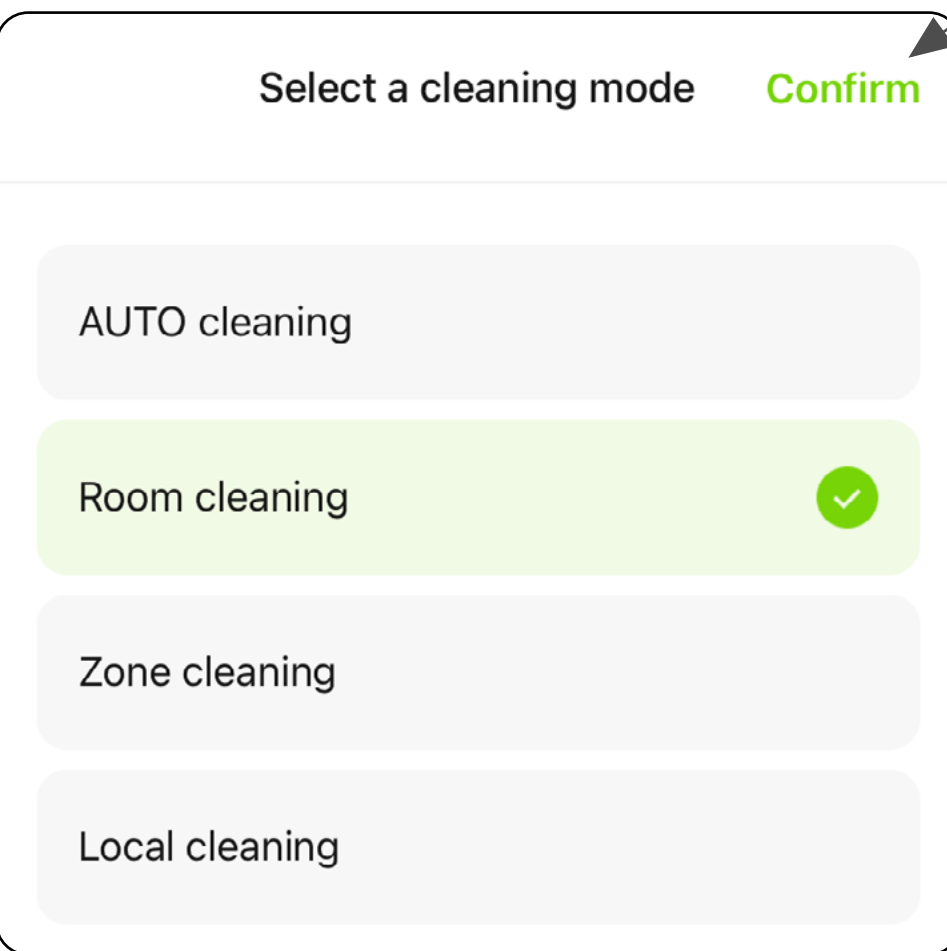
Pasek informacyjny o bieżącym czyszczeniu



Zabronione strefy i ściany



Wybór rodzaju czyszczenia



Zastosuj ustawienia

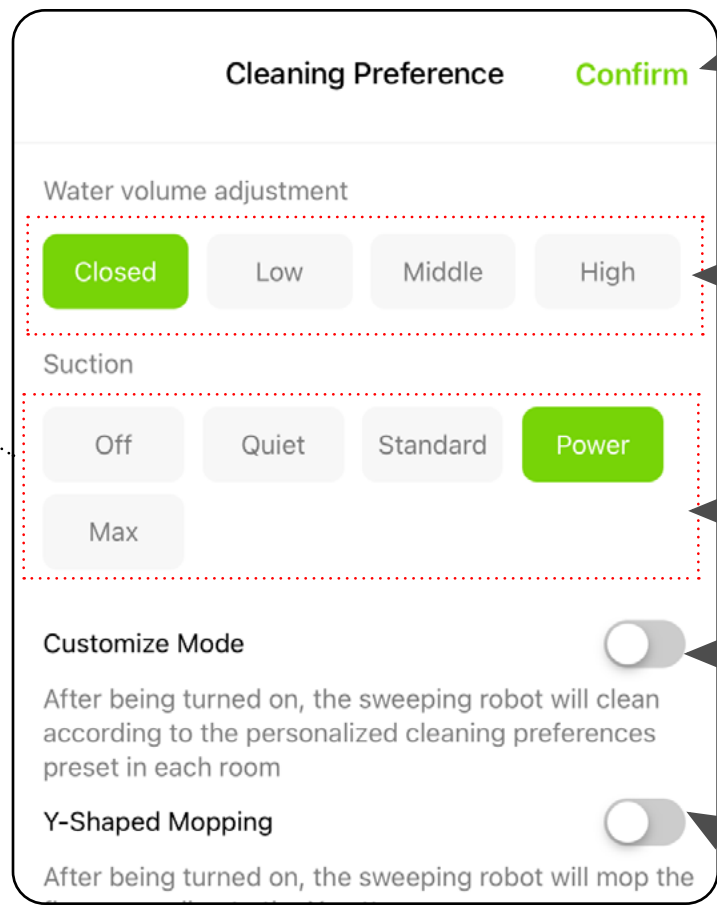
Aktualna mapa

Rotacja mapy

Edycja utworzonej mapy

Przeglądanie mapy w 2D lub 3D

Zastosuj ustawienia



Intensywność wycierania

Moc ssania

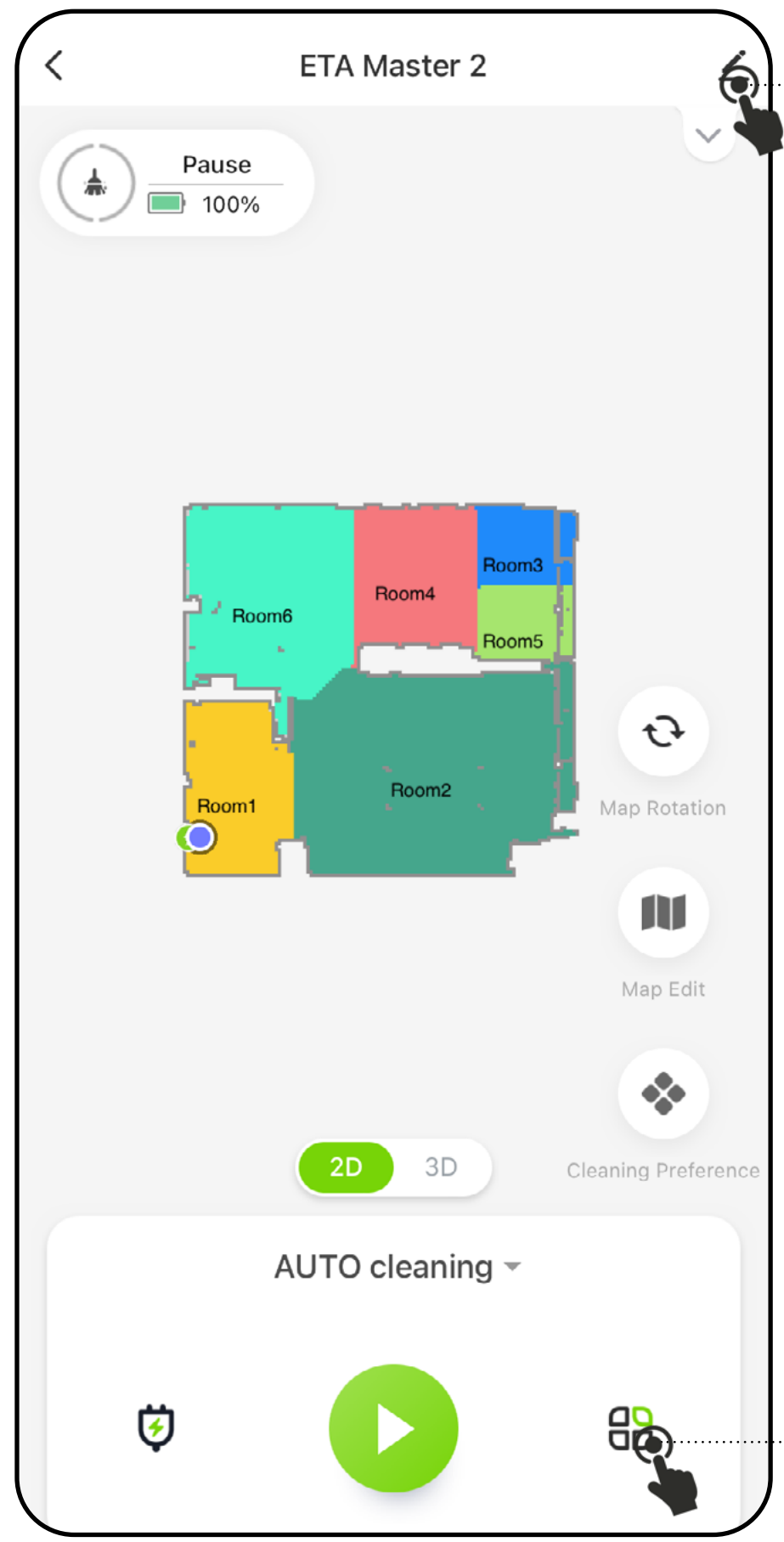
Aktywuje indywidualne ustawienia pokoju

Specjalny tryb mopowania

Wysyłanie do stacji ładowującej (ładowanie)

Start / Stop (Pauza)





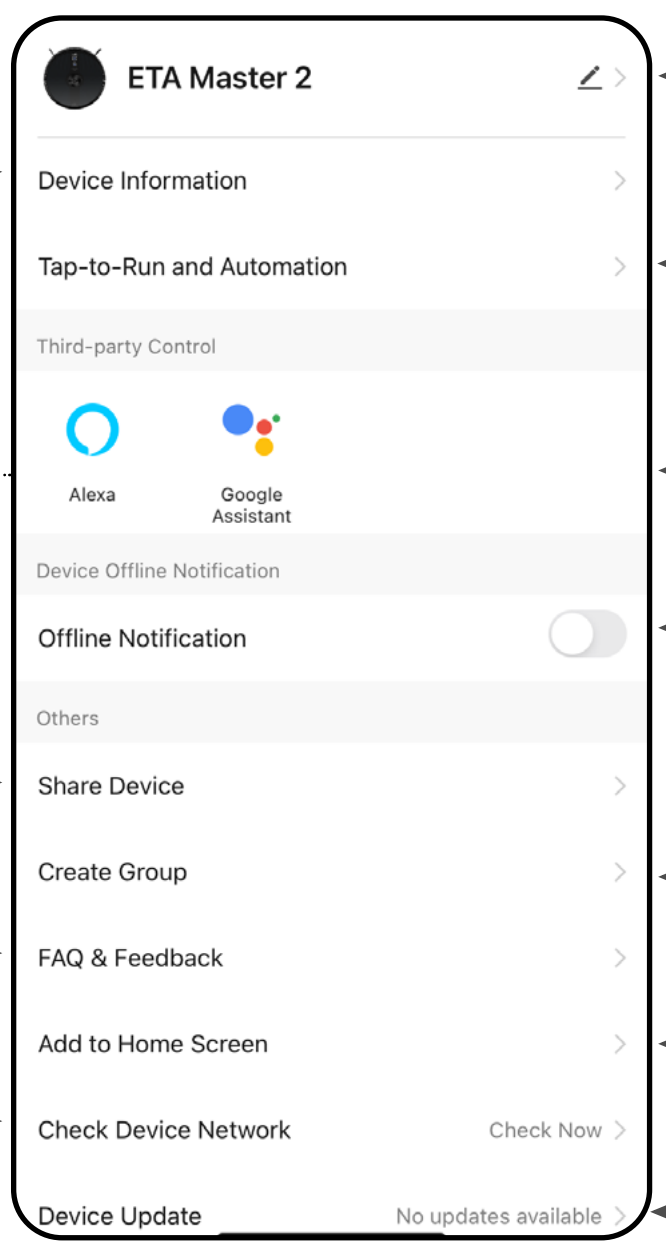
Bardziej szczegółowe informacje o urządzeniu

Dzielenie się kontrolą z innymi użytkownikami

Informacje zwrotne, pytania i odpowiedzi

Kontrola jakości sygnału Wi-Fi

Usunięcie odkurzacza z konta  
(Usuwa sparowanie urządzenia z opcją wyczyść dane urządzenia)



Remove Device

Zapisywanie i przesyłanie map

Szczegółowa historia czyszczenia

Interwał wyłączenia głosów i dezaktywacji zaplanowanych sprzątań

Monitorowanie żywotności komponentów

Jeżeli robot nie zdąży wszystkiego wyczyścić, dokończy sprzątnięcie po naładowaniu

Możliwość aktywacji światła UV

Profil robota

Ustawienia automatyki (nie zoptymalizowane dla tego odkurzacza)

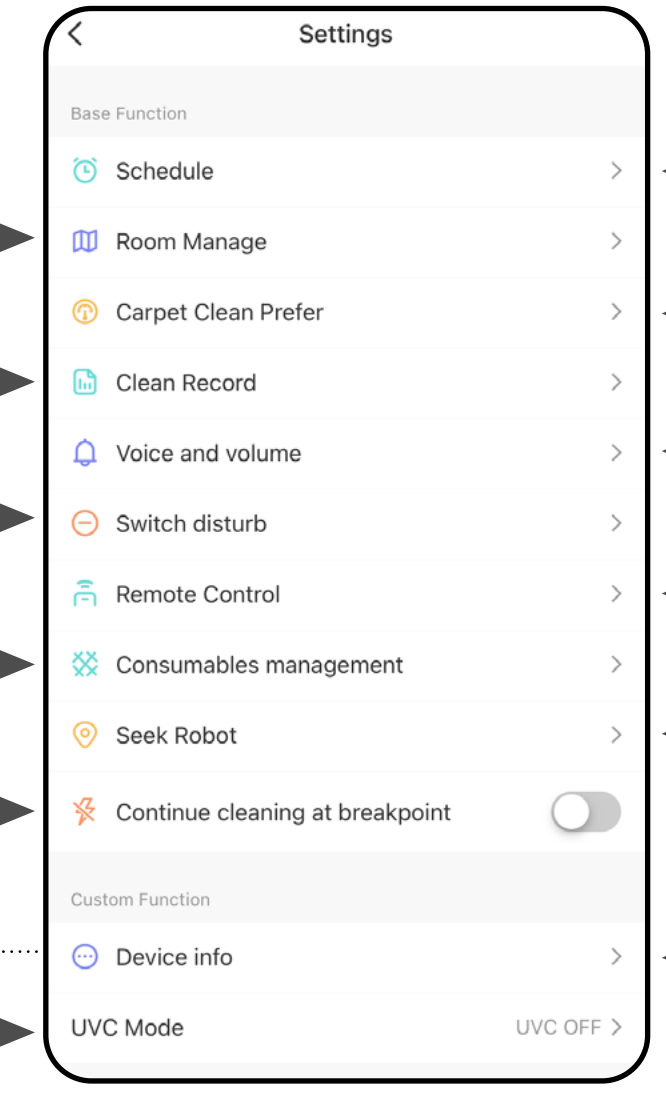
Asystenci głosowi kompatybilni z robotami  
(Opcje tej usługi są opisane w osobnym pliku na stronie [www.eta-polska.pl/robot](http://www.eta-polska.pl/robot))

Włączenie/wyłączenie powiadomienia o tym, że odkurzacz jest offline

Tworzenie grup (nie zoptymalizowane dla tego odkurzacza)

Dodaj aplikację do ekranu głównego

Informacje o oprogramowaniu



Ustawienia zaplanowanego czyszczenia

Ustawienia funkcji rozpoznawania dywanów

Dostosuj głośność i głosy

Ręczne sterowanie odkurzaczem

Funkcja wyszukiwania odkurzacza

Szczegółowe informacje o urządzeniu

## PODRĘCZNIK UŻYTKOWNIKA APLIKACJI ETA SMART

Szanowny Kliencie,

Dziękujemy za zaufanie do produktów marki ETA. Niniejsza instrukcja jest przeznaczona dla wszystkich posiadaczy odkurzacza ETA522990010 MASTER, którzy chcą w pełni wykorzystać jego potencjał za pomocą aplikacji ETA SMART. Znajdziesz tu proste instrukcje i procedury, jak pracować ze swoim nowym robotycznym przyjacielem.

Bliższe informacje i rady dotyczące Twojego odkurzacza znajdziesz na naszych stronach internetowych:

[www.eta-polska.pl/robot](http://www.eta-polska.pl/robot)

Te strony internetowe nieustannie aktualizujemy i gromadzimy tu najnowsze informacje o danym wyrobie.

### Uwaga

**Zastrzegamy sobie prawo do wprowadzania zmian w aplikacji, jej funkcjach i wyglądzie. Ponieważ aplikacja jest dynamicznym elementem produktu, niektóre procedury lub ilustracje w niniejszej instrukcji mogą się różnić.**

### 1. INSTALACJA APLIKACJI

Aplikację znajdziesz w bazie danych aplikacji Apple Store lub Google Play, lub możesz dla przyspieszenia użyć następującego kodu QR:



Pobierz aplikację i zainstaluj w swoim telefonie komórkowym (tablecie).

#### KOMPATYBILNOŚĆ

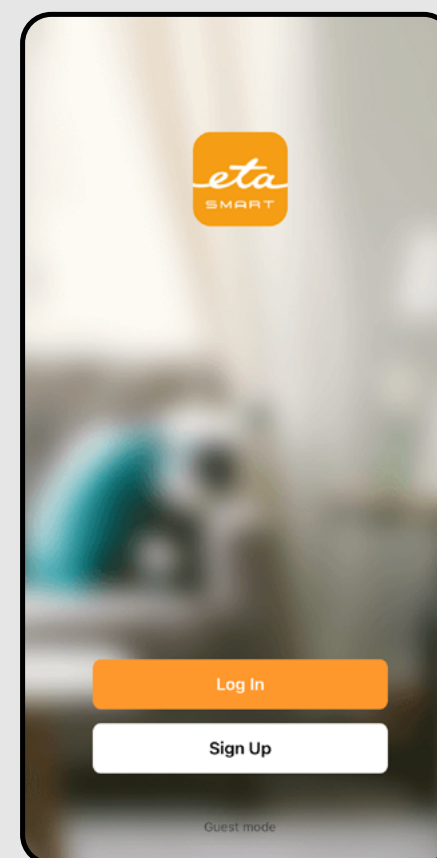
System operacyjny telefonu komórkowego (tabletu)	Android 6.0 i nowszy IOS 11.0 i nowszy
Sieć Wi-Fi	2,4 / 5 GHz (B, G, N+ / AC) zabezpieczenie WPA1 i WPA2 (zalecane WPA2)

#### UWAGA

Urządzenia nie można używać w sieciach Wi-Fi zabezpieczonych protokołem IEEE 802.1X (zazwyczaj firmowe sieci Wi-Fi).

## 2. ZAKŁADANIE KONTA I LOGOWANIE

1

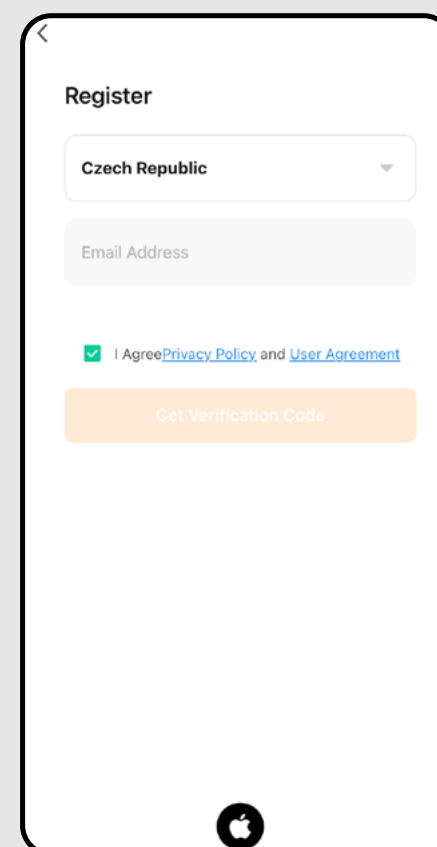


- Włącz aplikację ETA SMART.
- Jeśli posiadasz już urządzenie ETA i jeśli używasz go z aplikacją ETA SMART, przejdź do logowania.

#### Notatka

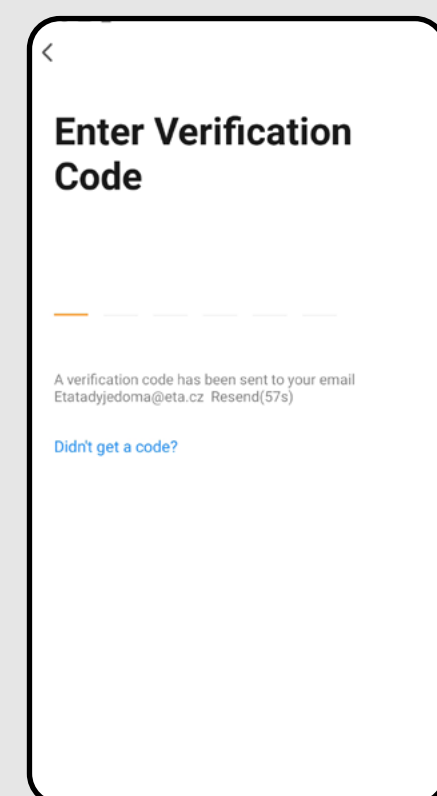
Dostępny jest także **tryb gościa**. Służy to głównie do testowania aplikacji o ograniczonej funkcjonalności, do normalnej pracy zalecamy używanie urządzeń z utworzonym kontem.

2



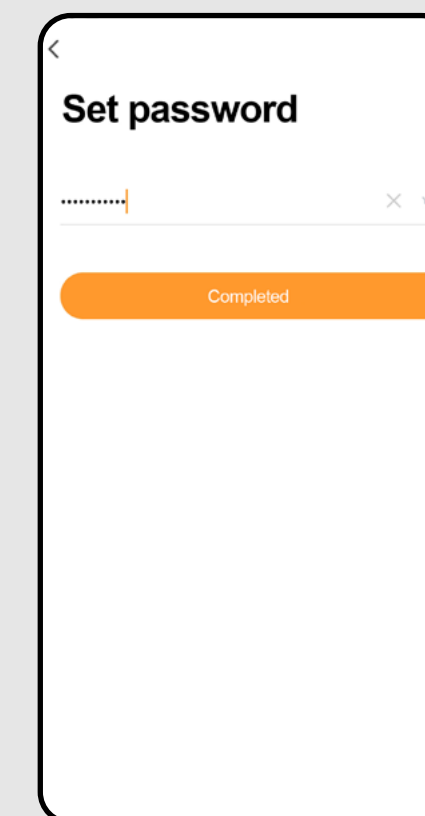
- Kliknij „**Register**”.
- Wpisz adres e-mail, którego chcesz użyć do utworzenia konta użytkownika.
- Następnie należy zaakceptować politykę prywatności.
- Następnie kliknij „**Get Verification Code**”.

3



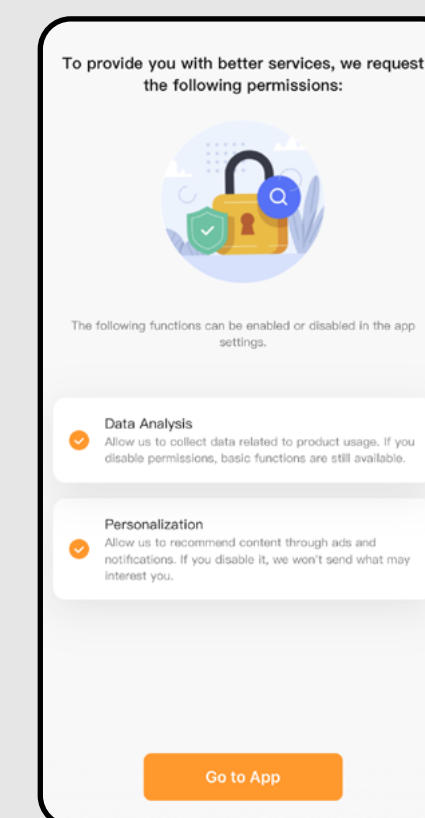
- Osoba zostanie następnie wysłana na Twój adres e-mail kod weryfikacyjny.
- Wpisz kod weryfikacyjny.

4



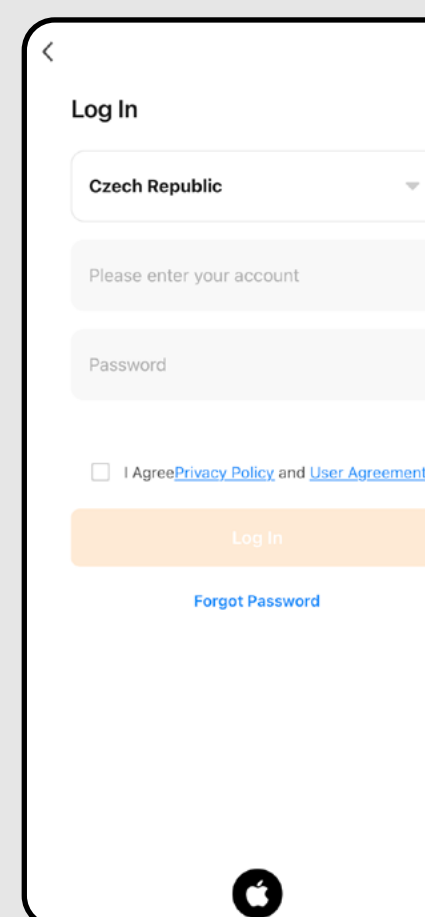
- Ustaw hasło i dokończ tworzenie Twoje konto.
- Kliknij „**Completed**”.
- W zależności od typu telefonu możesz automatycznie zalogować się i bezpośrednio wejść do aplikacji.
- Jeśli pojawi się monit, zezwól aplikacji na wszystkie niezbędne uprawnienia.

5



- Można korzystać z niektórych typów telefonów nadal przekierowany do zgody/odmowy udostępnienia danych osobowych.
- Według własnych preferencji ustaw i przejdź do aplikacji klikając „**Go to App**”.

6



- Zaloguj się do aplikacji na tym koncie.
- Musisz zaakceptować zasady podczas logowania ochrona danych osobowych.

#### Notatka

Aplikacja umożliwia także logowanie do konta APPLE poprzez kliknięcie w ikonę

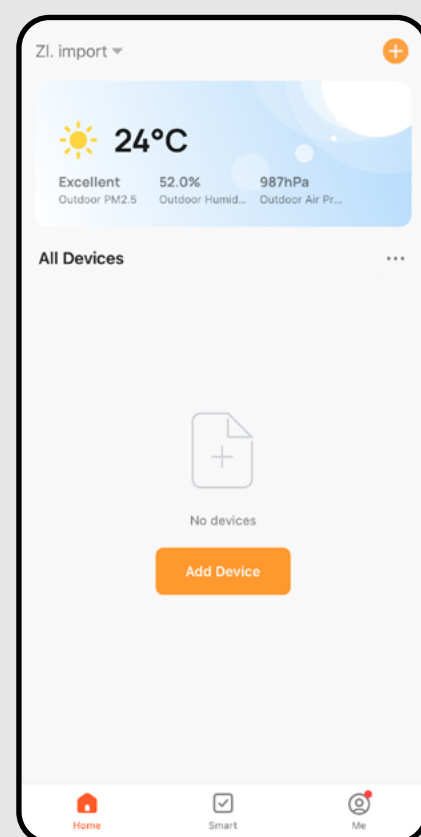


## PODSTAWOWE ZALECENIA I WSKAZÓWKI DOTYCZĄCE UŻYTKOWANIA

- **Podwójna sieć Wi-Fi:** W przypadku posiadania w domu inteligentnego routera Wi-Fi, który automatycznie przełącza częstotliwość sieci pomiędzy 2,4 GHz i 5 GHz (w ramach jednej nazwy SSID sieci), mogą wystąpić problemy z parowaniem lub rozłączaniem z Internetem podczas pracy. Jeśli takie problemy wystąpią, zalecamy przełączenie routera na rozgłaszanie dwóch oddzielnych częstotliwości (nazw SSID), jednej na 2,4 GHz, drugiej na 5 GHz. Ustawienie to jest zazwyczaj dostępne w interfejsie administracyjnym routera Wi-Fi. Jeśli nie można tego zmienić samodzielnie, należy skontaktować się z administratorem sieci lub specjalistą IT.
- **Ze względu na lepsze funkcje, zasięg i jakość połączenia zalecamy korzystanie z sieci 2,4 GHz.**
- Robotyczny odkurzacz z nawigacją laserową umie doskonale orientować się w pomieszczeniu i na podstawie tego sprzątać z wysoką dokładnością. W normalnych okolicznościach sam umie się znaleźć, jeżeli w ramach jednej mapy zostanie przeniesiony na inne miejsce, ale nie zalecamy tego. Robota należy wypuszczać idealnie zawsze z doku do ładowania i w miarę możliwości podczas sprzątania nie manipulować z nim.
- Jak tylko robot raz wytworzy mapę, należy unikać dużych zmian otoczenia, które mogłyby dezorientować robota, ewentualnie mogłyby dojść do skasowania mapy. Może chodzić o przemieszczanie mebli, poruszanie się wielu osób w okolicy robota (najczęściej dzieci:)) itp.
- Szczególną uwagę należy zwracać na drzwi. Jeżeli chcesz udostępnić robotowi jakieś pomieszczenie, podczas mapowania zostaw je otwarte. W przeciwnym wypadku zamknij drzwi. Ewentualnie możesz zostawić je otwarte i zakazać robotowi dostęp z pomocą zakazanej strefy.
- Jeżeli przenosisz robota do innej części domu (na inną mapę), przed jego włączeniem najpierw zmień daną mapę bezpośrednio w aplikacji. W przeciwnym wypadku (jeżeli robota wypuścisz w innym miejscu w ramach innej mapy) może dojść do straty orientacji robota i błędnej interpretacji mapy.
- Przed użyciem robota należy go całkowicie naładować.
- **W idealnym przypadku należy pozwolić robotowi dokończyć zadanie sprzątania. Nie przerywać go i nie zadawać więcej poleceń lub operacji, niż jest konieczne.**
- Jeśli mapa zostanie usunięta lub w przypadku niestandardowego zachowania, należy najpierw zrestartować robota, a następnie włożyć go ręcznie do stacji ładującej.

## 3. PAROWANIE URZĄDZEŃ

1



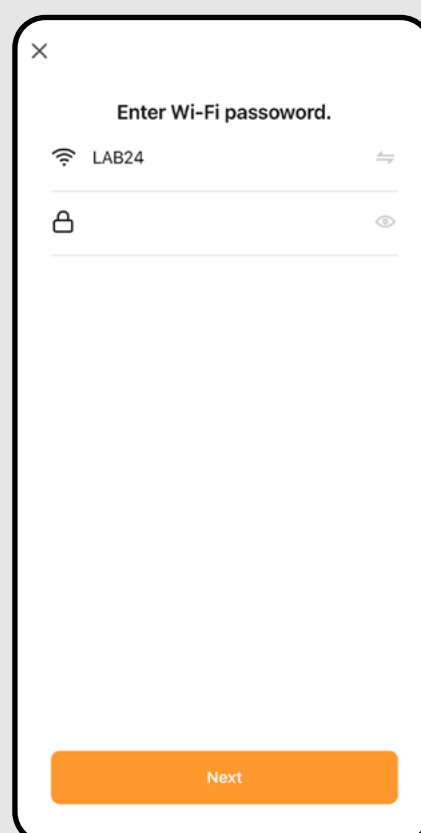
- Połącz swój telefon komórkowy (tablet) z siecią Wi-Fi.
- Włącz aplikację ETA SMART i zaloguj się na swoje konto.
- Następnie kliknij „**Add Device**” (lub „+” w prawym górnym rogu).

2



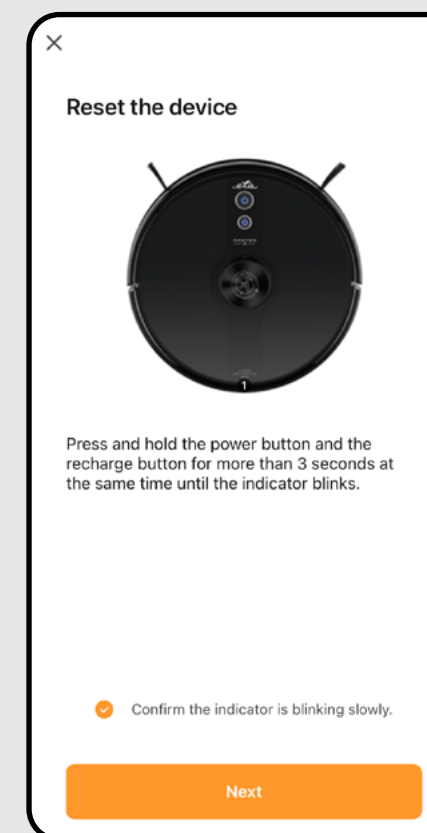
- Wybierz odkurzacz „**ETA5229-10 Master 2**”.

3



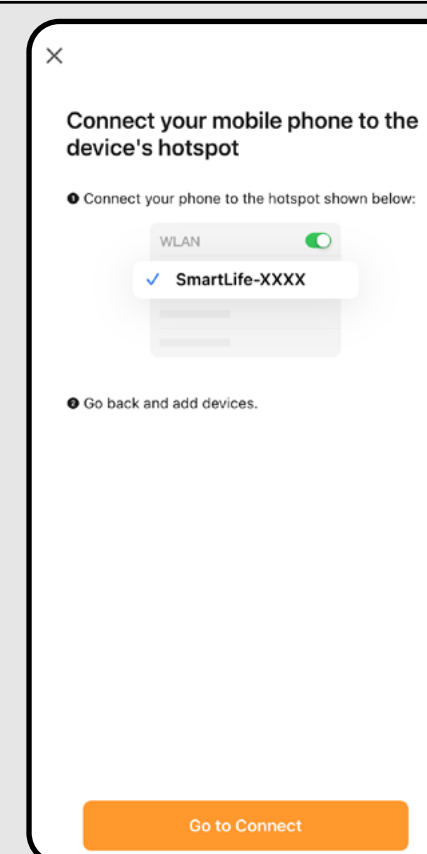
- Wprowadź nazwę sieci Wi-Fi i hasło.
- Kliknij przycisk „**Next**”.

4



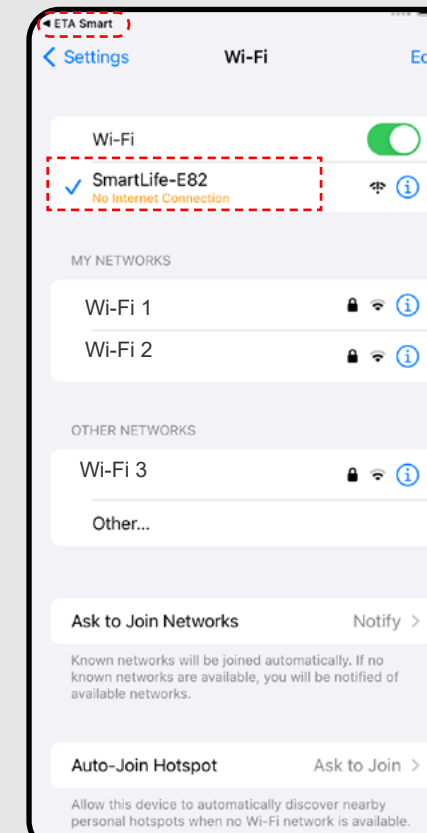
- Naciśnij i przytrzymaj oba przyciski na panelu sterowania odkurzacza przez co najmniej 3 sekundy.
- Sprawdź i potwierdź, że sygnalizacja świetlna na odkurzaczu powoli miga.
- Następnie kliknij przycisk „**Next**”.
- Jeśli pojawi się monit, zezwól aplikacji na wszystkie niezbędne uprawnienia.

5



- Kliknij „**Go to Connect**” a następnie zostaniesz automatycznie przekierowany do ustawień telefonu. Przejdź do listy sieci Wi-Fi dostępnych na Twoim telefonie (tablecie).

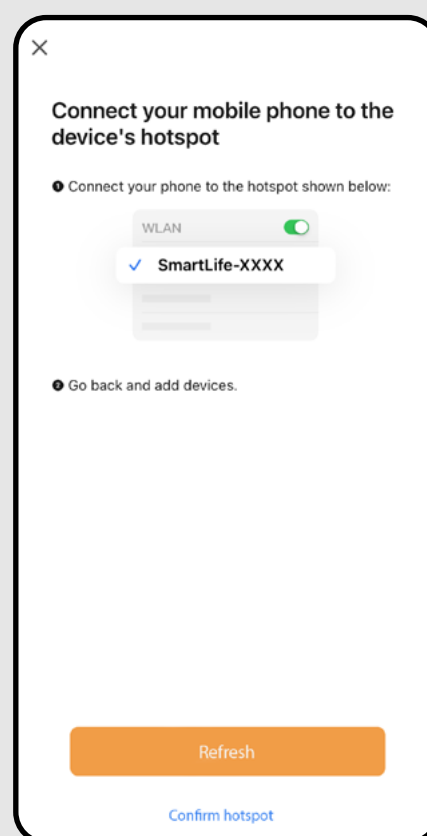
6



- Wybierz sieć Wi-Fi odkurzacza o nazwie „**SmartLife- / ETA-smart...**” i poczekaj na połączenie z odkurzaczem. Następnie może pojawić się komunikat „Internet może być niedostępny” itp. Telefon komórkowy (tablet) jest połączony z odkurzaczem, a następnym krokiem jest proces parowania.
- Teraz wróć do aplikacji ETA SMART. Aby powrócić, kliknij w lewym górnym rogu „strzałkę w lewo <” lub wybierz „<” za pomocą przycisków systemu nawigacji (dotyczy Androida). W przypadku telefonów Apple wybierz „< **Eta Smart**” w lewym górnym rogu.

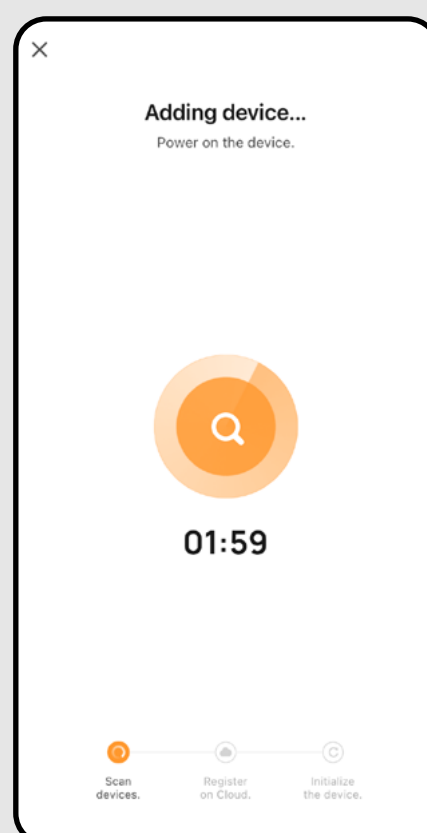


7



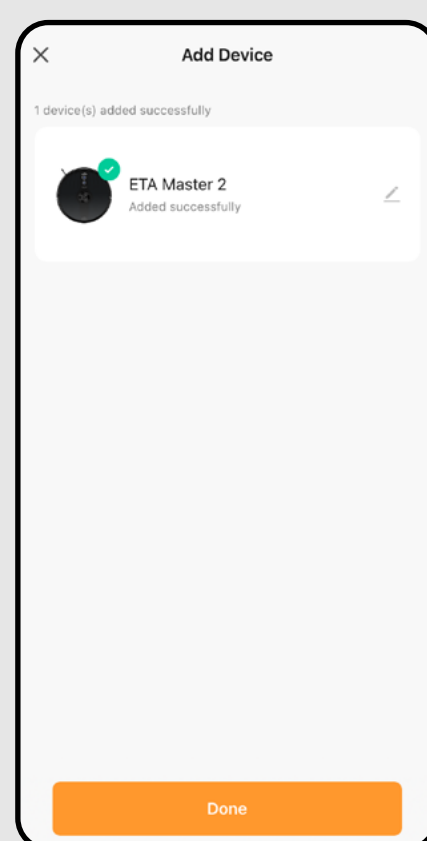
- Jeżeli po tym czasie połączenie nie zostanie automatycznie nawiązane (krok 8 poniżej), kliknij „**Confirm hotspot**“.

8



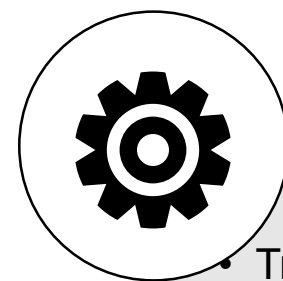
- Poczekaj, aż wszystkie trzy etapy procesu parowania zakończą się prawidłowo.

9



- Aplikacja ostatecznie Cię o tym poinformuje o udanej parze.
- Kliknij przycisk „**Done**“, aby przejść do aplikacji.

## CO ZROBIĆ, GDY PAROWANIE NIE POWIODŁO SIĘ



### Ogólne rady

- Trzeba mieć aktywną domową sieć Wi-Fi z dostatecznie silnym sygnałem;
- Miej dostatecznie naładowany akumulator w odkurzaczu (minimalnie na 30 %);
- Sprawdź, czy nastawienie sieci Wi-Fi i system operacyjny urządzenia smart odpowiada wymaganiom;
- Jeżeli odkurzacz już był sparowany a teraz jest w trybie OFFLINE (odłączony od sieci Wi-Fi), musisz go najpierw usunąć z konta. Następnie wyloguj się z konta; Następnie restartuj odkurzacz i telefon (najlepiej również Wi-Fi router), ponownie zaloguj się i powtórz proces parowania;



### Telefon komórkowy/tablet

- **Upewnij się, że podczas parowania Twój telefon jest połączony z tą samą siecią Wi-Fi, z którą chcesz sparować sam odkurzacz (taki sam SSID);**
- Używaj tylko urządzeń smart z obsługiwanyimi wersjami systemów operacyjnych Android i iOS.
- W trakcie parowania trzymaj swoje urządzenie smart w pobliżu odkurzacza (do odległości ok. 2 m).
- Komunikację odkurzacza i telefonu mogą naruszać niektóre programy (np. VPN, firewall, itp.), których używasz w telefonie. Do procesu parowania wyłącz te programy;
- Wypróbuj sparowanie z innym, w ten sposób wykluczysz problem w danym telefonie;

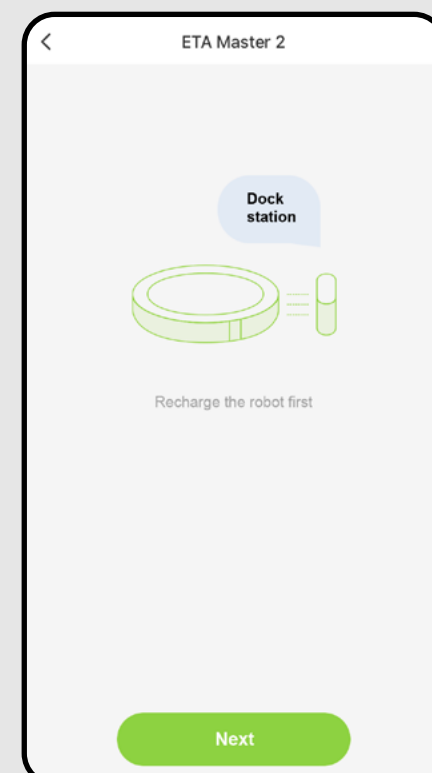


### Wi-Fi router

- Użyj wysokiej jakości routera Wi-Fi, który z pewnością pokryje Twój dom wystarczająco silnym sygnałem.
- Upewnij się, że odkurzacz znajduje się w zasięgu sygnału Wi-Fi;
- Nazwa sieci Wi-Fi (SSID) powinna zawierać znaki a-z i 0-9 (nie używaj znaków diakrytycznych takich jak „\_“, „-“, „\*“, „@“, „+“ lub „przerwa“!).
- W niektórych przypadkach wahania sygnału powodują konflikt (zakłócenie) z innymi sieciami Wi-Fi w okolicy, które pracują na takiej samej lub podobnej częstotliwości. Jeżeli to nie jest dla Ciebie technicznie trudne, możesz spróbować nastawić Wi-Fi router na automatyczne przełączanie kanałów, ewentualnie nastawić jakiś kanał bez konfliktów (do identyfikacji stanu sieci Wi-Fi w domu możesz użyć różnych Wi-Fi analizatorów, które są wolnodostępne dla platform Android i iOS).
- Komplikacje może spowodować też niestandardowe rozwiązanie elementów sieciowych w domu lub niektóre rodzaje routerów. Dla wykluczenia podobnych problemów możesz spróbować wytworzyć w urządzeniu mobilnym (w którym jednak nie używasz aplikacji!) tzw. „Hotspot“, którego sieci Wi-Fi użyjesz do tymczasowego sparowania urządzeń i prawidłowego funkcjonowania robota.

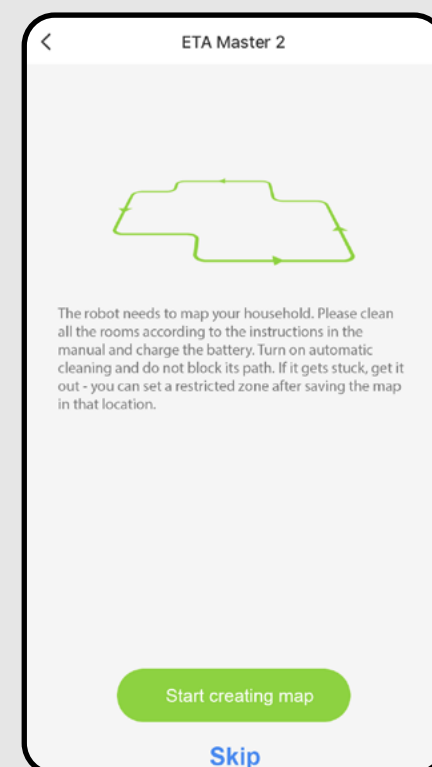
## 4. TWORZENIE MAPY

1



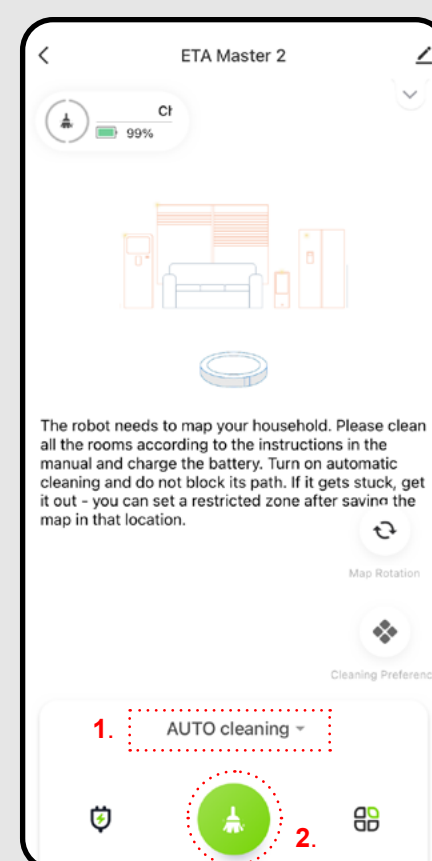
- Może pojawić się przy pierwszym uruchomieniu zgodnie z monitem, uzupełnij go i kliknij „**Next**“, aby kontynuować.

2



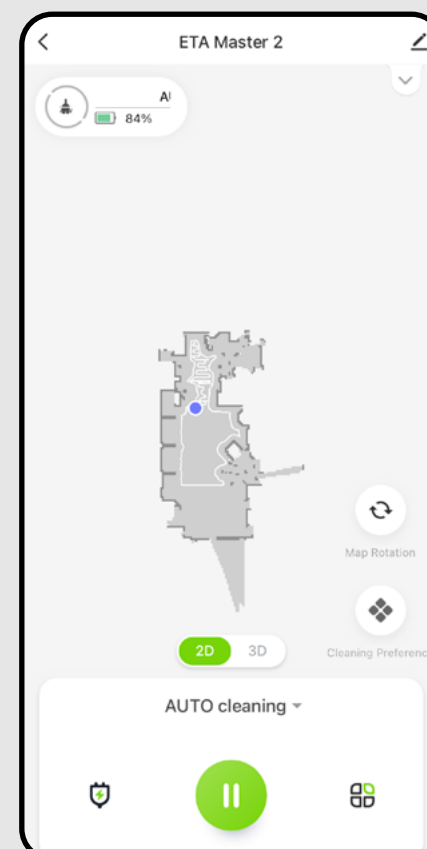
- Aby rozpocząć automatyczne czyszczenie i tworzenia mapy kliknij „**Start creating map**“. Możesz też kliknąć „**Skip**“, aby przejść do aplikacji.

3



- Prawidłowo umieść stację ładującą zgodnie z instrukcjami zawartymi w podręczniku.
- Następnie umieść odkurzacz na stacji ładującej i poczekaj, aż zostanie on w pełni naładowany.
- Udostępnij wszystkie pomieszczenia, w których chcesz regularnie sprzątać (otwórz drzwi i usuń wszystkie przeszkody, które mogłyby uniemożliwić poruszanie się odkurzacza).
- Wybierz automatyczne czyszczenie (1.) i włącz je, klikając ikonę **Start / Stop (Pauza)** (2.), co spowoduje przełączenie odkurzacza w tryb automatycznego czyszczenia i pozwoli mu wyczyścić całą dostępną przestrzeń.

4



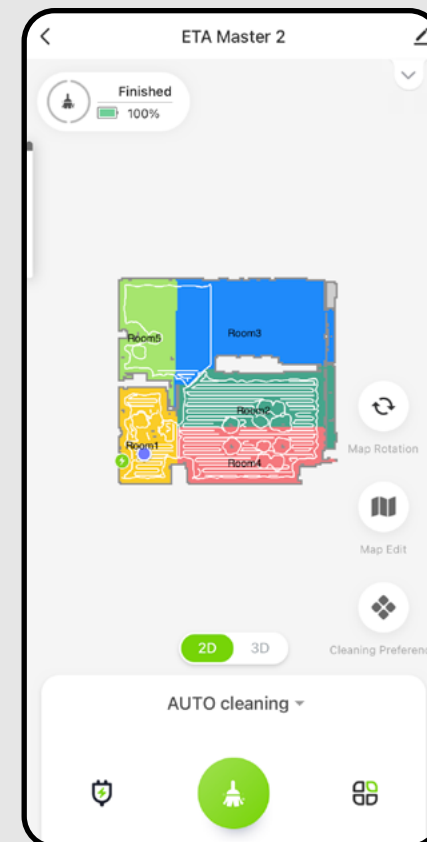
- Odkurzacz rozpoczyna mapowanie dostępnej przestrzeni. Operacja ta może potrwać dłużej w zależności od wielkości powierzchni podłogi.

**Ważne!**

Aby utworzyć i zapisać nową mapę, odkurzacz musi zakończyć automatyczne czyszczenie!

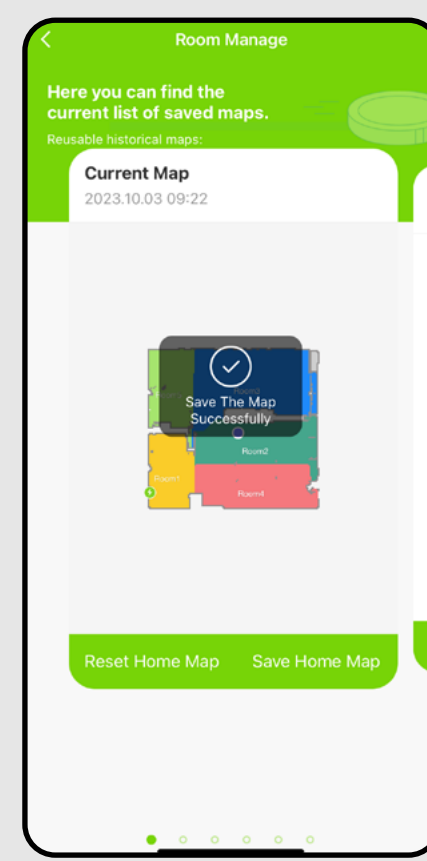
- Jeśli chcesz przyspieszyć tę operację, aktywuj pauzę podczas czyszczenia i tymczasowo ogranicz już zmapowaną przestrzeń za pomocą strefy zabronionej (nie umieszczaj strefy w pobliżu stacji lub robota) - robot wyczyści tylko resztę nieograniczonej przestrzeni, skracając w ten sposób czas czyszczenia. Aby szybciej eksplorować mapę, można najpierw wysłać robota korzystającego z lokalnego czyszczenia do krawędzi nowo odkrytej mapy, a następnie aktywować automatyczne czyszczenie, patrz wyżej.

5



- Gdy tylko odkurzacz zmapuje i oczyści cały dostępny obszar, powróci do stacji ładującej.
- Następnie można zapisać mapę i kontynuować z nią pracę.

6



- Jeśli chcesz zapisać mapę, kliknij „**Save Home Map**“ (w prawym dolnym rogu).
- Wybierz „**Room Manage**“ w menu.
- Następnie kliknij „**Save Home Map**“, aby zapisać mapę.

7



- Wtedy mapa będzie dostępna do ewentualnego przyszłego ładowania i przełączania pomiędzy wieloma mapami. Wybraną mapę możesz załadować klikając na „**Use map**“.

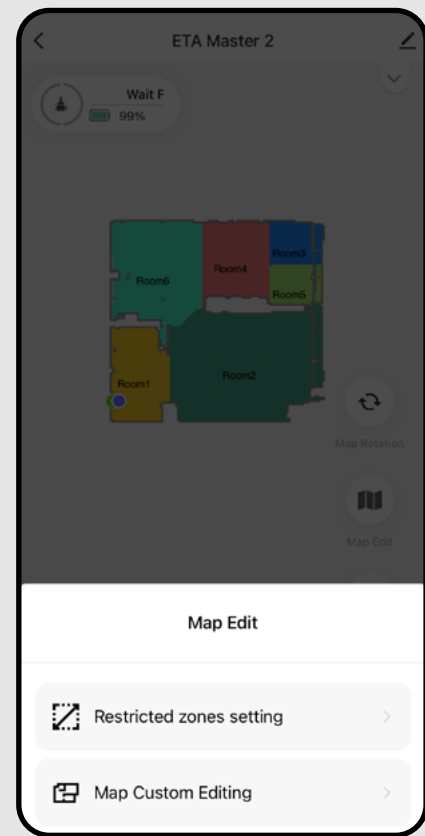
## UWAGI:

- Zapisz każdą mapę, której chcesz używać przez dłuższy czas.
- Łącznie można utworzyć i zapisać do 5 map. Opcja ta może być używana zwłaszcza w przypadku domów wielopiętrowych.
- Jeśli chcesz utworzyć kolejną nową mapę, zawsze usuń aktualną mapę, aby odkurzacz uruchomił się na czystym ekranie.
- Jeśli bieżąca mapa zostanie zaktualizowana (np. o nowy pokój, który był niedostępny podczas mapowania), zapisz mapę ponownie po wyczyszczeniu, a aktualizacja zostanie zakończona.



### 5. MODYFIKACJA I DOSTOSOWANIE MAPY

1



- Po utworzeniu i zapisaniu mapy kliknij „**Map Edit**” na ekranie głównym po prawej stronie.
- Z wyświetlonego menu wybierz „**Map Custom Editing**”.

#### Automatyczny podział mapy

- Jeżeli pierwsze automatyczne sprzątanie zostanie wykonane poprawnie, aplikacja automatycznie zaproponuje podział na poszczególne pomieszczenia, które będziesz mógł dalej edytować.

2



#### Można dokonać następujących regulacji:

- A) „**Merge**” (za pomocą tej funkcji można połączyć 2 sąsiadujące pokoje);
- B) „**Room segmentation**” (za pomocą tej funkcji można podzielić 1 pokój na 2 pokoje);
- C) „**Reset**” usunie zmiany wprowadzone na mapie;
- D) „**Name**” (za pomocą tej funkcji można dowolnie nazwać pokoje);
- E) „**Custom**” (można szczegółowo określić, z jakimi ustawieniami odkurzacz ma sprzątać dane pomieszczenie);
- F) „**Order**” (ustawienie kolejności pomieszczeń, w jakiej będą one sprzątane).

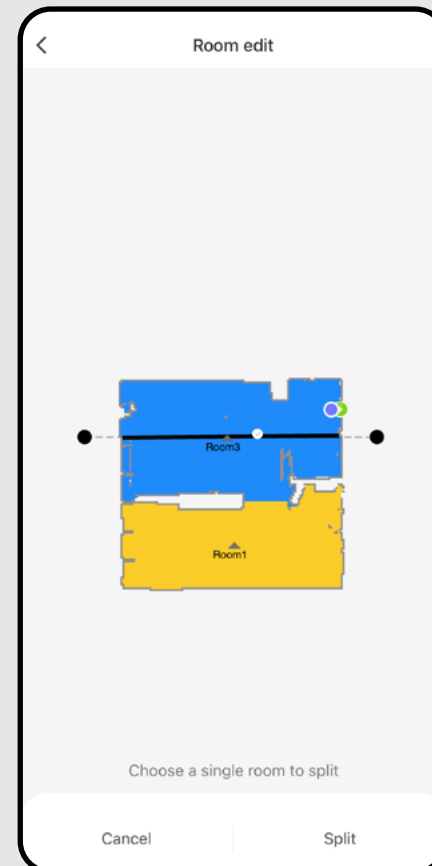
3



#### A) Łączenie pokoi:

- Kliknij „**Merge**” i wybierz 2 sąsiadujące ze sobą pokoje.
- Następnie potwierdź wybór klikając na „**Merge**”. Prawidłowe zakończenie jest sygnalizowane powiadomieniem o powodzeniu scalania.

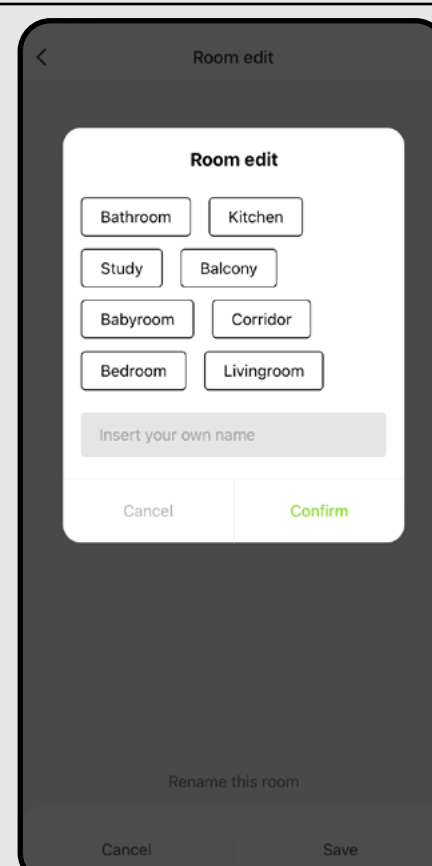
4



#### B) Podział pomieszczeń:

- Kliknij „**Split**”, wybierz pomieszczenie, które chcesz podzielić i ustaw linię podziału za pomocą kótek krawędziowych odcinka linii.
- Następnie potwierdź wybór klikając „**Split**”. Prawidłowe zakończenie sygnalizowane jest podzieloną informacją o powodzeniu.

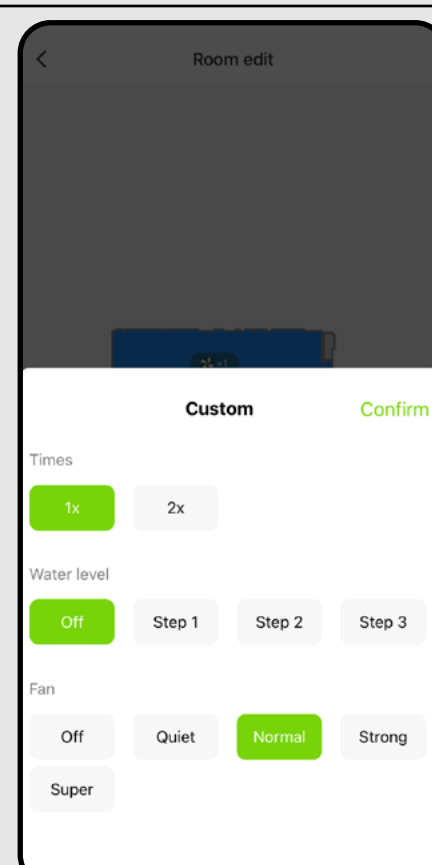
5



#### D) Nazwy pokoi

- Kliknij „**Room edit**”, a następnie kliknij, aby wybrać pokój, którego nazwę chcesz edytować.
- Wpisz nową nazwę pokoju lub wybierz jedną z domyślnych nazw i każdy wybór zatwierdź naciskając „**Confirm**”.
- Na koniec potwierdź zmiany, klikając „**Save**”.

6



#### E) Ustawienia niestandardowe

- Kliknij „**Custom**” i wybierz pomieszczenie, dla którego chcesz ustawić indywidualne parametry sprzątania.
- Można ustawić częstotliwość odkurzania, stopień zwilżenia i moc ssania.
- Następnie potwierdź ustawienia klikając „**Confirm**”.
- Tego ustawienia można używać wyłącznie do **automatyczne** sprzątanie i sprzątanie **pomieszczeń**.
- Aby aktywować to ustawienie, należy włączyć opcję „**Customize Mode**” (🔘) w sekcji „**Cleanin Preference**” (⚙️) na ekranie głównym aplikacji.

7

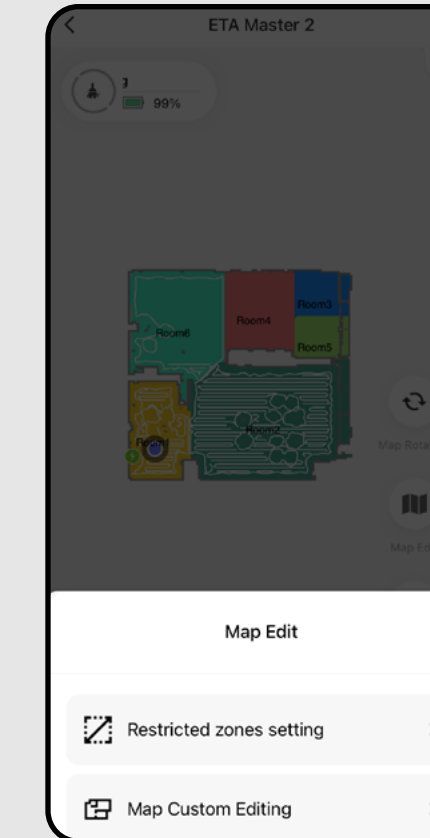


#### F) Sortowanie niestandardowe

- Kliknij „**Order**”.
- Następnie możesz ustawić kolejność sprzątania pomieszczeń klikając kolejno na poszczególne pomieszczenia. Kliknij ponownie na ten sam pokój, aby usunąć wybrane zamówienie.
- Następnie zatwierdź ustawienia klikając na „**Save**”.
- W przypadku tłoczenia niestandardowego należy najpierw ustawić poszczególne pomieszczenia w ramach „**Custom**”, następnie zapisz mapę i aktywuj to ustawienie, patrz poprzedni krok.

### Dodatkowe ustawienia w ustawieniach mapy

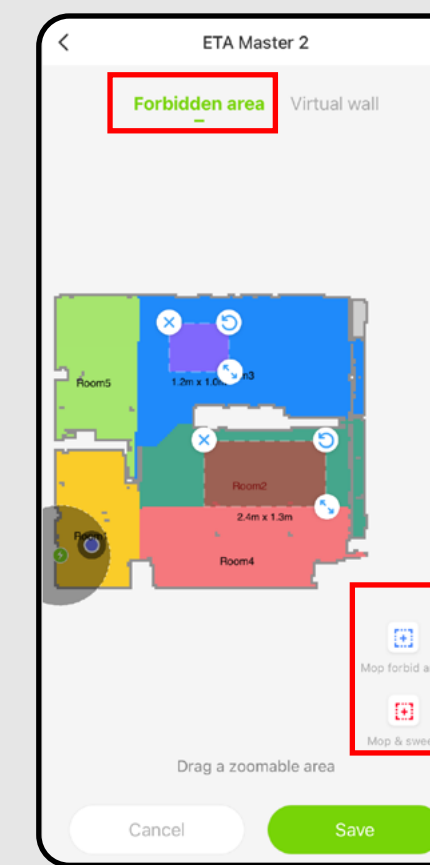
8



#### Strefy zamknięte i wirtualna ściana

- Na ekranie głównym kliknij „**Map Edit**”.
- Następnie w wyświetlonym menu wybierz „**Restricted zones setting**”.
- W tym menu możesz ustawić A) **strefy zastrzeżone** oraz B) **wirtualne ściany**.

9

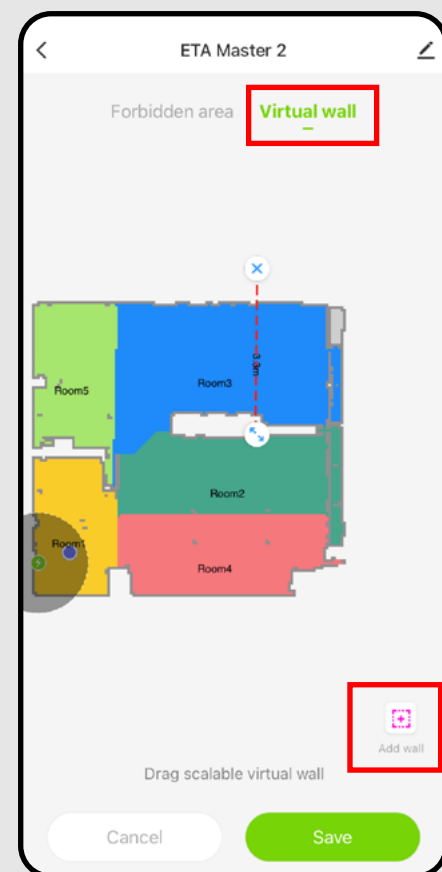


#### A) Strefy zabronione (**Forbidden area**)

- Możliwe jest ustawienie 2 typów stref zabronionych:
- „**Mop forbid area**” - odkurzacz nie będzie mopował w danej strefie.
  - „**Mop and sweep**” - całkowity zakaz poruszania się odkurzacza w danej strefie.
- #### Aby dodać strefę zabronioną:
- Kliknij odpowiedni typ strefy zabronionej w menu. Strefę z ograniczeniami można przesuwać, obracać, nazywać i zmieniać jej rozmiar na mapie za pomocą palca.
  - Aby usunąć dodaną strefę zabronioną, kliknij ją bezpośrednio palcem, a następnie kliknij przycisk palcem, a następnie kliknij „**x**”.
  - Na koniec zapisz utworzone strefy, klikając przycisk „**Save**”.



10



### B) Wirtualne ściany (*Virtual wall*)

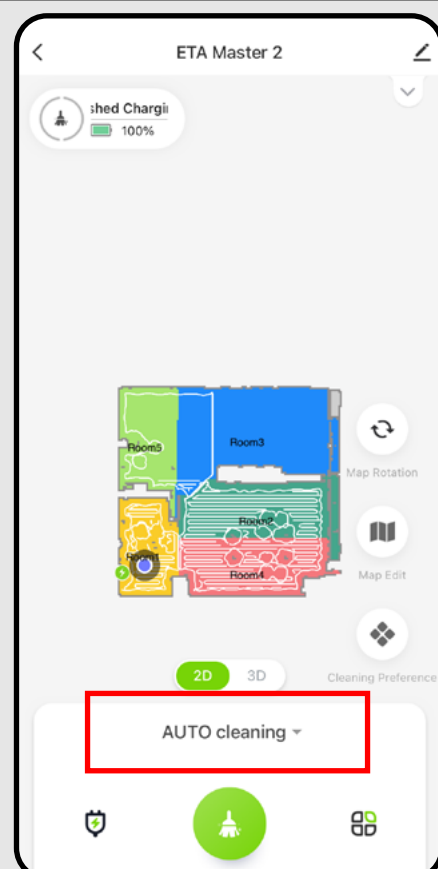
- Zmień ustawienie na „*Virtual wall*“.
- Następnie kliknij ikonę „*Add wall*“
- Możesz wstawić wirtualną ścianę na mapie przesuвай i zmieniaj jego rozmiar i kierunek palcem.
- Jeśli chcesz mieć wirtualną ścianę aby usunąć, kliknij bezpośrednio na nią palcem, a następnie kliknij „*x*“.
- Na koniec zapisz powstałe ściany, klikając „*Save*“.


#### UWAGI:

- Po zakończeniu wszystkich niezbędnych ustawień zapisz mapę.
- Na mapie można umieścić 5 zakazanych stref każdego gatunku i 5 wirtualnych ścian.

### 6. CZYSZCZENIE AUTOMATYCZNE

1



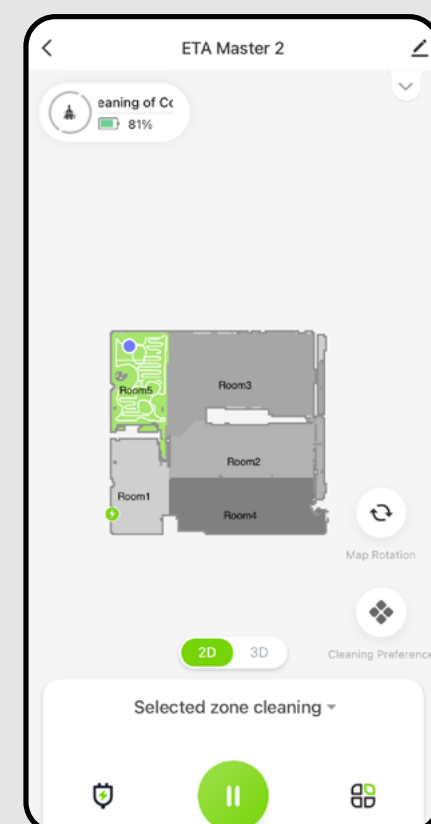
- Na ekranie głównym kliknij, aby otworzyć menu trybów czyszczenia (domyślnie ustawione jest czyszczenie automatyczne).
- Następnie wybierz „*AUTO cleaning*“ i kliknij „*Confirm*“.
- Następnie kliknij przycisk Start czyszczenia .
- Odkurzacz systematycznie przegląda je wszystkie pomieszczenia na mapie, do których będzie miał dostęp i sprzątać je zgodnie z wybranymi ustawieniami. Następnie wraca do stacji ładującej.


#### UWAGI:

- Jest to jeden z najbardziej użytecznych trybów czyszczenia, w którym odkurzacz czyści cały dostępny obszar.
- Automatyczne czyszczenie jest również wykorzystywane do podstawowego tworzenia mapy.

### 7. SPRZĄTANIE POMIESZCZEŃ

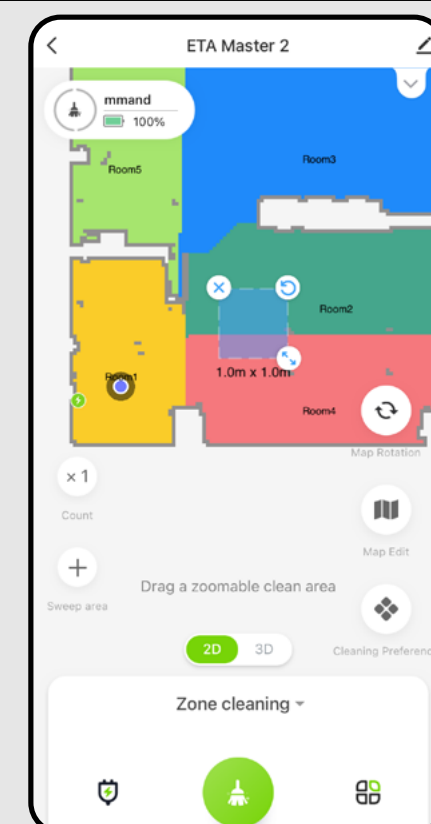
1



- Na ekranie głównym kliknij, aby otworzyć menu trybów czyszczenia.
- Następnie wybierz „*Room cleaning*“ i kliknij „*Confirm*“.
- Następnie kliknij jeden lub więcej pokoje, które chcesz posprzątać. Wybrane pomieszczenia zostaną pokolorowane.
- Następnie kliknij przycisk Start czyszczenia .
- Po zakończeniu czyszczenia odkurzacz automatycznie powraca do stacji ładującej.

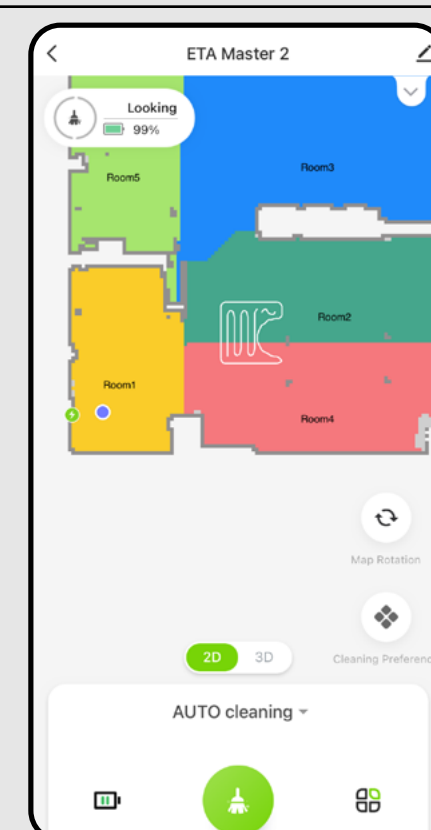
### 8. CZYSZCZENIE STREF


1



- Na ekranie głównym kliknij, aby otworzyć menu trybów czyszczenia.
- Następnie wybierz „*Zone cleaning*“ i kliknij „*Confirm*“.
- Po lewej stronie ekranu udostępniono 2 przyciski - „*x 1*“, za pomocą którego można wybrać, ile razy robot ma odkurzyć daną strefę, oraz „*+ Sweep area*“, za pomocą którego można wstawić poszczególne strefy na mapę. Strefę można przesuwać, obracać, nazywać i zmieniać jej rozmiar na mapie za pomocą palca.
- Jeśli chcesz usunąć strefę, kliknij ją bezpośrednio palcem, a następnie kliknij „*x*“.

2



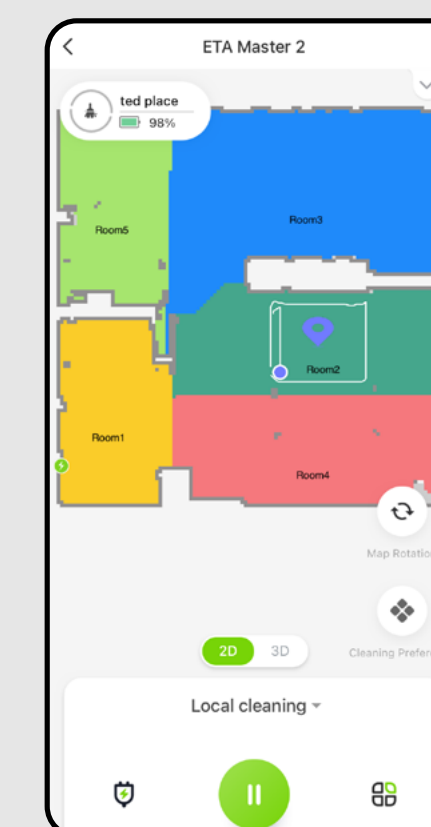
- Następnie kliknij przycisk Start czyszczenia .
- Po zakończeniu czyszczenia odkurzacz automatycznie powraca do stacji ładującej.


#### UWAGI:

- Można ustawić do 5 różnych stref czyszczenia strefowego.
- Odkurzacz wyczyści wszystkie strefy utworzone podczas czyszczenia strefowego.

### 9. LOKALNE CZYSZCZENIE

1



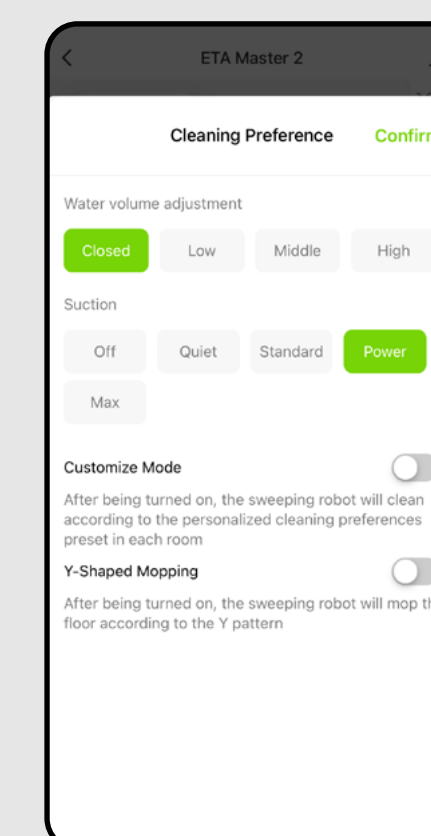
- Na ekranie głównym kliknij, aby otworzyć menu trybów czyszczenia.
- Następnie wybierz „*Local cleaning*“ i kliknij „*Confirm*“.
- Kliknij palcem miejsce na mapie, w którym chcesz przeprowadzić lokalne czyszczenie. Punkt, wokół którego ma zostać przeprowadzone lokalne czyszczenie, zostanie wyświetlony na mapie.
- Następnie kliknij przycisk Start czyszczenia .
- Po zakończeniu czyszczenia odkurzacz automatycznie powraca do stacji ładującej.


#### UWAGI:

- W ramach czyszczenia miejscowego odkurzacz czyści kwadrat wokół ustawionego punktu o wymiarach 1,5 x 1,5 m.
- Podczas czyszczenia lokalnego odkurzacz wykorzystuje maksymalną moc ssania i dwukrotnie przejeżdża przez ustawiony obszar.

### 10. PARAMETRY CZYSZCZENIA I MOPOWANIA

1



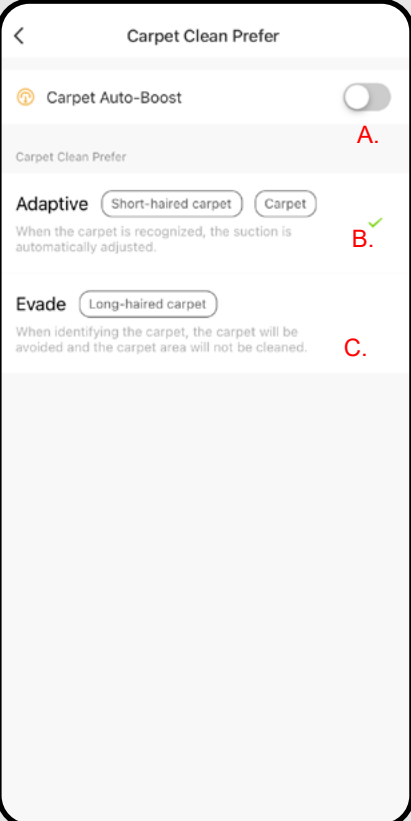
- Na ekranie głównym kliknij „*Cleaning preference*“ () , aby otworzyć menu.
- Pojawi się kilka opcji ustawień czyszczenia:
  - 1) Poziom zwilżania podczas mopowania z opcją wyłączenia mopowania.
  - 2) Regulacja siły ssania z możliwością wyłączenia ssania.
  - 3) Aktywacja niestandardowych ustawień z sekcji edycji mapy (rozdział 5.6).
  - 4) Aktywacja specjalnego ruchu w celu dokładniejszego mopowania w kształcie litery Y.


**UWAGI:**

- Aby korzystać z funkcji mopowania, należy zamontować w odkurzaczu przystawkę do mopowania zgodnie z instrukcją obsługi.
- Podczas korzystania z funkcji mopowania należy zapobiegać uderzeniu odkurzacza o dywan - najlepiej za pomocą funkcji „Evade“, patrz następny rozdział.
- W przypadku czyszczenia miejscowego odkurzacz jest automatycznie przełączany na najwyższy stopień mocy ssania. Jednak nawet w tym trybie możliwe jest dostosowanie mocy ssania w razie potrzeby (chyba że aktywowano ustawienia niestandardowe).

**11. TRYB ROZPOZNAWANIA DYWANU**

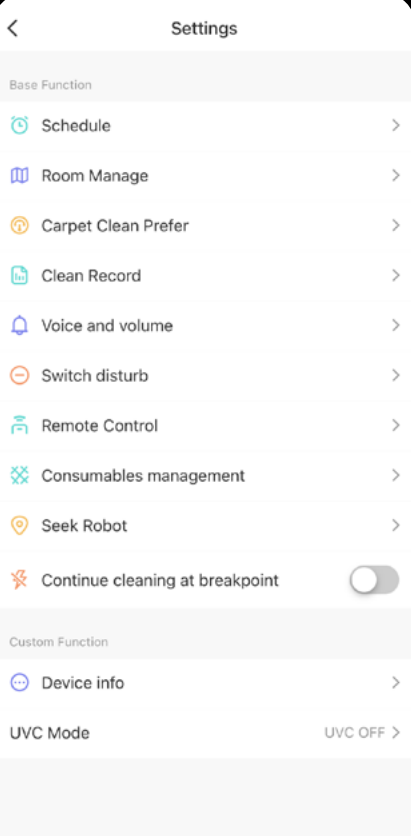
1




- Przejdź do ustawień „“.
- Kliknij „**Carpet Clean Prefer**“.
- Masz 3 możliwości ustawień:
  - A) **Automatic power increase** - gdy tylko robot wykryje dywan, zwiększy siłę ssania do maksimum. Jest to funkcja dodatkowa, gdy aktywna jest funkcja „Adaptive“.
  - B) **Adaptive** - tryb domyślny, robot odkurza klasycznie nawet na dywanie
  - C) **Evade** - robot całkowicie unika dywanów. Nadaje się do mopowania.

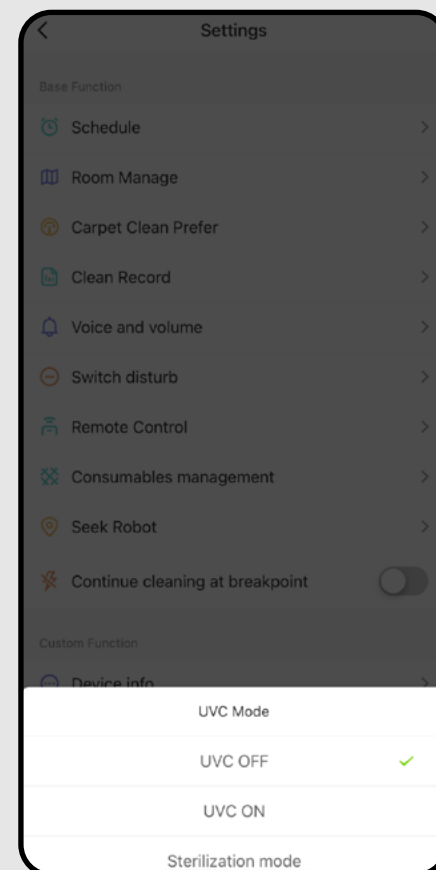
**12. LAMPA UVC**

1



- Przejdź do ustawień „“.
- Kliknij „**UVC Mode**“.

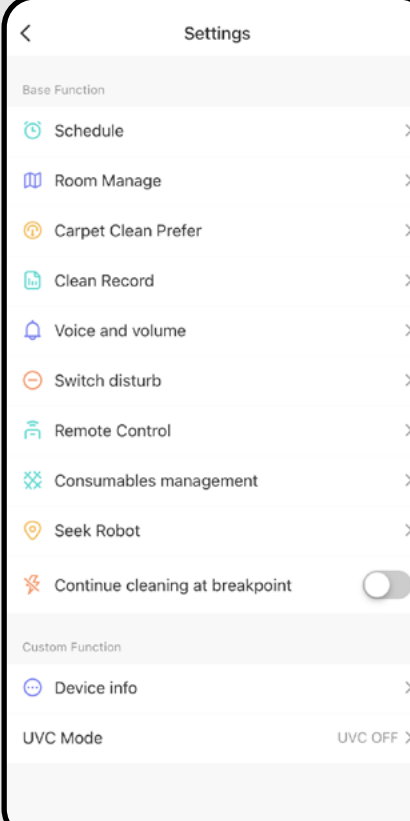
2




- Następnie można włączyć lub wyłączyć lampę UV.
- Jeśli chcesz przeprowadzić tylko oddzielną dezynfekcję światłem UV, włącz „**Sterilization mode**“. W tym trybie odkurzanie zostaje wówczas wyłączone.

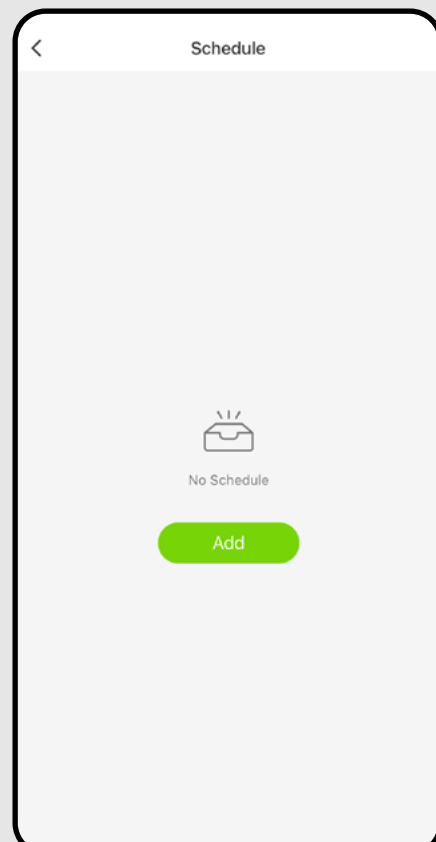
**13. HARMONOGRAM CZYSZCZENIA**

1



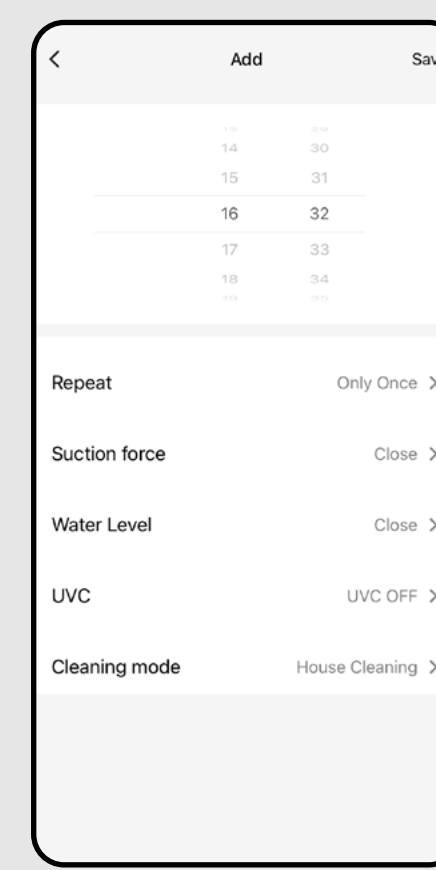
- Przejdź do ustawień „“.
- Kliknij „**Schedule**“.

2



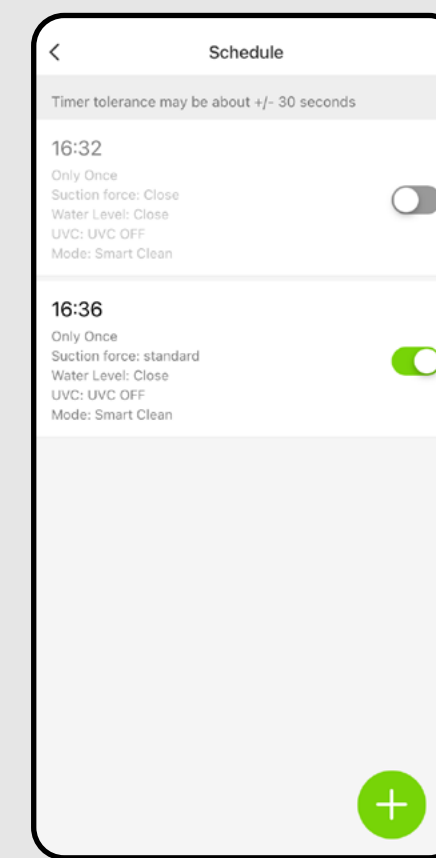
- Kliknij „**Add**“.


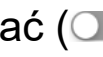

3



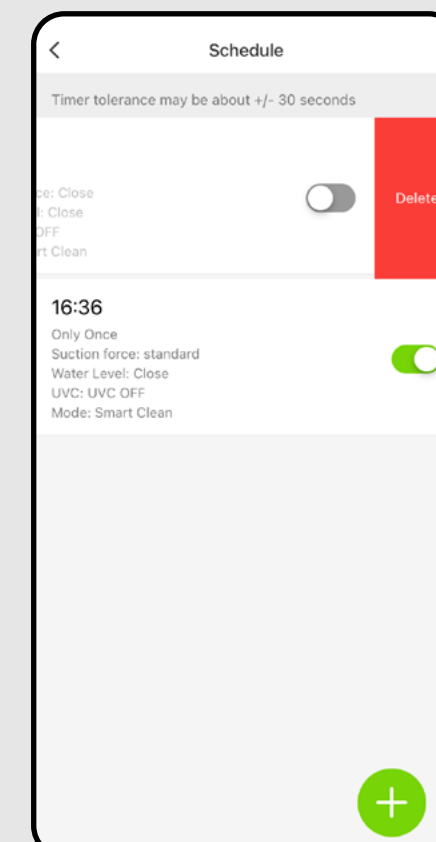
- Ustaw godzinę u góry.
- W menu „**Repeat**“ (Powtórz) można ustawić dni, w których czyszczenie ma być powtarzane.
- W menu „**Suction force**“ można ustawić siłę ssania.
- W menu „**Water Level**“ (Poziom wody) można ustawić intensywność mopowania.
- W menu „**UVC**“ należy wybrać opcję używania światła UVC.
- W menu „**Cleaning mode**“ (Tryb czyszczenia) należy wybrać, czy ma być używane czyszczenie AUTO, czy czyszczenie określonych pomieszczeń. Zapisz ustawienia, klikając przycisk „**Save**“ w prawym górnym rogu.

4



- Poszczególne czyszczenia można aktywować () lub dezaktywować ()
- Aby wprowadzić zmiany w dowolnym z zaplanowanych planów czyszczenia, należy krótko kliknąć harmonogram palcem.
- Aby dodać kolejny plan, kliknij ()

5



- Jeśli chcesz usunąć zaplanowane sprzątnięcie, kliknij palcem odpowiedni harmonogram i jednocześnie odśrońnij opcję „**Delete**“ przesuując palcem w lewo (iOS) lub kliknij i przytrzymaj element (Android)..
- Kliknij „**Delete**“ aby usunąć plan.

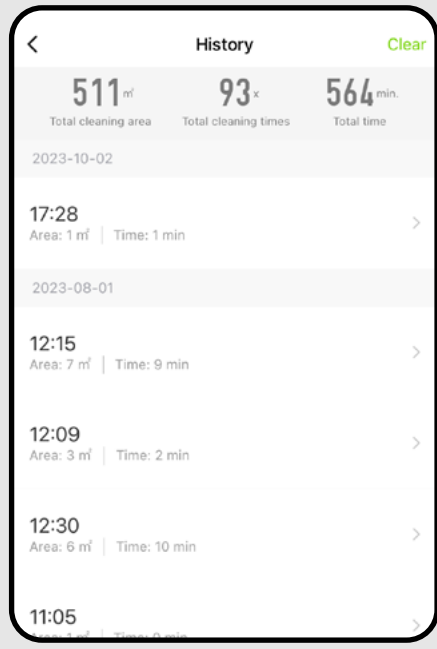


**UWAGI:**

- W przypadku korzystania z wielu map (np. wielopiętrowego gospodarstwa domowego) należy zawsze aktywować tylko te zaplanowane czyszczenia, które należą do aktualnie używanej mapy.
- Można ustawić do 15 zaplanowanych czyszczeń.

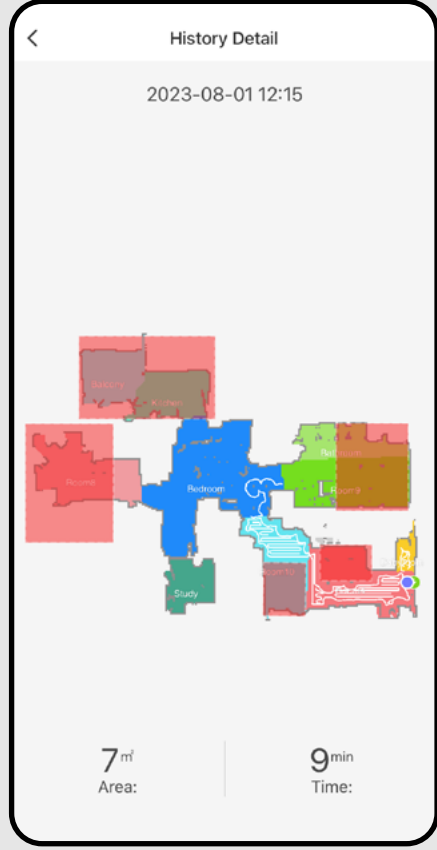
**14. HISTORIA CZYSZCZENIA**

1



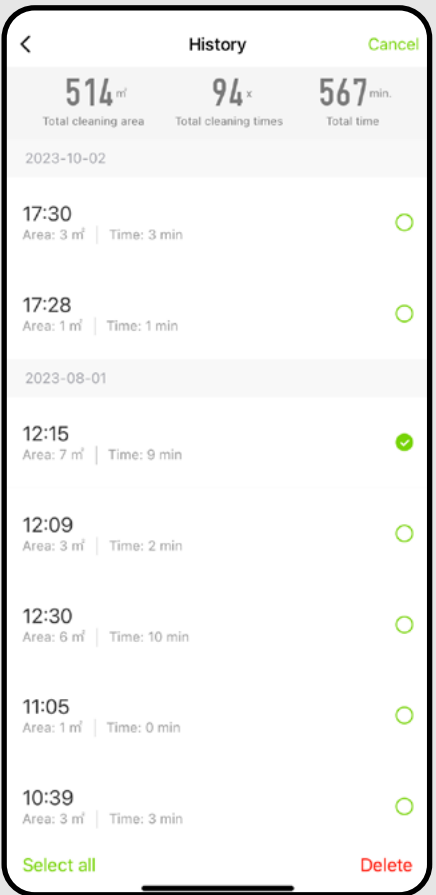
- Przejdź do ustawień „**⌘**”.
- Kliknij „**Clean Record**”.
- Teraz masz łatwy przegląd wykonanych czyszczenia.

2



- Po kliknięciu konkretnego czyszczenia z listę w historii, otrzymasz więcej podobnych informacji na temat danego sprzątanania.

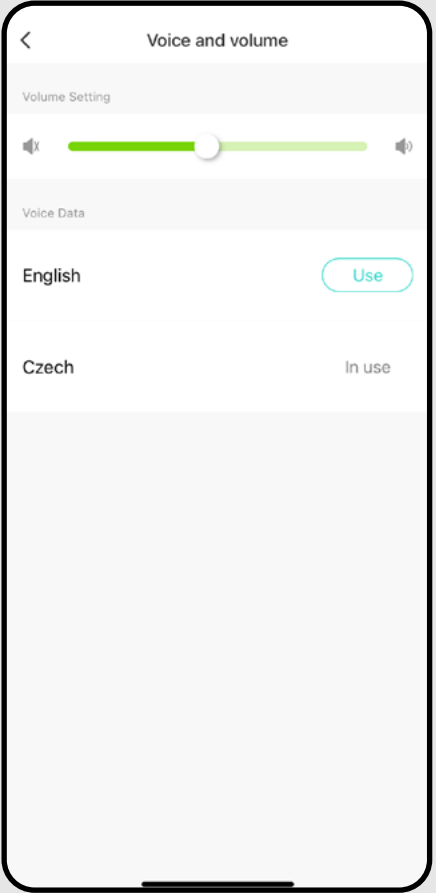
**3**



- Kliknij „**Delete**” w prawym górnym rogu, zobaczysz możliwość wyboru poszczególnych czyszczenia.
- Możesz zaznaczyć te, które chcesz usunąć. Następnie możesz usunąć wybrane czyszczenia, klikając „**Delete**” w prawym dolnym rogu.

**15. JĘZYK I GŁOŚNOŚĆ**

1



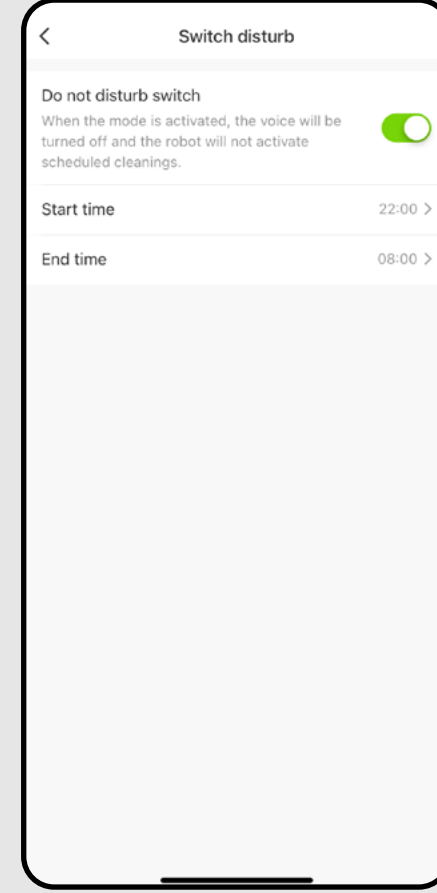
- Przejdź do ustawień „**⌘**”.
- Kliknij „**Voice and volume**”.
- Teraz możesz dostosować głośność i język powiadomień głosowych lub całkowicie wyłączyć powiadomienia głosowe.

**UWAGI:**

- Ostrzeżenia dźwiękowe można również wyłączyć w określonym momencie za pomocą trybu „Nie przeszkadzać” (patrz Rozdział 16. TRYB NIE PRZESZKADZAĆ).

**16. TRYB NIE PRZESZKADZAĆ**

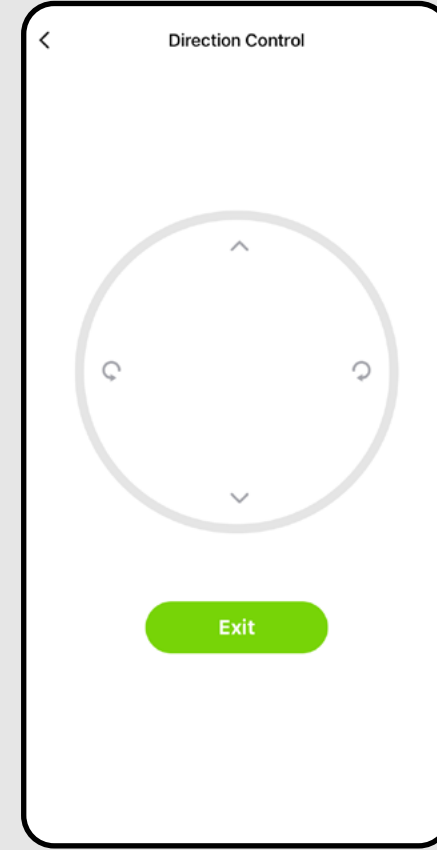
1



- Przejdź do ustawień „**⌘**”.
- Kliknij „**Switch disturb**”.
- Możesz teraz ustawić przedział czasowy, w którym powiadomienia głosowe zostaną wyłączone, a robot będzie ignorował zaplanowane sprzątanania.
- Aktywujesz tryb za pomocą przełącznika w prawym górnym rogu.

**17. STEROWANIE RĘCZNE**

1

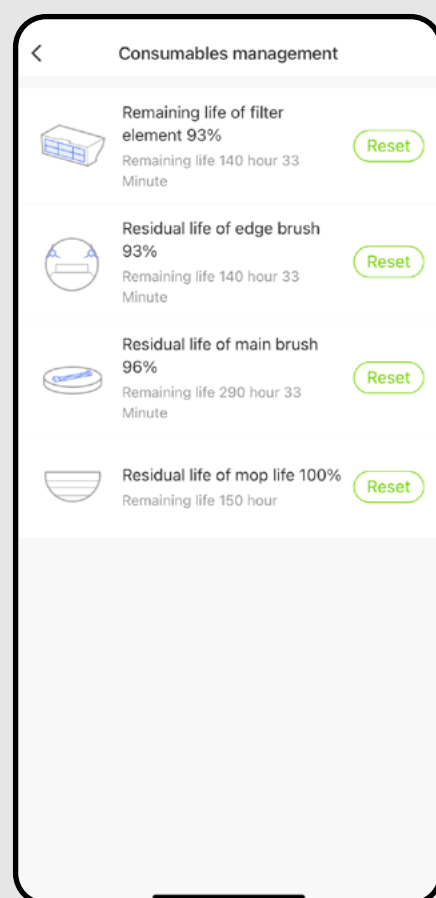


- Przejdź do ustawień „**⌘**”.
- Kliknij „**Remote control**”.
- Teraz odkurzaczem można sterować podobnie jak za pomocą standardowego pilota.
- Kliknij „**Exit**”, aby wyjść z trybu.



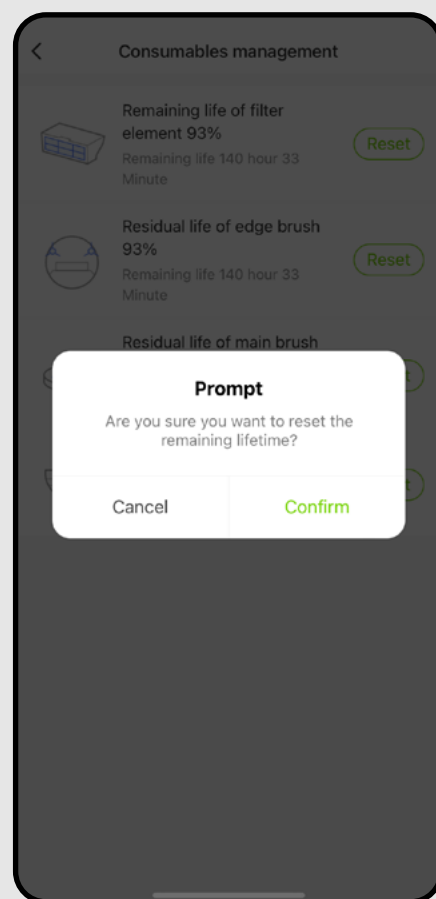
## 18. MONITOROWANIE OKRESU ŻYCIA KOMPONENTÓW

1



- Przejdź do ustawień „**⚙️**“.
- Kliknij „**Consumables management**“.
- Tutaj w łatwy sposób uzyskasz informację o żywotności poszczególnych elementów odkurzacza (filtr HEPA, szczotki boczne, szczotka główna, mop).

2



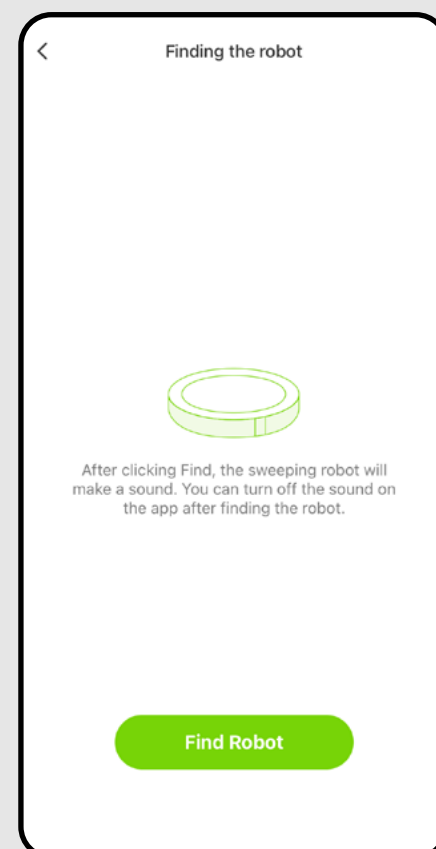
- Po wymianie jednego z komponentów należy go zresetować, aby rozpocząć odliczanie procentów od 100%.
- Aby to zrobić, należy najpierw kliknąć odpowiedni komponent.
- Następnie kliknij „**Confirm**“, aby potwierdzić reset.

## UWAGI:

- Żywotność każdego podzespołu jest odliczana i podawana w % i godzinach/minutach (ile pozostało do końca żywotności).
- Po upływie okresu żywotności danego podzespołu zalecamy jego wymianę, aby zachować jak najlepszą wydajność ssania i zapobiec ewentualnemu uszkodzeniu odkurzacza.

## 19. ZNAJDŹ FUNKCJĘ ODKURZACZA

1



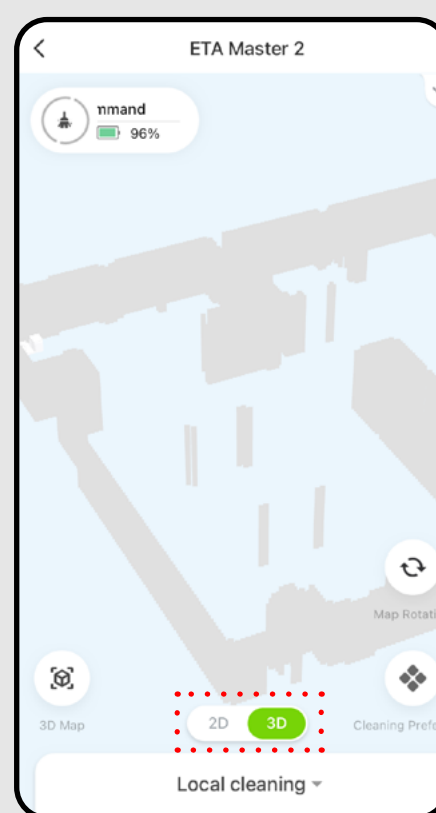
- Przejdź do ustawień „**⚙️**“.
- Kliknij „**Seek Robot**“.
- Następnie kliknij „**Find Robot**“.
- Odkurzacz powiadomi Cię głosowo, gdzie się znajduje.

## UWAGI:

- Funkcja ta może być używana zwłaszcza wtedy, gdy odkurzacz zablokuje się w dowolnej części domu (na przykład pod meblami).

## 20. 3D MAPA

1



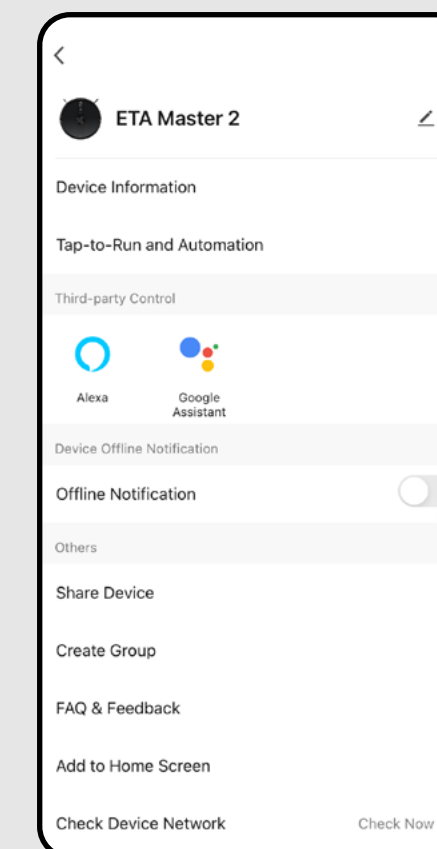
- Na ekranie głównym, w ramach automatycznego czyszczenia, możesz przełączyć mapę na trójwymiarowy widok 3D i oglądać obszar pod różnymi kątami poprzez przechylenie.

## UWAGA:

- Ten tryb jest w fazie eksperymentalnej, niektóre z jego funkcji (np. dodawanie mebli) są raczej poglądowe i nie mogą być jeszcze w pełni wykorzystane.

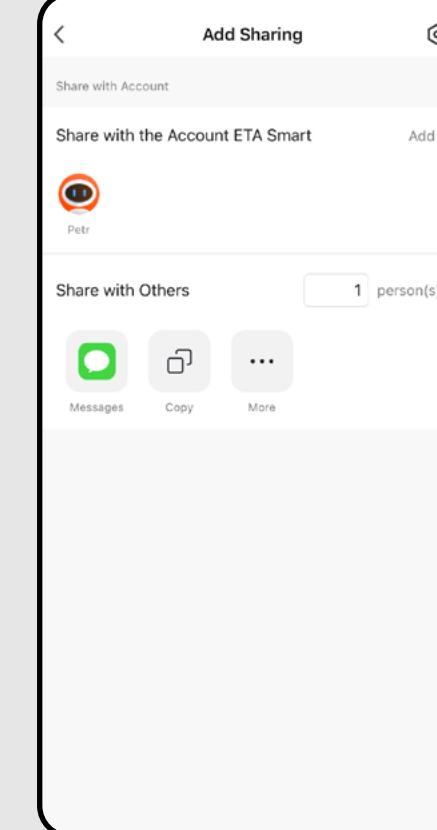
## 21. UDOSTĘPNIANIE USTAWIEŃ

1



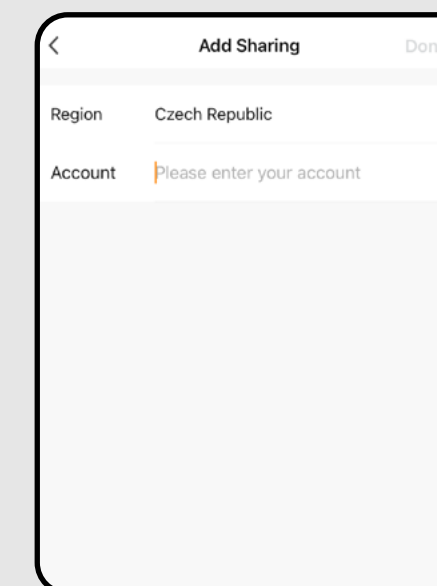
- Kliknij symbol ołówka (✎) w prawym górnym rogu ekranu głównego.
- Wybierz „**Share Device**“ w menu.

2



- Kliknij „**Add**“.

3



- Następnie wybierz kraj i wpisz adres e-mail konta, któremu chcesz udostępnić odkurzacz.
- Kliknij „**Done**“, aby wyjść.

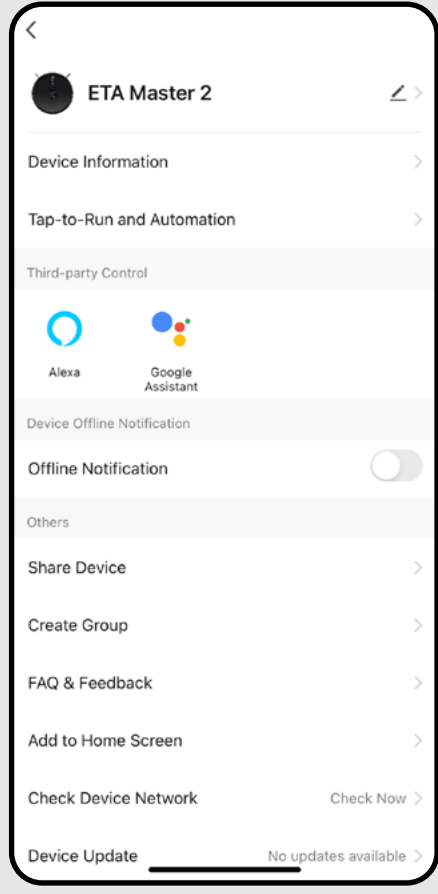
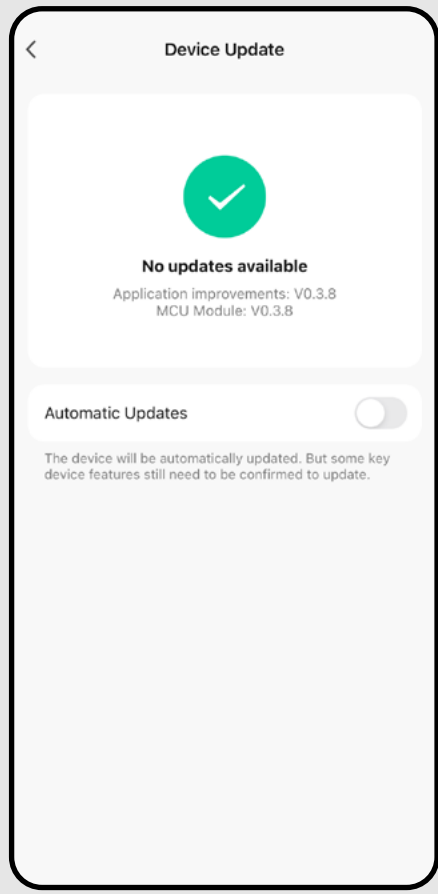
## ROZWIĄZANIE PROBLEMU

Aby rozwiązać problemy, odwiedź stronę doradczą [www.eta-polska.pl/robot](http://www.eta-polska.pl/robot)

### UWAGI:

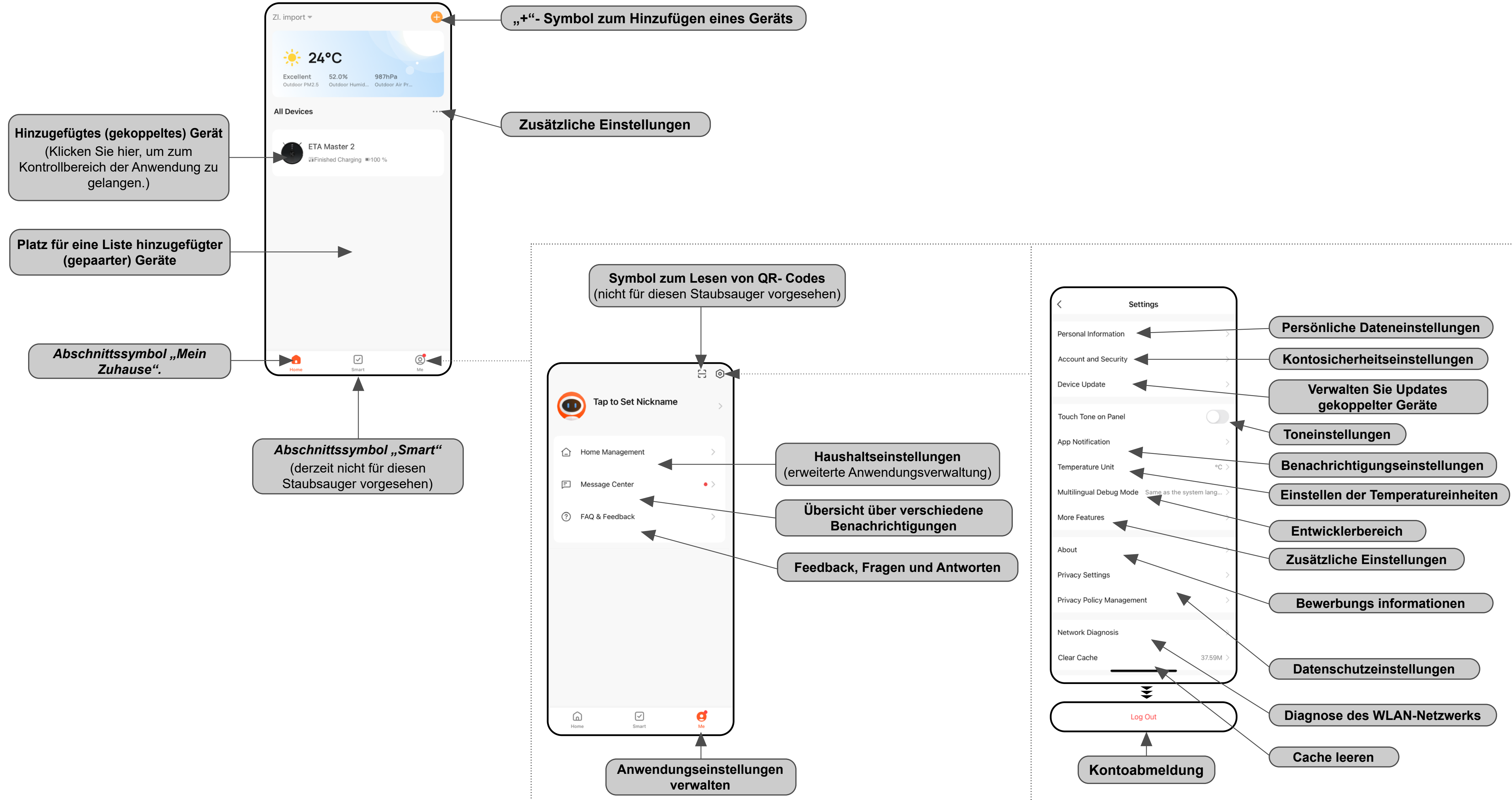
- Użytkownicy, którym udostępniasz odkurzacz, również mogą nim sterować, ale mają częściowo ograniczone możliwości.
- Użytkownik, któremu chcesz udostępnić odkurzacz, musi utworzyć własne konto w aplikacji ETA SMART.

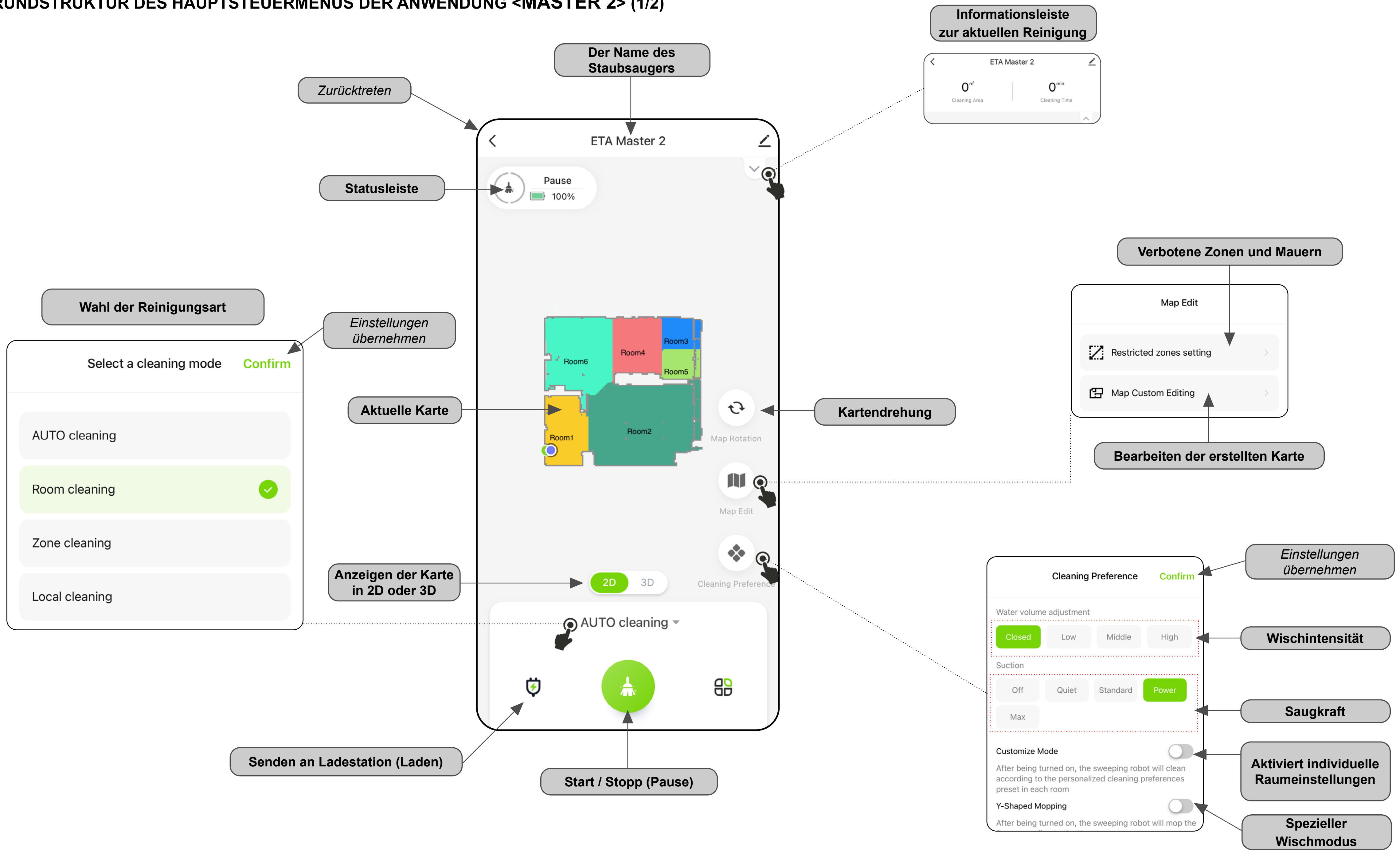
## 22. AKTUALIZACJA OPROGRAMOWANIA

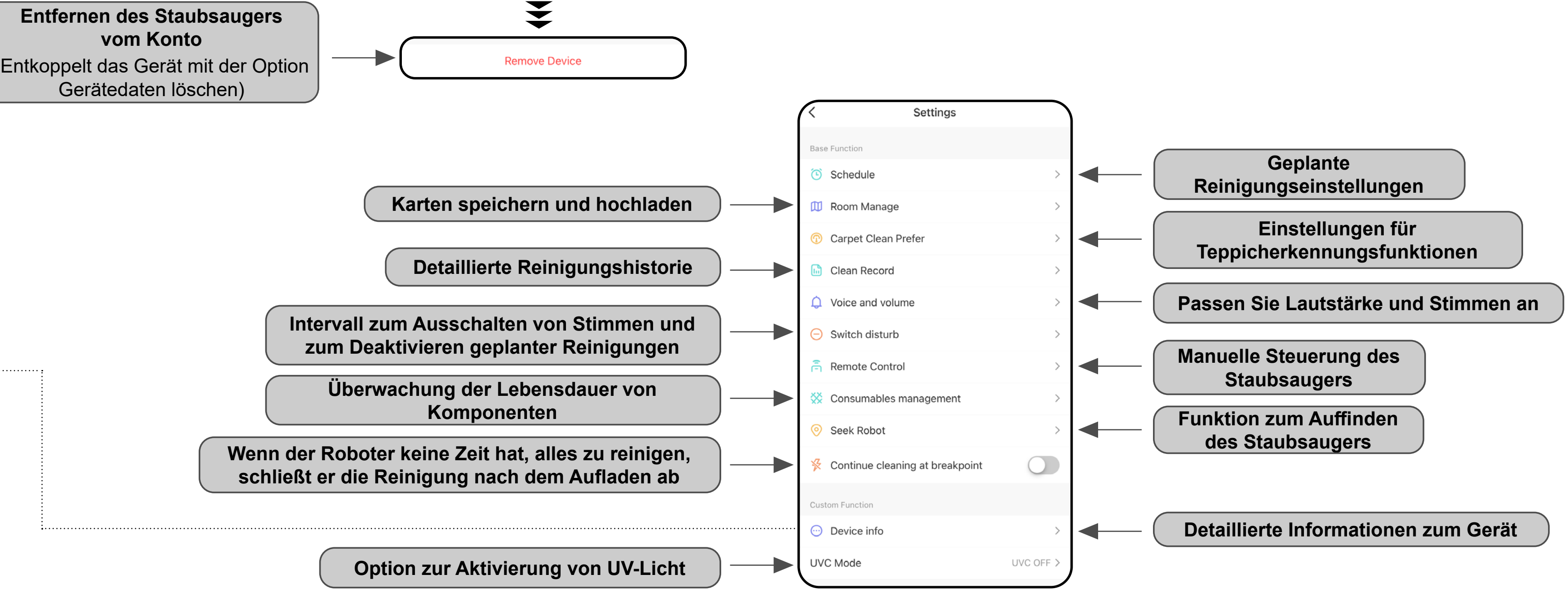
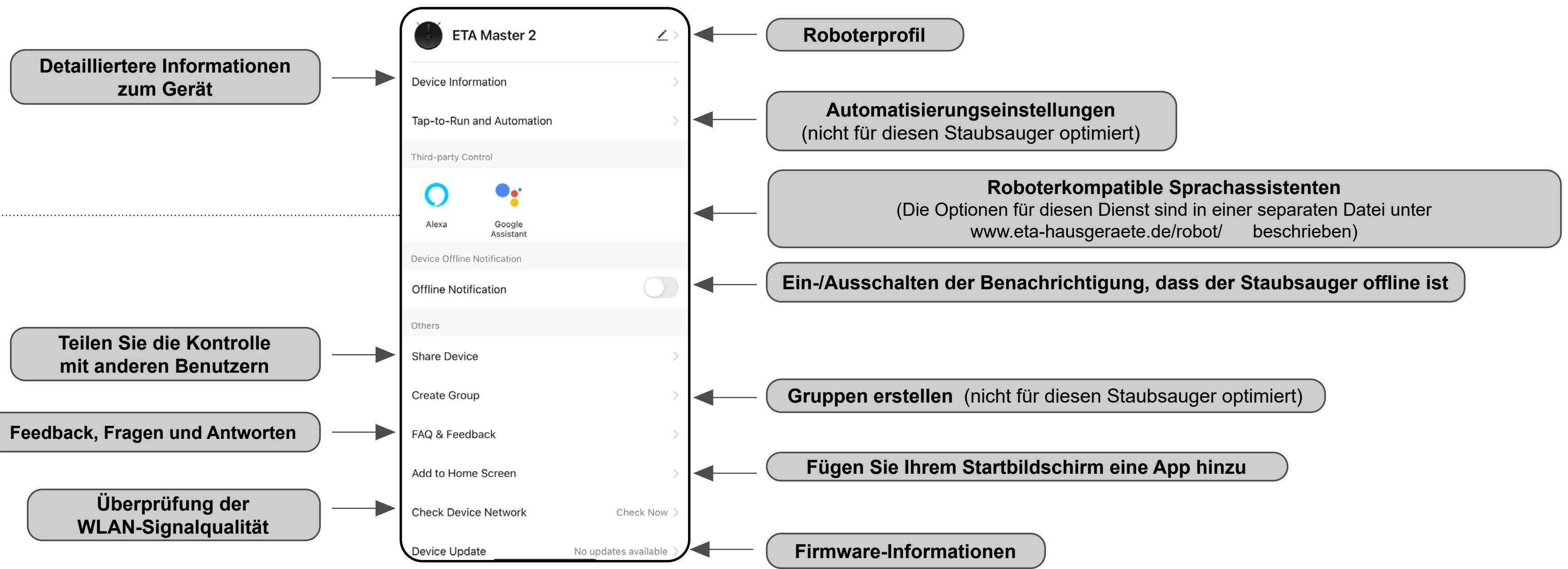
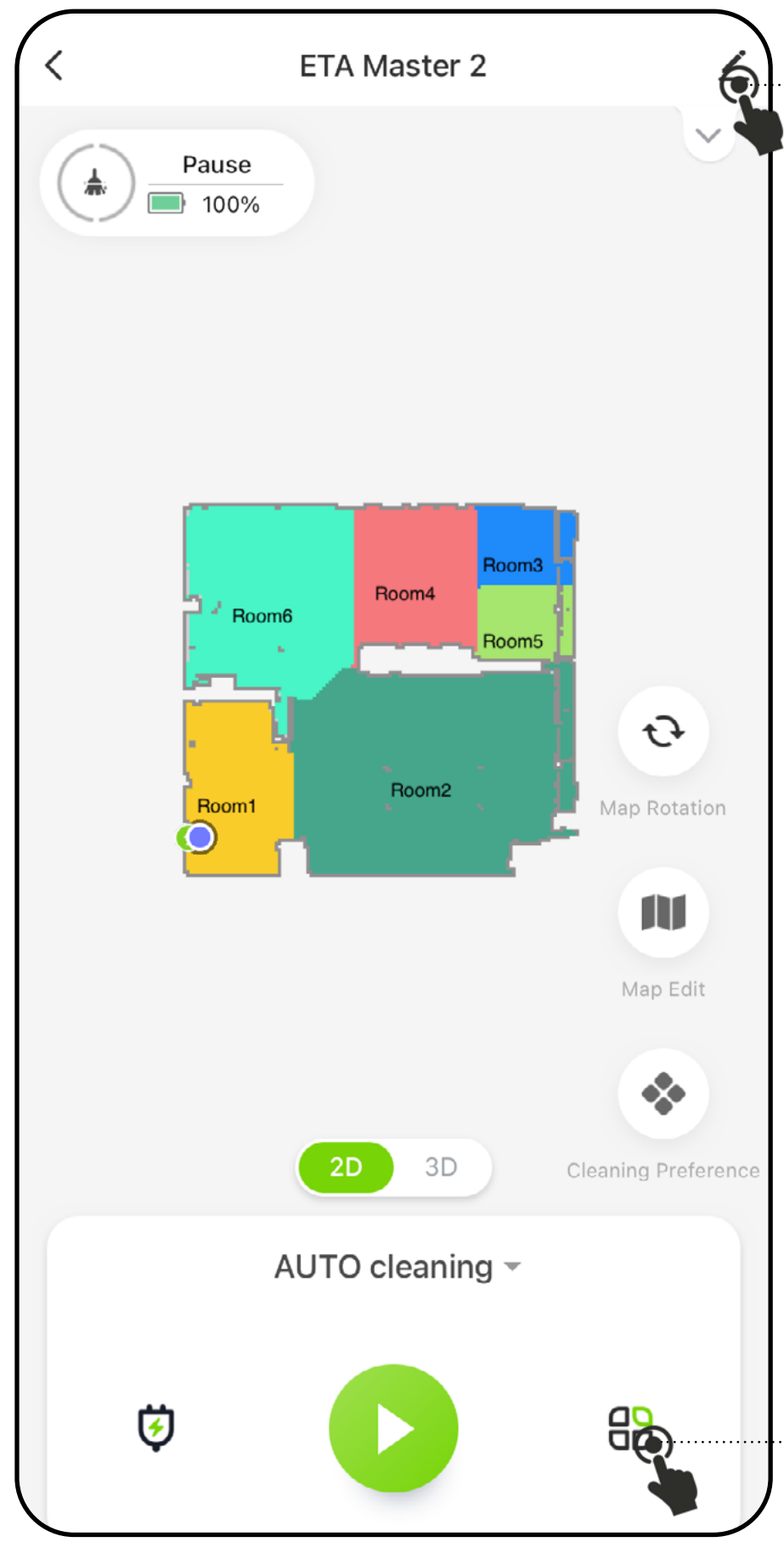
1	 <p>Odkurzacz posiada w swojej wewnętrznej pamięci oprogramowanie o nazwie Firmware. Jeśli zostanie wydana nowsza wersja, należy ją zaktualizować.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Na ekranie głównym kliknij symbol ołówka (✎) w prawym górnym rogu.</li> <li>• Kliknij „<b>Device Update</b>“.</li> </ul>
2	 <p>Jeśli dostępna będzie nowa wersja, potwierdź aktualizację. Podczas aktualizacji umieść odkurzacz w stacji ładującej. Odkurzacz musi być podłączony do sieci Wi-Fi z dostępnym połączeniem internetowym.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Jeśli potrzebujesz automatycznego sprawdzania dostępności nowych wersji, możesz włączyć opcję „<b>Automatic Updates</b>“.</li> </ul>

**DE**









Detailliertere Informationen zum Gerät

Roboterprofil

Automatisierungseinstellungen  
(nicht für diesen Staubsauger optimiert)

Roboterkompatible Sprachassistenten  
(Die Optionen für diesen Dienst sind in einer separaten Datei unter [www.eta-hausgeraete.de/robot/](http://www.eta-hausgeraete.de/robot/) beschrieben)

Ein-/Ausschalten der Benachrichtigung, dass der Staubsauger offline ist

Teilen Sie die Kontrolle mit anderen Benutzern

Gruppen erstellen (nicht für diesen Staubsauger optimiert)

Feedback, Fragen und Antworten

Fügen Sie Ihrem Startbildschirm eine App hinzu

Überprüfung der WLAN-Signalqualität

Firmware-Informationen

Entfernen des Staubsaugers vom Konto  
(Entkoppelt das Gerät mit der Option Gerätedaten löschen)

Remove Device

Karten speichern und hochladen

Geplante Reinigungseinstellungen

Detaillierte Reinigungshistorie

Einstellungen für Teppicherkennungsfunktionen

Intervall zum Ausschalten von Stimmen und zum Deaktivieren geplanter Reinigungen

Passen Sie Lautstärke und Stimmen an

Überwachung der Lebensdauer von Komponenten

Manuelle Steuerung des Staubsaugers

Wenn der Roboter keine Zeit hat, alles zu reinigen, schließt er die Reinigung nach dem Aufladen ab

Funktion zum Auffinden des Staubsaugers

Option zur Aktivierung von UV-Licht

Detaillierte Informationen zum Gerät



Lieber Kunde,

Vielen Dank für Ihr Vertrauen in die Produkte der Marke ETA. Dieses Handbuch richtet sich an alle Besitzer des Staubsaugers ETA522990010 MASTER, die dessen volles Potenzial mithilfe der ETA SMART-Anwendung nutzen möchten. Hier finden Sie einfache Anleitungen und Vorgehensweisen für die Arbeit mit Ihrem neuen Roboterfreund.

Für weitere Informationen, Hinweise und Tipps zu Ihrem Staubsauger besuchen Sie bitte auch unsere Website:

[www.eta-hausgeraete.de/robot](http://www.eta-hausgeraete.de/robot)

Wir aktualisieren diese Website ständig, um das neueste Produktwissen zu sammeln.

**Hinweis**

**Wir behalten uns das Recht vor, Änderungen an der Anwendung, ihrer Funktion und ihrem Aussehen vorzunehmen. Da die Anwendung ein dynamisches Element des Produkts ist, können einige Verfahren oder Abbildungen in diesem Handbuch variieren.**

**1. INSTALLATION DER APP**

Sie finden die App im Apple Store oder Google Play, oder Sie können den folgenden QR-Code verwenden, um den Vorgang zu beschleunigen:



Laden Sie die App herunter und installieren Sie sie auf Ihrem Mobiltelefon (Tablet).

**KOMPATIBILITÄT**

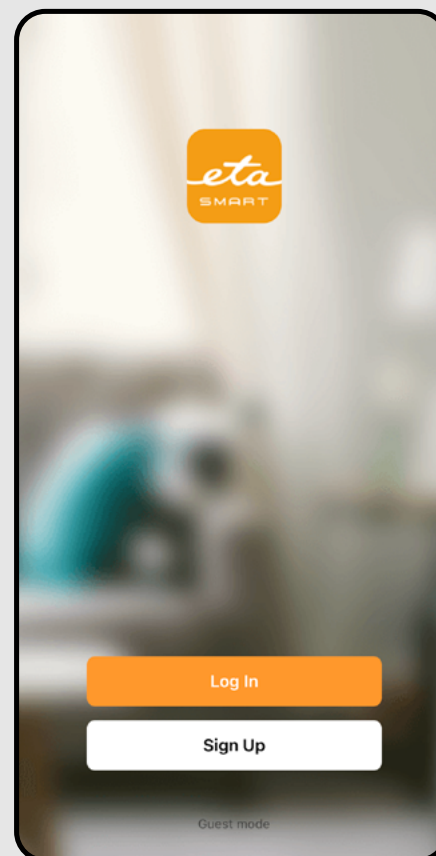
Betriebssystem für Mobiltelefone (Tablets)	Android 6.0 und höher
	iOS 11.0 und höher
Wi-Fi	2,4 / 5 GHz (B, G, N+ / AC)
	Sicherheit WPA1 und WPA2 (empfohlen WPA2)

**HINWEIS**

Das Gerät kann nicht in Wi-Fi-Netzwerken betrieben werden, die durch das IEEE 802.1X-Protokoll gesichert sind (in der Regel Wi-Fi-Netzwerke in Unternehmen).

**2. ERSTELLUNG EINES KONTOS**

1

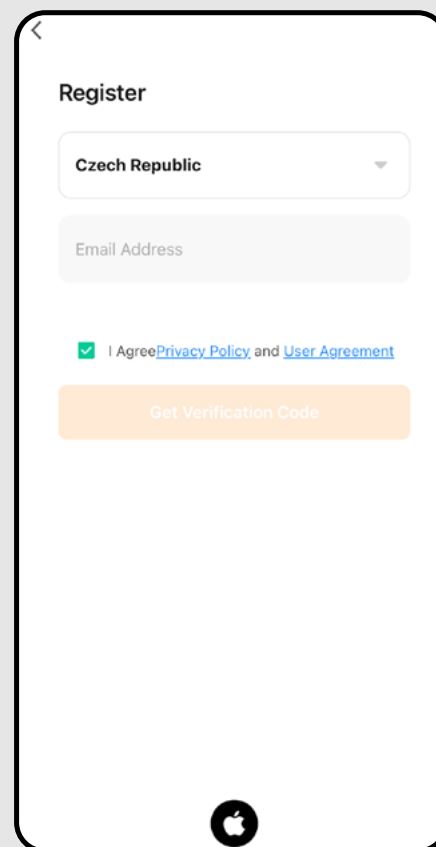


- Schalten Sie ETA SMART ein.
- Wenn Sie bereits ein ETA-Gerät besitzen und es mit der ETA SMART-App verwenden, gehen Sie zur Anmeldung.

**Hinweis**

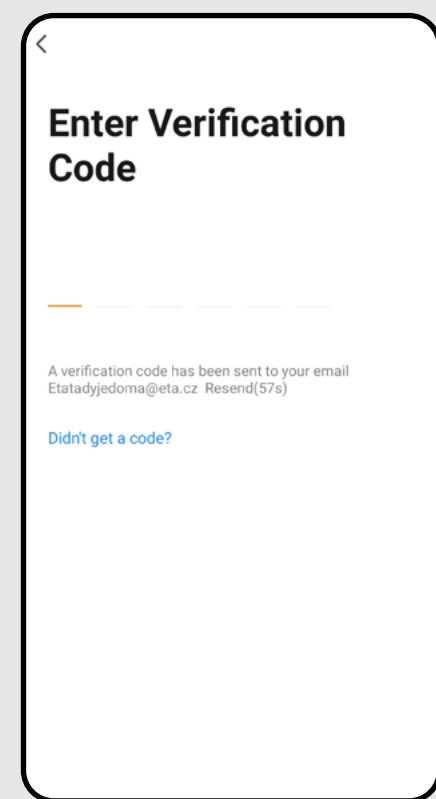
**Guest mode** ist ebenfalls verfügbar. Dieser wird hauptsächlich zum Testen von Anwendungen mit eingeschränkter Funktionalität verwendet, für den normalen Betrieb empfehlen wir die Verwendung von Geräten mit einem erstellten Konto.

2



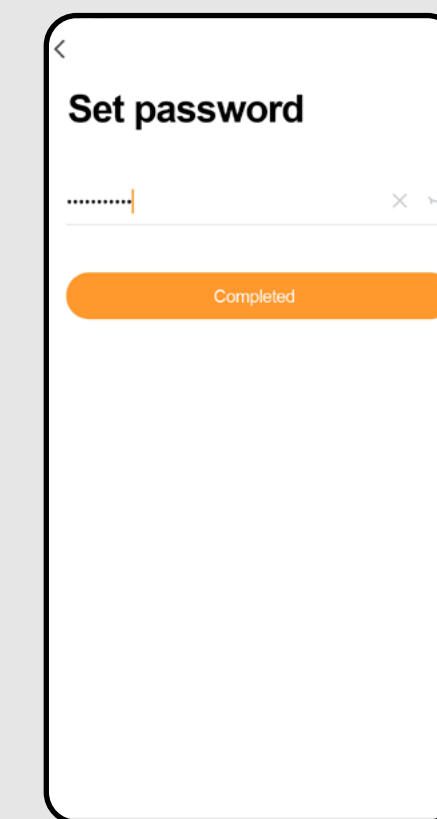
- Klicken Sie auf „**Register**“.
- Legen Sie eine E-Mail für Ihr Benutzerkonto fest.
- Danach ist es notwendig, die Grundsätze des Schutzes persönlicher Daten zu bestätigen.
- Klicken Sie dann auf „**Get Verification Code**“.

3



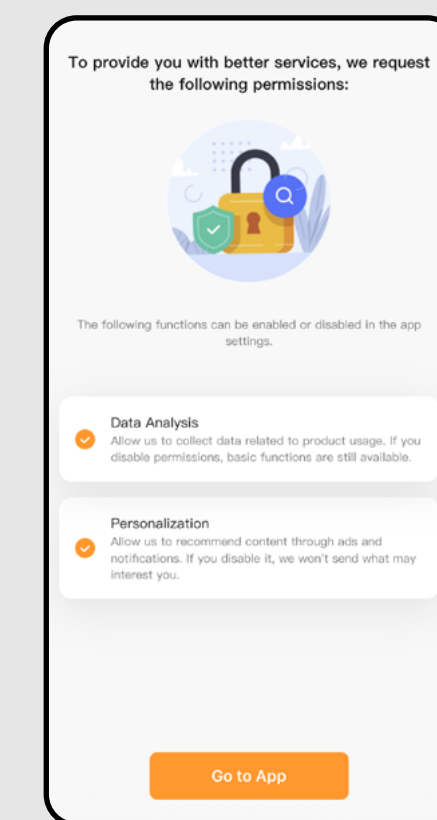
- Danach wird Ihnen ein individueller Verifizierungscode an Ihre E-Mail geschickt.
- Geben Sie den Verifizierungscode ein.

4



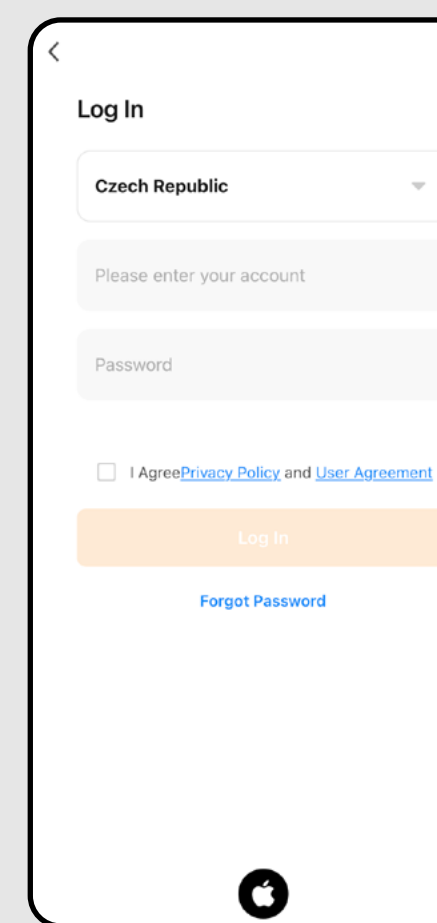
- Legen Sie ein Passwort fest und schließen Sie die Erstellung Ihres Kontos ab.
- Klicken Sie auf „**Completed**“.
- Je nach Telefontyp können Sie automatisch eingeloggt werden und die Anwendung direkt betreten.
- Wenn Sie dazu aufgefordert werden, erteilen Sie der App alle erforderlichen Berechtigungen.

5



- Sie können bei einigen Telefontypen noch zur Genehmigung/Ablehnung der Freigabe persönlicher Daten weitergeleitet werden.
- Legen Sie Ihre eigenen Präferenzen fest und gehen Sie zur Anwendung, indem Sie auf „**Go to App**“ klicken.

6



- Melden Sie sich mit diesem Konto bei der Anwendung an.
- Sie müssen bei der Anmeldung den Richtlinien zum Schutz persönlicher Daten zustimmen.

**Hinweis**

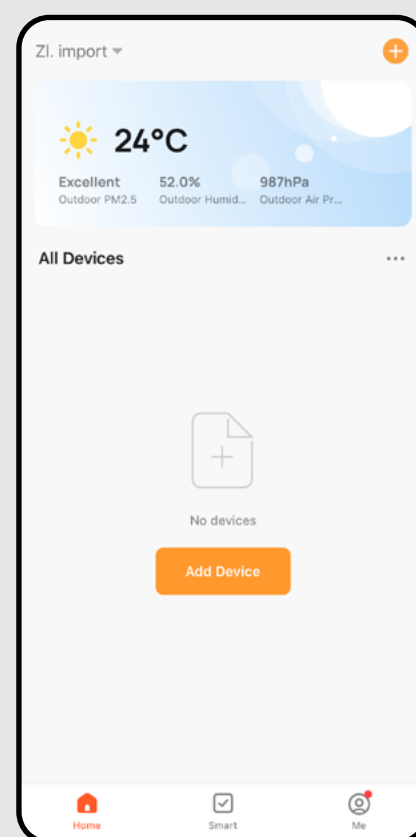
Die Anwendung erlaubt es auch, sich mit einem APPLE-Konto anzumelden, indem Sie auf das Symbol (🍏) klicken.

## GRUNDLEGENDE EMPFEHLUNGEN UND TIPPS ZUR VERWENDUNG

- **Duales Wi-Fi-Netzwerk:** Wenn Sie einen intelligenten Wi-Fi-Router in Ihrem Haus haben, der die Netzwerkfrequenz automatisch zwischen 2,4 GHz und 5 GHz umschaltet (innerhalb einer SSID des Netzwerknamens), kann es während des Betriebs zu Problemen mit der Kopplung oder der Trennung vom Internet kommen. Wenn diese Probleme auftreten, empfehlen wir, den Router so einzustellen, dass er zwei getrennte Frequenzen (SSID-Namen) sendet, eine bei 2,4 GHz, die andere bei 5 GHz. Diese Einstellung wird normalerweise in der Administrationsoberfläche des Wi-Fi-Routers vorgenommen. Wenn Sie dies nicht selbst ändern können, wenden Sie sich an Ihren Netzwerkadministrator.
- **Aufgrund besserer Funktionen, Reichweite und Verbindungsqualität Wir empfehlen die Verwendung des 2,4-GHz-Netzwerks.**
- Der Saugroboter mit Lasernavigation kann perfekt im Raum navigieren und mit hoher Präzision reinigen. Normalerweise kann er sich selbst finden, wenn Sie ihn an einen anderen Ort innerhalb derselben Karte verschieben, aber das wird nicht empfohlen. Starten Sie den Roboter idealerweise immer von der Ladestation aus und manipulieren Sie ihn nach Möglichkeit nicht während der Reinigung.
- Sobald der Roboter eine Karte erstellt hat, sollten Sie nicht zu viele Änderungen an der Umgebung vornehmen, die den Roboter verwirren oder dazu führen könnten, dass die Karte gelöscht wird. Dies kann das Bewegen von Möbeln, das Bewegen mehrerer Personen um den Roboter (meist Kinder) usw. beinhalten.
- Achten Sie besonders auf die Tür. Wenn Sie dem Roboter Zugang zu einem Raum gewähren wollen, lassen Sie ihn beim Mappen offen. Andernfalls schließen Sie die Tür. Alternativ können Sie ihn auch offen lassen und den Roboter daran hindern, über einen Sperrbereich darauf zuzugreifen.
- Wenn Sie den Roboter in einen anderen Teil des Hauses (auf eine andere Karte) bewegen, ändern Sie zunächst die Karte direkt in der App, bevor Sie ihn einschalten. Andernfalls (wenn Sie den Roboter an einem anderen Ort innerhalb einer anderen Karte starten), kann der Roboter verwirrt werden und die Karte wird möglicherweise falsch gezeichnet.
- Um den Roboter zu benutzen, lassen Sie ihn idealerweise vollständig aufgeladen.
- Idealerweise lassen Sie den Roboter die Reinigungsaufgabe immer beenden. Unterbrechen Sie ihn nicht und geben Sie nicht mehr Befehle oder Operationen als nötig.
- Wenn die Karte gelöscht wird oder ein nicht standardmäßiges Verhalten auftritt, starten Sie zunächst den Roboter neu und setzen Sie ihn dann manuell in die Ladestation ein.

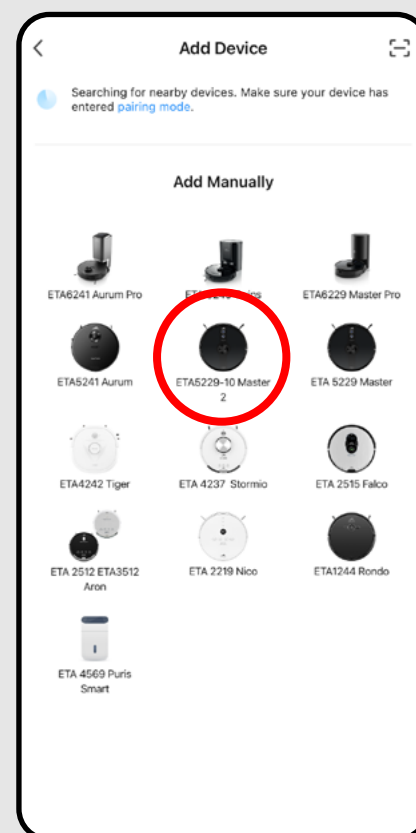
## 3. GERÄTEKOPPLUNG

1



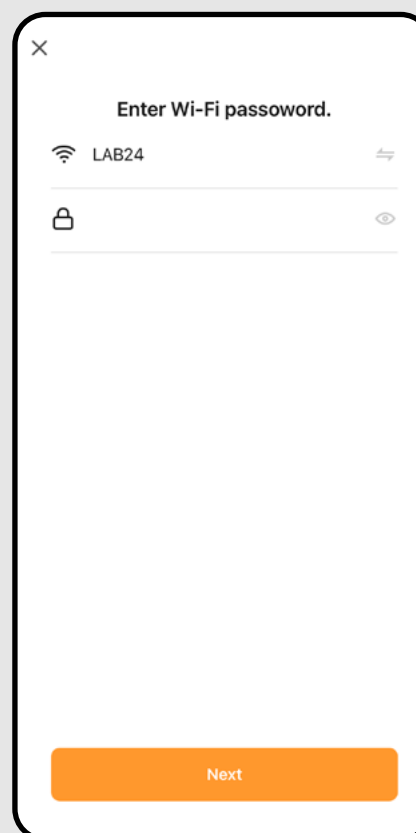
- Verbinden Sie Ihr Mobiltelefon (Tablet) mit Ihrem WLAN-Netzwerk.
- Schalten Sie die ETA SMART-Anwendung ein und melden Sie sich mit Ihrem Konto an.
- Danach klicken Sie auf „**Add Device**“ (oder auf „+“ in der rechten oberen Ecke).

2



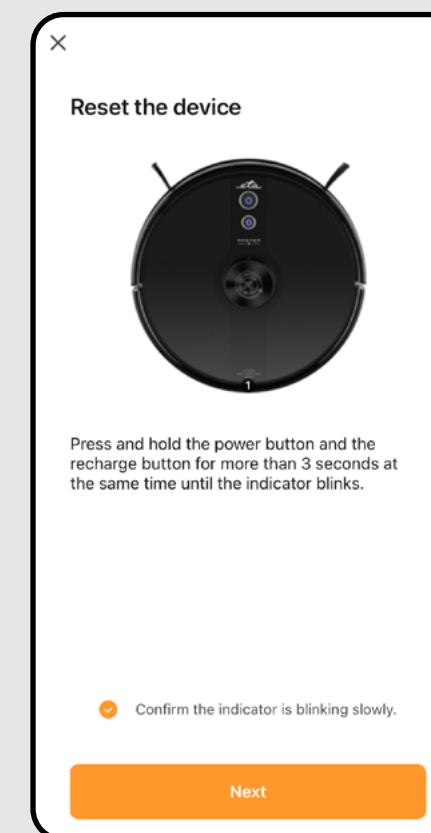
- Wählen Sie im Menü den Staubsauger „**ETA5229-10 Master 2**“ aus.

3



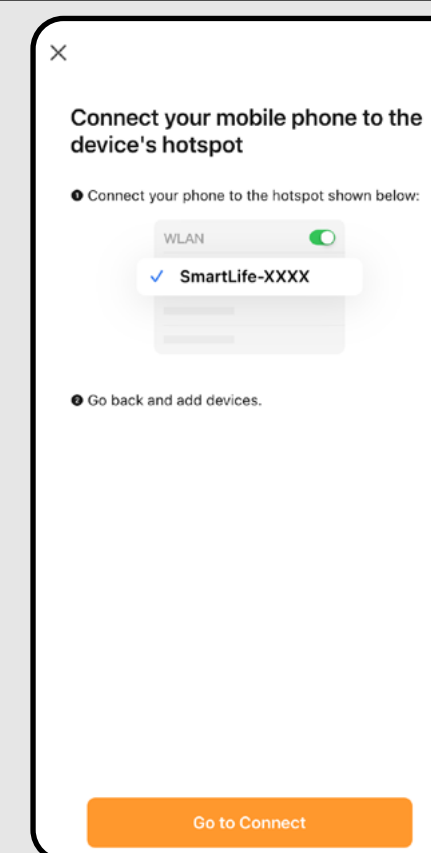
- Geben Sie den Namen und das Passwort Ihres Wi-Fi-Netzwerks ein.
- Klicken Sie auf „**Next**“.

4



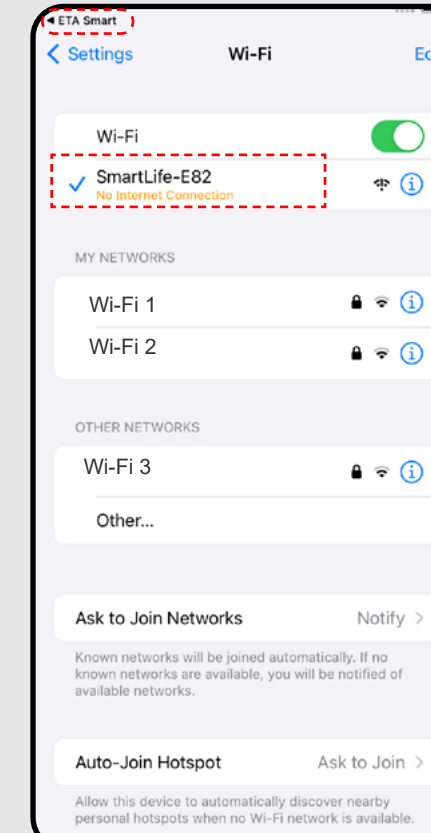
- Halten Sie beide Tasten am Bedienfeld des Staubsaugers etwa 3 Sekunden lang gedrückt.
- Überprüfen und bestätigen Sie, dass das Lichtsignal ertönt blinkt langsam am Staubsauger.
- Klicken Sie anschließend auf „**Next**“.

5



- Klicken Sie auf „**Go to Connect**“ und Sie werden automatisch zu den Telefoneinstellungen weitergeleitet. Gehen Sie zur Liste der auf Ihrem Telefon (Tablet) verfügbaren Wi-Fi-Netzwerke.

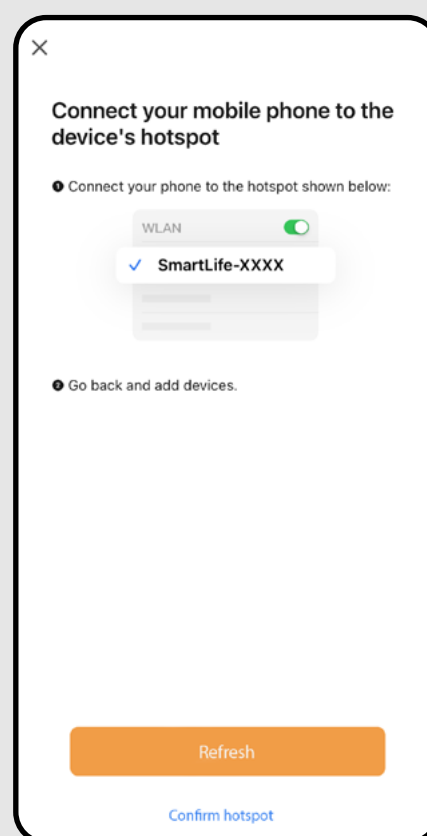
6



- Wählen Sie das WLAN-Netzwerk des Staubsaugers mit dem Namen „SmartLife- / ETA-smart...“ aus und warten Sie auf die Verbindung mit dem Staubsauger. Möglicherweise sehen Sie dann „Internet ist möglicherweise nicht verfügbar“ usw., was in Ordnung ist. Das Mobiltelefon (Tablet) wird mit dem Staubsauger verbunden und im nächsten Schritt erfolgt der Pairing-Vorgang.
- Gehen Sie nun zurück zur ETA SMART-Anwendung.  
*Um zurückzukehren, klicken Sie oben links auf „Pfeil nach links <“, oder wählen Sie „Zurück“ << über die Tasten des Navigationssystems (gültig für Android). Wählen Sie bei Apple-Telefonen oben links „<Eta Smart“ aus.*

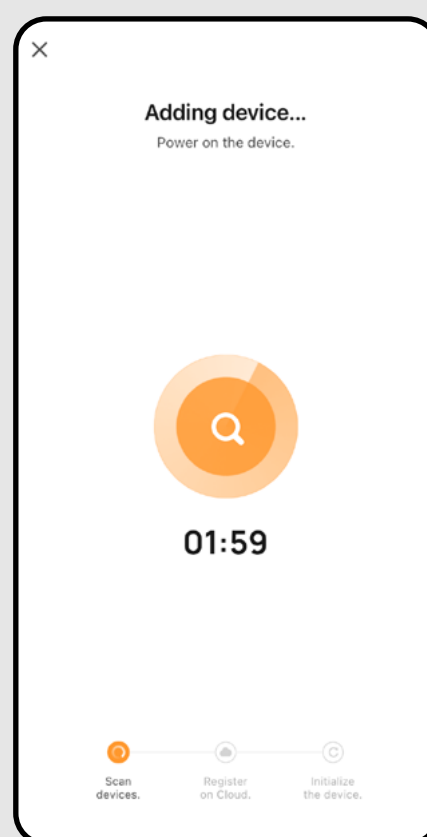


7



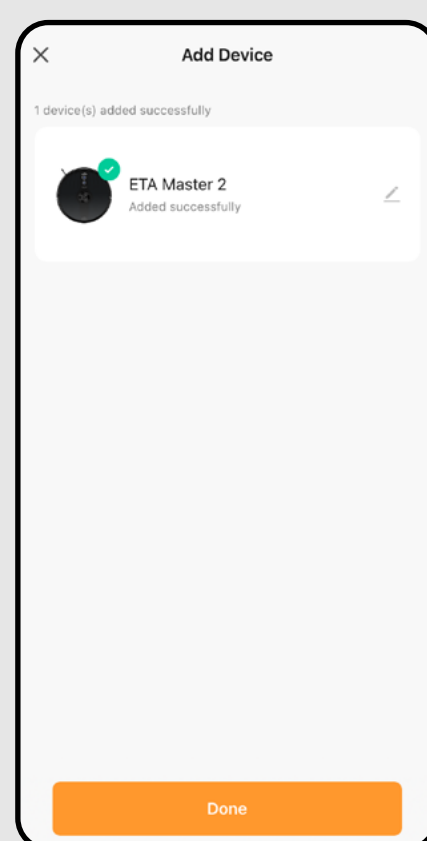
- Wenn die automatische Verbindung danach nicht startet (Schritt 8 unten), klicken Sie auf „**Confirm hotspot**“.

8



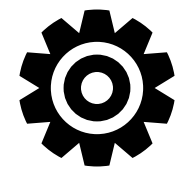
- Warten Sie, bis alle drei Schritte des Kopplungsvorgangs korrekt abgeschlossen sind.

9



- Die Anwendung wird Sie schließlich darüber informieren über eine gelungene Paarung.
- Klicken Sie hier, um zur Anwendung zu gelangen auf „**Done**“.

## WAS IST ZU TUN, WENN DAS PAIRING FEHLSCHLÄGT?



### Gemeinderäte

- Sie benötigen ein aktives Wi-Fi-Heimnetzwerk mit einem ausreichend starken Signal;
- Halten Sie den Akku des Staubsaugers ausreichend geladen (mindestens 30%);
- Vergewissern Sie sich, dass die Wi-Fi-Netzwerkeinstellungen und das Betriebssystem des Smart-Geräts die angegebenen Anforderungen erfüllen;
- Wenn der Staubsauger bereits gekoppelt wurde und sich nun im OFFLINE-Modus befindet (vom Wi-Fi-Netzwerk getrennt), müssen Sie ihn zunächst aus Ihrem Konto entfernen. Melden Sie sich dann vom Konto ab; starten Sie dann den Staubsauger und Ihr Telefon (vorzugsweise auch den Wi-Fi-Router) neu, melden Sie sich wieder an und wiederholen Sie den Kopplungsvorgang.



### Handy/Tablet

- **Vergewissern Sie sich beim Koppeln, dass Ihr Handy mit demselben Wi-Fi-Netzwerk verbunden ist, mit dem Sie den Staubsauger koppeln möchten (dieselbe SSID);**
- Verwenden Sie nur SMART Geräte mit unterstützten Versionen der Betriebssysteme Android und IOS.
- Halten Sie Ihr Smart Gerät während der Kopplung in der Nähe des Staubsaugers (innerhalb von ca. 2 m).
- Die Kommunikation zwischen dem Staubsauger und Ihrem Telefon kann durch einige Programme (z. B. VPN, Firewall usw.), die Sie auf Ihrem Telefon verwenden, gestört werden. Schalten Sie diese Programme für den Kopplungsprozess aus;
- Versuchen Sie die Kopplung mit einem anderen Telefon, um ein Problem auf diesem Telefon auszuschließen.



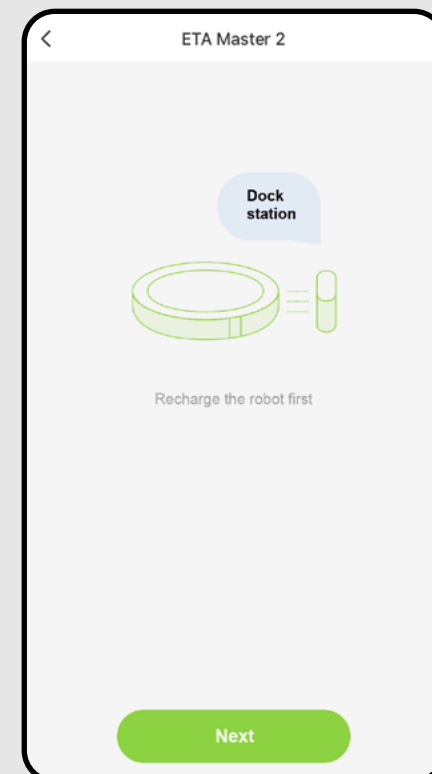
### Wi-Fi router

- Verwenden Sie einen hochwertigen Wi-Fi-Router, der Ihr Haus sicher mit einem ausreichend starken Signal abdeckt.
- Prüfen Sie, ob sich der Staubsauger in Reichweite eines Wi-Fi-Signals befindet;
- Der Name des Wi-Fi-Netzwerks (SSID) sollte die Zeichen a-z und 0-9 enthalten (verwenden Sie keine diakritischen Zeichen wie „\_“, „-“, „\*“, „@“, „+“ oder „gap“!).
- In manchen Fällen führen Netzschwankungen zu Konflikten (Störungen) mit anderen Wi-Fi-Netzen in der Nähe, die auf denselben oder ähnlichen Frequenzen arbeiten. Wenn dies für Sie keine technische Herausforderung darstellt, können Sie versuchen, Ihren Wi-Fi-Router so einzustellen, dass er automatisch den Kanal wechselt, oder einen nicht konkurrierenden Kanal einrichten (Sie können verschiedene Wi-Fi-Analysatoren verwenden, die sowohl für Android- als auch für iOS-Plattformen kostenlos erhältlich sind, um den Status der Wi-Fi-Netzwerke in Ihrem Haus zu ermitteln)
- Ein nicht standardisiertes Design der Netzelemente im Haus oder einige Routertypen können ebenfalls zu Komplikationen führen. Um solche Probleme zu vermeiden, können Sie versuchen, einen „Hotspot“ auf Ihrem Mobilgerät zu erstellen (aber nicht mit der App!), dessen Wi-Fi-Netzwerk Sie nutzen können, um das Gerät vorübergehend zu koppeln und die korrekte Funktionalität des Roboters zu überprüfen.



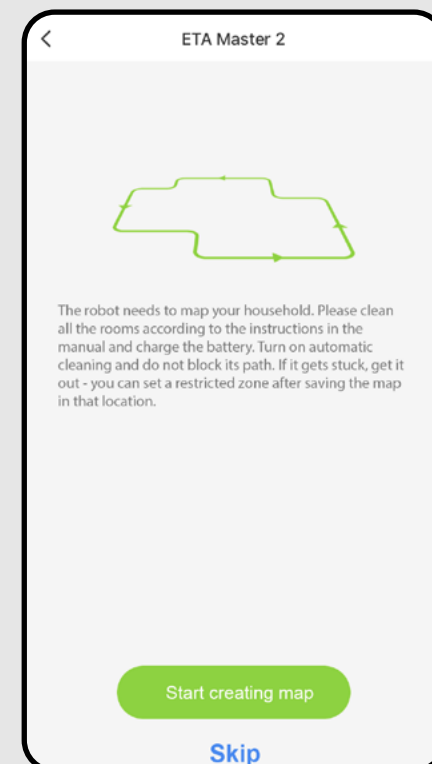
## 4. KARTENERSTELLUNG

1



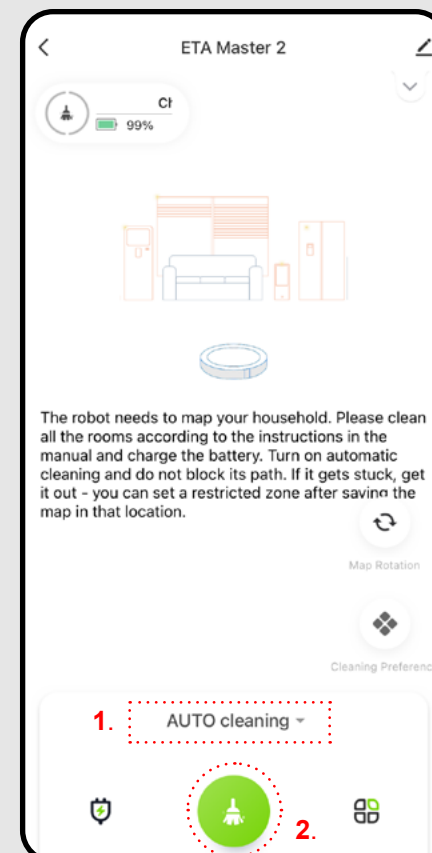
- Beim ersten Start kann folgende Aufforderung erscheinen, füllen Sie sie aus und klicken Sie auf „**Next**“, um fortzufahren.

2



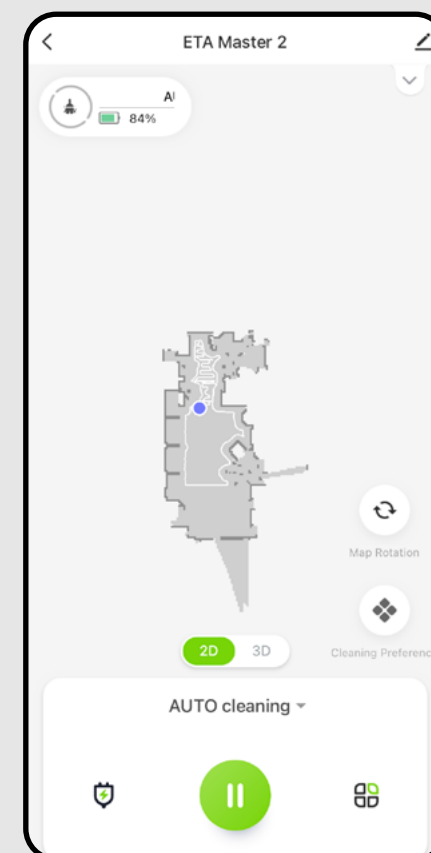
- Um die automatische Reinigung zu starten Klicken Sie beim Erstellen einer Karte auf „**Start creating map**“. Alternativ können Sie auch auf „**Skip**“ klicken, um zur Anwendung zu gelangen.

3



- Stellen Sie die Ladestation gemäß den Anweisungen in der Bedienungsanleitung richtig auf.
- Stellen Sie dann den Staubsauger auf die Ladestation und warten Sie, bis der Staubsauger vollständig aufgeladen ist.
- Machen Sie alle Räume zugänglich, in denen Sie regelmäßig reinigen wollen (öffnen Sie die Türen und entfernen Sie alle Hindernisse, die den Staubsauger an der Bewegung hindern könnten).
- Wählen Sie die automatische Reinigung (1.) und schalten Sie sie ein, indem Sie auf das Symbol **Start / Stop (Pause)** (2.) klicken, damit der Staubsauger in den automatischen Reinigungsmodus wechselt und den gesamten zugänglichen Raum reinigt.

4



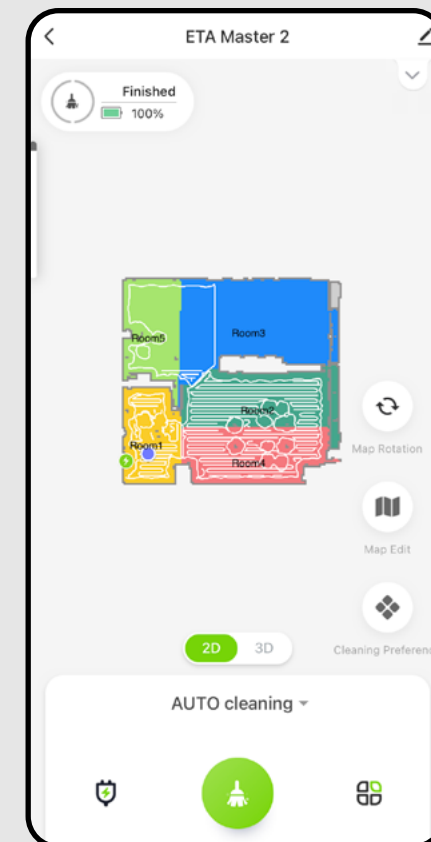
- Der Staubsauger beginnt mit der Kartierung des verfügbaren Platzes. Dieser Vorgang kann je nach Größe der Bodenfläche länger dauern.

**Wichtig!**

Um eine neue Karte zu erstellen und zu speichern, müssen Sie Folgendes tun Staubsauger, um die automatische Reinigung abzuschließen!

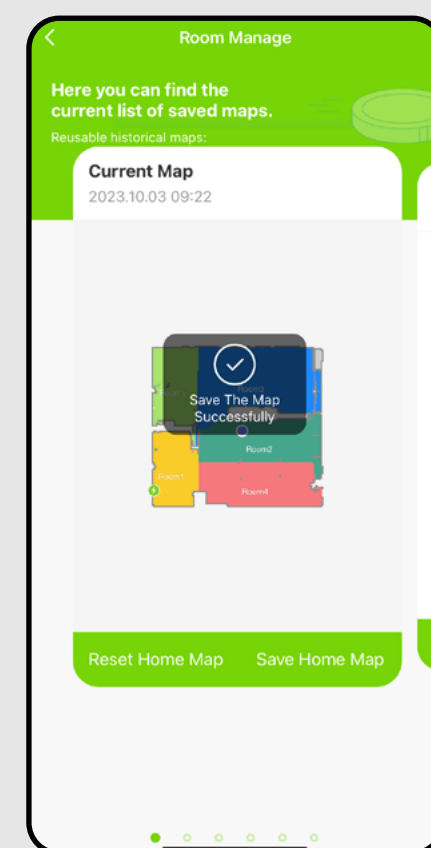
- Wenn Sie diesen Vorgang beschleunigen möchten, aktivieren Sie eine Pause während der Reinigung und begrenzen Sie den bereits kartierten Bereich vorübergehend mit einer verbotenen Zone (platzieren Sie die Zone nicht in der Nähe der Station oder des Roboters) – der Roboter reinigt nur den Rest unbegrenzter Raum, wodurch die Reinigungszeit verkürzt wird.
- Um die Karte schneller zu erkunden, können Sie den Roboter zunächst per lokaler Reinigung an den Rand der neu entdeckten Karte schicken und dann die automatische Reinigung aktivieren, siehe oben.

5



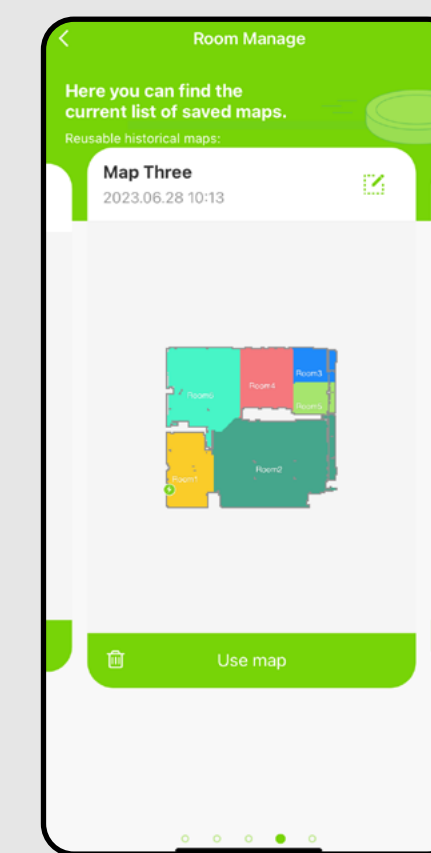
- Sobald der Staubsauger das Ganze erfasst und gereinigt hat Im zugänglichen Raum kehrt es zur Ladestation zurück.
- Anschließend kann die Karte gespeichert und weiter bearbeitet werden.

6



- Wenn Sie eine Karte speichern möchten, klicken Sie auf „**Save Home Map**“ (in der rechten unteren Ecke).
- Wählen Sie im Menü „**Room Manage**“.
- Klicken Sie dann auf „**Save Home Map**“, um die Karte zu speichern.

7



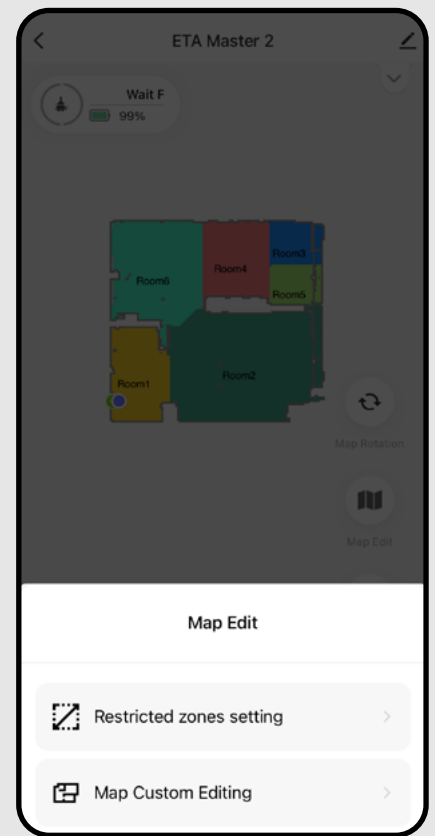
- Dann steht die Karte für ein mögliches späteres Laden und Umschalten zwischen mehreren Karten zur Verfügung. Sie können die ausgewählte Karte laden, indem Sie auf „**Use map**“ klicken.

## HINWEISE:

- Speichern Sie jede Karte, die Sie für längere Zeit verwenden möchten.
- Insgesamt können Sie bis zu 5 Karten erstellen und speichern. Diese Option kann vor allem bei mehrstöckigen Häusern genutzt werden.
- Wenn Sie die nächste neue Karte erstellen wollen, löschen Sie immer die aktuelle Karte, damit der Staubsauger auf einem freien Bildschirm startet.
- Wenn der aktuelle Plan aktualisiert wird (z.B. mit einem neuen Raum, der während der Kartierung nicht verfügbar war), speichern Sie den Plan nach der Reinigung erneut und diese Aktualisierung ist abgeschlossen.

### 5. ÄNDERUNG UND ANPASSUNG DER KARTE

1

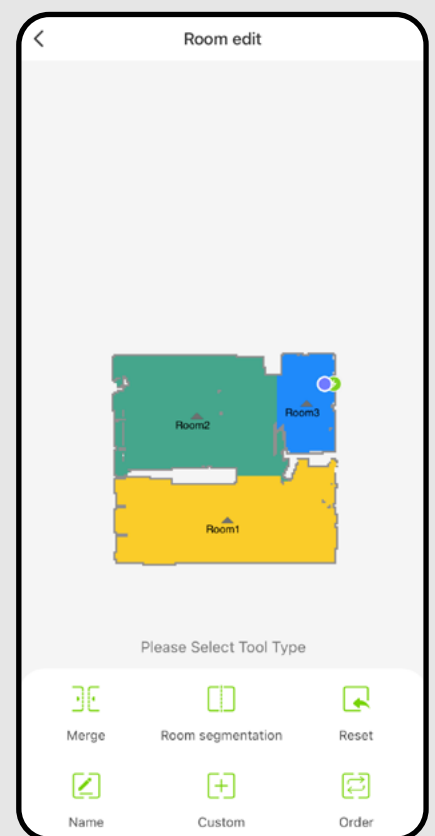


- Sobald die Karte erstellt und gespeichert ist, klicken Sie im Hauptbildschirm rechts auf „**Map Edit**“.

#### Automatische Kartenaufschlüsselung

- Wenn die erste automatische Reinigung korrekt durchgeführt wurde, schlägt die Anwendung automatisch eine Aufteilung in einzelne Räume vor, die Sie weiter bearbeiten können.

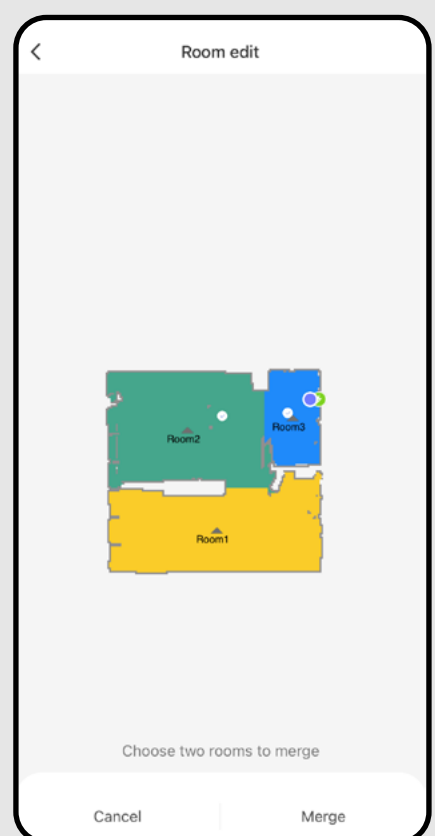
2



#### Folgende Anpassungen können vorgenommen werden:

- A) „**Merge**“ (mit dieser Funktion können Sie 2 benachbarte Räume verbinden);
- B) „**Room segmentation**“ (mit dieser Funktion können Sie einen Raum in 2 Räume aufteilen);
- C) „**Reset**“ löscht Ihre Kartenbearbeitungen;
- D) „**Name**“ (mit dieser Funktion können Sie Räume nach Belieben benennen);
- E) „**Custom**“ (es ist möglich, detailliert festzulegen, mit welchen Einstellungen der Staubsauger einen jeweiligen Raum reinigen soll);
- F) „**Order**“ (die Einstellung der Raumreihenfolge, in der diese Räume gereinigt werden sollen).

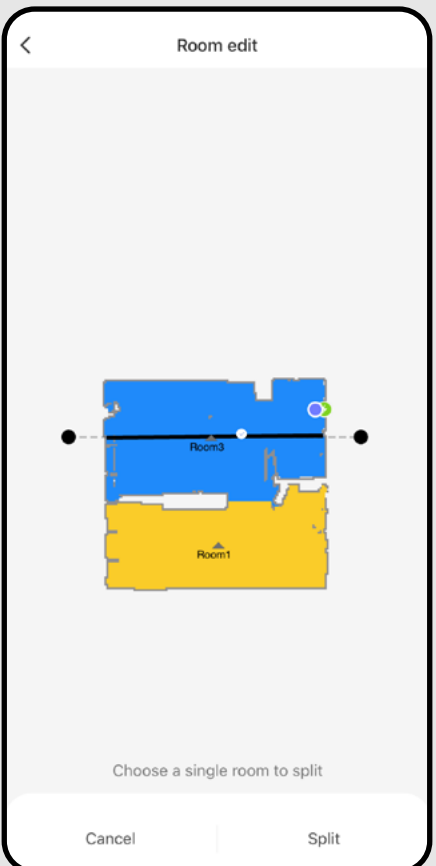
3



#### A) Räume kombinieren:

- Klicken Sie auf „**Merge**“ und wählen Sie 2 benachbarte Räume aus.
- Anschließend bestätigen Sie die Auswahl mit einem Klick auf „**Merge**“. Der korrekte Abschluss wird durch eine Benachrichtigung über den Erfolg der Zusammenführung signalisiert.

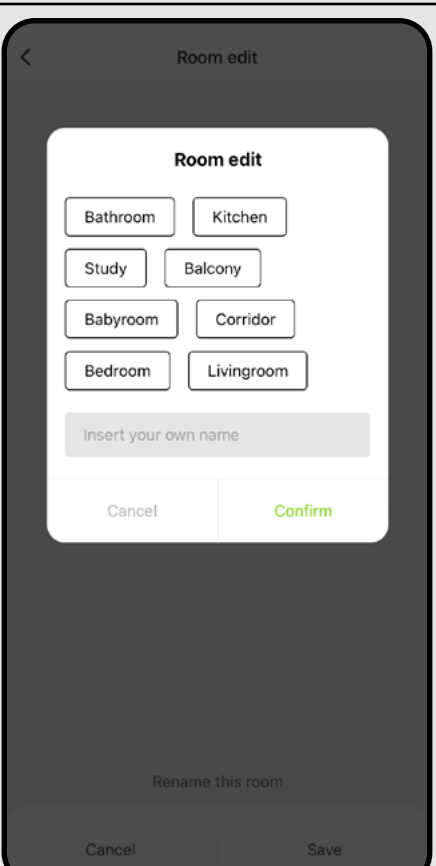
4



#### B) Raumaufteilung:

- Klicken Sie auf „**Split**“, wählen Sie den Raum aus, den Sie teilen möchten, und legen Sie die Trennlinie mithilfe der Kantenräder des Liniensegments fest.
- Bestätigen Sie dann die Auswahl mit einem Klick auf „**Split**“. Der korrekte Abschluss wird durch eine Benachrichtigung über den erfolgreichen Split signalisiert.

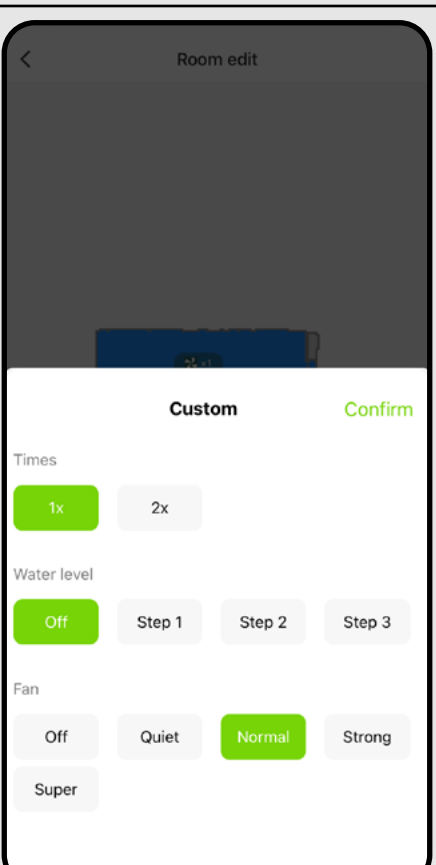
5



#### D) Raumnamen

- Klicken Sie auf „**Room edit**“ und wählen Sie dann den Raum aus, dessen Namen Sie bearbeiten möchten.
- Geben Sie den neuen Namen des Raums ein, oder Wählen Sie einen der Standardnamen aus und bestätigen Sie jede Auswahl, indem Sie auf „**Confirm**“ klicken.
- Bestätigen Sie abschließend die Änderungen, indem Sie auf „**Save**“, klicken.

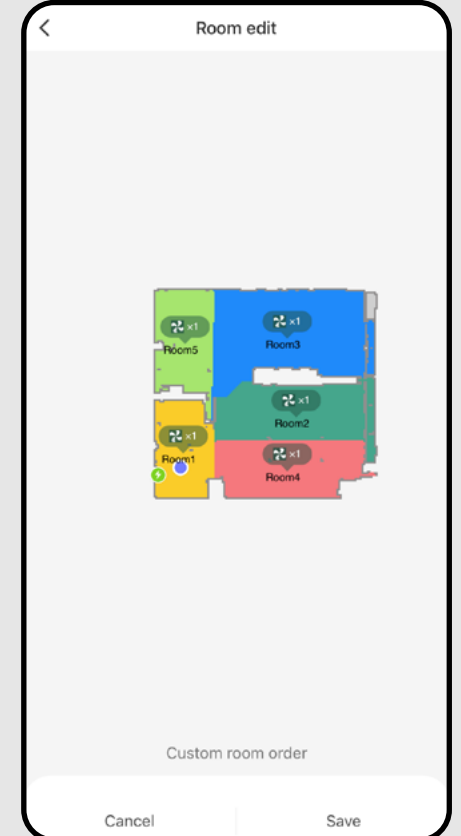
6



#### E) Benutzerdefinierte Einstellungen

- Klicken Sie auf „**Custom**“ und wählen Sie den Raum aus, für den Sie individuelle Reinigungsparameter festlegen möchten.
- Sie können die Saugfrequenz, den Befeuchtungsgrad und die Saugleistung einstellen.
- Bestätigen Sie anschließend die Einstellungen mit einem Klick auf „**Confirm**“.
- Diese Einstellung kann nur verwendet werden für **automatische** Reinigung und **Raumreinigung**.
- Um diese Einstellung zu aktivieren, müssen Sie den „**Customize Mode**“ im Abschnitt „**Cleanin Preference**“ auf dem Startbildschirm der App aktivieren.

7

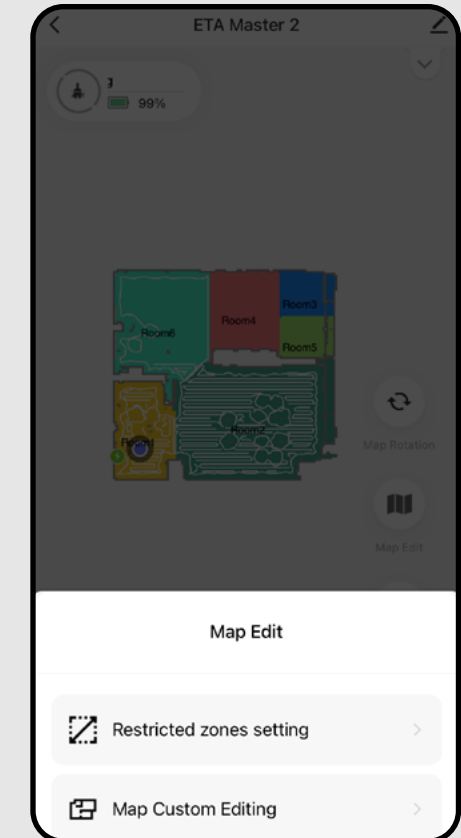


#### F) Benutzerdefinierte Sortierung

- Klicken Sie auf „**Order**“.
- Anschließend können Sie die Reihenfolge festlegen, in der die Räume gereinigt werden, indem Sie nacheinander auf die einzelnen Räume klicken. Klicken Sie erneut auf denselben Raum, um die ausgewählte Bestellung zu löschen.
- Bestätigen Sie anschließend die Einstellungen durch Klicken auf „**Save**“.
- Für individuelle Prägungen ist es notwendig, zunächst einzelne Räume unter „**Custom**“, speichern Sie dann die Karte und aktivieren Sie diese Einstellung, siehe vorherigen Schritt.

### Zusätzliche Einstellungen innerhalb der Karteneinstellungen

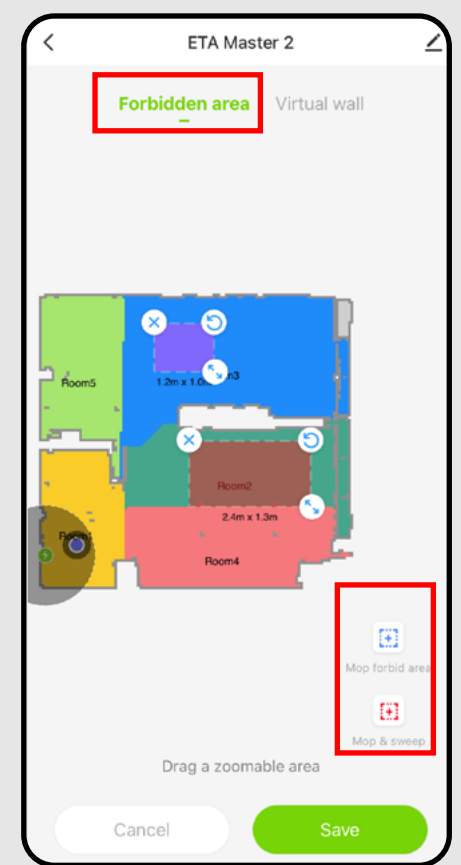
8



#### Sperrzonen und eine virtuelle Wand

- Klicken Sie im Hauptbildschirm auf „**Map Edit**“.
- Wählen Sie dann im angezeigten Menü „**Restricted zones setting**“ aus.
- In diesem Menü können Sie A) **einstellen Sperrzonen** und B) **virtuelle Wände**.

9

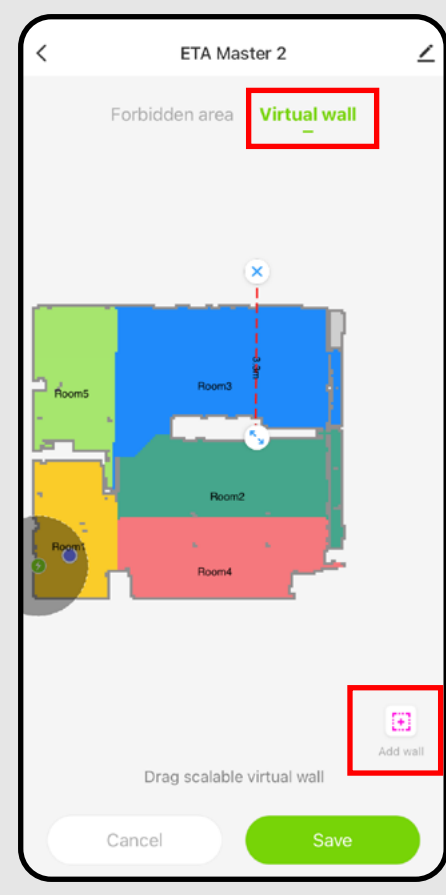


#### A) Verbotene Zonen (**Forbidden area**)

- Es können zwei Arten verbotener Zonen eingestellt werden:
- „**Mop forbid area**“ - der Staubsauger wischt in der angegebenen Zone nicht.
  - „**Mop and sweep**“ - vollständiges Verbot der Bewegung des Staubsaugers in der angegebenen Zone.
- So fügen Sie eine verbotene Zone hinzu:**
- Klicken Sie im Menü auf den entsprechenden Typ der Sperrzone. Die Sperrzone kann mit dem Finger auf der Karte verschoben, gedreht, benannt und in der Größe verändert werden.
  - Wenn Sie eine eingefügte Sperrzone entfernen möchten, klicken Sie direkt mit dem Finger darauf und dann auf „**x**“.
  - Zum Schluss speichern Sie die erstellten Zonen, indem Sie auf „**Save**“ klicken.



10

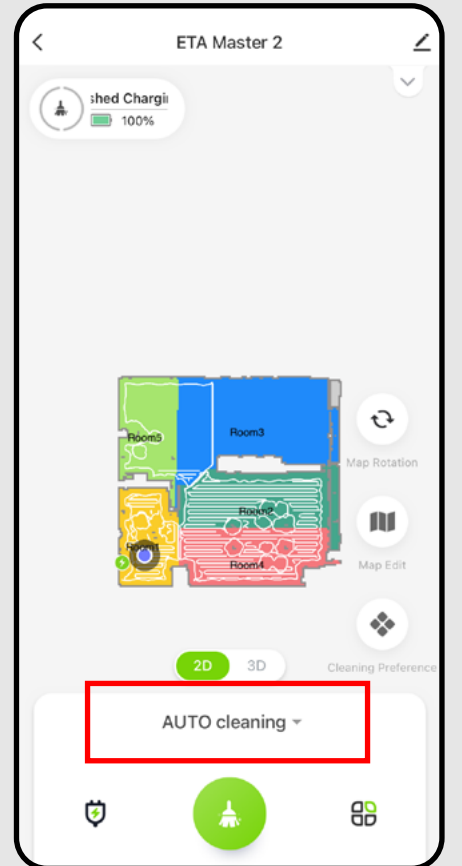


- B) Virtuelle Wände (Virtual wall)**
- Stellen Sie die Einstellung auf „**Virtual wall**“ um.
  - Klicken Sie anschließend auf das Symbol „**Add wall**“.
  - Sie können eine virtuelle Wand in die Karte einfügen Bewegungen und ändern Sie seine Größe und Richtung mit Ihrem Finger.
  - Wenn Sie eine virtuelle Wand wünschen Zum Löschen klicken Sie mit dem Finger direkt darauf und dann auf das „**X**“.
  - Abschließend speichern Sie die resultierenden Wände, indem Sie auf „**Save**“ klicken.

- HINWEISE:**
- Nachdem Sie alle notwendigen Einstellungen vorgenommen haben, speichern Sie die Karte.
  - 5 verbotene Zonen jeder Art und 5 virtuelle Wände können in die Karte eingefügt werden.

### 6. AUTOMATISCHE REINIGUNG

1



- Klicken Sie im Hauptbildschirm zum Öffnen auf Menü der Reinigungsmodi (Automatische Reinigung ist standardmäßig eingestellt).
- Wählen Sie dann „**AUTO cleaning**“ und klicken Sie auf „**Confirm**“.
- Klicken Sie dann auf die Schaltfläche , um die Reinigung zu starten.
- Der Staubsauger durchläuft sie alle systematisch Markieren Sie auf der Karte die Räume, zu denen ihm Zutritt gewährt wird, und reinigen Sie diese gemäß den gewählten Einstellungen. Anschließend geht es zurück zur Ladestation.

- HINWEISE:**
- Dies ist einer der am besten geeigneten Reinigungsmodi, bei dem der Staubsauger die gesamte verfügbare Fläche säubert.
  - Die automatische Reinigung wird auch für die primäre Erstellung einer Karte verwendet.

### 7. REINIGUNG DER ZIMMER

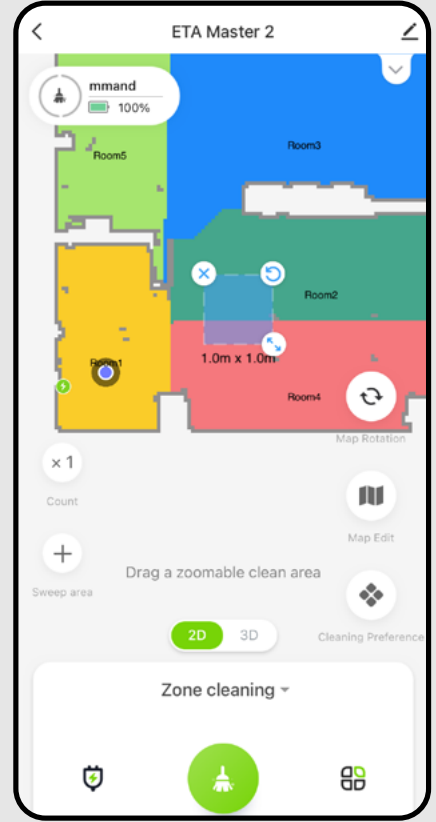
1



- Klicken Sie im Hauptbildschirm zum Öffnen auf ein Menü mit Reinigungsmodi.
- Wählen Sie dann „**Room cleaning**“ und klicken Sie auf „**Confirm**“.
- Klicken Sie dann auf einen oder mehrere Räume, die Sie reinigen möchten. Die ausgewählten Räume werden farbig dargestellt.
- Klicken Sie dann auf die Schaltfläche , um die Reinigung zu starten.
- Nach der Reinigung kehrt der Staubsauger automatisch in die Ladestation zurück.

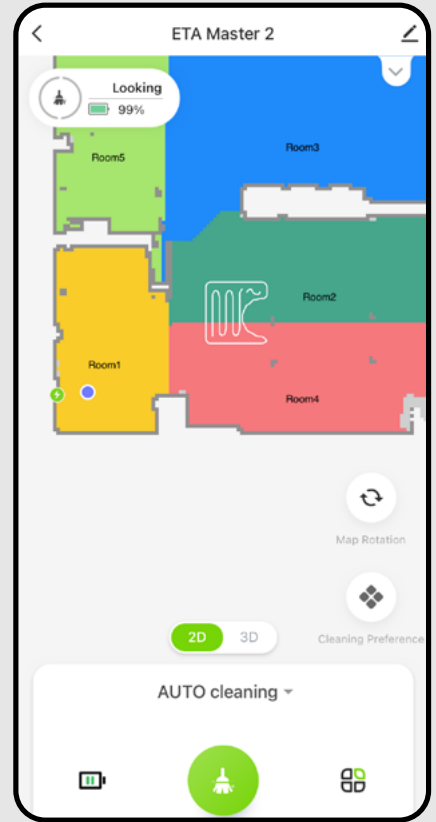
### 8. ZONENREINIGUNG

1



- Klicken Sie im Hauptbildschirm zum Öffnen auf ein Menü mit Reinigungsmodi.
- Wählen Sie dann „**Zone cleaning**“ und klicken Sie auf „**Confirm**“.
- Auf der linken Seite des Bildschirms stehen 2 Schaltflächen zur Verfügung - „**X 1**“, mit der man auswählen kann, wie oft der Roboter eine bestimmte Zone saugen soll, und „**+ Sweep area**“, mit der man einzelne Zonen in die Karte einfügen kann. Die Zone kann mit dem Finger auf der Karte verschoben, gedreht, benannt und in der Größe verändert werden.
- Wenn Sie eine Zone entfernen möchten, klicken Sie direkt mit dem Finger darauf und dann auf „**X**“.

2



- Klicken Sie dann auf die Schaltfläche , um die Reinigung zu starten.
- Nach der Reinigung kehrt der Staubsauger automatisch in die Ladestation zurück.

- HINWEISE:**
- Sie können bis zu 5 verschiedene Zonen für die Zonenreinigung einstellen.
  - Der Staubsauger reinigt alle Zonen, die während der Zonenreinigung erstellt wurden.

### 9. LOKALE REINIGUNG

1

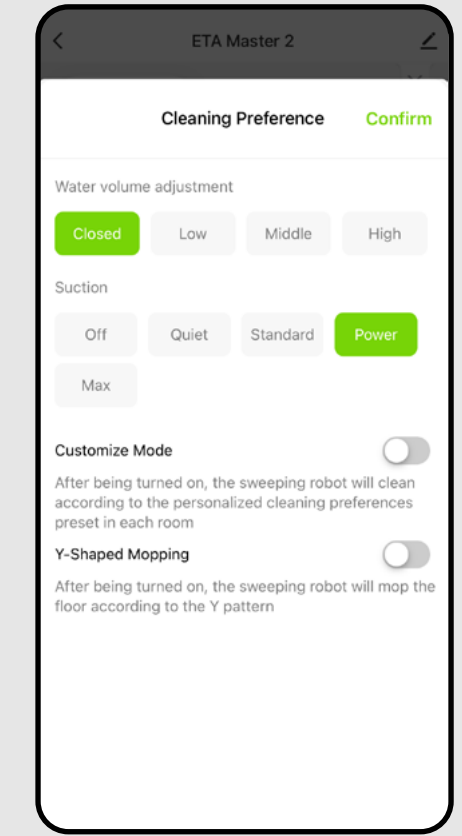


- Klicken Sie im Hauptbildschirm zum Öffnen auf ein Menü mit Reinigungsmodi.
- Wählen Sie dann „**Local cleaning**“ und klicken Sie auf „**Confirm**“.
- Klicken Sie mit dem Finger auf der Karte auf den Ort, an dem Sie eine lokale Reinigung durchführen möchten. Auf der Karte wird der Punkt markiert, an dem die lokale Reinigung durchgeführt wird.
- Klicken Sie dann auf die Schaltfläche , um die Reinigung zu starten.
- Nach der Reinigung kehrt der Staubsauger automatisch in die Ladestation zurück.

- HINWEISE:**
- Bei der lokalen Reinigung reinigt der Staubsauger ein Quadrat mit den Maßen 1,5 x 1,5 m um den Sollwert.
  - Der Staubsauger verwendet bei der lokalen Reinigung die maximale Saugleistung und fährt zweimal über den eingestellten Bereich.

### 10. REINIGUNGS- UND WISCHPARAMETER

1



- Klicken Sie auf dem Hauptbildschirm auf „**Cleaning preference**“ () , um das Menü zu öffnen.
- Es erscheinen mehrere Einstellungsmöglichkeiten Reinigung:
  - 1) Befeuchtungsgrad während des Wischens mit der Möglichkeit, das Wischen abzuschalten.
  - 2) Einstellung der Saugkraft mit der Möglichkeit, das Saugen auszuschalten.
  - 3) Aktivierung der benutzerdefinierten Einstellungen aus dem Bereich Kartenbearbeitung (Kapitel 5.6).
  - 4) Aktivierung einer speziellen Bewegung für gründlicheres Y-förmiges Wischen.



**HINWEISE:**

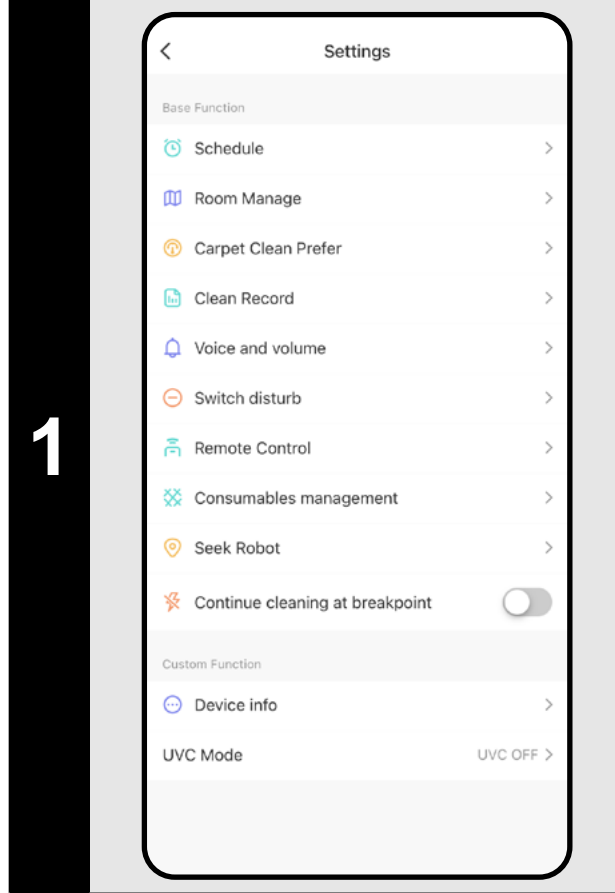
- Um die Wischfunktion nutzen zu können, muss der Wischaufsatz gemäß der Gebrauchsanweisung im Staubsauger installiert sein.
- Bei Verwendung der Wischfunktion muss verhindert werden, dass der Staubsauger auf den Teppich aufschlägt - am besten mit der Funktion „Ausweichen“, siehe nächstes Kapitel.
- Bei der lokalen Reinigung wird der Staubsauger automatisch auf die höchste Saugkraftstufe umgeschaltet. Aber auch in diesem Modus ist es möglich, die Saugleistung bei Bedarf anzupassen (es sei denn, benutzerdefinierte Einstellungen sind aktiviert).

**11. TEPPICH-ERKENNUNGSMODUS**

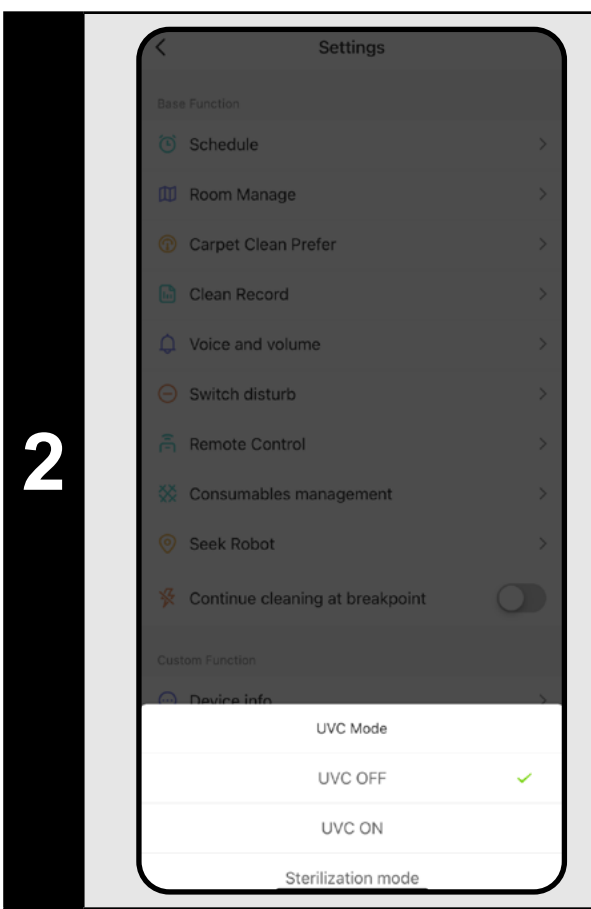


- Gehe zu den Einstellungen „“.
- Klicken Sie auf „**Carpet Clean Prefer**“.
- Sie haben 3 Einstellungsmöglichkeiten:  
 A) **Automatic power increase** - Sobald der Roboter den Teppich erkennt, erhöht er die Saugleistung auf das Maximum. Dies ist eine zusätzliche Funktion, wenn die Funktion „Adaptive“ aktiv ist.  
 B) **Adaptive** - Im Standardmodus saugt der Roboter auch klassisch auf dem Teppich.  
 C) **Evade** - Der Roboter meidet Teppiche vollständig. Geeignet zum Wischen.

**12. UVC-LAMPE**

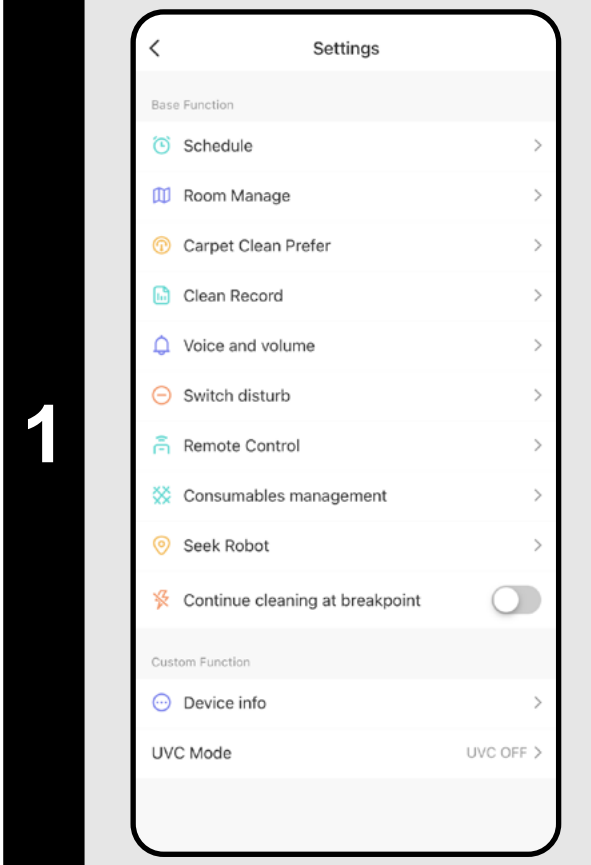


- Gehe zu den Einstellungen „“.
- Klicken Sie auf „**UVC Mode**“.

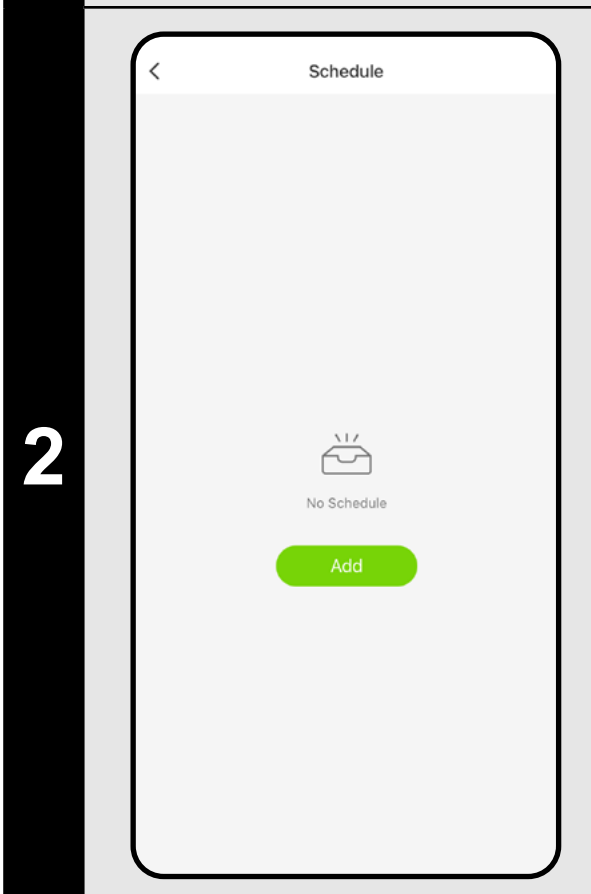


- Anschließend kann die UV-Lampe ein- oder ausgeschaltet werden.
- Wenn Sie nur eine separate Desinfektion mit UV- Licht durchführen möchten, schalten Sie den „**Sterilization mode**“ ein. In diesem Modus ist das Staubsaugen dann ausgeschaltet.

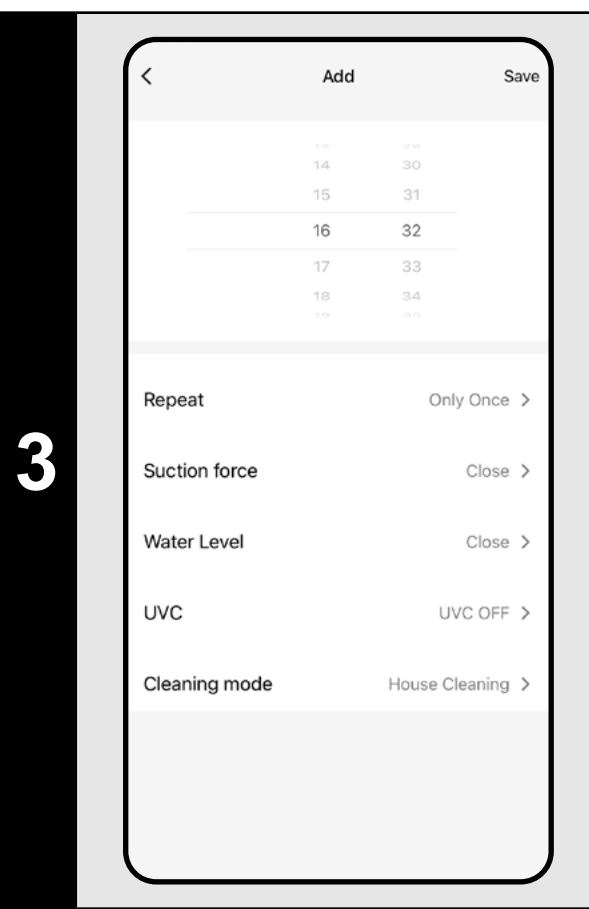
**13. REINIGUNGSPLAN**



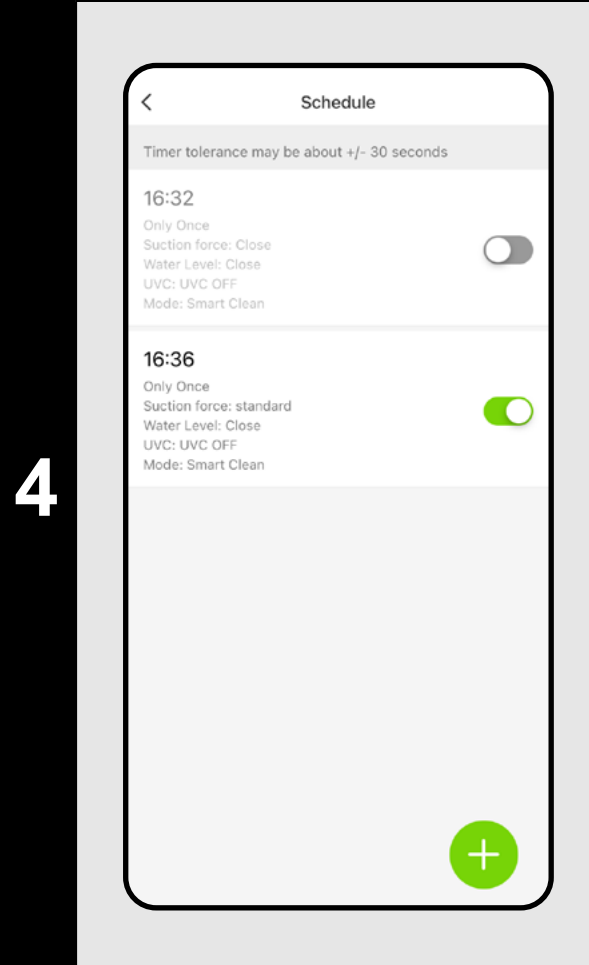
- Gehe zu den Einstellungen „“.
- Klicken Sie auf „**Schedule**“.



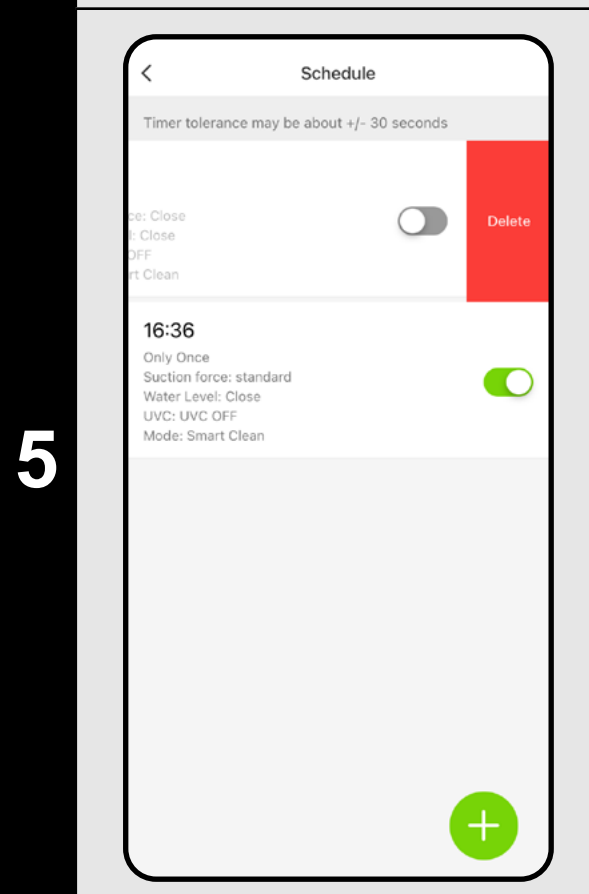
- Klicken Sie auf „**Add**“.



- Stellen Sie oben die Zeit ein.
- Im Menü „**Repeat**“ stellen Sie die Tage ein, an denen Sie die Reinigung wiederholen möchten.
- Im Menü „**Suction force**“ können Sie die Saugleistung einstellen.
- Im Menü „**Water Level**“ stellen Sie die Wischintensität ein.
- Im Menü „**UVC**“ wählen Sie die Option zur Verwendung von UVC-Licht.
- Im Menü „**Cleaning mode**“ wählen Sie aus, ob Sie die **AUTO**-Reinigung oder die Reinigung bestimmter **Räume** verwenden möchten.
- Speichern Sie die Einstellungen, indem Sie auf „**Save**“ in der oberen rechten Ecke klicken.



- Einzelne Reinigungen können aktiviert () oder deaktiviert () werden.
- Um Anpassungen an einer der geplanten Reinigungen vorzunehmen, klicken Sie kurz mit dem Finger auf den Plan.
- Um einen weiteren Plan hinzuzufügen, klicken Sie auf ()



- Wenn Sie eine geplante Reinigung löschen möchten, klicken Sie mit dem Finger auf den entsprechenden Zeitplan und blenden Sie gleichzeitig die Option „**Delete**“ ein, indem Sie Ihren Finger nach links bewegen (iOS) oder klicken Sie auf das Element und halten Sie es gedrückt (Android).
- Klicken Sie auf „**Delete**“, um den Zeitplan zu löschen.

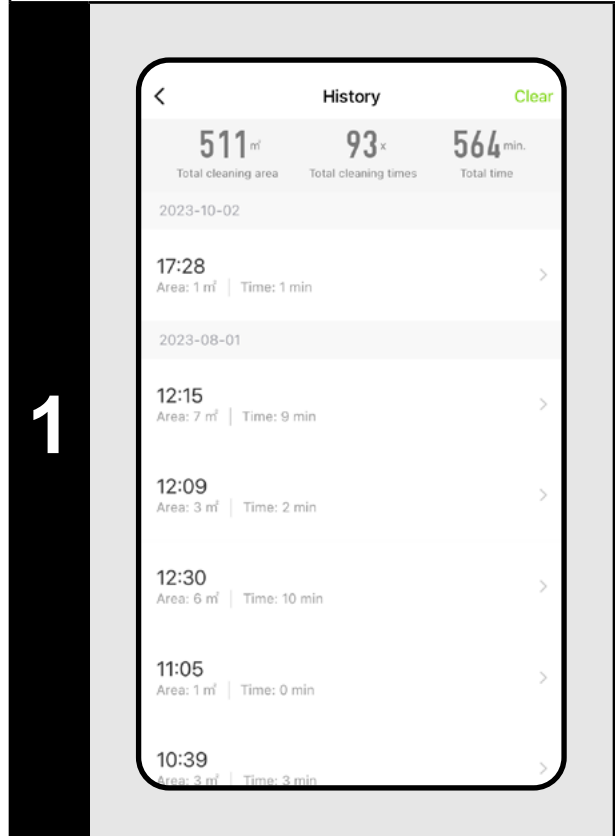
ETA522990010 MASTER 2

ETA SMART

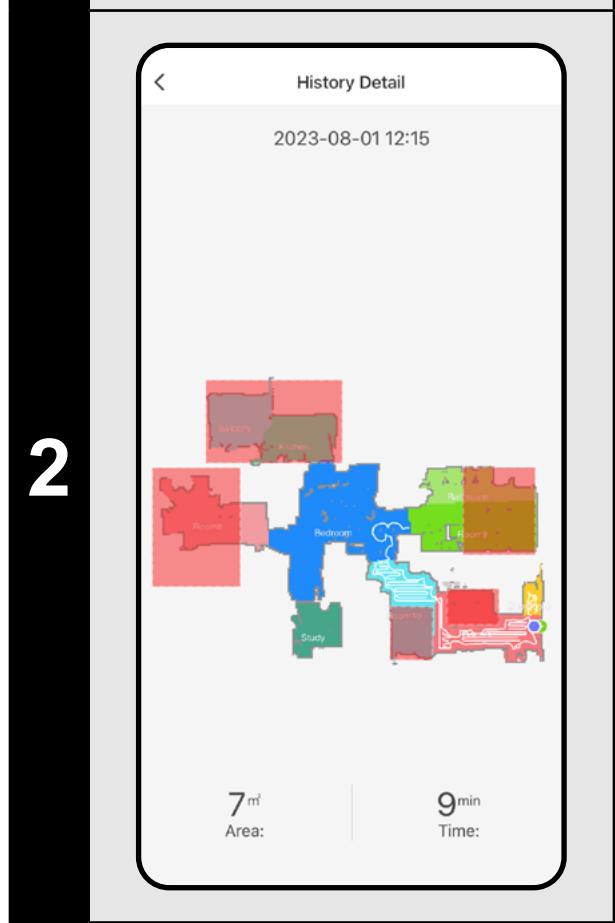
HINWEISE:

- Wenn Sie mehrere Karten verwenden (z. B. einen Haushalt mit mehreren Stockwerken), achten Sie immer darauf, nur die geplanten Reinigungen zu aktivieren, die zu der Karte gehören, die Sie gerade verwenden.
- Sie können bis zu 15 geplante Reinigungen einstellen.

14. GESCHICHTE DER REINIGUNG

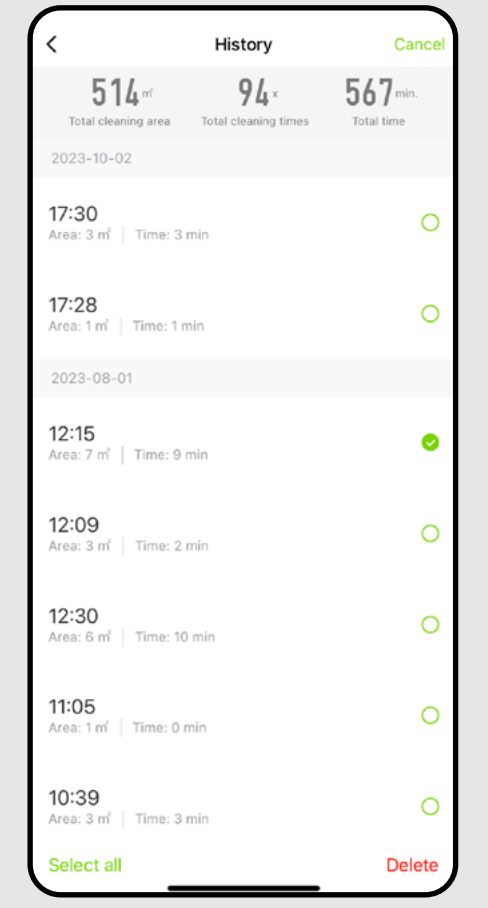


- Gehe zu den Einstellungen „**☰**“.
- Klicken Sie auf „**Clean Record**“.
- Jetzt erhalten Sie einen einfachen Überblick über die durchgeführten Reinigungen.



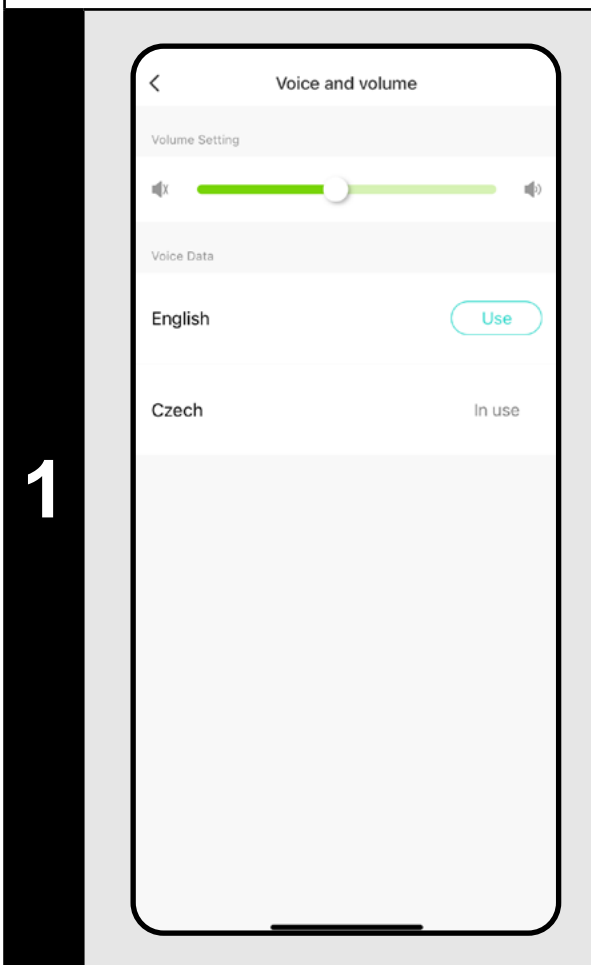
- Nach dem Klicken auf eine bestimmte Reinigung von Wenn Sie die Liste im Verlauf auflisten, erhalten Sie weitere ähnliche Informationen zur jeweiligen Reinigung.

3



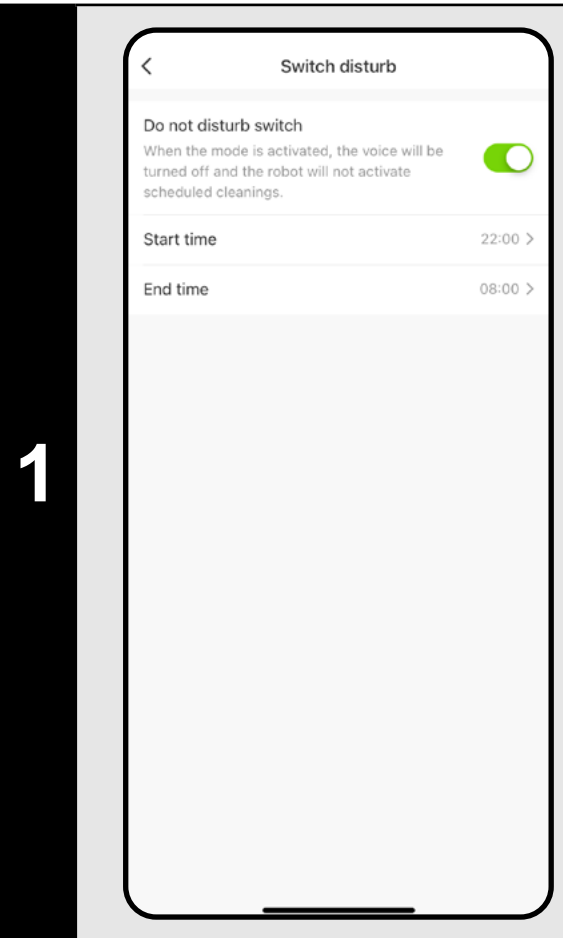
- Klicken Sie auf „**Delete**“ in der oberen rechten Ecke, um eine Auswahl einzelner Bereinigungen zu sehen.
- Sie können diejenigen markieren, die Sie löschen möchten. Anschließend können Sie die ausgewählten Bereinigungen durch Klicken auf „**Delete**“ in der unteren rechten Ecke löschen.

15. SPRACHE UND LAUTSTÄRKE



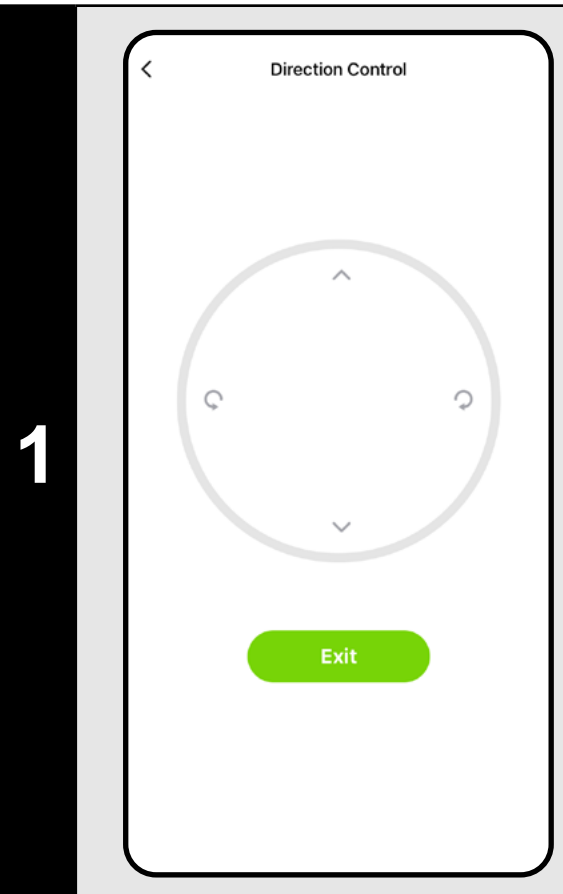
- Gehe zu den Einstellungen „**☰**“.
- Klicken Sie auf „**Voice and volume**“.
- Jetzt können Sie die Lautstärke und Sprache der Sprachbenachrichtigungen anpassen oder Sprachbenachrichtigungen vollständig deaktivieren.

16. NICHT STÖREN-MODUS



- Gehe zu den Einstellungen „**☰**“.
- Klicken Sie auf „**Switch disturb**“.
- Sie können jetzt einen Zeitraum festlegen, in dem Sprachbenachrichtigungen deaktiviert werden und der Roboter geplante Reinigungen ignoriert.
- Sie aktivieren den Modus über den Schalter in der oberen rechten Ecke.

17. MANUELLE STEUERUNGEN

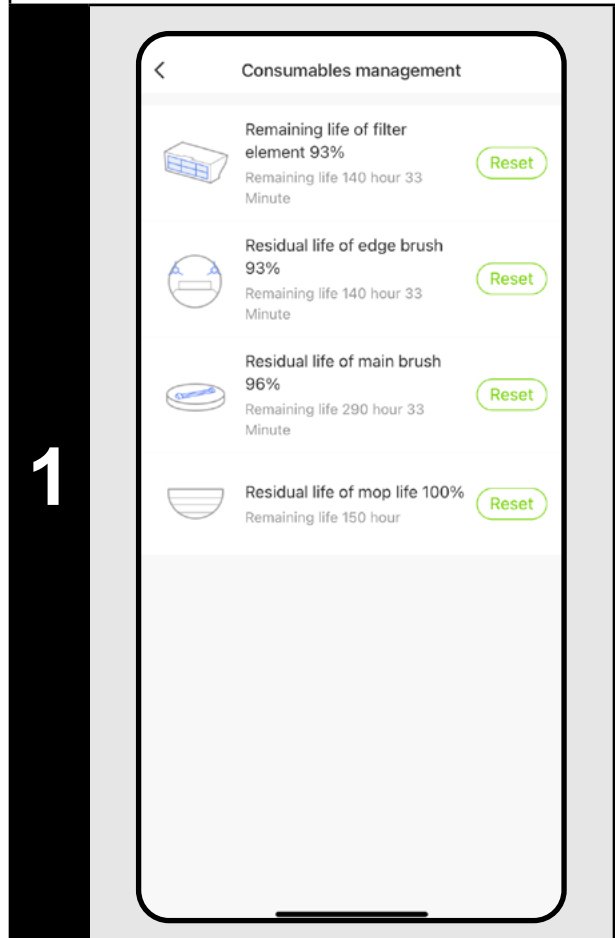


- Gehe zu den Einstellungen „**☰**“.
- Klicken Sie auf „**Remote control**“.
- Jetzt kann der Staubsauger ähnlich wie mit einer Standard-Fernbedienung gesteuert werden.
- Klicken Sie auf „**Exit**“, um den Modus zu verlassen.

HINWEISE:

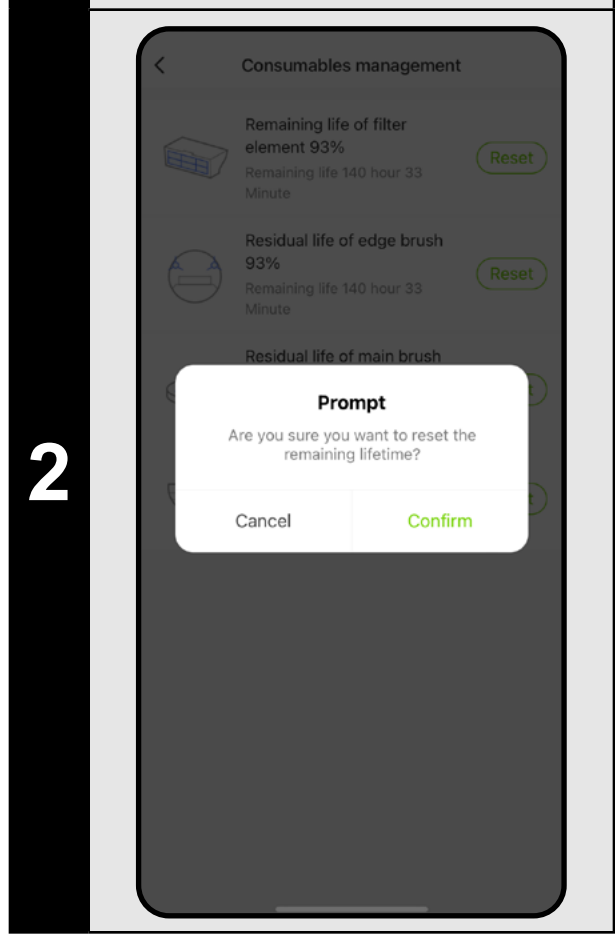
- Audiowarnungen können auch in einem bestimmten Moment mit Hilfe des „**Do not disturb mode**“ ausgeschaltet werden (siehe Kapitel 16. NICHT STÖREN-MODUS).

### 18. ÜBERWACHUNG DER LEBENSDAUER VON KOMPONENTEN



1

- Gehe zu den Einstellungen „**⌘**“.
- Klicken Sie auf „**Consumables management**“.
- Hier erhalten Sie ganz einfach Auskunft über die Lebensdauer der einzelnen Komponenten des Staubsaugers (HEPA-Filter, Seitenbürsten, Hauptbürste, Wischmopp).



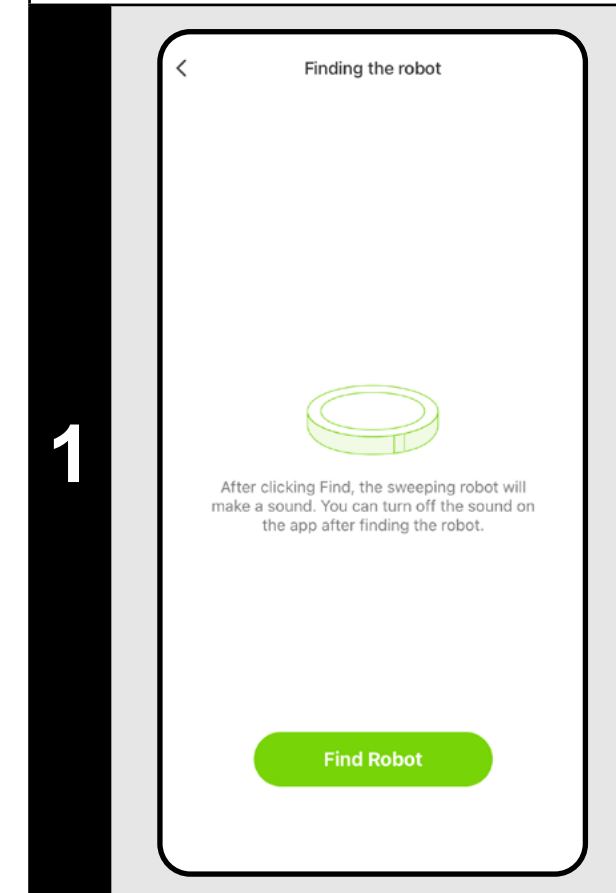
2

- Nach dem Austausch einer der Komponenten ist dies der Fall Ein Reset ist erforderlich, um die Prozentsätze wieder von 100 % zurückzusetzen.
- Klicken Sie dazu auf die entsprechende Komponente.
- Bestätigen Sie anschließend den Reset mit einem Klick auf „**Confirm**“.

**HINWEISE:**

- Die Lebensdauer jedes Bauteils wird heruntergezählt und in % und Stunden/Minuten angegeben (wie viel Lebensdauer noch übrig ist).
- Nach Ablauf der Lebensdauer eines Bauteils empfehlen wir Ihnen, dieses Bauteil auszutauschen, um die optimale Saugleistung zu erhalten und den Staubsauger vor möglichen Schäden zu schützen.

### 19. STAUBSAUGERFUNKTION FINDEN



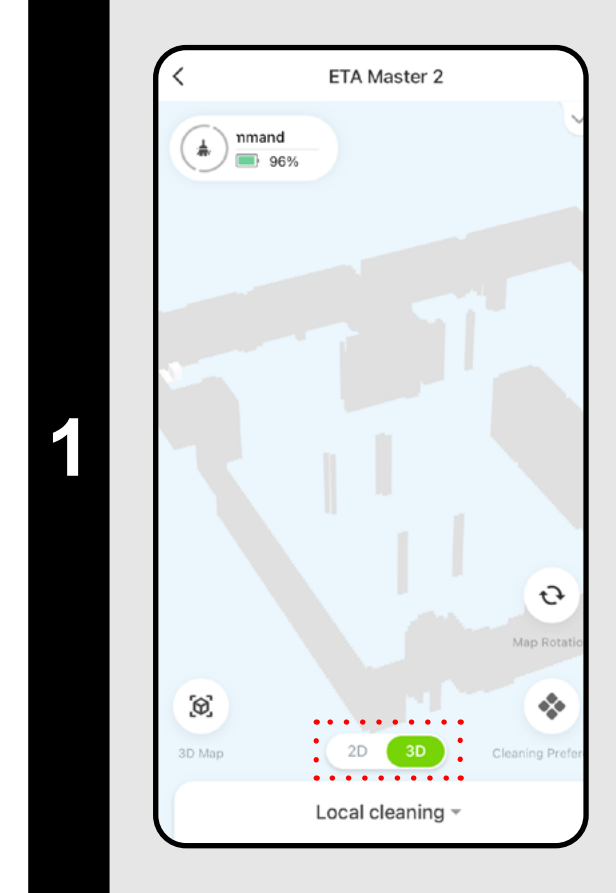
1

- Gehe zu den Einstellungen „**⌘**“.
- Klicken Sie auf „**Seek Robot**“.
- Klicken Sie dann auf „**Find Robot**“.
- Der Staubsauger weist Sie dann per Sprachausgabe darauf hin, wo er sich befindet.

**HINWEISE:**

- Diese Funktion kann vor allem dann verwendet werden, wenn sich der Staubsauger in irgendeinem Teil des Hauses (z.B. unter Möbeln) verklemt hat.

### 20. 3D-KARTE



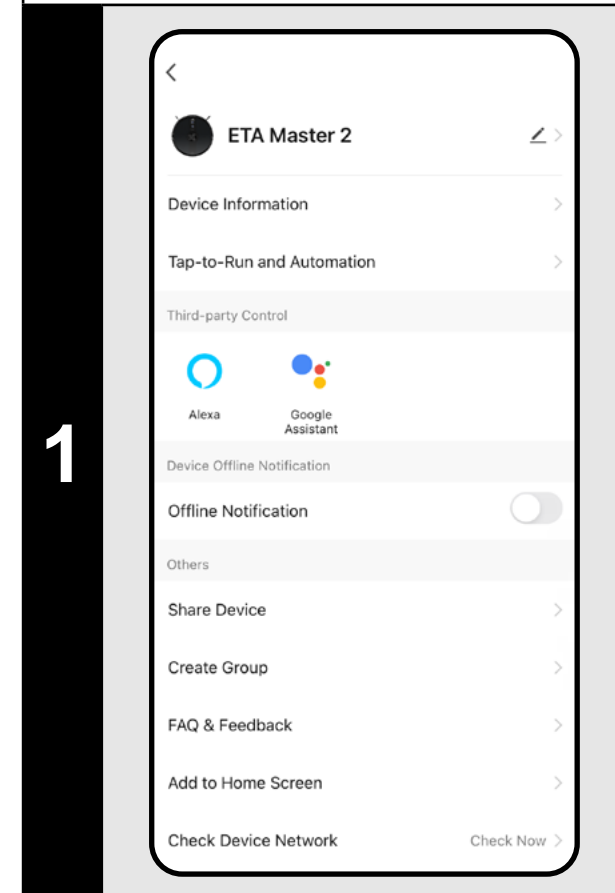
1

- Auf dem Hauptbildschirm können Sie im Rahmen der automatischen Bereinigung die Karte auf eine dreidimensionale 3D-Ansicht umstellen und durch Neigen das Gebiet aus verschiedenen Blickwinkeln betrachten.

**HINWEIS:**

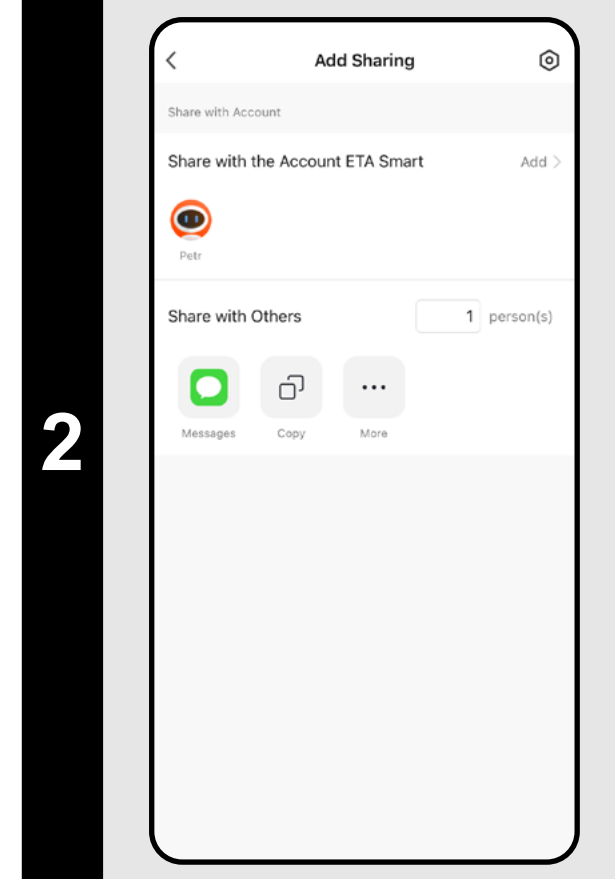
- Dieser Modus befindet sich in einer experimentellen Phase, einige seiner Funktionen (z. B. das Hinzufügen von Möbeln) sind eher illustrativ und können noch nicht in vollem Umfang genutzt werden.

### 21. TEILUNGSEINSTELLUNGEN



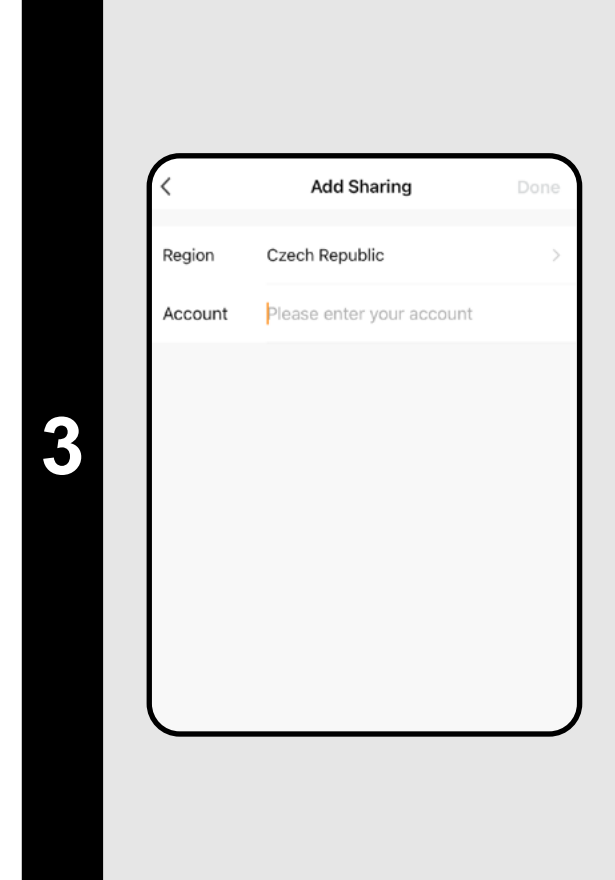
1

- Klicken Sie auf das Bleistiftsymbol in der rechten oberen Ecke des Hauptbildschirms.
- Wählen Sie „**Share Device**“ aus dem Menü.



2

- Klicken Sie auf „**Add**“.



3

- Wählen Sie dann das Land aus und geben Sie die E-Mail-Adresse des Kontos ein, mit dem Sie den Staubsauger teilen möchten.
- Klicken Sie zum Beenden auf „**Done**“.



# PROBLEME LÖSEN

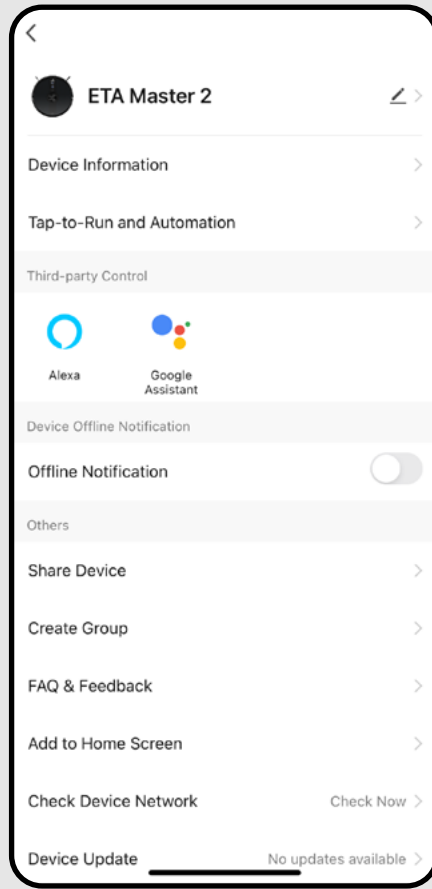
## HINWEISE:

- Benutzer, für die Sie Ihren Staubsauger freigeben, können ihn auch steuern, haben aber teilweise eingeschränkte Möglichkeiten.
- Ein Benutzer, dem Sie die Freigabe erteilen möchten, muss sein eigenes Konto in der ETA SMART-Anwendung erstellen.


Um Probleme zu lösen, besuchen Sie die Beratungswebsite [www.eta-hausgeraete.de/robot/](http://www.eta-hausgeraete.de/robot/)

## 22. FIRMWARE-UPDATES

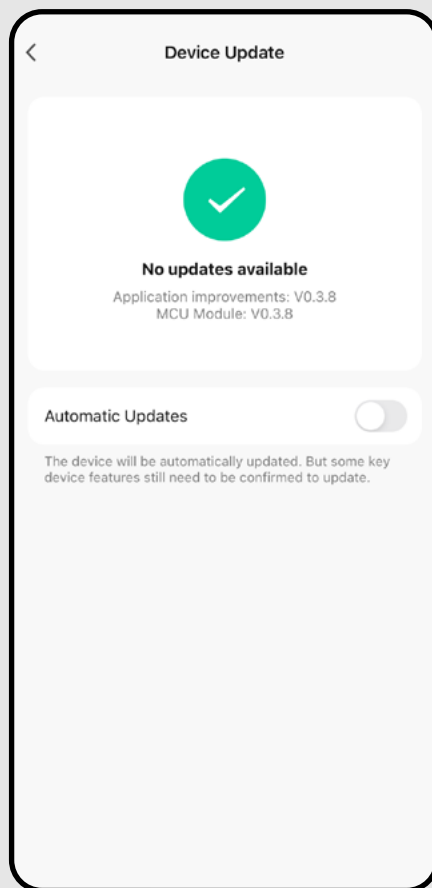
1



Der Staubsauger verfügt in seinem internen Speicher über eine Software namens Firmware. Wenn eine neuere Version veröffentlicht wird, muss diese aktualisiert werden.

- Klicken Sie auf das Bleistiftsymbol  in der rechten oberen Ecke des Hauptbildschirms.
- Wählen Sie „**Device Update**“ aus dem Menü.

2



Wenn eine neue Version verfügbar ist, bestätigen Sie das Update. Stellen Sie den Staubsauger beim Aktualisieren in die Ladestation. Der Staubsauger muss an ein WLAN-Netzwerk mit verfügbarer Internetverbindung angeschlossen sein.

- Wenn Sie eine automatische Prüfung auf neue verfügbare Versionen benötigen, können Sie die Option „**Automatic Updates**“ aktivieren.

*eta*